## NOTIFICATION.

## FORT WILLIAM, OPIUM DEPARTMENT,

THE 14TH JANUARY, 1841.

NOTICE is hereby given, that on Monday, the 8th day of February 1841, at the hour of 11 o'Clock in the Forenoon, will be put up to Sale, at the Exchange Rooms, (or other convenient place of public resort, of which due notice will be given) at Calcutta, and sold by Public Auction, for Exportation by Ses, the undermentioned Quantity of Opium, the Provision of 1839-40, subject to the following Conditions, viz. the following Conditions, viz.

Ditto of Benares Do.,

Total Chests,... 2,100

### CONDITIONS OF SALE.

1. 110

- The Opium will be sold for Exportation by Sea only and no Certificate will be granted except to cover such Export.
- 2. The Opium to be offered for Sale at an upset Price Rupees 400 per Chest, and to be all sold to the highest bidder above that price.
- 3. If at the above Sale the entire quantity of 2,100 Chests shall not be sold, it shall subsequently be competent for the Board of Customs, Salt and Opium, to dispose of the Lots which remain on hand at future Sales.
  - 4. Each Lot to contain Five Chests.
- A Deposit in a Promissory Note for 1,000 Rupees per Lot, or 200 Rupees per Chest, shall be made by the Purchaser in the Sale Room, and before the Lot is registered in the Sale Book, and all such Promissory Notes shall be redeemed on the part of Purchasers at this Office by Sub-Tressurer's Receipt, or by substitution of other Public Securities of the Bengal Government, on or before o'Clock of the Afternoon of Friday, the 12th February 1841, or on the other hand, failing such redemption by the time aforesaid, then the Lot or Lots for which no Sub-Treasurer's Receipts, or Deposit of other Public Securities as aforesaid, shall have been delivered in, shall be re-sold at such time or times, and under such Conditions of Re-sale as the Board of Customs, Sait and Opium, shall see fit, and all losses and expences whatsoever attending such Re-sale, shall be borne and paid by the Defaulters, whilst any profit accruing from such Re-sale shall be forfeited Government.
- 6. The Promissory Notes taken on the day of Sale under the last mentioned Condition, if remaining unredeemed on the said 12th February 1841, will be placed in the hands of the Attorney to the Hon'ble Company for realization in such manner as to him shall seem fit.
- 7. No Tender of Money, Sub-Treasurer's Receipts, or Public Securities on account of Opium upon which the prescribed Deposit may not have been made before 4 o'Clock of the 12th February, will be afterwards accepted.
- 8. The Opium now advertised for Sale, shall be paid for within One Calendar Month from the day of Sales and in case any Lots of such Opium shall not be so paid for and adjusted, then the Cash Deposit of 1,000 Rupees per Lot, or 200 Rupees per Chest, or any Public Securitie, that may have been deposited on account of such Lots or Chests, shall be forfeited, and the Opium be disposed of on account of Government at such time and in such menner as the Board of Customs, Salt and Opium, shall think fit.
- 9. Purchasers taking out Certificates or Orders for the delivery of Opium, after making full payment as above prescribed, shall have the option of naming the number of Lots of their purchase which they may desire to number of Lots of their purchase which they may desire to be included in each Certificate or Order, and it is to be clearly understood that the Certificates or Orders so taken out shall be considered final, and not afterwards changeable for other Certificates or Orders authorizing the delivery of single Lots, or of a different number of Lots or Chests, whether more or less than the number of Lots or Chests originally required to be included in each Certificate or Order.
- 10 No Sub-Treasurer's Receipts or Deposit of Public Securities under the fifth of the present Congritions, will be received in this Office except from the party recorded as the Purchaser in the Sale Book, or his authorized Agent. The Receipt for such Deposit will be granted only in the name of such Purchaser, and the Public Securities deposited will be returned when the clearance has been made by the said Purchaser or his order.

- 11. The Officer Superintending the Sale on the part of the Board of Customs, Salt and Opium, is empowered to reject at his discretion the hid of any individual, unless such individual shall on demand tender at the time a Deposit either in Bank of Bengal Notes, Sub-Treasurer's Receipts, or other Government Securities equal to One Thousand Rupees per Lot (or Two Hundred Rupees per Chest,) on each Lot so hid for each Lot so bid for.
- 12. The Purchaser of any Lot shall have the 12. The Purchaser of any Lot shall have the option of naming and purchasing in immediate succession any number of Lots of the same Agency Oplum to the extent of Fifty Lots; and for the Lots so purchased, the Purchaser shall deposit 1,000 Rupees per Lot, and pay the same price per Chest as that for which he purchased his for the control of the contro his first Lot, provided always that there remain a sufficient number of Lots of that Opium to complete the said Fifty, but not otherwise.
- 13. In the event of any dispute or difference touching or concerning any matter, or question arising out of the Sale of the Opium included in this Notification, or adjustthe Sale of the Opium included in this Nouncation, of the ment of the account thereof, the same shall, and may be ment of the account the Sourceme Court of Judicature at tried and decided in the Supreme Court of Judicature at Fort William in Bengal, and all and every Plea and Pleas to the jurisdiction of the said Supreme Court shall be waived.
- 14. The following Papers, together with Samples of e Opium for Sale, will be exhibited for inspection on the day of Sale, or may be seen previously to that date, by application at the Office of the Secretary to the Board of Customs, Salt and Opium.
  - No. 1. Certificate of the Opium now advertized for Sale.
  - No. 2. Report of the examination of such Opium.
- 15. The Public are bereby informed, that in pro-viding the investment of the Behar and Benares Opium for the year 1839-40, the same precautions have been taken as those which have been observed during past years, to have the Drug procured and sent down in a pure state, to have only the prescribed quantity of leaves used in forming the cakes, and to have the due proportion of Opium put into each cake. An account of the weight of the Drug when packed at Behar and Benares, and a Statement of the average weight of Six Chests from each dispatch at Calcutta, may be seen on application at the Office of the Secretary to the Beard of Creates Six the Opium of the Secretary to the Beard of Creates Six the Opium of the Secretary to the Beard of Creates Six the Opium of the Secretary to the Beard of Creates Six the Secretary to the Secretary to the Beard of Creates Six the Secretary to the Secretary tary to the Board of Customs, Salt and Opium.
- 16. Four Chests of Behar and Benares Opium which have been reserved from the provision of the two preceding years, will be also shewn to the Purchasers on the day of Sale to enable them to judge of the state of preservation in which the Drug has kept.
- 17. The Public are hereby informed that in addition to the quantity sold at the Sale of 4th January, and that now advertized for Sale on 8th February, making together 8,100 chests as shewn in the

January Sale, ..... 6,000 February Ditto, ..... 2,100

Chests,..... 8,100

margin, the following quanti-ties, more or less, of Behar and Benares Opium will be brought to Sale this year, on or about the dates specified below.

Total Behar, Benares. Chests.

On or about April 19th, about 3,000 1,500 about 4,500 On or about May 24th, about 1,400 700 about 2,100 On or about June 28th, about 2,840 1,289 about 4,129

7,240 3,489 -

18. Application having been made by the French Authorities for the 300 Chests of Opium deliverable to them under the 6th Article of the Convention, between Great Britisin and France, dated 7th March 1815, in the proportions stated in the mar-

January Sale. ...... 60 February Ditto, ...... April Ditto, .......... May Ditto, ......... 55 85 June Ditto, ...... 35

in the event of the whole or any portion of the Opium thus claimed by the French Go-vernment not being cleared out within the limited period

gin, it is hereby notified, that

Chests ...... 300 sliowed for clearance, viz. one month from the date of the Sale, such quantity of Opium. (or any part thereof) as may remain uncleared, will be Sold at the sale next ensuing the date of payment, or disposed of at a Sale to be held expressly for the purpose.

By Order of the Board of Customs, Salt and Opium,

H. TORRENS, Secretary.

OTICE.—The General Treasury will be closed on Saturday, the 6th Proximo, on account of the Hindoo Holiday Chundro Grobon.

W. H. OAKES, Sub-Treasurer.

Genéral Treasury, The 29th January, 1841.

#### CUSTOMS.

List of Packages lying unclaimed at this Office

Box, W. Spokes, 1st European Regt. 4th Company, per Roberts.
 Parcel, Capt. Digby, per Brothers.
 Case, no mark, per Bland.
 Box, marked A in diamond, per Water Witch.

1 Box, marked A in diamond, per Water Witch.
1 Ditto, ditto B in diamond, per ditto.
1 Parcel, J. Swan, Governor's Clerk, per Reliance.
1 Ditto, J. Poate, care of Mr. Bastard, per ditto.
1 Ditto, Captain D. Mackenzie, Ship Tamerlane, per Careina.
1 Ditto, C. H. Dickens, Bengal Artillery, per

Box, Eusign H. J. Guise, 28th Regt. N. I., per ditto.

marked B B 219 to 283, per Royal William

8 Cases, ditto C in diamond, 1 to 8, per David Scott.

Scott.

2 Casks, ditto C in diamond, per Forth.

1 Case, C. J. Baldock, Ordnance Department, per Carnatic.

1 Ditto, Lt. Col. Booth, 41st Regt., per Eliza.

1 Parcel, Edr. of the Agra Ukbar, per Earl of Hardwick.

Hardwick.

1 Ditto, B. Rose, per ditto. 2 Packages, Mrs. Thomas, Hastings' Street, per

Sylph.

1 Box, H. Bagly, Judicial Dept., per ditto.

1 ditto, Mrs. Nestor, care of Dr. Nestor, per
Hereford.

C. Balan para of Colvin and Co., per

1 Package, G. Ryley, care...
John Fleming.
1 Box, F. S. Head, per Plantagenet.
M. G., 128 to 147, G. Ryley, care of Colvin and Co., per

1 Truss, marked EL in diamond, 133 to 146,

per Isabella Cooper. Box, Strickland, Esq., per Imaum of Muscat.
 Box, Lieut. Col. R. E. Chambers, 5th Cavalry, care of W. Gilmore, per Vernon.
 Package, C. Liewellyn, Civil Surgeon, per St.

George.
1 Ditto, Miss Carr, care of Captain Barnfield, per

ditto.

1 Box, Shaik Tetoo, care of Cockerell and Co., per Lord Hungerford.

1 Parcel, Mrs. Lane, care of Golvin and Co., per

1 Parcel, Mrs. Lane, care of Golvin and Co., per ditto.
1 Ditto, O. Malet, care of ditto ditto.
1 Ditto, Cawnpore Artillery Book Club, per ditto.
1 Package, Rev. Mr. Thomas, per Swallow.
1 Parcel, E. Edlin, care of H. Griffin, per Victoria.
1 Ditto, N. B. Chamberlain, care of Fergusson, Brothers and Co., per ditto.
1 Box, W. R. Y. Haig, per Windsor.
1 Ditto, Anderson, Esq., per ditto.
1 Ditto, Captain L. Hone, care of Dick and Co., per Tapley.
1 Ditto, J. A. Craigle, (Moradahad,) per Mars. Loose Butt and Hhd. Staves, per Adams.

R. WALKER, Collr. of Customs. 29th January, 1841.

The Collector has no objection to pass Packages, which are intended for private use, and not for Sale, unopened-provided that at the time they are applied for, satisfactory proof of their contents in the shape of Invoices, Bills, or Letters of Advice are produced. In the absence of these documents, owners should depute a person to be present at the opening of their Packages.

The Collector has nothing to do with the landing of Packages from Ships, nor with forwarding them to their owners or destinations,

## OVERLAND LETTERS AND POSTAGE.

T is hereby notified for general information-

First.—That all Letters and Newspapers, except Soldiers' and Sailors' Letters, intended for transmission by the Overland Mails, and except those specially marked "via Falmouth," will be sent through France, and thus be subject to the heavier rate of postage.

Second.—Letters and Newspapers addressed to France, as well as those to other foreign countries, with which France is the channel of communication (if the latter are expressly directed to be so sent) will be made up in Packets and sent to the French Post Master at Marseilles; but Letters for Foreign Countries, other than France, if not specially directed to France, will be included in the Packets for England. Letters, &c., for places lying between Bombay and Marseilles, will be despatched in separate Packets.

Third .- Letters for the United Kingdom of Great Britain, weighing less than a quarter of an ounce, and passing through France, are charged single postage, which by that route amounts to 2s. 8d. By the Falmouth route, Letters of half an ounce in weight, are subject to single postage only, which by that route, has now been reduced

Newspapers, if sent via Falmouth, are free of postage; but if transmitted by the way of Marseilles, they are charged 2d. each.

H. S. OLDFIELD,

Offg. Post Master General.

Fort William, Genl. Post Office, the 27th May, 1840.

NOTICE.—The Public are hereby informed, under orders of Government, dated 29th January, 1839. that excavations, surrounded with fences, and having lights at night, are in progress in the undermentioned Thoroughfares in the Town of Calcutta.

Upper North Division.

Chitpore Road, West side, from opposite Dwarkeynoth Tagore's Lane to Churruckdangah Street, Aqueduct to be built.

Lower North Division.

Portuguese Church Street will be closed against Carriages.

Portuguese Church Street, a Tunnel to be constructed; it will be necessary to close the entrances to the Street, with a strong fence between Moorgyhatta Street and a Lane branching from the west side of Portuguese Church Street,

R. J. ROSE.

Offg. Supt. Conservancy.

ITH the Sanction of Government, the following Advertizement is published for general information. By Order of the General Management,

JOHN McQUEEN, Secy. M. O. S.

Orphan Society's Office, Kidderpore, }
5th March, 1839.

## ADVERTISEMENT.

It being understood that Public Officers, in ignorance of the existence and nature of the Orphan Press Contract with Government, occasionally employ other Presses to the prejudice of the Orphan Institution, the General Management deem it expedient to publish, for general information, the following extract of a Letter from Mr. Secretary Prinsep, shewing that the Orphan Press has the exclusive privilege of Printing for Government.

"I am directed to acknowledge the receipt of your letter of the 6th instant, and in reply to state that it is by no means the intention of the Government to withdraw any part of its printing business from the Orphan School Establishment, or to allow Public Officers to give a preference to other Presses. On the contrary, the Vice President in Council has declared his readiness to enquire into every case in which other Establishments may be employed to the prejudice of the interests of the Orphan School, whenever such may fall under his notice or be made the subject of representation.

H. T. PRINSEP. (Signed)

Secy. to Government Genl. Dept.

Council Chamber, the 7th August, 1832."

Council, dated the 8th July, 1840, No. 146, provided such savings are from their pay for a period not ex-ceeding one year, as restricted by General Orders by the Honorable the President of the Council of India in Council, dated 29th July, 1839, No. 124.

The Town and Fort Majors at the respective Presidencies will, agreeably to the above provision, receive, previous to embarkation, the bona fide savings of Invalids and time-expired men proceeding home, excluding fractional parts of the Rupee, and will forward the same to the Sub-Treasurer, exhibiting in separate Returns the names of the men, according to their allotment to each ship, and the amount belonging to each man in the Form given below; and the Sub-Treasurer will, on the receipt of such moneys from the Town Major, grant his receipt in exchange for each Return will, on the receipt of such moneys from the Tawn Major, grant his receipt in exchange for each Return in the Form B annexed. The Sub-Treasurer's receipt is to be delivered by the Town Major to the Officer proceeding in charge of Invalids, or to the Commander of the Ship in which they may proceed home, when an Officer does not accompany them, instructing him to transfer the said receipt, with the other documents belonging to the men, to the Secretary at the India House on arrival in London.

The Sub-Treasurer at each Presidency will forward a duplicate of all receipts granted under the present Orders to the Secretary to the respective Governments in the Military Department for dispatch to the Hon'ble the Court of Directors, so as to precede in all practicable cases the arrival of the Soldiers in England,

The Right Hon'ble the Governor General of India in Council is pleased to notify, that the provisions of the preceding Order are also applicable to Invalids and Soldiers of the Royal Army proceeding home, in respect to whom the Brigade Major to the Queen's Troops at each of the Presidencies will attend to the rule laid down for the guidance of Town Majors relationships and the Presidencies of Town Majors relationships and the Presidence of Town Majors relationships a tive to men of the East India Company's Service.

#### FORM A.

Return showing the amount received agreeably to General Orders by the Governor General of India in Council, No. dated from a Detachment of Invalids, &c of the East India Company's, Service, (or of the Queen's Service, as the case may be) proceeding to Europe on board the ship under the charge of being the amount of their bona fide savings for a period not exceeding

one year.

Town Major's Office,

Nameş. Rank.		On what account sent home.	Amount in Co's Rs. temitted.	Amount in Ster- ing money, pay- able at the India House,	
A B C D E F	Gunner,	Time expired men,			

(Signed) G. H.,

Town Major, or Brigade Major if on account of Queen's Troops. FORM B.

Certified that has paid into the General Treasury the sum of Company's Rupees (90) Ninety, being the amount of unexpended pay and hona fide savings for a period not exceeding one year, for which the undermentioned men belonging to a Detachment of Invalids, &c. proceeding in the ship ( ) are entitled to receive from the Hon'ble the Court of Directors of the East India Company on equivalent sum in Starling Money at the exchange of 2s, 0½d, per Co's Rupee, agreeably to General Orders by the Covernor General of India in Council, No. dated as expressed opposite their respective names: opposite their respective names :

Names.	Ratke	On what account sent home.	Amount received in Co.'s Rupees,	Amount payable at the lodia House in Secting Money.
A B C D E F	Bombardier, Gunner, Private,	Total 1 Co.'s Rs.		

Sub-Treasurer.

General Treesury, ? 184

J. STUART, Lt -Col. Secy. to the Got of India, Mily. Dept.

FORT WILLIAM, 27th January, 1841

No. 27 of 1841.—The following Subadar Majors and Subadars, "Bahadoors," are advanced from the 2d to the 1st Class of the Order of British India, with the Title of "Siraar Bahadoor," to fill existing

Corps.	Rank and Numes.		
8rd Battalion Artillery, 9th Regiment Light {     Cavalry,	Subadar Curreeme. Subadar Meer Yacoob Ally. Subadar Major Shaiek Ead Allie. Subadar Mootee Missur. Subadar Mojor Roshun Khan. Subadar Adheen Pandy.		

The following Native Officers are admitted to the 2d Class of the Officer of British India, with the Title of "Bahadoor," to fill existing vacancies and to complete the forthlishment: plete the Establishment;

Carps.	Rank and Names.		
4th Regiment Light } Cavalry	Subadar	Major Joodah Sing. Boabul Sing.	
12th Ditto ditto,	), ), ), ), ), ), ),	Poorun Sing. Shelck Adjunct, Sungsar Sing. Foormann Sing. Shaick Supun. Taccoor Sing. Puiwan Sing.	
63d Ditto ditto, ? 64th Ditto ditto, 68th Ditto ditto,		Emambuksh Khan, Bhurrut, BhowannySing,	

J. STUART, Lt.-Col., Secy. to the Govt. of India, Mily. Dept.

FORT WILLIAM, 27th January, 1841.

No. 28 of 1841 — Major John Mackenzie, of the 3d Regiment Light Cavalry, Superintendent of the Central Stud, has leave of absence for one year, from the 10th proxime, to visit Mussoorie, on Medical Certi-

First Lieutenant James Hunter Campbell, of the

First Lieutenant James Hunter Campbell, of the Regiment of Artillery, Deputy Commissary of Ordnance, has leave of absence from the 20th proximo to 20th March 1841, to visit Agra, on account of his private affairs.

Captain William Stenart, of the 22d Regiment Native Infantry, Fort Adjutant at Chunar, is permitted to take charge of the Magazine at that Station, during the temporary absence of Lieutenant Campbell, on his responsibility,

J. STUART, Lt.-Col.

Secy. to the Govt. of India, Mily. Dept.

### GENERAL ORDERS BY THE RIGHT HONOR BLE THE GOVERNOR GENERAL OF INDIA IN COUNCIL.

FORT WILLIAM, 27th January, 1841.

No. 24 of 1841 -The Right Hon'ble the Governor General of India in Council is pleased to make the following Promotions and Alteration of Rank :

Major Robert Delamain to be Lieutenant Colonel, vice Lieutenant Colonel John Craigie deceased, with rank from the 4th January 1841, vice Lieutenant Colonel Robert Seymour retired.

Captain Mathew George White to be Major,
Lieutenant George Nugent to be Captain of a Company,
Ensign Henry Strachey to be Lieutenant,

Company,

Major Robert Delamain promoted.

ALTERATION OF RANK.

Corps.	Rank and Names.	To Rank from.	In whose room.
Infantry	Lieutenant Colonel G. Kingsten, Major F. G. Lister,	4th September 1839.	Lieutenant Colonel J. Craigie (de- ceased) struck off agreeably to the Court of Directors' instructions, published in Government General Orders No. 106, of the 30th May 1836.
Infantry,	Lieutenant Colonel R. W. Pogsan, Major A. Goldie,	} 8th October 1839,	For the augmentation of the 2d Eu-
lofantry, 16th Regt. N. I., Ditto,	Lieutenant Colonel J. McLaren	28th November 1839,	Lieutenant Colonel J. A. Hodgaon promoted.
Infantry,	Major G. Barker, (retired,) Captain G. Tebbs. Lieutenant T. Watson, Lieutenant Colonel C. Godby,	24th January 1840,	Lieutenant Col. P. Brewer retired.
Ditto,	Major F. H. Sandys, Captain F. G. Milner, Lieutenant S. B. Faddy, Lieutenant Col. D. Williamson,	lst February 1840,	Lieutenant Col. D. Crichton retired.
Alst Regt. N. I	Major H. Sibbald, Capusin J. W. V. Stephen, Lieutenant A. W. Onslow, Lieutenant Col. C. D. Wilkinson,	28th February 1840,	Lieutenant Colonel S. Hawthorner retired.
28th Regt. N. 1., Ditto, Ditto, Infantry,	Major J. Aitchison, (invalided.) Captain E. T. Tierney Lieutenant C. T. Chamberlain, Lieut. Col. J. Dunlop, (deceased.)	26th March 1840,	Lieutenant Col. J. Taylor retired.
23d Regt. N. I., Ditto. Ditto.	Major J. Moule, Captain C. Cooper. Lieutenant T. B. Hamilton, Lieutenant Colonel J. Oliver,	30th June 1840,	Lieutenant Col. T. Dundas deceased.
17th Regt. N. 1., Ditto, Ditto, Infantry,	Major J R. Colnett,	9th July 1840,	{ Lieutenant Col. T. H. Paul pro- moted.
Ditte,	Major L. S. Bitd,	18th July 1840,	Lieutenant Col. J. Dunlop deceased.
Infantry	Lieutement Colonel W. Martin,	19th September 1840,	{ Lieutenant Col. W. G. Mackenzie retired.
Ditto,	Lieutenant R. Reynolds,	3d October 1840, 7th November 1840,	For the augmentation.  [Lieutenant Col. R. Chalmers &c-
Ditto, Ditto,	Captain C. McF. Collins	THE MOVEMBER 1840,	( ceased.

J. STUART, Lt. Col., Secy. to the Govt. of India, Mily. Dept.

#### FORT WILLIAM, 27th January, 1841.

No. 25 of 1841—The situations of Garrison Engineer and Barrack Master being now united, the Right Honorable the Governor General of India in Conneil is pleased to direct, in modification of the General Order No. 79, dated the 30th of May 1833, that the Annual Standing Committee for the inspection of Military Stores, received from Europe, shall henceforth consist of a Field Officer from the Artiflery at Dum. Dum, as President, with the Garrison Engineer and Fort Adjutant, as Members.

J. STUART, Lt. Col., Secy. to the Govt. of India, Mily, Dept.

## FORT WILLIAM, 27th January, 1841.

No. 26 of 1841.—The Honorable the Court of Directors having in letter to this Government in the Financial Department, No. 13 of 1840, dated the 19th August 1840, intimated that considerable inconvenience is experienced by them from the practice of Soldiers and Invalids on their return to England from India taking home with them the balances of their

advanced pay, and in some cases their savings in Indian Coins which not being current in England, were received at the India House at the Exchange at which they were issued to the men in India, and sold for their Bullion value only, and having further notified, that no Indian Coins will be received at the India House in exchange for sterling money after the 1st May 1841, the Right Honorable the Governor General of India in Council is pleased to rescind, as far as respects the exchange, the several Government General

"29th March, 1823,
3d June, 1825,
No. 168,
19th Decr. 1834,
No. 243.

"29th March, 1823,
to the instructions of the Honorable Court to direct, with the view to remove the cause of inconvenience complained of, that the balances

of unexpended pay of Soldiers and Invalids of the East India Company's Forces, and their bona fide savings, shall be received at the General Treasuries at the the Presidencies of Fort William Fort Saint George and Bombay respectively, at the exchange at which pay is issued to the European Soldiery in India; viz. 2s. 0½d. per Company's Rupee, as laid down by General Orders of the Governor General of India in

The following Officers have obtained leave of absence from their Stations :

THE 19TH JANUARY, 1841.

Mr. C. T. Davidson, Magistrate and Collector of Purneah, until the sailing of the Ship Veraon, in ex-tension of the leave granted to him on the 24th November 1840.

Captain G. Ellis, Revenue Surveyor, Debroo Ghur, in Assam, for two years, under Medical Certificate, to proceed to Darjeeling—this leave will take effect from the date of expiration of the leave granted to him on

the 1st ultimo.

The Right Honorable the Governor of Bengal has been pleased to make the following Appointments :

THE 21ST JANUARY, 1841.

Poetor E. Mitchell to perform the Medical duties the Civil Station of Gowalparat, vice Doctor Walker.

THE 26TH JANUARY, 1841.

Mr. F W. Russell to officiate as Civil and Sessions Mr. F. W. Kussell to officiate as Civil and Sessione Judge of Hooghly, vice Mr R. Barlow: pending Mr. Russell's arrival, Mr. Golding will act as Civil and Sessions Judge at that District.

Mr. H P Russell to officiate as Civil and Sessions Judge of Moorshedabad, vice Mr. F. W. Russell.

The following Officers have obtained leave of absence from their Stations:

from their Stations :

Dr. K. Mackinnon, Civil Assistant Surgeon, Tirhoot, for three months, to visit the Presidency, on urgent private affairs.

Baboo Hurrochunder Ghose, Sudder Ameen of Hooghly for eleven days, from the 20th instant, on

private affairs.

The leave of absence granted, under the 15th ultimo, to Baboo Obhy Churn Mullick, Deputy Collector under Regulation IX. of 1839, in the 24-Pergunnahs, has been cancelled at his own request.

#### NOTIFICATION.

Mr. G. G. Mackintosh received charge of the Trea-suries of Central Cuttack from Mr. O. W. Malet, on the 4th instant.

#### FRED. JAS. HALLIDAY.

Secy. to the Govt, of Bengal.

### GENERAL ORDERS BY THE RIGHT HON'BLE THE GOVERNOR GENERAL OF INDIA IN COUNCIL.

FORT WILLIAM, 27th January, 1841.

No. 23 of 1841.—The Right Hou'ble the Governor General of India in Council is pleased to make the following Promotions:

Regiment of Artillery.

2d Lieutenant George Penrice to be 1st Lieutenant, from the 12th January 1841, vice 1st Lieutenant John Davidson Bell deceased.

## 11th Regiment N. I.

Lieutenant and Brevet Cap-tain Thomas Francis Blois to be Captain of a Company...... Ensign Edward Lascelles

Dennys to be Lieutenaut, ......

From the 20th January 1841, in suc-cession to Captain Fryer Bowes Todd transferred to Establish-Invalid

## 36th Regiment N. I.

Lieutenant and Brevet Cap- f From the 12th Jatain Thos. Fergusson Flemyng | nuary 1841, in suctobe Captain of a Company,... | cession to Captain Ensign Charles Holroyd to | Wm. Cossart Car-

be Lieutenant, ........... [leton deceased. Lieutenant John Baldock, of the 22d Regiment

N I., is promoted to the rank of Captain by Brevet, from the 23d January 1841.

The undermentioned Gentlemen are admitted to the Service, in conformity with their appointment by the Hon'ble the Court of Directors, as Cadets of Infantry on this Establishment, and promoted to the rank of Ensign, from the date assigned to them in General Orders No. 5, dated 6th January 1841.

. Infantry.

Date of arrival at Fort William.

Mr. Norman William Main- 22d January, 1841. 

John Sandham Warren, ... Thos. Ellis Bridgeman 23d January, Lees, ..... Alex. St. Peter Geo. Hughes Rees James, , Henry Fortescue Rideout, , Francis Justin Nelson, ...

leaving the date of his Commission for future adjust-Date of arrival at Fort William, 23d January

His Lordship in Council is pleased to make the

following Appointment:
Captain Frederick Abbott, of Engineers, to be
Executive Engineer in the Dinapore Division of the
Department of Public Works.
The undermentioned Officers have returned to their
duty on this Establishment, without prejudice to their
rank, by permission of the Hon'ble the Court of
Directors:

Date of arrival at Fort William. 

of the 64th Regiment N. I. Stat Janua Assistant Surgeon Samuel Lightfoot, of the Medical 22d Ditto

Mockler, of the 44th Regi-

The following Commissioned and Warrant Officers are permitted to proceed to Europe on Furlongh:
Licutement-Colonel Wm On account of proceed Salmon, of the 72d affairs.

affairs.

Western, of the Corps of Engineers, Lieutenant John William Bennett, of the 1st European

Regiment,
Surgeon Andrew Wood,
of the Medical Department, Conductor Jas Gilbert, of e Invalid Pension Esta-

On account of private affairs.

On account of private

On Medical Certifi-

of the 54th Regiment N. L, is permitted to proceed to the Cape of Good Hope, on Medical Certificate, and to be absent from Bengal on that account for two years

Lieutenant Colonel William Martin, of the 24th Regiment N. I., is permitted, at his own request, to retire from the service of the East India Company, on the Pension of a Colonel, in conformity with the Regulations of the 29th December 1837, from the date of the sailing of the Ship on which he may embark

for Europe
Serjeant Peter Montgomery, attached to the Ishapore Powder Works, is admitted to the benefits of the
Pension sanctioned by Minutes of Council of the 11th
Pension sanctioned Departs Orders of the 5th February January 1797 and General Orders of the 5th February 1820, subject to the confirmation of the Hon'ble the Court of Directors, with permission to receive his Stipend at Darjeeling.

J. STUART, Lt.-Col.,

Secy. to the Govt. of India, Mily. Dept.

10th.—Parties receiving Advances, to address in each instance a Letter in quadruplicate to the Court of Directors, according to a form which will be furnished by rectors, according to a form which will be furnished by the Officers of Government (or authorized Agents of the East India Company), signifying their assent to all the foregoing conditions, but more particularly for the purpose of expressly authorizing the sale of the Goods by the Company (without either notice to or concurrence of any person whomsoever) at any period after default shall be made either in acceptance or payments of the Blils; also authorizing, in such cases, the re-paying to the Company the Advances made, either principal or interest, together with any other charges or expences which the Company may have incurred in respect of the Goods, and appointing the Agent in England for each transaction.

Extract of a Descriptor from the How ble the Court of

Extract of a Despatch from the Hon'ble the Court of Directors in the Financial Department, dated the 17th August, No. 13 of 1838.

5.—In future we desire that you will restrict your Advances to the great staple Articles of Indian Produce, Cotton, Silk, Sugar, Coffee, Indigo. Salt Peter and Piece Goods—and further that no Advance be made upon any Consignment the ascertained value of which shall be less than 5,000 Rupees.

6.—Several Packages of Tobacco upon which you have made Advances have been seized by the Officers of Customs, in consequence of their having been imported in illegal Packages.—Extracts from the Acts 3 and 4, Will 4, Cap. 52, Sec. 58, and 6th and 7th Will. 4, Cap. 60, Sec. 4, relating to the Article of Tobacco, are transmitted in the Packet.

Published by Order of the Hon'ble the President of the Council of India in Council,

H. T. PRINSEP,

Secy. to the Govt. of India.

## FORT WILLIAM. FINANCIAL DEPARTMENT,

THE 23D NOVEMBER, 1840.

Notice is hereby given, that the rate at which advances will be made, under authority of the Board of Customs, Salt and Opium, of Cash to Merchants on Bills of Exchange in favor of the Hon'ble the Court of Directors, secured by the consignment of Goods, will, until further orders, be 2s. and 2d. the Company's Rupee. In all other respects the Terms and Conditions of these advances will be the same as advertised under dates the 2d May, 1838, 27th November, 1839, and 4th March, 1840.

Published by order of the Right Hon'ble the Governor of Bengal,

G. A. BUSHBY,

Secy. to the Govt. of Bengal.

## FORT WILLIAM, FINANCIAL DEPARTMENT,

THE 21ST JANUARY, 1841.

Notice is hereby given, that the Board of Customs, Notice is hereby given, that the Board of Customs, Salt and Opium, have been authorized to make Advances of Cash to Merchants on Bills of Exchange, secured by consignment of Goods at the reduced rate of 2s. 1d. per Company's Rupee, until further orders. In all other respects the Terms and Conditions of these Advances will be the same as advertized under dates the 2d May 1838 and 27th November 1839.

Published by order of the Right Hon'ble the Governor of Bengal,

G. A. BUSHBY, Secy. to the Govt. of Bengal.

## FORT WILLIAM, FINANCIAL DEPARTMENT,

THE 27TH JANUARY, 1841.

Mr. J. H. Astell reported his return to Calcutta on the 26th instant, after the leave of absence granted him for one month from the 27th ultimo.

> G. A. BUSHBY, Secy. to the Goot, of India

## No. 119. FORT WILLIAM, GENERAL DEPARTMENT,

THE 27TH JANUARY, 1841.

Mr. Assistant Surgeon George Rae, 1st Regiment Shah Shoojah's Force, took charge of the Post Office at Quetta on the 2d December last, under an appoint-ment approved by the Right Hon'ble the Governor General in Connoil, in the Secret Department, on the 18th instant 18th instant.

G. A. BUSHBY,

Secy. to the Govt of India.

No. 224.

## FORT WILLIAM, GENERAL DEPARTMENT,

THE 27TH JANUARY, 1841.

The Right Hon'ble the Governor of Bengal is pleased to grant to Mr. J. Muir, of the Civil Service, proceeding to England, on Furlough, one month's leave of absence, from the 27th instant, in extension of the leave of absence granted to him by the Hon'ble the Lieutenant Governor of the North Western Provinces

on the 19th November, 1840.

The Right Hon'ble the Governor General in Council is pleased to attach Mr. R. H. Russell, Writer, to the Bengal Division of the Presidency of Fort William.

THE 29TH JANUARY, 1841.

Mr. J. H. Astell, of the Civil Service, late upon the China Establishment, is permitted to proceed to Europe on Furlough.

G. A. BUSHBY.

Secy. to the Govt. of Bengal.

No. 225.

## FORT WILLIAM, ECCLESIASTICAL DEPARTMENT,

THE SOTH JANUARY, 1841.

The Reverend R. Everest, Chaplain on the Bengal Establishment, embarked for England on board the Ship "Earl of Hardwicke," which Vessel was left by the Pilot at Sea on the 25th instant.

G. A. BUSHBY.

Secy. to the Govt. of Bengal.

No. 252.

## FORT WILLIAM, P LITICAL DEPARTMENT.

THE 25TH JANUARY, 1841.

Doctor Winchester, attached to the Lower Sinde Political Agency, resumed charge of his duties on the 29th ultimo.

T. H. MADDOCK,

Secy to the Govt. of India.

No. 253,

## FORT WILLIAM, POLITICAL DEPARTMENT.

THE 25TH JANUARY, 1841.

Mr. Assistant Surgeon J. Arnott, M. D., attached to the Political Agency North East Frontier, has obtained three months leave of absence, to visit the Presidency, on private affairs, to have effect from the 1st instant.

T. H. MADDOCK,

Secy. to the Govt, of India.

(No. 120.)

ORDERS BY THE RIGHT HONORABLE THE GOVERNOR OF BENGAL

## JUDICIAL AND REVENUE DEPARTMENT.

The Right Honorable the Governor of Bengal has been pleased to make the following Appointment:

THE 12TH JANUARY, 1841

Roy Radhagovind Soom, Principal Sudder Ameen of the 24-Pergunnahs, to be a Principal Sudder Ameen of the 1st grade, vice Moulvie Abdoos Summud dismissed.



# The Calcutta Gazet

# Published by Authority.

It is requested that Government Notifications for the Calcutta Gazette, of any length, may be sent to the Press before Noon of Friday, and those of a few lines only before 5 P. M. of that day.

## SATURDAY, JANUARY 30, 1841.

## FORT WILLIAM,

GENERAL DEPARTMENT, 26th June, 1832.

All Public Officers of Government sending Advertisements to the Calcutta Gazette for Publication, are hereby directed to make them as short as possible, and to specify always how many times the Advertise-

ment shall be repeated.

By Order of the Hon'ble the Vice President in

Council,

H. T. PRINSEP, Secy. to the Govt.

## FORT WILLIAM, FINANCIAL DEPARTMENT, Тпе 19тн Novemben, 1838.

The following revised Terms and Conditions for making Advances in India and China upon Goods and Merchandize consigned to England are published for general information, also the following paragraphs 5 and 6 of the despatch of the Hon'ble Court of Directors dated 17th August prescribing the same for tors, dated 17th August, prescribing he same for future observance :

## TERMS AND CONDITIONS

MAKING ADVANCES IN INDIA AND CHINA, UPON

The Goods and Merchandize of Individuals intended for Consignment to England, re-payable to the Court of Directors of the East India Company.

1st .- The parties to whom Advances may be made shall agree that the respective Consignments be de-livered into such Warehouses as the Court of Direc-tors may approve; and that they be subject to the con-trol of the Court of Directors until the lien of the Company upon the Consignment shall have been satisfied.

2d .- Upon each Consignment, the value of which is to be ascertained by the Officers of the Indian Governments, or Authorized Agents of the East India Com-pany, an Advance not exceeding three-fifths of such certained value will be made.

The rate of Exchange to be determined from time to time at the place where the Advance is made under the Court's at the rate oforners.

3d.—For re-payment of the Advance, Bills of Ex-change to be drawn in tripliat six months sight,

s.d.

Per Company's Rupee for Ad-Bengal. vances made at ... ........... Ditte..... Ditte..... Madras.

deliverable to the East India Company, or endorsed to the order of the East India Company. The Policies of Insurance must be effected in the name and on beof insurance must be effected in the name and on be-half of the East India Company, as the Parties inter-ested, or endorsed to their order; but persons desirous of effecting the necessary Insurance in this Country, and of depositing the Policies in the Company's Treasury, will be allowed to do so.

5th.—In case of default being made either in acceptance, or payment of the Bilia, the Court of Directors to be authorized, in such manner and at such times as they may see fit to sell the Goods, for the purpose so re-paying the Company the amount of the Advances made thereon, including Freight and any other charges or expenses which the Company may have incurred on or expenses which the Company may have incurred on account of the Consignment, together with interest, should any have accrued; the Company, on the other hand, allowing discount, where any part of the proceeds shall be realized before the Bills fall due, and the settlement of either surplus or deficiency shall be made with the Consignor; and if in India or China by the Government or Agents from whom he received the Advance, at the rate of exchange at which the Company may at the time be drawing Bills upon such Government or Agents.

-An Agent in England shall be appointed for each Consignment, to whom the Court of Directors shall be empowered to make over the Goods, subject to all the conditions agreed upon with the Company, on payment of the Bills; and with whom they shall be authorized to transact generally all business relat-ing to such Goods. The Consignor shall be at liberty to make provision, in case of the Party upon whom the Bill is drawn, (being also the Agent) having fail-ed to accept the Bill, for the substitution of another

7th .- After the arrival of the Goods in England and when they shall have been placed in such deposit as may have been agreed upon, the Agent may be put into possession of them before the Bills become due, upon the amount of such Bills (less discount) being paid, together with the Freigh and any other charges and expenses, which the Company have paid or may be subject to on account of the Goods

8th.—The rate of Discount to be allowed by the Company shall be the same as that charged by the Bank of England; and in cases where interest shall have accrued, such interest shall be computed at the rate or rates per cent. at which the Company have allowed Discount during the period for which such interest is chargeable.

9th.—Parties or their Agents will be required to Insure the Goods from fire, and deposit the Policies with the East India Company; such Insurance to take effect from the date of the termination of the Sea risk. Should however the Parties or their Agents fail to effect such Insurance, the East India Company shall be at liberty to Insure the Goods, the expense of which shall be reimbursed to them previously to neir making over the Goods to those Parties or their Agents.

#### NOTICE.

HE Military Secretary to the Resident at Hyderabad, hereby notifies for general information, that all the Documents and Vouchers connected with the Estate of the late Captain A. E. Byam, (of the Madras Artillery) attached to the Nizam's Army, has been made over to the Administrator J. B. Key, Esquire, at Madras.

ERIC SUTHERLAND,

Major, Military Secretary.

Military Secretary's Office, Hyderabad Residency, 19th January, 1841.

### NOTICE.

THE Military Secretary to the Resident at Hyderabad, having adjusted all authorized claims of persons residing in the Nizam's dominions, against the Estate of the late Assistant Surgeon H. M. Felix, (of the Bombay Medical Establishment,) attached to the Nizam's Army, has transmitted the balance, viz. Hyderabad Rupees 2,974-15-8. or Company's Rupees 2,575-11-0, together with the several Documents and Vouchers connected therewith to the Military Secretary to the Government of with, to the Military Secretary to the Government of Bombay.

ERIC SUTHERLAND,

Major, Military Secretary.

Military Secretary's Office, Hyderabad Residency, 19th January, 1841.

### NOTICE.

THE Military Secretary to the Resident at Hyderabad, hereby notifies for general information, that all the Documents and Vouchers connected with the Estate of the late Captain J. W. Gordon, (of the 7th Bombay Native Infantry,) attached to the Nizam's Army, have been made

over, together with the Sum of Company's Rupees Thirty, to the Military Secretary to the Government of Bombay.

ERIC SUTHERLAND,

Major, Military Secretary.

Military Secretary's Office, Hyderabad Residency, 19th January, 1841.

OTICE.—The Public are hereby informed, under orders of Government, dated 29th January, 1839. that excavations, surrounded with fences, and having lights at night, are in progress in the undermentioned Thoroughfares in the Town of Calcutta.

Upper South Division.

Meredith's Lane, North side, under the South Wall of No. 44, Cossitollah Street—Drain to be reconstructed.

Tunnel crossing Cossitollah Street from Grant's Lane, and a surface Drain on the East Side of ditto to be constructed.

Upper North Division.
Chitpore Road, West side, from opposite Dwarkeynoth
Tagore's Lane to Churruckdangah Street, Aqueduct to be

Lower North Division.

Portuguese Church Street will be closed against Car-

Portuguese Church Street, a Tunnel to be constructed; it will be necessary to close the entrances to the Street, with a strong fence between Moorgyhatta Street and a Lane branching from the west side of Portuguese Church Street, R. J. ROSE,

Offg. Supt. Conservancy.

#### NOTICE.

THE Interest and Responsibility of Mr. William Carr, in our Firm, ceased on the 31st October last; and Mr. Henry Barkley Henderson, late Brevet Major in the Bengal Army, and Deputy Military Auditor General, has this day been admitted a partner in our Firm.

CARR, TAGORE & CO.

Calcutta, 18th February, 1841.

OTICE of Public Sale for Arrears of Revenue, unless intermediately liquidated, at the Collector's Office. Zi Rajshahi, on Wednesday, the 17th day of March 1841 next, corresponding with 5th Chyet 1247 B. S. or F. S.

Name of Mehal to be sold, and of the Purgunnah in which it is situated, and No. of Lot in Collector's Sale Advertisement.	Recorded Proprietor.	Annua! Sudder Jumma.	Arrears of Revenue, including Interest and Penalty.	Remarks.
Qt. Ph. Lushkurpoor, &c. } 2 As. 15 Gs. Share, Lot No. 1,	Rani Bhoobunmoe Debea,	31950 8 11	5039 14 4	1
Do 4 As. 13 Gs. 1 C. 1 K. Share, Lot No. 2.	Rani Soorjmoni Debea,	55478 0 5	7404 11 11	These Muhals produce
Mouza Subshar, Ph. Maha- ? medpoor, Lot No. 148 ?	Bhowanychurn Mitter,	442 6 0	70 13 6	gar-cane, &c.
Qt. Ph. Tahirpoor, 10 As. ( Share, Lot No. 161,	Beressur Rae Chowdry,	31411 1 11	4429 2 11	,

Rajshahi Collectorate, the 12th February, 1841.

W. M. DIROM, Collector.

OTICE of Public Sale for Arrears of Revenue; unless intermediately liquidated, at the Collector's Office of Zilla Dinagepore, on Wednesday, the 9th March 1841 next, or 28th Fagoon 1247 B. S.

Name of Mehal to be sold, and of the Purgunnah in which it is situated, and No. of Lot in the Collector's Sale Statement.	Recorded Proprietor.	Amount of Sudder Jumma.	Arrears of Revenue for Kist Dec. with Interest up to 31st January 1841.	Remarks.	
M. Koonurpore, &c. P. Salbaree, No. of Lot 18,	Hurlail Tagore,  Ditto Ditto,  Ditto Ditto,	7211 2 9½ 7581 8 1½ 8159 4 6½	1846 12 4 1454 7 8 1550 13 10		

#### BENGAL CIVIL FUND.

NOTICE. - Where-

and third Clauses of Article IV. of the Rules

of the Fund duly adopted by the Subscribers at large, and also the fourth Clause of the said Rule

which at present stands at page 16 of the Com-mirter's Pamphlet of 1837 as part 3 of Rule 4 —(the said three Clauses

are quoted verbatim in the margin)—it is requir-ed, first—that the Mana-

ed, first—that the Mana-gers shall, on the 1st of January 1838, ascertain the deficit that may exist

through there being an excess of annual charges over the annual income of the Fund, and that they shall at the same

they shall at the same time declare the rate per

centum of extraordinary subscription to be assess-

ed, and to continue to be samessed for 3 years there-after on the allowances of

all Subscribers to meet that deficit; secondly, that the funds shall be consi-dered to be deficient when the annual income is

when the annual income is not sufficient to provide for the monual charges and a surplus of not less than twenty-five thousand rupers;—thirdly, that at the end of every 3 years from the latJanuary 1838, the same measures shall

the same measures shall be adopted by the Mana-

ARTICLE IV.

Clause 2.—The sum by which the annual income of the Fund is less than its annual expenditure shall be avcertained and declared by the Managers as on the lat of January 1838, and the deficit so declared shall be made up by assessing all Subscribers to the Fund rateably according to r allowances. The rate per centum on allowances. certained and declared by

per centum on allowances of extraordinary contribution so to be assessed shall be declared by the Managers at the same time that the deficit is declared, and shall remain unaltere for three years from the said

Clause 3 .- At the end of every three years from the lat of January 1838, the Managers shall, in like manner, ascertain and declare the deficit us it may exist at each triennial period, and shall, in like manner, ascertain and declare the rate of extraordinary assess. ment to be paid in the same manner during the next three yearsby all Subscribers, for the purpose of meeting that deficit

Clause 4.—(or part 3 of Rule 4 as in Pampblet). The funds shall be considered to be deficient, when the annual deficient, when the annual Subscriptions, added to the donation of the Court, and the Insterest of the accumulated Capital shall not yield sufficient to provide for the annual charges, and a surplus of the court o of not less than twenty-five thousand Rupees.

gers in respect of the deficit and its due provithousand Rupees.

deficit and its due provision as above required;

and whereas the Managers did in 1838, according to the said Rules declare the requisite cess for the extraordinary subscription then found necessary, viz. 1 per cent. which was levied accordingly from 1st January 1838 to 31st December 1840:—And whereas by the triennual adjustment made as required on the 1st January, ultimo, it appears that the annual income of the Fund will not be sufficient to provide for the annual churges, and the surplus of Rs. 25,000—the former being calculated as Rs. 2,46,016, and the latter at Rs. 2,76,400—whereby is shown, including the surplus, a deficiency of Rs. 55,384, to meet which sum a cess on the allowances of Subscribers is requisite of about 3-4th or 12 aonas per cent., which it is rendered imperative on the Managers under the existing Rules of the Fund to declare and cause to be assessed:—

The Managers accordingly hereby give notice, that the extraordinary Subscriptions to be assessed on the allowances of all Subscribers for the next three years from the lat of Japuary 1841, is at the rate of 3-4th or 12 annua per cent. on the monthly allowances of every Subscriber.

By order of the Managers,

H. V. BAYLEY, Hony. Secy.

C. F. Office, the 8th Feby., 1841.

### Court for the Relief of Insolvent Debtors at Calcutta.

In the matter of WILLIAM In the matter of WILLIAM
HENRY GILBERT, heretofore carrying on business at
Calcutta, as Tailor and signee of the Estate and

Clothier, in Co-partnership > Effects of the said Insolvent, with one Joseph Alfred IT was Ordenso that the Clothier, in Co-partnership > Effects of the said Insolvent, with one Joseph Alfred Guest, under the style and firm of Guest AND Comparts out of the sum of Co.'s Rs. PANY.

Dividend at the rate of Co.'s Rs. 12 per cent, upon the several Claims admitted on the Schedule of the said Insolvent, when and as soon as such claims shall be duly anticated to the satisfaction of the said Assignee

substantiated to the satisfaction of the said Assignee.

Notice whereof is hereby given.

Office of Examiner, 18th February, 1841.

Mr. Alexander, Assignee.

কলিকাতার জোত্রহিন খনিদিগের পরি ত্ৰাণাথ আদালত

ৰাত্য়াৰ উই বিয়েম হে बति शिन्दि नाट्रदा वि शाहात ७ मनियात छ। ষয় জিনি এহার পূরে কম রিবে উক্ত না চয়ানের क्तिएव कनिकालाय वर्ध मान ए कायमात्मत ग् ब्रोग्न (अमन मन्ना) महिल कियातकारतत अकार। এক জন ভোষেত আলি রে এছা ভূকুম হুইল কেরেড গেইর নাম এব • যে ঐ উক্ত মৃক্তিয়ার উপাধিতে গেষ্ট এব০১ কো স্বারের হস্তে কো• म्नानित्र---

वस्त्रमान किकागाति तिकका७१98II/8 शाह

चारक ठारा रहेरछ का॰ निक्का ५२ होकात हि সাবে শতক্ষরা বিভাগ করিয়া দিবেন যেসকল দেন ঐ উক্ত নাভয়ানের ফদে র লিখিত ও সিক্ত আছে এব - , যাহার। ঐ উক্ত মৃক্তিয়ারকারের ভটাজনক कब्रिरवन

खेर्नात अंतत अखनाताम् (मध्या **कार्ट एटा** একজামিনর সাহেবের দপ্তর্থানা अब १४८१ मान १४ किळाडाति মেন্দ্র আলিকজেণ্ডর মক্তিয়ারকার

Court for the Relief of Insolvent Debtors at Calcutta.

In the matter of JOHN Notice is hereby given, that LUDWICK MONTGOMERY on Saturday, the 6th day of BEAUMONT, an Insolvent.) February, instant, an application was made by Petition for and in behalf of the said Insolvent setting forth that he was a trader carrying on the trade and brainess of an Army Clothiar at Campages, and Insolvent setting forth that he was a trader carrying on the trade and business of an Army Clothier at Cawnpore: and that on the 13th day of June 1839 he did file in this Court a Petition for Relief under the Provisions of the Statute 9th Geo. IV. Csp. 73: that on the 14th day of September 1839, he was adjudged entitled to the benefit of the said Statute: and that more than three months have elapsed since the filing of the said Petition: and that the aid Insolvent is now desirous to apply to this Court for his final discharge under the Statute 4th and 5th of Wm. IV. Cap. 79, entitled "An Act to amend the law relating to Insolvent Debtors in India," from all debts, claims and demands due at the time of filing his said Petition and for which he was then liable.

It was Oberry that the said Petition be received:

IT WAS ORDERED that the said Petition be received: and that the Principal Officer of the Court shall cause a Notice of such Petition having been filed to be published in the Gazette of Calcutta.

Published accordingly by

P. O' Hanlon, Examiner

Office of Examiner, 18th February, 1841. Mr. Marshall, Atty.

ক্লিকাডার কোত্রছিল কর্মদারানের্ছিগ্রে পরিতানাথে আমালত

নাভয়ান কান লভউইক अख्याताम् स्वत मार्किःस्तामति (बारमणे जारक स्वता बाहरकाक (बब्र बिषश् (य बहुमान किन्नु য়ারি মাহার ৬ শনিবার তারিখে উক্ত নাভরানের পক্ষে আর্ত্রির ঘারায় যে এরাহার হয় ভাহাতে নিথিত থাকে যে ঐ উক্ত নাভয়ান ছিলেন এক ব্যাবসাই ভারবার করিতেন ভানপুরে পল্টনের : বন্ত সরবরাকারি এব ০১ ঐ উক্ত নাত্যান সন ১৮৩১ गालब जब माहाब ५० डाब्रिय बाबे कार्ब बाब मार्ट्स यानमाहरस्य के स्थमास्य श्रामिक चाह নের ৭৩ ধারানুসারে কেনা হইতে পরিতাণ পাই वात उक चाहकि गाविन क्षेत्रग्राष्ट्रितन अव .. नव

১৮০১ নালের সেপ্টেম্বর মাহার ১৪ তারিখে ঐ উক্ত আইন মোডাবক পরিত্রাণ পাইরাছেন এবং এ উক্ত আরক্ষা দাবিলের তারিখ হইতে তিন মা দের অভিন্তেক গতো হইরাছে এবং এ উক্ত নাত রান চতুথ এবং পঞ্চম বলীয় প্রকালীক আইনের প্রধারা যাহা হিন্দুছানের নাত্রান করকন রান সমান্তিয় আইন পরিলোধন পূর্ক জারি হইয়াছে তদানুসারে বাঞ্চিত হয়েন যেসকল দেনা ও দাবি যাহা ত হার আরক্ষা দাবিল কালিন তাহার উপর আতে তাহা হইতে একেবংরে ধালায় পাইবার একনে বাঞ্চিত হয়েন

এহার হকুম হইল যে ঐ উক্ত আর্জি এই আদা লতে দাখিল হউক এবং এই আদালতের প্রধান আ।কিসর ঐ উক্ত আর্জির সংবাদ কলিকাতার গোছেটে প্রকাশ করন

ত্ৰান্সারে ভ্রুম হুইল ছারায়—

P. O'Hanlon, Examiner.

একজামিনর সাহেবের আফিয় সন ১৮৪১ সাল ১৮ ফিব্রুয়ারি মে॰ মারসাল উক্তিল

Court for the Relief of Insolvent Debtors at Calcutta.

In the matter of Charles On Saturday, the 6th day Fowle, a Captain in the of February, lostant, upon Sixty-fifth Regiment of an application of the Assignee Bengal Infantry.

of the Estate and Effects of the said Insolvent, It was Ordered that the said Assignee do, from and out of the sum of Co.'s Rs. 3,187-1-1 in his hands, pay a Dividend at the rate of Co.'s Rs. 16 per cect, upon the several Claims admitted on the Schedule of the said Insolvent, when and as soon as such claims shall be duly substantiated to the satisfaction of the said Assignee.

Notice whereof is hereby given.

Office of Examiner, 18th February, 1841.

Mr. Alexander, Assignee.

কলিকাতার জোতাছিন কর্মদারানের পরি তাংগাথ আদালত

নাত্য়ান চ্যারল্য কোউল বন্তমান কিব্ৰুয়া
সংহ্ৰের বিষয় জিনি বা রি মাহার ৬ সনিবার
কাল ইনক্যান ট্রি ৬৫ পল ভারিকে উক্ত ন ভ্যা
টনের এক কাপতেন নের মাল ও জার
কাদের ম্ক্রিয়ারকারের একাহারে এহা ভ্কুম হইল
যে ঐ উক্ত মুক্তিকারের হন্তে কো কিব্রু বিশ্ব ও সিক্র
১৬ টকার হিসাবে বিভাগ করিয়া নিবেন ফেবলল
দেনা ঐ উক্ত নাভয়ানের কদের শিক্তি ও সিক্ত
ভাছে এব ০ যাহার। ঐ উক্ত মুক্তিয়ারকারের তুরী
জনক ক্রিবেন

উহার ধরর এডঘারায় দেওয়া যাইডেছে-একলানিনর সাহেবের আফিব সন ১৮৪১ সাল ১৮ কিব্রুয়ারি মেং আলিকজেওর মৃক্তিয়ারকার

Court for the Relief of Insolvent Debtors at Calcutta.

In the matter of Jeachim) Notice is hereby given, that Harmand Stocqueller, on Thursday, the 4th day of an Insolvent.

February, instant, an application was made by Petition for and in behalf of the said Insolvent, setting forth thathe was a Printer and Publisher,

and seeking his living by making, printing and selling News Papers and other Publications, and carrying on each trade and business in Calcutta: and that on the 18th day of October 1840, he did file in this Court a Petition for Relief under the Provisions of the Statute 9th Geo. IV. Cap. 73; that on the 9th day of January 1841, he was adjudged entitled to the benefit of the said Statute: and that more than three months have elapsed since the filing of the said Petition: and that the said Insolvent is now desirous to apply to this Court for his final discharge under the Statute 4th and 5th of Wm. IV. Cap. 79, entitled "An Act to amend the law relating to Insolvent Debtors in India," from all debts, claims and demands due at the time of filing his said Petition and for which he was then liable.

IT WAS ORDERED that the said Petition be received: and that the Principal Officer of the Court shall cause a Notice of such Petition having been filed to be published

in the Gazette of Calcutta. Published accordingly by

P. O' Hanlon, Examiner.

Office of Examiner, 18th February, 1841. Messrs. Collier, Bird and Grant, Atties.

কলিকাতার কোত্রহিন প্রনিদিণের পরি আগাথে আদালত

নাত্যান লোকিম হেওয়াড এতহারায় ধরর इकाे कि जेनां ब्र नारहरवत वि स्था। याहर उर्ष যে বত্মান ফিব্ৰু য়ারি মাছার ৪ বৃহহণভিবার তারিখে উক্ত নাভ্যা নের পক্ষে আরিজির দারায় যে এজাহার হয় ভাচা তে নিধিত থাকে যে ঐ উক্ত নাত্য়ান ছিলেন এক ছাপাওযালা এব০ ডিনি গুজরান করিডেন বিক্রয়ের ছারায় ছাপ। কাগজসকল এব ১ এ কম कतिराज्य এই কলিকাডায় এবং, ঐ উক্ত নাডয়ান সন্ ১৮৪০ নালের অংক্টোবর মাহার ১৩ ডারিখে জার ফেপ্র বাদশাহের বাদশাইয়ের ৯ বংসরের প্রভাগান্ত আইনের ৭০ ধারান্সারে দেনা ছইতে পরিত্রাপ পাইবার এক আরজী দাখিল করিয়াছিলের এবং मन >৮8> माल्बर जारन ख्यादि बाहात à जातिए ঐ উক্ত আইন মোতাবক পরিতাণ পাইয়াছেন এবং দাখিলের তারিথ ছইতে ভিন মাহার অভি तिक गर्छ। इहिमारक वन . जे केक नाजमान कर्ल এव - नक्षा वित्र धकाणी क चाहानव १० शाहा यां । हिन्द्रास्त्र बाजगान कत्रज्ञात अमालिय আইন পরিসোধন পুরুক লারি হইয় ছে তদ নসা रत बाक्षिक च'राष्ट्रन (यमकल (मर्ना ७ म.वि याहा जा হার আরজী দা'থল কালিন তাহার উপর আছে उन्हों इहेट अरमवाद थानाम नाहेबात अरकात ৰাঞ্চিত হয়েন

এহার হকুম হইল যে ঐ উক্ত আর ী এই আদালতে দাধিল হউক এবং এই আদালতের প্রধান আফিসর ঐ উক্ত আর জির দাধিলি সংবাদ কলি কাতার গাজেটে প্রকাশ করন

তশানুস রে ভ্কুম ছইল ছারায়

P. O'Hanlon, Examiner.

একজামিনর সাহেবের আদিস সন ১৮৪১ সাল ১৮ কিব্রুয়ারি মিসিউয়স কালিয়ার বউ এবং, গাণ্ড উক্লিক

Court for the Relief of Insolvent Debtors at Calcutta.

NOTICE is hereby given, that the matters of the Petitions and Schedules (the same having been filed in the Court) of the Insolvent Prisoners hereinafter named, are appointed to be heard—

ON SATURDAY, the 3d day of April 1841, at the hour of 11 o'Clock in the forenoon,
JAMES COURT ROBERTSON, a Lieutenant in the Twenty-

first Regiment of Bengal Infantry.

J ZE FRANCIS PINTO, of Dhurrumtollah, in Calcutta, Merchant.

"' No Creditor will be allowed at the Hearing to oppose the discharge of a prisoner, unless he shall have given notice to the Chief Clerk three clear days before the day of Hoaring."

Office of Examiner, 18th February, 1841.

## কলিকাডার জোতাছীন করজদারানের পরি जागाव जामानड

এতঘারায় ধরর দেওয়া য ইতেছে যে নিচের না भिक्त नाक्षान कर्मिनकरलत थहे खामानरक माथिल कत्रा चात्रक्ति ও कमेनकल्लद्र विषय खागर्डा मिनरम স্মানি ছই বেক

সন ১৮৪১ সাল ৩ এপারেল শনিবার বেলা ১১ ঘটার সময়

জেমেস কোট রবট সান বালাল ইনক্যাণ্ট্রির ২১ পল্টনের এক লেপটেন

জোল ফুানসিদ পিণ্টু কলিকাতার ধ্যতিলা নি বাসি সপ্তদাগর

🗁 "কোন মহাজন আপতা করিতে পারিবেন नाइ शालां जिल्ड (कःन कर्यमीत कमाशी मुनानित নিয়মিত দিবলের পূর পুণ তিন বিবস থাকিতে তাহার মানসের সংবাদ চিচ কেলাক সাহেবের व्याकित्म ना (मन'

একজানিবার সাংখ্যের দপ্তর্থানা मन ১৮৪১ माल ১৮ कि कुश्रादि

Court for the Relief of Insolvent Debtors at Calcutta.

In the matter of Charles On Saturday, the 6th day Trower, Civil Auditor of of February, instant, upon an the Presidency of Fort application of the Assignee William in Bengal. the said Insolvent, It was Ordered that the said Assignce do from and out of the sum of Co.'s Rs. 33,625-2-2 in his hands pay a Dividend at the rate of Co.'s Rs. 2 per cent. upon the several Claims admitted on the Schedule of the said Insolvent, when and as soon as such Claims shall be duly substantiated to the satisfaction of the said Assignce.

Notice whereof is hereby given

Office of Examiner, 18th February, 1841.

Mr. Aiexander, Assignee.

## কলিকাতার জোত্রহিন করজদারানের দিগের পরিত্রাগ্র আদালত

নাত্যান চাাংল্স তোবর বত্রমান কিব্রু 🏋 সাছেবের বিষয় জিনি কবি রিমাছার ৬ শনি কাতার চে, হলি রাস্তা নিবাসি বর তারিখে উক্ত এই সরহকের ফোট উইলি নাতরানের মাল ও (युम बानानात मिबिन चा कायमारमत मुक्तिया वकादवब अजाहादव এছা एक्म इहेल (य थे डेक मुक्तियातकारतत इस्त को जिक्का ७७७६००८ भाई चा ह उद्दा रहेर শতকরা কো০ সিককা ২ ট কার ছি সাবে বিভাগ করি या निर्देश समझन तिना के छेक गाउँ राजिय कर्ष ब

লিখিত ও সিক্ত আছে এবং যাহারা ঐ উক্ত মৃত্তি য়ারকারের ভূকীজনক করিবেন

উছার ধরের এতছারায় দেওয়া যাইতেছে-একজামিনর সাহেবের আফিষ त्रव १४८१ मान १४ किकुश्रांति মে০ আলিকজেণ্ডর মৃক্তিয়ারকার

Court for the Relief of Insolvent Debtors at Calcutta. In the matter of Andrew On Saturday the 6th day Hervey, a Lieut-Colonel of February, instant, upon an in the Sixty fifth Regiment (application of the Assignee of Bengal Infanty. of the Estate and Effects of the said Insolvent, Ir was Ordened that the said Assignee do from and cut of the sum of Co.'s Rs. 11.785 5-2 in his hands pay a Dividend at the ra'c of Co.'s Rs. 6 per Cent. upon the several claims admitted on the Schedule of the said Insolvent, when and as soon as such claims shall be the said Insolvent, when and as soon as such claims shall be duly substantiated to the satisfaction of the said Assignce.

Notice whereof is hereby given. Office of Examiner, 18th February, 1841. Mr. Alexander, Assignee.

## কলিকাভার জোত্রহীন করজদারানের পরি ত্ৰাণাথে আদানত

নাড্যান এণ্ডিরিউ হরবি বৰ্মান ফিব্ৰুয়া সাহেবের বিষয় জিনি বালাল রি মাহার ৬ শনি हैनका। निष्ठि ७३ शलहे तित्र বার ডারিগো উক্ত थक लिशक्तिक कारन নাত্যানের মাল ও জায়দাদের মক্তিয়ারকারের এছাহারে এহ। হুক্ম रहेल (य अ डेक मुकियातक दात इत्यु (का शिकको ১১9৮৫।∕१ माहे আছে उःहा ६३°७ मड করা কোঁ নিক্কা ৬ টাকার হিনাবে বিভাগ করি या मिर्दर (यमकल प्राना थे डेक नांड्याद्मद कर्णेत িথিত ও সিক্ত আছে এবং, যাহারা ঐ উক্ত মুক্তিরারক'রের তৃষ্টীজনক করিবেন-

উহার ধনর এতহারায় দেওাা যাইতেছে-একজামিনর সাহেবের দপ্তর্থানা-সন ১৮৪১ সাল ১৮ কিব্রুরারি মেৎ আলিকজেণ্ডর মৃক্তিয়ারকার

Court for the Relief of Insolvent Debtors at Calcutta

In the matter of John On Saturday, the 6th day Bhown, heretofore carrying on business at Calcutta, as a lapplication of the Assignee Wine Merchant, under the of the Estate and Effects style and firm of John Ordered that the said Assignee do from and out of the sum of Co's Rs. 1534-7-5 in his hands pay a Dividend at the rate of Co.'s Rs. 5 per Cent. upon the several claims admitted on the Schedule of the said Insolvent, when and as soon as such claims shall be the said Insolvent, when and as soon as such claims shall be duly substantiated to the satisfaction of the said Assignee.

Notice whereof is hereby given.

Office of Examiner, 18th February, 1841. Mr. Alexander, Assignee.

## क्लिका जात्र (का वरीन श्रीनिमात्र नित ত্ৰাণাথে আদালত

নাত্য়ান জান বে উন সা ৰ ভ্ৰমান ফিব্ৰুৱাৰি হেবের বিষয় জিনি এহার মাহার ৬ শনিবার পুরে কারবার করিতেন তারিখে উক্ত নাত্যা क्लिकां डांग भंतारभद्र में अब श्राम । बागूमा দাগরি নাম এবং উপাধি · দের মৃক্তিয়ারভারের

ত জান বোউন এব ে কো এলাছারে ছক্ম হই ল (स दे डेक मकियात ভ'রের হস্তে কো° সিক্কা ১৫৩৪/১৫ পাই অংছে তাহা হইতে শতক্রা কোণ সিক্ষা ৫ টাকার হি जारत विजाश कतिया निरंबन त्य मक्न सबा अ डेक নাত্যানের ক্রের লিখিত সিক্ত আছে এবং, যা হারা ঐ উক্ত মুক্তিয়ারকারের তৃষ্টীজনক করিবেন देशांत धरत अञ्चातांत (मध्या बाहे (जर्छ-একজামিনর স ছেবের অ কিষ

Caurt for the Relief of Insolvent Debtors at Calcutta. NOTICE is hereby given, that

সন ১৮৪১ সাল ১৮ ফিব্রুরারি

মে", আলিভজেণ্ডর মুক্তিয়ারকার"

JAMES LARKIN SMITH, of Crooked Lane, in Calcutta, a Writer in the Accountant General's Office.

Now a Prisoner in the Gaol of Calcutta, hath filed his Petition, praying for Relief under the Provisions of the Statute 9th Geo IV. Cap. 73, entitled : an Act to provide for the Relief of Insolvent Debtors in the East Indies, &c." and the said JAMES LARKIN SMITH hath, in Trust for the benefit of his Creditors, executed an Assignment to the Common Assignee of the said Court, of all the real and personal Estate and Effects which he now hath, or is entitled to, or which may come to, or be acquired by him before the Court shall have made its final order in the matter of the said Petition.

P. O. Hanlon, Examiner.

Office of Examiner, 19th February, 1841. Mr. Hudson, Atty.

जिल्लाकात (काजिक्स क्रमातानिएगत পরিক্রণারে আধানত

সমাচার দেওয়া লাইডেছে যে

জেলেশ লার্ডিন ইসমিত কলিকাতার ক্রকেড लब निवामि अक्टोलिक खानातम चाकित्वत এক : করানি

সম্প্রতি তিনি কলিকাতার কেলে কয়েছ আছে ন এব . ভাছার আর্জি দাথিল ফরিয়াছেন এই लाबनात त्य कड्ब बार्क वामणात्कत वामणार्चित नवम वर्षातत अकानिक साहरनत १० शांता या হার নাম হিন্দ্রানের অক্ম করজনারানের পরি আনাৰ্থাইন তাহার লিখিত আজা ভাহার সম্ভে चांत्ररम खाइँटमं बर- जे हैक (ब्रायसमाइकिस है ज মিত উক্ত আনালভের সাধারণ নোভারকারের নি करे जाहांत्र महाजनशास्त्र जेलकातार वे जावज जावत ও অস্বর বিষয় যাহা এক্ষে তাহার আছে ভিয়া वाहा डेक बाबिकत विवास डेक बाबानंड इहेर्ड শেষ হছম হইবার পূরে ভাহার হয়ে আইদে ৰিছা উপাত্তন করেণ ঐ সকলের এক মোকারনামা निविद्या विद्यारहरू

P. O' Honlon, Examiner.

এক নামিলার সাহে তের দপ্তর গানা नन ১৮৪১ नाम ३३ किन्द्रम्म ब्रि मि र उन्न व डेविन

Court for the Relief of Insolvent Debtors at Calcutta.

NOTICE is hereby given, that

WILLIAM LOWINGS, a Electronant in the Forty-first
Regiment of Bengal Inflating.

Now a Prisoner in the Gani of Calcutta, hath filed his
Petition, praying for Relief under the Provisions of the

Statute 9th Geo IV. Cap. 73. entitled "an Act to provide, for the Relief of Issolvent Debtors in the East Indies. &c." and the said William Loweren hath, in Trust for the benefit of his Creditors, executed an Assignment to the Common Assignee of the said Court, of all the real and personal Estate and Effects which he now hath, or is entitled to, or which may come to, or be acquired by him before the Court shall have made its final order in the matter of the said Petition. the said Petition.

P. O' Hanlon, Examiner.

Office of Examiner, 19th February, 1841. Mr. Marshall, Atty.

ক্ৰিকাডার জোতছিন করজদারানের পরি जान'धे जामानठ

সমাচার বেওয়া জাইতেছে জে উইলিএম লৌधन बाजान ইন্ফ্যানট্র 85 প লটনের এক লেপ্টেন

সম্প্রতি তিনি কলিকাতার কেলে করেদ আছে न এव . जाहात खात जि माबिल कतियार छन এह व्याचनात्र (य ठउवे जार्ज वामनात्वत वामनाहरात्र के नवम दश्माद्रत अकामिंड चाहरनत १० थाता আছার নাম হিন্দুখনের অক্স কর্লদারানের পরিত্রাণার আইন ভাহার লিখিত আজা ভাহার मण (क व्यामान व्याहरम अव ० वे डेक डेहेनियम स्त्रीथत **উक्त आमानक्षित्र मा**श्राद्वन स्नाकातकाद्वत নিকট ভাহার মহাজনগণের উপকারার্থ ভাবত श्रावत ও अक्षावत विषय बाहा अक्रान डाहात आहि किया जादा उक जाविषात विषया उक जामानड रहेर अध्य एक्स रहेरात शृद्ध छोहात हस्त छ। ইসে কিয়া উপার্জন করেন ঐ সকলের এক মোকা त्र नाम। निविद्या निवाह्यन

P. O' Hanlon, Examiner.

अक्बोमिनद्र नाट्ट्यंत्र महद्रश्वाना भन ১৮85 मान ১১ कि<u>का शा</u>र्दिन (म . भाइमान डिक्नि

Court for the Relief of Insolvent Debtors at Calcutta. NOTICE is hereby given, that

LACULAN ALEXANDER McLean, an Ensign in the Sixty-seventh Regiment of Bengul Infantry,

Now a Prisoner in the Gaol of Calcutta, both filed his Petition, praying for Relief under the Provisions of the Statute 9th Geo. IV. Cap. 79, entitled "an Act to provide for the Relief of Insolvent Debtors in the East Indies, &c." and the said Lacellan Alexander McLean hath, in trust for the benefit of his Creditors, executed an Assignment to the Common Assignee of the said Court, of all the real and personal Estates and Effects which he now hath, or is entitled to, or which may come to, or be acquired by him before the Court shall have made its final order in the matter of the said Petition.

P. O'Hanlon, Examiner.

Office of Examiner, 19th February, 1841. Mr. Marshal, Atty.

কলিকাতার জোত্রহান করজনারানের পরি खागार्थ बामानच

नमांत्रां त्राया याहेर्डिए व ল্যাছন্যাৰ আলিফলেণ্ডর ম্যাফলির **বালা**ন हैनका। विदेश ७१ भन्दै (नद्र अक है समाहेन সম্প্রতি তিনি কলিকাডার জেলে কয়েদ আছেন जर॰ छारात चात्रविशादिन कत्रियारकत वरे था। बेनाव रेय प्रजूबे बाजे बालभारणत बालभारे अब नवम व्यमस्त्र व्यक्षानिक चारित्र १० थाता वारात

নাম হিন্দুবানের অক্ষম করজহারাবের পরিতাশির আইন ভাহার লিবিত আঞাভাহার স্মত্তে আমলে আইনে এব ০.এ উক লাচলানে আলিকজেওর ম্যা কলিন উক্ত আদালতের সাধারণ মোকারকারের নি অট ভাহার সহাজনগণের উপনারাথে তাবত ব্যবর ও অহাবর বিষয় জাহা একগে তাহার আছে কিয়া জাহা উক্ত আরক্ষীর বিষয়ে উক্ত আদালত হুইতে শেষ চকুম হুইবার পুর্যে ভাহার হুছে আইনে কিয়া উপার্জন করেন ঐ সকলের এক ঘোজারনামা লিবিয়া দিয়াছেন

P. O' Hanlon, Examiner.

একজামিনর লাহেবের দপ্তরধান। লন ১৮৪১ লাল ১২ কিব্রুয়ারি মেন্মারদাল উকিল

Will be Published in a few days.

(Demy 8vo. Price 3 Rs. Cush,)

THE NEW MUTINY ACT.

AND

## ARTICLES OF WAR,

FOR THE COMPANY'S ARMY.

Reprinted by order of Government, from the authorized Copy as put forth by the Queen's Printers.

Subscribers' names are received by Mr. Huttmann, at the Orphan Press, Calcutta. The Books to be paid for on delivery.

Feby. 18th, 1841.

THE Public are hereby informed, that the Sub-Treasurer will negotiate Bills upon the undermentioned Provincial Treasuries, at the rate cited, to the extent of the surplus that is available at each Treasury:

LOWER PROVINCES.

At par and three days' sight.

C. MORLEY, Acet. General.

Fort William, Accountant General's Office, the 20th February, 1841.

#### LOST,

ONE Half of the Bengal Bank Note, No. 4782, for 500 Rs. The finder shall be compensated on sotice being given to Baboo Mutty Loll Seal.

## STEAM NOTICE.



The JELLINGHEE, in tow of the THAMES, Steam Vessel, trom Allahabad, returned to Calcutta, on the 13th instant.

By Order of the Marine Board,

(Signed) J. H. JOHNSTON,

Controller of Govt. Steam Vessels.

Steam Department, the 16th February, 1841.

#### STEAM NOTICE.



The JELLINGHEE, in tow of the THAMES, Steam Vessel, for Allahabad, will leave Calcutta on the 1st March, and will probably leave

March, and will probably leave Allahabad on the 29th of the same Month, on her return to Calcutta.

By Order of the Marine Board,

(Signed) J. H. JOHNSTON, Controller of Gort. Steam Vessels.

Steam Department, the 17th February, 1841.

#### NOTICE.

THE Interest and Responsibility of Mr. GEORGE SCOTT in our Firm cease from this date, and Mr. ALEXANDER STUART BROWN (brother of D. W. BROWN, E-q., of Glugor,) is this-day admitted a Partner. Our business will in future be carried on under our former designation of Brown and Co.

SCOTT AND CO.

Penang, December 31st, 1840.

PROVED MUTINY ACTS and ARTI-CLES OF WAR, 2d edition, Royal 8vo. broad margins, pp. 340, Price 6 Rupees.

G. H. HUTTMANN, Mily. Orphan Press.

THIRD

REPORT

ON

# THE STATE OF EDUCATION IN BENGAL;

INCLUDING

Some account of the State of Education in Behar, and / a consideration of the means adapted to the improve- ment and extension of Public Instruction in both Provinces.

## BY WILLIAM ADAM.

(Royal 8vo. Boards—Pages 244—Price 4 Rs.)

Published by the Order of Government.

The 1st & 2d Reports can be had at 8 Rs. each:



# l'he Calcutta Gazette.

## Published by Authority.

It is requested that Government Notifications for the Calcutta Gazette, of any length, may be sent to the Press before Noon of Tuesday, and those of a few lines only before 5 P. M. of that day.

## WEDNESDAY, FEBRUARY 24, 1841.

## FORT WILLIAM,

GENERAL DEPARTMENT, 26TH JUNE, 1882.

All Public Officers of Government sending Advertisements to the Calcutta Gazette for Publication, are hereby directed to make them as short as possible, and to specify always how many times the Advertisement shall be repeated.

By Order of the Hon'ble the Vice President in

Council,

H. T. PRINSEP, Secy. to the Govt.

## FORT WILLIAM, FINANCIAL DEPARTMENT,

THE 22D FEBRUARY, 1841.

Notice is hereby given, that the Board of Customs, Salt and Opium, have been authorized to make Ad-vances of Cash to Merchants on Bills of Exchange, secured by consignment of Goods at the reduced rate of 2s. per Company's Rupee, until further orders. In all other respects the Terms and Conditions of these Advances will be the same as advertized under dates the 2d May 1838 and 27th November 1839.

Published by order of the Right Hon'ble the Governor of Bengal,

G. A. BUSHBY.

Secy. to the Govt. of Bengal.

## FORT WILLIAM. GENERAL DEPARTMENT,

THE 17TH FEBRUARY, 1841.

The Right Hon'ble the Governor General in Council is pleased to appoint Mr. Assistant Surgeon J. Duncan, M. D., to be Post Master at Chittagong.

ECCLESIASTICAL DEPARTMENT.

The Right Hon'ble the Governor General in Council is pleased to attach the Revd. W. Winchester, Assistant Chaplain, to the Bengal Division of the Presidency of Fort William.

G. A. BUSHBY.

Secy. to the Govt. of India.

No. 223,

### FORT WILLIAM, GENERAL DEPARTMENT,

THE 17TH FEBRUARY, 1841.

The Right Hon'ble the Governor of Bengal is pleased to permit Mr. T. B. C. Bayloy, of the Civil Service, attached to the Agra Division of the Presidency, to proceed to the Cape of Good Hope and New South Wales, under Medical Certificate, in anticipation of the leave for which that Gentleman has applied to the Hon'ble the Lieut, Governor for the North Western Provinces. Western Provinces.

#### ECCLESIASTICAL DEPARTMENT.

The Revd. W. Winchester reported his arrival as Assistant Chaplain on the Bongal Establishment, on the 12th instant.

The Right Honorable the Governor of Bengal has been pleased to appoint the Reverend W. Winchester, Assistant Chaplain, to the Station of Berhampore.

#### SEPARATE DEPARTMENT.

The Right Hon'ble the Governor of Bengal is pleased to appoint Mr. G. G. Mackintosh to officiate as Salt Agent of Central Cuttack. The appointment to take effect from the 4th ultimo, the date on which he assumed charge of the Agency

G. A. BUSHBY,

Sery. to the Govt. of Bengal.

No. 222

## GENERAL DEPARTMENT,

THE 15TH FERRUARY, 1841.

Notice is hereby given, that the Salaries and Allowances of the Civil and Marine Departments for February, Instant, will be discharged by the Sub-Treasurer and Marine Paymaster respectively, on or after Manday the 18th Province.

Monday the 15th Proxims.

Published by Order of the Right Hon'ble the Governor General in Council,

G. A. BUSHBY,

Sery, to the Govt. of India.

#### FORT WILLIAM.

MILITARY DEPARTMENT, 15th February, 1841.

Notice is hereby given, that the Pay, Butta, and other Allowances for February 1841, of the Troops at the Presidency and at the other Stations of the Army, will be issued on or after Wednesday, the 10th

By Order of the Right Hon'ble the Governor General of India in Council,

J. STUART, Lt-Col

Secy. to the Govt. of India, Mily. Dept .

## FORT WILLIAM. LEGISLATIVE DEPARTMENT.

THE 15TH FEBRUARY, 1841.

The following Draft of a proposed Act was read in

Council for the first time on the 15th February, 1841:

Act No. — or 1841.

For amending the Law with respect to rates for Municipal purposes within the Town of Madras.

I. Whereas it is expedient to specify the particular purposes to which rates assessed on houses, buildings and grounds in Madras shall be applied; and to abolish the practice which has hitherto prevalled, of levying five per cent. on the annual value of all houses, buildings and grounds, without reference to the amount necessary for accomplishing the

purposes of the rates; such per centage being inade-quate for the purposes to which the rates have hitherquate for the purposes in with the rates have to been deemed applicable. And whereas it is expedient to make the per centage levisble by quarterly rates on the annual value of property to depend entirely on the expenditure necessary for accomplishing, in an efficient manner, the purposes to which the rates shall henceforth be applicable, and providing the rates shall henceforth be applicable, and providing for all incidental expences and casual deficiencies or defaults. And whereas it is expedient to subject the collection and administration of the funds raised for Municipal purposes in the various districts of the Town to the management of the rate-payers themselves within such districts respectively, whenever they are desirous of undertaking the same, and are willing to enter into proper arrangements for the purpose. And whereas it is expedient to modify the provisions of the Statute 33, Geo. 3, Cap. 52, in regard to assessments for the Town of Madras in order for the better collection of the same, reserving all the authority of such Statute in matters not inconsistent with this Act;

It is hereby enacted, that the assessments which by the Statute 33, Geo. 3, Chap. 52 are authorized

by the Statute 33, Geo. 3, Chap. 52 are authorized to be made for the Town of Madras, shall be applicable to the following purposes only, viz lighting, and watering the roads and streets, and cleaning and repairing the same and the drains of the said Town.

II. And it is hereby enacted, that the assessments and rates made under the authority of the said Statute shall be sufficient for accomplishing, in an efficient manner, the purposes mentioned in the last Section, for discharging all incidental expences, and for making up deficiencies and defaults of every kind what-soever. Provided always, that no rate shall be made exceeding the amount of five per cent on the assessed value of property without the sanction of the Governor in Council of Fort Saint George in Madras.

Madras.

III. And it is hereby enacted, for the encouragement of the control and supervision of the assessment and collection of the rates and the management thereof within particular divisions being undertaken by the rate-payers themselves, the Justices at their Quarter Sessions shall publish quarterly the particulars of all sums laid out, and of all the expences of collection and deficiencies during the preceding quarter of all sums laid out, and of all the expences of col-lection and deficiencies during the preceding quarter within the following divisions of the Town, or such other divisions as the Governor in Council of Fort Saint George in Madras may from time to time direct, so long as the assessment, collection or man-agement of the rates for such divisions shall remain under their jurisdiction, viz. (the divisions to be specified.)

IV. And it is hereby enacted, whenever two-thirds in number and value of the rate payers of any of such respective divisions shall apply to the Governor in Council of Fort St. George in Madras, to undertake themselves the assessment, collection and management of the rates of such division, or any or either of these trusts, it shall be lawful for the Governor of Fort St. George in Madras to authorise the same accordingly, at his discretion; provided always that such majority of rate payers shall present a scheme which shall obtain his full approbation for the safe and efficient exobtain his full approbation for the sate and emcient ex-ecution of the trusts, the transfer of which from the present authorities is sought for. Provided always that in any such arrangement, the amount to be levied in any particular division shall not be consider-ed as necessarily limited by the amount expended within such division, but shall be adjusted by the Go-vernor in Council of Fort St. George in Madras upon reference to all local circumstances. reference to all local circumstances

V. And it is hereby enacted, that for the better assessment and collection of rates under this Act, it shall be lawfut for the Governor in Council of Fort St. George in Madras, to appoint such Assessor or Assessors. Collector or Collector and the meta-rate and the sors, Collector or Collectors, and to make such union of the offices of Assessor and Collector, and to prescribe such rules and take such securities for the due execution of this Act by the person or persons em-ployed in assessments and collections and in the management of the rates collected as he shall deem

expedient.
VI. And it is heroby enacted, that it shall not be necessary in any assessment rate or warrant of distress under this Act to specify the names of the owners or occupiers of houses, buildings and grounds; but it shall be sufficient if every property rated be identified, and in the case of houses numbered in any street, that the name of the street and number of the house rated be particularly specified.

VII. And it is hereby enacted, that the Goods and Chattles of the owner of any property rated shall be seizable any where (except where property is concealed as hereinafter mentioned) for deficiency in the payment of rates. And that all property which shall be found upon any premises rated, shall be seizable for any arrears which may be due for a period of one year immediately preceding such seizure. And in the case of the seizure of the property of a tenant under such circiumstances, he may deduct the amount

the case of the seizure of the property of a tenant under such circumstances, he may deduct the amount of the levy from the next payment of his rent.

VIII. And it is hereby enacted, that where there is ground to suspect that property liable to distress under this Act is concealed in any zenana, the Officer charged with the execution of the warrant shall make a special report to the Justice granting the same, who shall thereupon follow, as closely as is practicable, the rules for the seizure of property in like cases adopted by Her Majesty's Supreme Court.

Ordered, that the Draft now read be published for general information.

Ordered, that the said Draft be reconsidered at the first Meeting of the Legislative Council of India after the 15th day of May next.

#### T. H. MADDOCK.

Secy. to the Govt. of India.

## FORT WILLIAM. LEGISLATIVE DEPARTMENT,

DATED THE 22D FEBRUARY, 1841.

The following Draft of a proposed Act was read in Council for the first time on the 22d February, 1841.

Аст No. — ог 1841.

An Act for a more uniform and an improved process for taking the examination of absent witnesses.

I. It is hereby enacted, that all Regulations and parts of Regulations for taking the examinations of

parts of Regulations for taking the examinations of absent witnesses in any Presidency are hereby repealed.

II. And it is hereby enacted, that it shall be lawful for any Court within the Territories under the Government of the East India Company and the several Judges thereof, in every suit depending in such Court, upon the application of any of the parties to such suit to order the examination upon interrogatories or otherwise before any officer of any such Court or other person or persons named in such order of any witnesses within the jurisdiction of the Court where the suit shall be depending, or to order a Commission to issue for the examination of witnesses at any place or places out of such jurisdiction upon interrogatories or otherwise and by the same or any subsequent order or orders to give all such directions subsequent order or orders to give all such directions touching time, place and manner of such examination as well within the jurisdiction of the Court wherein the suit shall be depending as without, and all other matters and circumstances connected with such

examinations as may appear reasonable and just.

III. And it is hereby enacted, that when any order shall be made for the examination of witnesses within the juri-diction of the Court wherein the suit shall be depending, by the authority of this Act, it shall be lawful for the Court or any Judge thereof in and by the first order to be made in the matter, or any subsequent order, to command the attendance of any person to be named in such order, and to direct the attendance of any such person to be at his own place of residence or elsewhere, if necessary or convenient so to do, and to produce all necessary documents and papers, and the wilful disobedience to any such order shall be deemed a contempt of Court. Provided always that every person whose attendance shall be so required shall be entitled to the like payment for expences and loss of time as upon attendance at a trial.

IV. And it is hereby enacted, that it shall be lawful for all and every person authorized to take the examination of witnesses by any order or Commission issued in pursuance of this Act, and he and they are bereby authorized and required to take all such examinations upon oath or affirmation where an affirmation is admissable or required upon a trial, and if upon such oath or affirmation any person making the same shall wilfully and corruptly give any false evidence, every person so offending shall be deemed and taken to be guilty of perjary. And it is hereby enacted, that it shall be

V. And it is hereby enacted, that no examination or deposition to be taken by virtue of this Act shall be read in evidence at any trial without the consent of the party against whom the same may be offered, unless it shall appear to the satisfaction of the Court that the examinant or deponent is beyond the juris-diction of the Court, or dead, or unable from perma-nent sickness or other permanent infirmity to attend the trial, or distant without collusion more than 50 coss from the place of trial, or is exempted by any Law or Regulation from personal appearance in Court, in all or any of which cases the examinations and depesitions duly certified may at the discretion of the Court, without proof of the signature to such certificate, be received and read in evidence.

VI. And it is hereby enacted, that any Court other than one of Her Majesty's Courts, or any Judge thereof, may issue Commission as aforesaid and such thereof, may issue Commission as aforesaid and such orders as are indicated in the second Section of this Act to be executed within the local limits of the jurisdiction of any of Her Majesty's Courts, and every such Commission required to be so executed and all orders made touching the same shall before being executed, be submitted to a Judge of that Court of Her Majesty within the local limits of which it is intended that the Commission shall be executed, and it shall be lawful for such Judge of Her Majesty's Court to subscribe at his discretion, any such Com-Court to subscribe, at his discretion, any such Com-mission or order—after which the wilful disobedience to any such Commission or order shall be deemed a

to any such Commission or order shall be deemed a contempt of Her Majesty's Court.

VII. And it is hereby enacted, that such Commissions and orders as aforesaid may be issued for execution under this Act within the Territories of Princes and states in alliance with the East India Company—and all persons within such last mentioned Territories being in the service of the East India Company are hereby required to pay obedience thereto, and for disobedience thereof shall, on being found within the jurisdiction of the Court or Judge issuing any such Commission or order, be punishable in like manner as if such offence had been committed within such jurisdiction; and for giving false testimony such jurisdiction; and for giving false testimony under the same shall be punishable by any Court of Justice within the Territories of the East India Com-

pany. VIII. pany.

VIII. And it is hereby enacted, that whenever the evidence of any absent witness shall be required for the purposes of any of the Honorable Company's Courts, the Commission for examining such witness may be directed to any Judge of any other of such Courts, who may be required to take such examination in open Court or otherwise. And in every such case the Judge to whom any such Commission shall be directed shall be authorized to punish as for a contempt of Court the neglect or refusal of any witness to obey the order for the examination required by such Commission.

by such Commission.

Ordered, that the Draft now read be published for general information.

General information.

Ordered, that the said Draft be reconsidered at the first Meeting of the Legislative Council of India after the 22d day of May next.

T. H. MADDOCK,

Secy. to the Gout. of India.

No 508.

## FORT WILLIAM, POLITICAL DEPARTMENT,

THE 22D FEBRUARY, 1841.

Mr. Surgeon W. Stevenson, in Medical charge of the Lucknow Residency, has obtained seven months' leave of absence, on Medical Certificate, to commence from the lat of April next.

T. H. MADDOCK,

Secy. to Govt. of India.

No. 509.

## FORT WILLIAM, POLITICAL DEPARTMENT,

Ten 220 Fabruary, 1841.

The Vessel on which Lieut. Col. N. Alves took his departure for Europe was left by the Pilot on the 18th instant, and the following Appointments consequent on the resignation of that Officer will have effect from that date instead of the 15th instant, as notified in the Calcutta Gazette.

Lieut, Cal. J. Sutherland, 2d Regiment Bombay Light Cavalry, to be Governor General's Agent in Rajpootana and Commissioner in Ajmere, vice Lieut. Col. N. Alves resigned.

Col. N. Alves resigned.
Lieut. Col. A. Speirs, 7th Regt. N. I., to be Resident at Gwalior, vice Lieut. Col. Sutherland.

Major T. Robinson, 64th Regt. N. I., to be Political Agent at Meywar, vice Licut. Col. Speirs. Capt. C. Richards, 8th Regt. Bombay N. I., to be Political Agent at Kotah, vice Major Robinson.

T. H. MADDOCK,

Secy. to Govt. of India,

No. 510.

## FORT WILLIAM, POLITICAL DEPARTMENT.

THE 22D FEBRUARY, 1841.

Lieutenant S. R. Tickell, of the 31st Regiment Native Infantry, Assistant to the Governor General's Agent in Kajpoutana, has obtained an extension of leave of absence until the 15th of March next.

T. H. MADDOCK,

Secy. to the Gout. of India.

AGRA.

## ECCLESIASTICAL DEPARTMENT,

THE 12TH FEBRUARY, 1841.

The Revd. J. Vaughan is appointed Chaplain of Benares.

J. THOMASON.

Secy. to Govt. N. W. P.

No. 151.

AGRA,

#### GENERAL DEPARTMENT,

THE 15TH FEBRUARY, 1841.

Mr. Assistant Surgeon James Henry Butler is temporarily appointed to the Medical charge of the Civil Station of Saharunpore, during the absence of Dr. II. Falconer on special duty.

J. THOMASON.

Secy. to the Goot. N. W. P.

## GENERAL ORDERS BYTHE RIGHT HON BLE THE GOVERNOR GENERAL OF INDIA IN COUNCIL.

FORT WILLIAM, 17th February, 1841.

No. 46 of 1841.—Lieutenant S. R. Tickell, of the Slat Regiment N. I., Assistant to the Governor General's Agont for the States of Respostanal, is placed at the disposal of the Right Hon'ble the Governor of Bengal.

Assistant Surgeon F. Thompson, of the 41st Regiment N I, and in Medical charge of the Staff at Division Head Quarters at Benares, is placed at the disposal of the Hon'ble the Lieutenant Governor, North Western Provinces, with a view to his appointment as Civil Assistant Surgeon of Juanpore, vice Assistant Surgeon Andrew Vans Dunlop, M. D., proceeding to Europe on Furlough.

Assistant Surgeon Androw Paton, of the 1st European Regiment, was placed in the Political Department on the 10th instant, at the disposal of the Envoy and Minister at the Court of Shah Shoojah ool Moolk, for employment in His Majosty's Service.

Brevet Captain John Caulfeild Hannyngton, of the 24th Regiment N. I., Principal Assistant to the Commissioner on the South Western Frontier, stationed at Manbhoom, obtained in the Judicial and Revenue Department, on the 9th instant, leave of absence for one month, on account of his private affairs,

Lieutenant Thomas Simpson, of the 57th Regi-ment N. I., Junior Assistant to the Governor Gene-ral's Agent, was appointed in the Judicial and Reve-nue Department, under date the 9th instant, to be a Principal Assistant to the Commissioner on the South Westers Frentier, and to be stationed at Hazaree-baugh, vice Major L. Bird, who, at his own request, is placed at the disposal of His Excellency the Com-mander in Chief.

Assistant Surgeon James Duncan, M. D., of the 45th Regiment N. I., was appointed in the Judicial and Revenue Department on the 9th instant, Civil Assistant Surgeon at Chittagong, from the date of Assistant Surgeon Burt's departure to Europe, on Furlough.

J. STUART, Lt.-Col.,

Secy. to the Govt. of India, Mily. Dept.

### FORT WILLIAM, 17th February, 1841.

No. 47 of 1841 -The Right Hon'ble the Governor General of India in Council is pleased to admit the undermentioned Native Officers of the Madras Establishment to the 1st and 2d classes of the "Order of British India," with the title of "Sirdar Bahadoor," and "Bahadoor," respectively:

Subadar Major Ramasamy Bahadoor, of the 1st Regiment N I., to be Sirdar Bahadoor of the 1st Class of the "Order of British India,"

Subadar Hussain Beg, of the 3d Regt, or Palameottah Light Infantry, to be Bahadoor of the 2d Class of the Order of British India, ......

From the 27th September 1840, in succession to pensioned Subadar Major Agha Beg, Sirdar Baha-door, deceased.

J. STUART, Lt. Col.,

Secy. to the Govt. of India, Mily. Dept.

## FORT WILLIAM, 22d February, 1841.

-Lieutenant Joseph Hennessy Ful-No. 48 of 1841 ton, of the 3d Regiment N I., is appointed to do duty with the Ramghur Light Infantry Battalion, vice Lieutenant G. A. F. Hervey resigned.

J. STUART, Lt.- Col.,

Secy. to the Govt. of India, Mily. Dept.

us marked for particular Ships, all Letters received at the General Post the February and Sunday the 21st February, both dates inclusive, were Vessels, which sailed from Calcutta on dates specified: Irist Deputy Post Master. 23d Remarks. the Left Town on the Ditto 20th ditto.
Ditto ditto.
Ditto 19th ditto.
Ditto 17th ditto. MOORE, Good Hope,.... WK. ġ Good Bound London, ....
Cape of Go
Mauritius,
Rangoon ar
Boston, ..... 1841 February, Windsor,
Scotia,
Exmouth,
Buccanier,
Engene, By what Ships despatched. 23d T is hereby notified that, unless Office between Monday the 15th despatched by the undermentioned V the General Post Office, 18th Ditto,... 15th to 21st February, 15th to 19th Ditto,... 5 0 rs received Letters r Ditto, ... 15th to 18 15th and Calcutta, dates

LIST OF UNCLAIMED LETTERS remaining in the General Post Office, which accumulated between 1st October and 31st December 1840.

I. & J.

Impey, Elizah—to wait the arrival of Ship Catherine, Calcutta.

Isaac, Mr.—Armenian Church, Calcutta.

Ibbeson, Wm.—Chinsura, E. Indies, Calcutta.

Iveson, Mr. Thos.—Preventive Service, stationed at Diamond Harbour.

Janes, Mr. A. D.—Calcutta.

Jones, Esq., Wm. J.—Moulmein.

Jones, Mr. W. B.—Passenger on board the Bark

Wm. Dampier, Moulmein. Bengal.

Julutta, Mrs .- at Nuhutu, Jessore

Johannemul Bhageeraz, Esq.,—Calentta. Joomun—Khansumah in the service of D. Robertson, Fig., Civil Service, Allahabad or elsewhere, the Gentleman reached from Calcutta to the North Western Provinces.

Isserchunder Banerjee Mohasay—at Monohergung, Dimon Harber, Salt Golah. Johnson, Capt.—Barque Hector, Calcutta.

Edwin-on board the Barque West Brook, Sidney.

Killnor, Esq., Henry-care of Messrs. Stocqueler and

Killnor, Esq., Henry—care of Messrs. Stocqueler and Co., Calcutta.
Knight, Mr. W.—Calcutta
Kessebeschunder Paul, Baboo—care of Baboo Russic-kessen Mullick, Depty. Coltr. Burdwan.
Kaffe, Andrew O.—Artillery, Bengal, Dum Dum, care of Capt. Dalleed, East Indies.
Kirk, Mr. Cornelius—Carpenter of the Miranda Barque, Calcutta, Prison Bombay.
Keele, Mr.—Surgeon of the Ship Roberts, Calcutta.

( To be continued )

WM. MOORE, Deputy Post Master.

Fort William, General Post Office, } 1st February, 1841.

## STEAM NOTICE.

THE Government of Bombay having fixed the 1st of the ensuing month of April for the despatch of a Steamer thence, with a Mail for Suez,—Notice is hereby given, that the latest safe date for the transmission of Letters, from Calcutta, which may be intended for conveyance by that opportunity, will be the 17th proximo.

H. S. OLDFIELD, Offg. Post Master Genl

Fort William, Genl. Post Office, } the 22d February, 1841.

## OVERLAND LETTERS AND POSTAGE.

T is hereby notified for general information-

First.—That all Letters and Newspapers, except Soldiers' and Sailors' Letters, intended for transmission by the Overland Muils, and except those specially marked "via Falmouth," will be sent through France, and thu be subject to the heavier rate of postage.

Second .- Letters and Newspapers addressed to France as well as those to other foreign countries, with which France is the channel of communication (if the latter are expressly directed to be so sent) will be made up in Packett and sent to the French Post Master at Markeilles; but Letters for Foreign Countries, other than France, if not specially directed to France, will be included in the Packets for England. Letters, &c., for places lying between Bombay and Markeilles, will be despatched in separate Packets.

Third.—Letters for the United Kingdom of Great Britain, weighing less than a quarter of an ounce, and passing through France. are charged single postage, which by that route amounts to 2s. 8d. By the Falmouth route, Letters of half an ounce in weight, are subject to single postage only, which by that route, has now been reduced

Newspapers, if sent via Falmouth, are free of postage; but if transmitted by the way of Marseilles, they are charged 2d. each.

H. S. OLDFIELD,

Offg. Post Master Geheral.

Fort William, Genl. Post Office, the 27th May, 1840.

## SUPREME COURT OF JUDICATURE AT FOR I WILLIAM IN BENGAL.

IN EQUITY

PURSUANT to an Order of the Supreme Court bearing date the 30th day of October, 1820, made in a Cause wherein Rajkistno Bonnerjee and others are Complainants, and Tarrancy Chorn Bonnerjee and others are Defendants.—Notice is hereby given, that on Wednesday the 7th of April next, at 12 o'Clock at noon, the Receiver of the Supreme Court proposes to put up for lease, upon such terms as may then be agreed up in the following Zemindaries and Talooks belonging to the Estate of the late Radhamohun Bonnerjee deceased, that is to say-

All that three annas and four gundahs share of the Pergunnah Mahomedshoye, in the Zillah of Jessore, with Onder Britty.

A six annas and eight gundalis share of the said Pergunnah Mahomedshoye.

A Talook called Camarcoondoo, in the said Zillah of Jessore.

A Talook called Dulpha Bagoorah, in ditto.

A Talook called Baudamalunchee, in ditto.

And Truff Fuzzoolapore, in ditto.

For further particulars apply at the Receiver's Office, Supreme Court.

Receiver's Office, Court House. 20th February, 1841.

OTICE .- The Effects of the late Mr. Rogers are under the scal of this Court, and will be delivered to any person duly authorised to receive the same.

A. SPEIRS, Judge.

Devany Adawlut, Zillah Cawnpore, The 15th February, 1841. )

## NOTICE.

THE Military Secretary to the Resident at Hyderabad, hereby notifies for general information, that all the Documents and Vouchers connected with the Estate of the late Captain A. E. Byam. (of the Madras Artillery) attached to the Nizam's Army, has been made over to the Administrator J. B. Key, Esquire, at Madras.

ERIC SUTHERLAND,

Major, Military Secretary.

Military Secretary's Office, Hyderabad Residency, 19th January, 1841.

#### NOTICE.

THE Military Secretary to the Resident at Hyderabad, having adjusted all authorized claims of persons residing in the Nizam's dominions, against the Estate of the late Assistant Surgeon H. M. Felix, (of the Bombay Medical Establishment,) attached to the Nizam's Army, has transmitted the balance, viz. Hyderabad. Rupees 2.974-15-8. or Company's Rupees 2.57.5-11-0, together with the several Documents and Vouchers connected therewith to the Military Segretary to the Government of with, to the Military Secretary to the Government of Bombay.

ERIC SUTHERLAND.

Major, Military Secretary.

Military Secretary's Office. Hyderabad Residency, 19th January, 1841.

## NOTICE.

Till Military Secretary to the Resident at Hyderabad, hereby notifies for general information, that all the Documents and Vonchers connected with the Estate of the late Captain J. W. Gordon, (of the 7th Bombay Native Infantry,) attached to the Nizam's Army, have been made over, together with the Sum of Company's Rupees Thirty, to the Military Secretary to the Government of Bombay. to the Military Secretary to the Government of Bombay. FRIC SUTHERLAND,

Major, Military Secretary Military Secretary's Office. Hyderabad Residency, 19th January, 1841.

## NOTICE.

THE attention of the Public is particularly called November 1814, which imposes a fine of 10 Rs. daily upon all persons permitting any carrion, dirt, straw or other filth, or rubbish, or annoyance to be thrown on the streets, or to fall into the public

A Cart (with a bell attached) will, as usual, call at every house once at least daily to receive such materials, and directions should therefore be given by individuals to their Cooks and Syces accordingly. And the Magistrates recommend that a Cesspool should be sunk in every compound to receive the water, &c. of the Cook-rooms and Stables. These Cesspools ought not to cost more than 16 Rs. each.

All complaints relating to such matters should be addressed to the Magistrates, under cover, to Mr. Samuel, the Clerk in the Conservancy Department, at the Police Office.

By Order of Sessions,

W. H. SMOULT,

Clerk of the Peace.

Clerk of the Prace Office. 13th February, 1841.

OTICE.—The Public are hereby informed, under orders of Government, dated 29th January, 1839, that excavations, surrounded with fences, and having lights at night, are in progress in the undermentioned Thoroughfares in the Town of Calcutta.

Upper South Division.

Meredith's Lane, North side, under the South Wall of No. 44, Cossitollah Street-Drain to be reconstructed.

Tunnel crossing Cossitollah Street from Grant's Lane, and a surface Drain on the East Side of ditto to be constructed.

Upper North Division.

Chitpore Road, West side, from opposite Dwarkeynoth Tagore's Lane to Churruekdangah Street, Aqueduct to be

Lower North Division.

Portuguese Church Street will be closed against Car-

Portuguese Church Street, a Tunnel to be constructed; it will be necessary to close the entrances to the Street, with a strong fence between Moorgyhatta Street and a Lane branching from the west side of Portuguese Church Street,

> R. J. ROSE. Offg. Supt Conservancy.

ITH the Sanction of Government, the following Advertizement is published for general information.

By Order of the General Management,

JOHN McQUEEN, Secy. M. O. S.

Orphan Society's Office, Kidderpore, } 5th March, 1839.

#### ADVERTISEMENT.

It being understood that Public Officers, in ignorance of the existence and nature of the Orphan Press Contract with Government, occasionally employ other Presses to the prejudice of the Orphan Institution, the General Management deem it expedient to publish, for general information, the following extract of a Letter from Mr. Secretary Prinsep, shewing that the Orphan Press has the exclusive privilege of Printing for Government.

"I am directed to acknowledge the receipt of your letter of the 6th instant, and in reply to state that it is by no means the intention of the Government to withdraw any part of its printing business from the Orphan School Establishment, or to allow Public Officers to give a preference to other Presses. On the contrary, the Vice President in Council has declared his readiness to enquire into every case in which other Establishments may be concluded to the presidence of the integrate of the Orphan ployed to the prejudice of the interests of the Orphan School, whenever such may fall under his notice or be made the subject of representation.

(Signed) H. T. PRINSEP,

Secy. to Government Gent. Dept.

Council the Chamber, 7th August, 1832."

## [ 156 ]

NOTICE of Public Sale for Arrears of Revenue, &c. unless intermediately liquidated, at the Collectorate of Zillah Mymensingh, on the 25th March 1841, or 13th Chyte 1247 B. S., Thursday.

Names of Mehals to be sold, and of the Purgunnah in which they are situated, and No. of the Lots in the Collector's Sale Advertisement.	Recorded Proprietors.	Amount of Sudder Jumma.	Arrears of Revenue, in- cluding Interest up to kist of December 1840.	Remarks.
No. 1. Pergh. Alapsing, Ha 1 Anna 6 Gds. 2 C. 2 Kt,	Sheb Kishore Acharj Chow-	5,093 7 2	1,195 14 8	
,, 3. Do. Do. Ha. 4 Annas,	Shobany Kishore Acharj ?	15,016 12 1	1,787 1 9	
Annas including Izmallee,	Rowsun Khatoon Chow-	21,533 3 5	2,082 9 6	This Mehal is under Butwara.
" 13. " Burbazoo, Ha. 7 (	Bebun Beebee, & others.,	9,858 1 7	2,222 11 11	
,, 26. Tuppay Kooreckhye,	Shobany Kishere Acharj. }	10,910 15 2	1,847 11 8	
,, 32. Pergh Hosenshye, and Joar Hosenpore,	Edmund K. Hume, Esq., & ors.,	45,457 14 6	5,915 11 7	
33. ,, Joanshye, Ha. 8 As. 14 Gds. 3 Couries,	Khajay Petrose Nicoose, & ors.,	10,525 18 10	538 4 0	
,, 36. ,, Nymensing, Ha. 4 Annas including Burbeellah,	Sumbochund Chowdry, & ors ,	29,653 15 8	7,238 14 8	This Mehal is under Butwara.
,, 37. ,, Mymensing, Ha. 5	Tarreeni Kunth Lahory, & ors.,	32,445 9 11	6,040 11 7	Ditto.
, 38. , Mymensing, Ha }	Narainee Dibba Chowdrany, } & ors ,	82,443 3 4	3,190 8 8	
,, 39. ,, Mymensing IIa. (	Bhogecrutty Dibba Chowdra-	82,561 4 7	2,593 11 10	
,, 49. ,, Nussereoojeal, Ha. 4 As. 10 Gds. including illegally separa- ted Mehals,	Joy Jugget Chunder Chow- } dry, & ors.,	7,194 1 1	2,440 9 11	
,, 68. ,, Pokhereah (En- { tire Estate.) }	Rance Bhobun Moi Dibba, & & ors.,	75,245 6 0	18,357 9 11	This Mehal is under Butwara.
,, 74. ,, Soosung, Ha. 14 }	Raja Bisonath Sing, & ors.,	18,389 5 4	3,931 4 10	

These Lands produce Paddy, Nut, Sugar Cane, Indigo, Cocoanut, &c. &c &c.

Mymensingh Collector's Office, the 15th February, 1811.

HENRY ATHERTON, Acting Collector.

NOTICE of Public Sate for Arrears of Revenue, unless intermediately liquidated, at the Collector's Office, Zillah Rajshahi, on Wednesday, the 17th day of March 1841 next, corresponding with 5th Chyet 1247 B. S. or F. S.

Name of Mehal to be sold, and of the Purgunnah in which it is situated, and No. of Lot in Collector's Sale Advertisement.	Recorded Proprietor.	Annual Sudder Jumma.	Arrears of Revenue, including Interest and Penalty.	Remarks.
Qt. Ph. Lushkurpoor, &c. 2 As. 15 Gs. Share, Lot No. 1,	Rani Bhoobunmoe Debea,	31950 8 11	5039 14 4	]
Do 4 As. 13 Gs. 1 C. 1 K. Share, Lot No. 2,	Rani Soorjmoni Debea,	55478 0 5	7404 11 11	These Muhals produce
Mouza Subshar, Ph. Maha- } medpoor, Lot No. 148 }	Bhowanychurn Mitter,	442 6 0	70 13 6	gar-cane, &c.
Qt. Ph. Tahirpoor, 10 As. Share, Lot No. 161,	Beressur Rae Chowdry,	31411 1 11	4429 2 11	j

Rajshahi Collectorate, the 12th February, 1841.

W. M. DIROM, Collector.

OTICE of Public Sale for Arrears of Revenue, unless intermediately liquidated, at the Collector's Office of Zilla Dinagepore, on Wednesday, the 9th March 1841 next, or 28th Fagoon 1247 B. S.

Name of Mehal to be sold, and of the Purgunnah in which it is situated, and No. of Lot in the Collector's Sale Statement.	Recorded Proprietor.	Amount of Sudder Jumma.	Arrears of Revenue for Kist Dec. with Interest up to 31st January 1841.	Remarks.
M. Koor urpore, &c. P. Salbaree, No. of Lot 18,	Hurlali Tagore,  Ditto Ditto,  Ditto Ditto,	7211 2 92 7581 8 12 8159 4 63	1346 12 4 1454 7 8 1550 13 10	

Court for the Relief of Insolvent Debtors at Calcutta. NOTICE is hereby given, that

FRANCIS FREDERICK ULRIC PAYE, of Gazeepore, Revenue Surveyor.

Now a Prisoner in the Gaol of Calcutta, hath filed his Petition, praying for Relief under the Provisions of the Statute 9th Geo IV. Cap. 73, entitled "an Act to provide for the Relief of Insolvent Debtors in the East Indies, &c." and the said FRANCIS FREDERICK ULRIC PAYE, hath in trust for the benefit of his Creditors executed an Assignment to the Common Assignee of the said Court, of all the real and personal Estate and Effects which he now hath, or is entitled to, or which may come to. or be acquired by him before the Court shall have made its final order in the matter of the said Petition.

P. O' Hanlon, Examiner.

Office of Examiner, 23d February, 1841. Mr. Marshall, Atty.

কলিকাতার জোতাহীন করজদাবানের পরি जागार्थे जामान्ड-

नमार्गत (मञ्जा याहर उट्टर य ফ্রানসিস কিরিডরিক আলরিক পেই গাজিপুর নিবাসি নিবিনিউ সর্বিয়ার 🗆

সম্প্রতি তিনি কলিকাতার জেবে কয়েদ আছেন এবং তাহার আর্জিদাঝিল করিয়াছের এই প্রা থনা ৷ যে চত্ত্ব জাজ বাদশাছের বাদশাইএর নবম বংসরের প্রকাশিত আইনের ৭৩ ধারা যাছার नाम हिम्महारनद्र खक्तम क्रबलमाहारनद्र शतिखागाथ আইন ডাহার লিধিত আজা ডাহার সমত্তে আনলে আইসে এব ০. ঐ উক্ত ফ্রানসিস ফিরিডব্লিক আলটিক গেই উক্ত আদালতের সাধারণ মেকোরকারের নি কট তাহার মহাজনগণের উপকারাথে তাবত স্থাবর ও অহাবর বিবয় জাহা একণে তাহার আছে किसा जोहा डेक वात्रभीत विधरत डेक बामानड ছইতে শেষ ভ্ৰুম হইবার পূর্বে ভাহার হয়ে चाहरम किया छेला छंत करात से मकलात अक মোকারনানা লিখিরা দিলাছেন

P. O'Hanlon, Examiner.

একজামিনর সাহেবের দ্রুরথান: সন ১৮৪১ দাল ২৩ চিক্রয়ারি মে মারসাল উকিল

Court for the Relief of Insolvent Debtors at Calcutta. In the matter of JOHN Notice is hereby given, that LUDWICK MONTGOMENT ON Saturday, the 6th day of BEAUMONT, an Insolvent. February, instant, an application was made by Petition for and in behalf of the said Insolvent setting forth that he was a trader carrying on the Insolvent setting forth that he was a trader carrying on the trade and business of an Army Clothier at Cawinpore: and that on the 13th day of June 1839 he did life in this Court a Petition for Relief under the Provisions of the Statute 9th Geo. IV. Cap. 73: that on the 14th day of September 1839, he was adjudged entitled to the benefit of the said Statute: and that more than turce months have clapsed since the filing of the said Petition: and that the aid Insolvent is now desirous to apply to this Court for his final discharge under the Statute 4th and 5th of Wm. IV. Cap. 79, entitled "An Act to amend the law relating to insolvent Debtors in India," from all debts, claims and demands due at the time of filing his said Petition and for which he was then liable.

Petition and for which he was then liable.

It was Onderso that the said Petition be received: and that the Principal Officer of the Court shall cause a Notice of such Petition having been filed to be published in the Court shall cause and the court shall cause a shall be published in the Court shall cause and the court shall cause as the court in the Guzette of Calcutta.

Published accordingly by

P. O'Hanlon, Examiner

Office of Examiner, 18th February, 1841. Mr. Marshall, Atty.

## কশিকাডার জোত্রছিন করজদারানেরদিগোর পরিতানাথে আদালত

নাত্য়ান জান लड डेइ क এउचातां स सरत মাণ্টে:গোমরি বেংমেট সাছে দেওরা যাইতেছে (बब्र विषय যে বলুমান কিব্ৰু য়। রি মাহার ৬ শনিবার তারিথে উক্ত নাত্য নের পক্ষে আরজির ঘারায় য এলাহার হয় তহাতে নিথিত থাকে যে ঐ উক্ত নাত্যান ছিলেন এক বাবিসাই কারবার করিতেন কানপুরে গলটনের বস্তু সরবরাকারি এব ০১ ঐ উক্ত নাভয়ান সন ১৮০১ मारलब क्र माहाब ५० जाबिए बार्क (कार्थ वान শাহের বাদশাইরের ১ বংসরের প্রকাশিত আই নের ৭৩ ধারানস রে দেনা হইতে পরি বাণ পাই वात अक खात्रिक माथिल कांत्रवाहित्लन अवः अन ১৮৩১ माल्यत (मनार्टिश्व माश्वात ১৪ जावित्य जे উজ আইন মোতাবক পরিত্রণ পাই াছেন এব ০১ ঐ উক্ত আরশা দাঝিলের তারিথ হইতে তিন মা (मत चाउर विकार हो इहेग़ार थित र अ डेक न ठ ग्रान ठड्थे वर ० , शक्य व गीय शकांगी ठ वा है (नद्व ৭৯ ধারা যাহা হিন্দুলনের নাত্যান কর্জদরান সমারিয় আইন পরিসোধন প্র ক জারি হইয়াছে তদান্সারে বাঞ্চিত হয়েন যেসকল দেনা ও দাবি যাহ। ত হার আরক্ষী দাঝিল কালিন ডাহার উপর च'रह डाहा एइटि अक्टिश्त सालाय नाहेदात এক্ৰে ৰা প্ৰত হয়েন

এহার হক্ম হইল যে ঐ উক্ত আর্জি এই আ'দা नर्ड माथिल इडेक अतः, अहे चामालर्डत अतान আফিসর ঐ উক্ত আরজির সংবোদ কলিক।ভার গেছেটে প্রকাশ করুন

ত্ণানুসারে ভ্রুম হুইল ছারায়-

P. O' Hanlon, Examiner.

এক দামিনর সাহে বের আফিষ সন ১৮৪১ সাল ১৮ কিব্ৰুয়ারি মে॰ মারসাল উক্তিল

Court for the Relief of Insolvent Debtors at Calcutta. In the matter of JOACHIM ) Notice is hereby given, that HAYWARD STOCQUELER, on Thursday, the 4th day of an Insolvent. February, instant, an application was made by Petition for and in behalf of the said Insolvent, setting forth that he was a Printer and Publisher, Insolvent, setting forth that he was a Printer and Publisher, and seeking his living by making, printing and selling News Papers and other Publications, and carrying on such trade and husiness in Calcutta: and that on the 13th day of October 1840, he did file in this Court a Petition for Relief under the Provisions of the Statute 9th Geo IV. Cap. 73; that on the 9th day of January 1841, he was adjudged entitled to the benefit of the said Statute: and that more than three months have elapsed since the filing of the said Petition: and that the said Insolvent is now desirous to apply to this Court for his final discharge under the Statute 4th and 5th of Wm. IV. Cap 79. entitled "An Act to amend the law relating to Insolvent Debtors in India," from all debts, claims and demands due at the time of filing his said Petition and for which he was then liable.

IT WAS ORDERED that the said Petition be received: and that the Principal Officer of the Court shall cause a Notice of such Petition having been filed to be published in the Gazette of Calcutta.

Published accordingly by

P. O' Hanlon, Examinet.

Office of Examiner, 18th February, 1841. Messrs. Collier, Bird and Grant, Atties.

## কলিকাডার জোত্রহিন শ্রুনিদিগের পরি ला भारथे आमानक

নাত্যান কোভিম হেওৱাউ এতহারায় ধরর इक्कां कि छेलाब मारहरवत वि त्मा वा याहर उर्फ যে বতুমান ফিব্ৰু য়ারি মাহার ৪ ব্যক্ষাভিবার ভারিখে উক্ত নাভগা নের পাক্ষে আরজির দারায় যে এলাহার হয় তাহা তে নিধিত থ ে যে ঐ উক্ত নাত্ৰান ছিলেন এক ছাপাও ।।লা এব ১ ডিনি গুজরান ফরিডেন বিক্রয়ের ছারায় ছাপা কাগজসকন এবং, ঐ কম্ করিতেন এই কলিকাতার এবাং এ উক্ত নাত্যান সন ১৮৪০ সালের অত্তেবর মাহার ১৩ ত রিখে জাজ কোথ व'मम' रहत वामम है तित के व मारतत श्रकाम उ আইনের ৭০ পার'ন্ধ বে দেনা হইতে পরিতাণ शहिवाब एक जावजी मासिल कविता हित्तन 'व' সন ১৮৪১ সালের জানেওয়ারি মাহার ১ তািখে वे एक बाइन माठावक शक्तिव न गाइग्राह्म এব দাখিলের তারিথ হটতে তিন মহোর অভি तिक गरको पहें गार्छ अत ०. अ डेक नाठशांच ठकुर्थ এবং পঞ্ম বসিয় প্রকাশীত আইনের ৭১ গারা যাহ। হিন্দেখানের নাত্যান করজদরে।ন স্মাধির আইন পরিসোধন প্রক জারি হইয়ছে ওদান্স: त्र वाक्षिष्ठ य'रहन (यमकल तमना अ म.वि यादा डा হার আরেজী দাথল কালিন তাহার উপর আছে ভাহা হইতে একেব:রে থালায় পাইবার একেনে ৰাঞ্চিত হয়েন

এহায় एक्त इहेन (ग थे उंक चात ी थहे चाना मर्फ माथित इ हेक अवर अहे जामानर छत्र अवीन चा कि मत अ उंक च व का व म शिलि अ ्राम कलि কাডার গেজেটে প্রকাশ করন

তশানুসারে ভ্কৃম ছাইল ছারায়-

P. O'Hanlon, Examiner.

একজানিনর সাহেবের আভিষ मब ১৮৪১ माल ১৮ किकुग्राबि भित्र देशमें कालियात वर्डे अव र गाँउ देकिन

Court for the Relief of Insolvent Debtors at Calcutta.

OTICE is hereby given, that the matters of the Petitions and Schedules (the same having been filed in the Court) of the Insolvent Prisoners hereinafter named, are appointed to be heard-

appointed to be heard—
ON SATURDAY, the 3d day of April 1841, at the hour of 14 o'Clock in the forencon,
JAMES COURT ROBERTSON, a Lieutenant in the Twenty-first Regiment of Bengal Infantry
JUZE FRANCIS FINTO, of Dhurrumtollah, in Calcutta,
Morch and

"No Creditor will be allowed at the Hearing to oppose the discharge of a prisoner, unless he shall have given notice to the Chief Clerk three clear days before the day of Hearing."

Office of Examiner, 18th February, 1841.

## হলিকাডার জোতাছীন করজদারানের পরি जागाव चामानज

এতখারায় বরর দেওয়া য ইতেছে যে নিচের না মিত ৰাত্যান কয়েদীসকলের এই আহালতে দাধিল क्त्रा चावित ଓ कमेनकरमत्र दिख्य चाग्छ। विवरन স্নানি হইবেক

मन ১৮৪১ मान ७ अनरत्न मनियांत्र (वना ১১ ঘণীর সময়

জেমেস কোট রবট সান বালাল ইনক্যাণ্ট্রির ২১ পল্টনের এক লেপটেন

জোজ ফুানসিদ পিণ্ট্ কলিকাতার ধন্মতলা বি বাসি সওদাগর

🗁 " কোন মহাজন আপতা করিতে পারিবেন बाइ बालांत्रिष्ठ (क व कर्यमोत क्यांशी मुबानित নিয়মিত দিবদের পুর পুণ তিন নিবস থাকিতে जाहात मानत्मत मान्याम हिक स्वताके माह्यत्त चाकित्य जा त्मन" ---

একজানিনার সাহেবের দপ্তরথানা সন ১৮৪১ সাল ১৮ কিব্রু ারি

#### NOTICE.

THE Interest and Responsibility of Mr. William Carr, in our Firm, ceased on the 31st October last; and Mr. Henry Barkley Henderson, late Brevet Major in the Bengal Army, and Deputy Military Auditor General, has this day been admitted a partner in our Firm.

CARR, TAGORE & CO.

Calcutta, 18th February, 1841.

## STEAM NOTICE.



The JUMNA, Steam Vessel, for Assam, left Calcutta on the 20th instant.

By Order of the Marine Board,

(Signed) J. H. JOHNSTON,

Controller of Govt. Steam Vessels.

Steam Department, the 22d February, 1841.

## STEAM NOTICE.



The H. C. Steam Vessel EN-TERPRIZE will be dispatched from Calcutta so as to reach Bom-

bay before the 1st April, 1841.

By Order of the Marine Board,

(Signed) J. H. JOHNSTON,

Controller of Govt. Steam Vessels

Steam Department, the 23d February, 1841.

#### LOST.

ONE Half of the Bengal Bank Note, No 4782, for 500 Rs. The finder shall be compensated on notice being given to Baboo Mutty Loll Seal.

Will be Published in a few days.

(Demy 8vo. Price 3 Rs. Cash,)

THE NEW MUTINY ACT.

AND

## ARTICLES OF WAR,

FOR THE COMPANY'S ARMY.

Reprinted by order of Government, from the authorized Copy as put forth by the Queen's Printers.

Subscribers' names are received by Mr. Huttmann, at the Orphan Press, Calcutta. The Books to be paid for on delivery.

Feby. 18th, 1841.

#### REPORT

Shewing the smallest depth of water in the Bhaugiruttee, Jellingher, an Maintanuach Rivers, on the 14th February, 1841.

	-			
Numes of Ricers.	Such lest dept	of water.	Where shallowest.	Remarks,
Busine the entrance, At its entrance,	ft 4 9	in 6		
From thence to Jug- gernauthpore, }	3	8	At Doollubpore.	
From Juggernauth- pore to Jungy- pore	3	9	derpore. (At Dangah-	
Sadduckbaugh  From Sadduckbaugh to Berham-	3 2	0	Rampaul.    Below Ahma   neegunge     At Bundooee	
From Berhampore to Cutwa	3	3 6	At Belwarreed gunge, At Shakahee.	
From Cutwa to Nuddeah,	3 2 2	9	1 nugghur	2) V I
Jellinghee River.	1	9	At Khasaulpore.	
At its entrance, {	3 2	9	Below the en-	Since last   report, the   channel of
From thence to Bausematice,}	2	3	Above Bause-	this River, at Gopaul-
From Bausemarree	1	10	At Luhatullah.	been deep- ened by the
to Tecabkattab	2	0	{ Above Koop.' lecah & Um- berpore.	construc- tion of Bandahla,
From Tecahkattah } to Sonatullah }	2	3	At Chander-	from 2 feet, to 2 feet 4 linches, and
From Sonatullah to	2	0	At Dullee- mowlah.	at Beer- pore from 2 feet, to 2
Ghasseegattah, )  Matabangah River.	1	"	bbangab.	[ Since last
At its entrance, {	3 2	0 3	Below the en- trance of the River.	channel of this River, at Bhang-
From thence to \	2 1	0	Above Boleah. At Boleah.	bertiab has been deep- lened by the
From Haut Bolean		7	Below Bhaug     berriah.	construc-
to Katchikattah,	1 1	0	At Oonoopnug-	Bandahla, from I foot
From Katchikattah }   to Kishengunge,. }   and	2	G A	t Berjoypore.	9 inches, to 2 feet and
From Kishengunge {		8 7	At Sonreattah At Halaulp re:	at Pabacol- ly, from 2 feet 8 inst to 3 feet 8 inches.

W. M. SMYTH, Captain, Engineers, Supt. Nuddeath Rivers.

Allerpore, 22d February, 18-1.

# Sudder Dewanny and Nizamut Adawlut Constructions.

Volume I.

From 1793 to 1830.

Demy 4to. pp. 266, including Index. Price 25 Rs.

Volume 11.

From 1831 to 1337.

Demy 4to. pp. 378, including Index. Price 35 Rs.

Volume III.

Parts I and 2, each 4 Rs.

CIVIL CIRCULAR ORDERS, Parts 1 and 2 of Vol. 8, each 6 CRIMINAL CIRCULAR ORDERS, Parts 1 and 2 of Vol. 8, each 4 Decr. 1, 1840, G. H. HUTTMANN.

PROVED MUTINY ACTS AND ARTI-CLES OF WAR, 2d edition, Royal 8vo. broad margins, pp. 340, Price 6 Rupees.

G. H. HUTTMANN, Mily. Orphan Press.

TH. RD

REPORT

ON

# THE STATE OF EDUCATION IN BENGAL:

INCLUDING

Some account of the State of Education in Behar, and a consideration of the means adapted to the improvement and extension of Public Instruction in both Provinces.

#### By WILLIAM ADAM.

(Royal 8vo. Boards - Pages 244--Price 4 Rs.)

Published by the Order of Government.

The 1st & 2d Reports can be had at 3 Rs. each;

## TOPOGRAPHY OF ASSAM, By JOHN McCOSH,

Officiating Second Assistant Surgeon General Hospital & Officiat, ing Lecturer in Clinical Medicine, New Medical College, Calcutta, Royal Svo. with 6 Lithograph Sketches. Price 5 Rupeos-

#### JYEPOOR STATE TRIALS,

ROYAL 8vo. BOARDS, pp. 340. Price 6 Rs.

WITH Sketches of the Temple in which Mr Blake was murdered and part of the City of Jyepoor, with the Outer Courts of the Palace.

## Works Lately Bublished.

In Royal 8vo. Boards, Pages 306, Price 10 Rs. Cash,

ACODE

OF

## REGULATIONS

FOR THE

## MEDICAL DEPARTMENT

OF THE

#### BENGAL ESTABLISHMENT;

Compiled by Order of Government under the Superintendance of the Medical Board.

## By JAMES HUTCHINSON, Esq.

Secretary to the Board.

With a Copious Index, Table o (Contents, and many Tables.

## Appendix to the Pay and Audit Regulation.

34 Appendix, ...... Price 3 Rupees.

## Chis day is Published,

In 2 Volumes Folio Fools Cap, (with large colored Map of Hindoostan divided into Provinces)—pag , 844—Price 30 Rs.

Registers of the Maps
TO BE FOUND IN THE VARIOUS OFFICES OF THE

## BENGAL, MADRAS & BOMEBAY Presidencies,

PREPARED UNDER THE AUTHORITY OF THE Right Hon'ble the Governor General of India, FROM RETURNS RECRIVED BY THE SURVEY COMMITTEE.

G. H. HUTTMANN, Mily Orphan Press.

Novr. 15th, 1889.

#### New Postage Rates

Published this day, and for sale at the Orphan Press, Price 2 Rs.

### Rates of Inland Postage

Leviable upon Letters, Banghy Parcels, &c. passing between Calcutta and other places in the East Indies, revised according to the Tables in Schedule C, 1, 2, 4 and 5, which have been substituted for the Tables so numbered in Schedules A and B of Act XVII. of 1897, under the order of Government, No. 184, General Department, dated 14th August, 1839, and published in the Calcutta Official Gazette of the 24th of that month. The revised rates to have effect from the 1st of October, 1839.

October 7, 1839.

## Published this day,

(July 20, 1839)

And for Sale at the Orphan Press-Price 1 Rupee,

## TOXICOLOGICAL CHART,

Exhibiting at one view the Symptoms, Treatment, an Modes of Detecting

## The various Poisons,

MINERAL, VEGETABLE, AND ANIMAL;

To which are added concise directions for the treatment of Suspended Animation.

## A PRACTICAL TREATISE

Strengthening and Defending Outposts, Villages, Houses, Bridges, &c.

In reference to the duties of Officers in Command of Picquets, as laid down in the Field Exercise and Evolutions of the Army.

## By J. JEBB,

Captain in the Corps of Engineers.

Demy 8vo. Boards. Price 4 Rs. being a Reprint of the London Edition of 1836, with 10 Lithograph Sketches.

#### A REPORT ON

## DORJELING.

WITH & MAPS;

Being a Compilation made from the Official Records of Government.

Printed under the authority of Government and with the views detailed in the "Conclusion" of the Pamphlet.

PRICE S RUPEES .- CASH.

## Books just Published.

And for Sule at the Bengal Military Orphan Press Calcutta.

#### A CATECHISM

FOR THE

Instruction of Communicants in the nature and uses of the Sacrament of our Lord's Supper, and in the Doctrines and Duties connected with that Ordinance. To which is added, a Sacramental Address.

BY ANDREW THOMSON, D. D.,

Late Minister of St. George's Church, Edinburgh.

Price 1 Rupce.

## COOLEY REPORT.

REPORT of the Committee appointed by the Supreme Government of India, to enquire into the abuses alleged to exist in exporting from Bengal

## Hill Coolies and Indian Labourers,

CALCUTTA: - Irinted and Published by G. H. Huttmann, at the Benyal Military Orphan Press, No. 1, Manyoe Lane.



SUPPLEMENT TO

# The Calcutta Gazette.

## Bublished by Authority.

## WEDNESDAY, FEBRUARY 24, 1841.

GENERAL ORDERS.

FORT WILLIAM,

SECRET DEPARTMENT,
THE 24TH FEBRUARY, 1841.

The Right Honorable the Governor General of India having received an official communication of the destruction on the 7th of January, of Chuenpee and Ty-cock-tow, in an attack made upon those Fortifications by the Sea and Land Forces under the personal Command of His Excellency Commodore Sir J. J. G. Bremer, C. B. and K. C. H., Naval Commander in Chief on the Coast of China, is pleased to order the publication of the following official account of the action.

By order of the Right Honorable the Governor General of India,

T. H. MADDOCK,

Secretary to the Government of India.

At 8 o'clock this morning the Royal Marines of the Squadron, the Detachments of the 26th and 49th Regiments, and the 37th Madras Native Infantry, and Bengal Volunteers, were landed, accompanied by the Detachment of Royal Artillery, with one 24-pr. Howitzer and two 6-pr. Field Guns, together with a division of Seamen belonging to the "Wellesley," "Blenheim" and "Melville," in all about 1400 men, the Land Forces under the command of Major Pratt of the 26th Cameronians, copy of whose report will explain the details of Military operations which were admirably executed.

The "Queen" and "Nemesis" Steamers were placed in position for throwing shells into the upper Fort by Commander Belcher of the "Sulphur", and soon made an impression; a division of Ships, consisting of "Calliope," "Hyacinth" and "Larne" under Captain Herbert, attacked the lower Fort on the sea face, and in less than an hour silenced the guns, although a number of troops remained within the walls; by 10 o'clock the Troops had advanced, and carried the entrenchments with their field batteries; Major Pratt himself and two or three Marines were in possession of the upper Fort, and the British Colors hoisted;—the lower Fort was speedily surrounded, and stormed by the entrance, as well as the wall, by a party of Royal Marines, and the Union Jack displayed in the ramparts.

the Union Jack displayed in the ramparts.

The management of Ty-cock-tow was entrusted to Captain Scott, of H. M. S. "Samarang," accompanied by the "Druid," "Modeste" and "Columbina," and in one hour it was silenced, but the

Chinese remained in it until it was stormed by the boats, in which operation Lieutenant Bowers, Senior, of the "Samarang," was severely wounded, the guns in all the Forts have been destroyed, the Magazines blown up, and the barracks and houses burnt; eleven large War Junks were anchored in the shoal water to the Eastward of the position, the "Nemesis," under Commander Belcher, accompanied by Lieut. Killett of the "Starling," attacked them in admirable style, assisted by the boats of the "Calliope" under Lieut. Watson, Senior, of that ship, they were all set on fire and blown up; one with all her crew on board, a rocket having gone into her Magazine; this ended the operations of the day.

His Excellency the Naval Commander in Chief expresses his high admiration of the gallantry and zeal which animated every Officer and man in the force, returns his thanks to Captains Sir Le Fleming Stanhouse, of the "Blenheim," and the Hon'ble R. Dundas, of the "Melville," and Captain Maitland, of the "Wellesley." Captains Herbert and Scott carried their Divisions into action with their accustomed gallantry, and they were ably seconded by Captains Smith and Blake, and Commanders Warren, Eyres and Clarke, under their immediate orders. The Commanders Pritchard, Paget, and Fletcher of the "Blenheim," "Melville," and "Wellesley," the Commanders of the Steam Vessels, and every Officer and man employed deserve the highest praise for their zealous exertions on every point. Major Pratt, of the 26th, conducted the operations on shore in the most able and gallant manner: he speaks in the highest terms of the conduct of every Officer and man employed.

This service has been performed with trifling loss on the part of H. M.'s Forces, although it is but justice to the Chinese to say that they defended themselves, especially in the batteries, with the greatest credit and devotion; they have suffered severely, their loss, including that on board the War Junks, cannot be estimated at less than from five to six hundred, out of a force calculated at 2,000 men; the slaughter in the lower Fort, when carried by storm, was considerable.

H. M. S. Wellcaley, Chuenper, 8th January, 1841. To His Excellency

> SIR J. J. GORDON BREMER, C. B. K. C. H., Commodore of the 1st Class, Commander-in-Chief, &c. &c. &c.

Sir,—I have the honor to report to you that the Troops under my Command, consisting of a Detachment of Royal Artillery, having one 24-

pounder Howitzer and two 6-pounder Field Guns, aided by a party of Seamen from H. M. Ships "Wellesley," "Blenheim" and "Melville," Detachments of the 26th and 49th Regiments, a Battalion of Royal Marines, the 37th Madras Native Infantry, and a Detachment of Bengal Volunteers, in all 1400 men, landed vesterday at 9 o'clock, 2 miles below Chuenpee Point, for the purpose of capturing the several Forts and Batteries on Chuenpee.

The Troops landed without opposition, and having formed them. I sent forward an advance of two Companies of Royal Marines under Captain Ellis; the guns were then moved on, supported by the Dotachment of the 25th and 49th Regiments, followed in column by the Marine Battalion, the \$7th Native Infantry, and the Bengal Volunteers.

After advancing a mile and half, on reaching the ridge of a Hill, we came in sight of the Upper Fort, and of a very strong entrenchment, having a deep ditch outside and a breast-work round it, which was prolonged upwards, connecting it with the Upper Fort, it was also flanked by field batteries, having deep treuches in rear of the guns for the purpose of shelter; the whole was strongly lined with Chinese soldiers, who immediately on seeing us, cheered, waved their flags in defiance, and opened a fire from their batteries; our guns were promptly placed on the crest of the ridge and commenced firing-this was duly returned by the Chinese for about twenty minutes, and indeed in this, as well as our other encounters with them, it is but justice to say they behaved with courage; during this time the advance crossed the shoulder of the Hill to the right, driving before them the Chinese who had lined it in considerable numbers, then descending into the valley, took possession of a field bettery placed there; I had previously ordered two Companies of the 37th N. I. under Captains Bedingfield and Wardroper to scour round a Hill to the right of the advance where they encountered the Chinese in some force and drove them away with much loss. Captain Duff, commanding the Corps, speaks highly of the conduct of these Companies, which he had supported by another under Lieutenant Hadfield.

Seeing that the fire from our guns was causing the Chinese to ily from the entrenchment and batteries, I moved the column down the slope, causing the two leading Companies of Marines under Captain Whitcomb to clear the wooded Hill in front, I took a subdivision of them, got into the entrenchment, and proceeded up inside the breast-work to the upper Fort, in which there was still a number of men-these were speedily dislodged by the two Marines who first reached it; the Fort was entered and the British Ensign hoisted by a Royal Marine.

The lower Fort which had 16 guns facing the sea and was surrounded by a high wall, and a small battery between, was, from this, completely exposed, but the fire of these as well as of the upper Fort had been silenced by the Ships attacking on the sea face-they were still in considerable numbers in the lower part of the Fort and had locked the gate, a fire was therefore kept up from the Hill and the advance coming round the lower side to the gate, forced it by musketry, -on entering they met with considerable resistance, which was speedily subdued, some men then entering an embrasure on the flank the Fort was taken and our flag hoisted.

The whole of the Forts and Batteries being now in our possession, we proceeded to render the guns unserviceable and dismantle the Fort, setting their encampments on fire, and on re-embarking the Magazine in the lower Fort was blown up.

I am happy to say that the loss on our side has been small, and would have been less but for the explosion of an Expence Magazine in the Fort after the capture. The Chinese however suffered severely; between three and four hundred were killed and wounded, including amongst the killed 'the Heptai,' an Officer with rank equivalent to our Brigadier General; about 100 prisoners were taken, who were released at the close of the day.

I have great pleasure in stating to your Excel-lency the admirable manner in which the whole Force behaved, and I beg to recommend to your notice Major Johnson, 26th Regiment, Commanding Detachment of the 26th and 49th Regiments. I must particularly mention Captain Ellis, Commanding the Marine Battalion, an old and previously distinguished Officer, who conducted the advance during the whole day with the greatest gallantry and judgment, and he speaks in the highest terms of the men forming the advance. Captain Knowles, R. A., who placed his guns admirably and dismantled the Forts after their capture; Captain Duff, Commanding the 37th N. I., and Captain Bolton, Commanding the Detachment of Bengal Volunteers From Lieut. Stransham, Adjutant of the Royal Marines, who acted as Brigade Major, I received most valuable assistance during the day and gladly availed myself of the services of your Military Secretary, Lieut. Stewart Mackenzie, 90th Regiment, who volunteered to act on my Staff, and took charge of a party of Skirmishers of the advance the better part of

Lieut. Wilson, H. M. S. "Blenheim," commanded the Scamen, and the guns were dragged forward in good style, and the disembarkation and re-embarkation of the Troops was ably managed by Lieut. Symons, H. M. S. "Wellesley." I enclose the list of Guns captured and des-

troyed, and also the return of Casualties.

I have, &c.

(Signed) J. L. PRATT,

. Major, 26th Cameronians, Commanding the Force.

List of Casualties in the Force employed at the Assault and Capture of the Forts and Batteries on Chuenpec, on the 7th January, 1841.

## WOUNDED.

## OFFICERS' NAMES:

2nd Lieutenant White, R. Marines, slightly. Assistant Surgeon McPherson, 8th Madras

Light Cavalry, burnt by explosion.
Mr. Arthur Vyner, Mate, R. N (H. M. S. " Blenheim") severely.

Royal Artillery, I Gunner and Driver, slightly. Royal Marines, 2 Serjeants, 7 Privates, severely.

- 2 Privates, slightly,—18 Royal Irish.
  2 Privates ditto,—37 Madras Native Infantry. 2 Havildars, 1 Naique, 10 Privates, severely. Total 30.
  - 3 Officers.
  - 2 Serjeants.
  - 11 Privates.
  - 1 Gunner and Driver.
  - 2 Havildars.
  - 1 Naique.
  - 10 Privates.

Total 30 -(Signed) A. B. STRANSHAM, Ag. Brigade Mojor. "Calliope,"
"Samarang,"
Lieut. Bowers, severely.
1 Boy 1st Class, severely.
2 Seamen, severely.
3 ,, slightly.

Total
8
Of the Force employed on shore, ......
38 Grand Total Wounded.

(Copy)

H. M. S. Blenheim, off the Bocca Tigris, January 8th, 1841.

Return of Ordnance mounted in the Fort and Intrenchments at Chuenpee when stormed and captured on the 7th January, 1841:

In the Upper Fort-	
Guns, Iron,	9
Lower Fort-	
Guns, Iron,	19
In the Intrenchments—	
Guns, Iron,	15
	<del>-</del>
	4:3
Guns, Iron, not mounted,	23
	-
	66
	-

The Guns in the Forts were nearly of the same calibre as the British 18 and 12-Prs. Those in the Intrenchments 6-Prs.

The Guns were all rendered unserviceable and the Carriages destroyed.

(Signed)
J. KNOWLES, Captain,
Commg. Royal Artillery.

In the Junks about 82, from 12 to 4-prs.

## Recapitulation.

On Chuenpee and its dependencies	66
On Ty-cock-tow,	25
In the Junks	82
:: <u>-</u>	

Grand Total 173

To COMMODORE

SIR J. J. G. BREMER, C. B. K. C. II.

Commander in Chief, &c. &c. &c.

SIR,—In obedience to your instruction of yesterday I proceeded with the ships placed under orders off Ty-cock-tow. The Fort commenced its fire upon us at twenty minutes past ten o'clock

which I did not reply to until I took up my anchorage ten minutes after abreast of it, about two hundred yards distance, which was as near as the depth of water would permit of our approach The "Modeste," "Druid" and "Columbine" anchored in succession, and in a few minutes so destructive and well directed was the fire of the ships, that that of the enemy's was silenced, with the exception of an occasional gun or two,—at 11-20 a.m. observing that we had effected a practicable breach in the Southern end of the Fort, I directed the boats manned and armed to proceed to storm it.—Lieutenant Bowers (first of this ship) immediately landed, supported by the boats of the "Modeste:" those of the "Druid" and "Columbine" under the command of Lieutenant Goldsmith (first of that ship) proceeded to the North end.

An attempt at resistance was made by the enemy at the breach against Lieutenant Bowers and his party, but was instantly overcome by the gallant and determined rush onwards of our men which so appalled the Garrison that they instantly made a hasty retreat over the Hill Wall, leaving us masters of the Fort.

The guns, amounting to twenty-five longs, of different calibre, were then spiked, the trumions knocked off, a shot wrapped round with wet canvas driven hard home in each, and they were then thrown into the sea, their carriages burnt as well as the whole of the buildings, and Magazines blown up, previous to which latter operation a l the wounded of the enemy were carried away clear of the Fort, their loss, judging from the number of killed laying in every direction, must have been most severe.

My best thanks are due to Captain Smith and Commanders Eyres and Clarke, for the efficient and able support they have afforded me. It is impossible to say too much in favor of all those under my Command, their conduct merits my warmest approbation. Of Lieutenant Bowers (first of this Ship) I cannot speak too highly. In the attack of the breach he received a severe sabro wound across the knee, which I fear will deprive me for some time of his services; I beg leave to recommend him most strongly to your favorable consideration, as well as Mr. Luard, Mate, who behaved most gallantly in the breach—the zealous conduct of this promising young Officer has repeatedly drawn forth my commendations.

Our damages are very trifling, being merely some of the standing rigging cut away and a shot through our Hull, the fire of the enemy passing all over us.

Enclosed I beg leave to return a list of Wounded on board the "Samarang."

I have, &c.

(Signed) JAMES SCOTT, Captain.

Her Majesty's Ship Samarang, Canton River, 8th January, 1841.

(True Copies)

T. H. MADDOCK,

Secretary to the Government of India.

# The Calcutta Gazette.

## Published by Authority.

It is requested that Government Notifications for the Calcutta Gasette, of any length, may be sent to the Press before Noon of Friday, and those of a few lines only before 5 P. M. of that day.

## SATURDAY, FEBRUARY 27, 1841.

#### FORT WILLIAM,

GENERAL DEPARTMENT, 26TH JUNE, 1882. All Public Officers of Government sending Advertisements to the Calcuta Gazette for Publication, are hereby directed to make them as short as possible, and to specify always how many times the Advertisement shall be repeated.

By Order of the Hon'ble the Vice President in

Council,

H. T. PRINSEP, Secy. to the Govt.

# FORT WILLIAM, FINANCIAL DEPARTMENT,

THE 22D FEBRUARY, 1841.

Notice is hereby given, that the Board of Customs, Salt and Opium, have been authorized to make Advances of Cash to Merchants on Bills of Exchange, secured by consignment of Goods at the reduced rate of 2s. per Company's Rupee, until further orders. In all other respects the Terms and Conditions of these Advances will be the same as advertized under dates the 2d May 1838 and 27th November 1839. Published by order of the Right Hon'ble the Gover-

nor of Bengal,

G. A. BUSHBY, Secy. to the Govt. of India.

## No. 284. FORT WILLIAM, GENERAL DEPARTMENT,

THE 24TH FEBRUARY, 1841.

Mr. S. G. Smith, of the Civil Service, reported his return to this Presidency from England on board the Steam Ship "India," on the 18th instant.

Mr. C. W. Kinloch, of the Civil Service, reported his return to this Presidency from the Cape of Good Hone on the 19th instant.

Hope on the 19th instant.

Mr. J. P. Macwhirter, appointed by the Hon'ble the Court of Directors, a Writer on the Bengal Establishment, reported his arrival at the Presidency on the 19th instant.

### MARINE DEPARTMENT.

Mr. J. M. Seppings, Surveyor of Shipping to the Hon'ble East India Company in Bengal, reported his return to this Presidency from England on the 18th instant.

## ECCLESIASTICAL"DEPARTMENT.

The Right Hen'ble the Governor of Bengal is pleased to grant to the Revd. H. R. Shepherd, Chaplain at Dacca, ten days' leave of absence, in extension of the leave obtained by him on the 3d instant, to enable him to rejois his Station.

The Reverend John Scott, reported his arrival as an Assistant Chaplain on the Bengal Establishment

on the 19th instant.

G. A. BUSHBY. Secy. to the Gout. of Bengal.

## No 124. FORT WILLIAM, GENERAL DEPARTMENT, THE 24TH FEBRUARY, 1841.

The Right Hon'ble the Governor General in Council is pleased to re-attach Mr. S. G. Smith, of the Civil Service, returned from a Furlough to England, to the North Western Provinces.

The Right Hon ble the Governor General in Council is pleased to appoint Mr. Assistant Surgeon Alexauder C. Macrae to be Post Master of Burkaghur.

### ECCLESIASTICAL DEPARTMENT.

The Right Hon'ble the Governor General in Council is pleased to attach the Revd. John Scott, Assistant Chaplain, to the North Western Provinces.

## GENERAL DEPARTMENT.

#### THE 25TH FEBRUARY, 1841. APPOINTMENTS,

Mr. Assistant Surgeon H. H. Goodeve, M. D., to be Profe sor of Midwifery as well as of Anatomy at the Medical College,

Mr. Assistant Surgeon John Jackson to be Professor of Medicine and Clinical Medicine, vice Dr. Goodeve.

Mr. Assistant Surgeon E. W. W. Raleigh to be Professor of Surgery and Clinical Surgery, vice Mr. Surgeon C. C. Egerton.

By Order of the Right Hon'ble the Governor General of India in Council,
G. A. BUSHBY,

Secy. to the Govt. of India.

## FORT WILLIAM,

## LEGISLATIVE DEPARTMENT.

DATED THE 22D FEBRUARY, 1841.

The following Draft of a proposed Act was read in Council for the first time on the 22d February, 1841.

ACT No. - OF 1841.

An Act for a more uniform and an improved process for taking the examination of absent witnesses.

I. It is hereby enacted, that all Regulations and parts of Regulations for taking the examinations of absent witnesses in any Presidency are hereby repealed.

absent witnesses in any Presidency are hereby repealed.

II. And it is hereby enacted, that it shall be lawful for any Court within the Territories under the Government of the East India Company and the several Judges thereof, in every suit depending in such Court, upon the application of any of the parties to such suit to order the examination upon interrogatories or otherwise before any officer of any such Court or other person or persons named in such order of any witnesses within the jurisdiction of the Court

where the suit shall be depending, or to order a Commission to issue for the examination of witnesses at any place or places out of such jurisdiction upon interrogatories or otherwise and by the same or any subsequent order or orders to give all such directions touching time, place and manner of such examination as well within the jurisdiction of the Court wherein the suit shall be depending as without, and all other matiers and circumstances connected with such examinations as may appear reasonable and just.

III. And it is hereby enacted, that when any order

shall be made for the examination of witnesses within the jurisdiction of the Court wherein the suit shall be depending, by the authority of this Act, it shall be lawful for the Court or any Judge thereof in and by the first order to be made in the matter, or any subsequent order, to command the attendance of any person to be named in such order, and to direct the attendance of any such person to be at his own place of residence or elsewhere, if necessary or convenient so to do, and to produce all necessary documents and papers, and the wilful disobedience to any such order shall be deemed a contempt of Court. Provided slways that every person whose attendance shall be so required shall be entitled to the like payment for expences and loss of time as upon attendance at a trial.

IV. And it is hereby enacted, that it shall be lawful for all and every person authorized to take the examination of witnesses by any order or Com-mission issued in pursuance of this Act, and he and they are hereby authorized and required to take all such examinations upon oath or affirmation where an affirmation is admissable or required upon a trial, an ammation is admissable or required upon a trial, and if upon such oath or affirmation any person making the same shall wilfully and corruptly give any false evidence, every person so offending shall be deemed and taken to be guilty of perjury.

V. And it is hereby enacted, that no examination or deposition to be taken by virtue of this Act shall

or deposition to be taken by virtue of this Act shall he read in evidence at any trial without the consent of the party against whom the same may be offered, unless it shall appear to the satisfaction of the Court that the examinant or deponent is beyond the jurisdiction of the Court, or dead, or unable from permanent sickness or other permanent infirmity to attend the trial, or distant without collusion more than 50 coss from the place of trial, or is exempted by any Law or Regulation from personal appearance in Court, in all or any of which cases the examinations and depositions duly certified may at the discretion of the Court, without proof of the signature to such certificate, be received and read in evidence.

And it is hereby enacted, that any Court other than one of Her Majesty's Courts, or any Judge thereof, may issue Commission as aforesaid and such orders as are indicated in the second Section of this Act to be executed within the local limits of the jurisdiction of any of Her Majesty's Courts, and every such Commission required to be so executed and all orders made touching the same shall before being excented, be submitted to a Judge of that Court of Her Majesty within the local limits of which it is intended that the Commission shall be executed, and it shall be lawful for such Judge of Her Majesty's Court to subscribe, at his discretion, any such Com-mission or order—after which the wilful disobedience to any such Commission or order shall be deemed a

to any such Commission or order shall be deemed a contempt of Her Majesty's Court.

VII. And it is hereby enacted, that such Commissions and orders as aforessid may be issued for execution under this Act within the Territories of Princes and states in alliance with the East India Company—and all persons within such last mentioned Territories being in the service of the East India Company are hereby required to pay obedience thereto. and for disobedience thereof shall, on being found within the jurisdiction of the Court or Judge issuing any such Commission or order, be punishable in like manner as if such offence had been committed within such jurisdiction; and for giving false testimony under the same shall be punishable by any Court of Justice within the Territories of the East India Company.

And it is hereby enacted, that whenever the VIII. And it is hereby enacted, that whenever the evidence of any absent witness shall be required for the purposes of any of the Honorable Company's Courts, the Commission for examining such witness may be directed to any Judge of any other of such Courts, who may be required to take such examination in open Court or otherwise. And in every such case the Judge to whom any such Commission shall be directed shall be authorized to punish as for a cont-mpt of Court the neglect or refusal of any witness to obey the order for the examination required by such Commission.

Ordered, that the Draft now read be published for general information.

Ordered, that the said Draft be reconsidered at the first Meeting of the Legislative Council of India after the 22d day of May next.

#### ORDERS BY THE RIGHT HON'BLE THE GOVERNOR OF BENGAL.

## POLITICAL DEPARTMENT,

THE 22D FEBRUARY, 1841.

Colonel J. Caulfeild, C. B., reported his having received charge of the office of Agent to Governor General at Moorshedabad from Major General Raper, on the 11th instant.

Major General F. V. Raper reported his having received charge of the same office from Colonel Caulfeild, C. B., on the same date.

By Order of the Right Hon'ble the Governor of Bengal,

#### T. H. MADDOCK,

Secy. to Govt. of Bengal.

(No. 295.)

ORDERS BY THE RIGHT HONORABLE THE GOVERNOR OF BENGAL.

JUDICIAL AND REVENUE DEPARTMENT.

The Right Honorable the Governor of Bengal has been pleased to make the following Appointments:
The 23D February, 1841.
Moulvie Momtaz Alli to be Law Officer to the

Court at Beerbhoom.

Moulvie Sudeck Ahmed to be ditto ditto to the

Court at Mymensingh.

Mr. B. Cooper, Assistant to the Magistrate and the Collector of Hooghly, is vested with the special powers described in Clause 3, Section 2, Regulation III. of 1821.

The following Officers have obtained leave of absence from their Stations:

Mr. J. B. Elliott, Special Commissioner under Regulation III of 1828, for the Division of Patna, for eight days, in extension of the leave granted to him on the 12th January, 1841.

Moulvie Izzut Ullee, Principal Sudder Ameen of Nuddea, during the Mohurrum Vacation. Syed Abbas Alli, ditto ditto of Furreedpore, during

ditto.

Baboo Hurrynarain Ghose, ditto ditto of Jessore, during ditto.

The leaves of absence granted to Captain Hannyng-The leaves of absence granted to Captain Hannyngton, Principal Assistant Agent to the Governor General at Manbhoom, under date the 9th instant, and to Dr. K. Mackinnon, Civil Assistant Surgeon of Tirhoot, on the 26th ultimo, have been cancelled at the request of those Officers

## FRED. JAS. HALLIDAY,

Secy. to the Govt. of Bengal.

GENERAL ORDERS BYTHE RIGHT HON'BLE THE GOVERNOR GENERAL OF INDIA IN COUNCIL.

FORT WILLIAM, 24th February, 1841.

No. 49 of 1841—The following paragraphs of Military Letters, Nos. 88 and 93, dated 16th and 23d December 1840, from the Hon'ble the Court of Directors to the Governor of Bengal, are published for general information :

Letter No. 88, dated 16th December, 1840.

"Para. 1 —We have appointed Mr. Henry James annus. (now on his passage to India, as a Cadet of Stannus, (now on his passage to India, as a Cadet of Infantry,) a Cadet of Cavalry on your Establishment.

2.—His order of rank will be transmitted to you in due course."

Letter No. 93, dated 23d December, 1840.

"1-We have granted additional leave for six months to Assistant Surgeon G. J. Agnew, of your Establishment.

2.—We have permitted Lieutenant B. C. Bourdil-lon to resign the Service This vacancy has effect from the 11th November 1840.

3.-Surgeon A. K. Lindesay has been permitted to retire from the Service. This vacancy has effect from the 23d November 1840."

J. STUART, Lt.- Col.,

Secy. to the Govt of India, Mily. Dept.

#### FORT WILLIAM, 24th February, 1841.

No. 50 of 1841.—The following Lists of Rank of Cadets of Infantry and of Assistant Surgeons, appointed for the Bengal Presidency, are published for general information :-

No. 6 of 1840.

#### LIST OF RANK OF CADETS FOR THE BENGAL INFANTRY.

To rank from the date of the sailing from Gravesend of the Ships by which they proceeded, and in the following order, viz

Henry Godfrey Sim, }	Walmer Castle,
Robert Campbell Barclay,	
Robert Ray Adams,	Ditto ditto.
Herbert Benjamin Edwardes	Ditto ditto.
Charles St. George Brownlow,	Ditto ditto.
William Robert Wallace,	Steam Ship India, sailed 27th Sept.
Peter Fortescue Gardiner,	. Ditto ditto.
Charles Frederic Smith,	Ditto ditto.
Albert Balcombe Beatson	Ditto ditto.
Joseph Galiffe Robinson,	Ditto ditto.

To rank from the date of the sailing from Liverpool of the Ship by which he proceeded, viz.

Bland. Edward Tierney Smalley,...... saited 3d Oct.

To rank from the date of the sailing from Gravesend of the Ships by which they proceeded, and in the following order, viz.

Albert Locke Nicholson,	sailed 12th Oct.
John Luther Vaughan,	Ditto ditto,
Donald Martin Stewart,	/ "
Henry Mills,	Viscount Melbourn

Ditto ditto. John Henry Hayes Lukin, ....... MEMORANDUM .- Mr. Frederick Aubert having sailed from Gravesend per Justina on the 24th January, 1839, and not on the 24th February, as stated in List No. 2, of 1839, is to take rank from the former date next below Mr. T. II Smalpage.

(Sd.) PHILIP MELVILL,

EAST INDIA House, ( 23d December, 1840. ) Secy. Mily. Dept.

(A true Copy,)

(Sd) JAMES C. MELVILL,

EAST INDIA HOUSE, Secy. London, 31st December, 1840.

No. 6 of 1340.

LIST OF RANK OF ASSISTANT SERGEONS FOR BENGAL.

To rank from the date of the sailing from Gravesend of the Ships by which they proceeded, and in the following order, viz.

John Colvin. Alexander Grant, ...... } sailed 11th Novr.

To rank from the date of the trans-mission by the Overland Mail of the paragraph announcing his ap-

Charles Bonner Chalmers, (abroad)... viù Marseilles, sailed 4th Decr.

(Sd.) PHILIP MELVILL EAST INDIA HOUSE, Secy. Mily. Dep 23d December, 1840. (A true Copy.) (Sd.) JAMES C. MELVILL, Secy. Mily. Dept.

EAST INDIA HOUSE, London, 31st December, 1840. J. STUART, Lt. Col.,

Secy. to the Goot. of India, Mily. Dept.

FORT WILLIAM, 24th February, 1841.

No. 51 of 1841.—The Right Hon ble the Gover-nor General of India in Council is pleased to make the following Promotions :

8th Regiment Native Infantry.

From the 18th Fe-Lieutenant and Brevet Captain Stephen Williams to be Captain of a Company, Ensign James Grant Stephen Lieutenant Stephen Stephe phen to be Lieutenant, ...... sion of a Lieutenant [Colonel.

The undermentioned Gentlemen are admitted to the Service, in conformity with their appointment by the Hon'ble the Court of Directors, as Cadets of Infantry on this Establishment, and promoted to the rank of Ensign, from the dates assigned to them in General Orders, No. 5, of the 6th ultimo :

Date of arrival at Fort William. Infantry. ,. Robert Scott, ......, Richard Curtis Taylor,

The following Gentlemen are admitted to the Service, in conformity with their appointment by the Hon'ble the Court of Directors, as Cadets of Infantry on this Establishment, and promoted to the rank of Ensign, leaving the dates of their Commissions for future adjustment:

Infantry.  Mr. Albert Balcombe Best-	Date of arrival at Fort William.
Mr. William Robert Wal- lace. Mr. Charles Frederic Smith, Mr. Percy Fortescue Gar-	≻19th February, 1841
Mr. Joseph Galiffe Robinson, Mr. John Luther Vaughan,	20th ditto, ,,
Mr. Henry Park Wildig, Alexander Anthony Macdo- nell, Mr. Robert Dunlop, Henry James Stannus	22d ditto, ,,

The undermentioned Officers have returned to their duty on this Establishment, without prejudice to their rank, by permission of the Hon'ble the Court of Directors:

Date of arrival at Fort William. Captain Frederick Coventry,
of the 6th Regiment Light Cavalry,
Lieutenant Samuel James
Tabor, of the 7th Regiment
Light Cavalry,
Surgeon William Stevenson,
Spries of the Medical December, Surgeon William Stevenson,
Senior, of the Medical Depart-

Lieutenant Colonel and Brevet Colonel James Caulfeild,
C. B., of the Light Cavalry,
Agent to the Governor General
cate. cate. the Medica! Department, .....

Surgeon James Frederick On account of his pri-Steuart, M. D., of the Medical Vate affairs.

The Farlough to Europe, on Medical Certificate, granted to Surgeon Robert Foley, M. D., in General Orders, No. 44, of the 17th instant, is, at his own request, commuted to leave to the Cape of Good Hope, for two years, on account of his health.

Captain Bichard Woodward, of the 2d Regiment Native Infantry, Deputy Assistant Commissary General, has leave of absence, from the 25th March to the 80th November 1841, to visit Simla, on Medical Certificate.

The leave of absence granted to Lieutenant Walter Stanhope Sherwill, of the 66th Regiment Native Infantry, Assistant Resenue Surveyor, in General Or-

ders, No. 52, dated 7th March 1840, is extended for one year, from the 10th proxime, to remain at the Cape of Good Hope, on account of his health.

J. STUART, Lt. Col. Secy. to the Govt. India, Mily. Dept.

## FORT WILLIAM, 24th February, 1841.

No. 52 of 1841.—The Right Hon'ble the Governor General of India in Council deems it expedient to notify, that Officers Commanding Irregular Corps, or holding the appointment of 2nd in Command of such Corps, whether Cavalry or Infantry, are not considered entitled to any extra Staff Allowance, when temporarily performing the duties of Adjutant. On such occasions, the Office allowances of the situation only

30 20 Office Tent, ...... 30

> Total Company's Rupees... 80 per month. J. STUART, Lt.- Col.,

Secy. to the Govt. of India, Mily. Dept.

## GENERAL ORDERS BY THE RIGHT HONORABLE THE GOVERNOR GENERAL OF INDIA IN COUNCIL.

#### FORT WILLIAM, 24th February, 1841.

No. 58 of 1841.-The following Promotions are made in the undermentioned Corps of the Native Army .

Сотра.		Rank and Names.	To what Rank Promoted	From what Date.	In whose Room.
7th Batte	allon {	Brigade Havildar Cossim Ma-	Jemadar,	3d Jan. 1841,	Jectun, deceased.
	N 1.	Havildar Poorun Sing	Ditto	29th Sept. 1840.	Bowany Deen ditto.
8th Do.	Do.	Jemadar Ram Sing	Subadar	29th Jan. 1841,	Aussan Sing ditte.
Do.	10.	Havildar Dulliva Sing	J-madar	Ditto "	Ram Sing promoted.
5th Do.	Do.	Havildar Chatterdarry Sing,	Ditto,	7th Feb. "	Doolum Sing deceased.
10th 100.	1)0.	Havildar Shaik Fyze All,	Ditto,	23d Jan	Datey Deen Towary ditto.
32d Da.	1)0.	Jemadar Sewah Sing	Subadar,	17th Sept. 1840,	Tucket Sing ditto.
Do.	Do.	Havildar Buldeeran Misser	Jemadar	18th Oct. ,,	Terkaram Sookul ditto.
5th Do.	Do.	Subadar Runjest Sing	Subadar Major	lat Nov. ,.	Dullail Khan invalided.
,. Do.	Do.	Jemadar Paim Sing,	Subadar,	" Ditto "	Ditto Ditto.
" Do.	Do.	Jemadar Honlass Ram Tirgonait,	Ditto,	" Ditto "	Diah Ram Tewary ditto.
" Do.	Do.	Havildar Gudjuffur Khan,	Jemadar	" Ditto "	Woodwunt Sing ditto.
, I.o.	Do.	Havilder Mader Buksh,	Ditto,	" Ditto "	Paim Sing promoted.
Do.	Do.	Havildar Gyah Deen Pattuck,	Ditto,	., Ditto ,,	Hoolass Ram Tirgonalt ditto.
lat Do.	Do	Jemadar Bullakes Khan	Subadar,	19th Dec. "	Ramjeewun Oppadia deceased
" Do.	Do.	Havildar Bowanybuccus l'anday,	Jemadar	., Ditto	Bullakee Khan promoted
,, Do.	Do.	Havildar Buldee Oppadia,	Ditto,	5th Jan. 1841,	Meerwan Khan deceased.
7th Do.	Do.	Havildar Bowany Sing,	Ditto,	20th Nov. 1840,	Ghasee Sing promoted.
i7th Do.	Do.	Havildar Meer Gunnie,	Ditto,	11th Feb. 1841,	Meer Hyder Ali deceased.
Bengal Volus Regiment,		Havildar Assaum Sing,	Ditto,	18th Dec. 1840,	Shaik Heydutoollah ditto.
lill Ranger		Jemadar Guoryah Consah	Subadar,	31st Ditto	Jowrah Chumroo ditto.
		Havildar Bundrah Mandah,	Jemadar	" Ditto "	Gooryah Coossalı protooted.
Arracan Le Battalion,.	enl }	Jemadar Raifosai,	Subadar,	let May	Gnamakree invalided.
	0	Havildar Thongowai	Jemadar	., Ditto	Raifosai promoted.
		Havildar Shooreoo,	Ditto,	10th Oct. ,	Kolahuew cushiered.

#### Alteration of Rank, with reference to G. G. O. No. 271 of the 16th December 1840.

	Curps.		Rank and Names.	From what Date.	In whose Room.
39d	Regiment	N. l.	Jemadar Khoossial Khan	17th September 1840	Jemadar Sewah Sing promoted.
57th	Ditto	Ditto,	Jemadar Chotee Khan	26th August ,,	Jemadar Hoolass Sing deceased.

J. STUART, Lt. Col., Secy. to the Goot. of India, Mily. Dept.

## FORT WILLIAM, 24th February, 1841.

No. 54 of 1841.—Captain F. C. Elwall, of the 49th Regiment Native Infantry, Assistant to the General Superintendent of Measures for the Suppression of Thuggee, obtained in the Political Department, on the 15th instant, an extension of leave of absence from the 20th instant to the 25th March next, to enable him to rejoin his station.
The following Appointments were made in the Poli-

tical Department, under date the 15th instant :

Lieutenant Colonel A. Speirs, 7th Regiment N. I., to be Resident at Gwalior, vice Lieutenant Colonel J. Sutherland, appointed Governor General's Agent in Rajpootana, and Commissioner in Ajmere.

Major T. Robinson, 64th Regiment N. I, to be Political Agent at Meywar, vice Lieutenant Colonel Speirs.

Ensign George Ewan John Law, of the 73d Regiment N. I., Junior Assistant to the Commissioner of Assam, stationed at Kamroop, obtained in the Judicial and Revenue Department, on the 16th instant, leave of absence to the 20th ultime, in extension of that granted to him on the 6th idem.

Captain George Ellis, of Artillery, Revenue Surveyor in Assam, obtained in the Judicial and Revenue Department, under date the 19th instant, leave of ab-

sence for two years, from the 1st November 1840, to proceed to Darjeeling, on Medical Certificate

Apothecary Dennis Tresham, at Tezpore, in Assam, obtained in the Judicial and Revenue Department, on the 16th instant, leave of absence for six months, from the 1st proximo, to visit the Presidency, on private

The Furlough to Europe, on account of his private affairs, granted to Conductor James Gilbert, of the Invalid Pension Establishment, in General Orders, No. 23, dated 27th January 1841, is commuted to Furlough to Europe, on Medical Certificate.

J. STUART, Lt.-Col., Secy. to the Govt. of India, Mily. Dept.

#### FORT WILLIAM, 24th February, 1841.

No. 55 of 1841—Brevet Captain James Smith DuVernot, of the Madras Establishment, 2d Assistant Great Trigonometrical Survey, has leave of absence, from the 1st October 1840 to 1st of February 1841, on account of his health.

J. STUART, Lt.-Col. Secy. to the Govt. of India, Mily. Dept.



# The Calcutta Gazette.

## Published by Authority.

It is requested that Government Notifications for the Calcutta Gazette, of any length, may be sent to the Press before Noon of Tuesday, and those of a few lines only before 5 P. M. of that day.

## WEDNESDAY, MARCII 3, 1841.

## FORT WILLIAM,

GENERAL DEPARTMENT, 26TH JONE, 1832. All Public Officers of Government sending Advertisements to the Calcutta Gazette for Publication, are hereby directed to make them as short as possible, and to specify always how many times the Advertise-

ment shall be repeated.

By Order of the Hon'ble the Vice President in Council,

H. T. PRINSEP, Secy, to the Govt.

## FORT WILLIAM, FINANCIAL DEPARTMENT,

THE 22D FEBRUARY, 1841.

Notice is hereby given, that the Board of Customs, Salt and Opium, have been authorized to make Ad-Sait and Opium, have been authorized to make Advances of Cash to Merchants on Bills of Exchange, senared by consignment of Goods at the reduced rate of the per Company's Rupes, until further orders. In all other respects the Terms and Conditions of these Advances will be the same as advertized under dates the 2d May 1833 and 27th November 1839.

Published by order of the Right Hon'ble the Gover-

nor of Bengal,

G. A. BUSHBY.

Secy. to the Govt. of India.

## FORT WILLIAM, FINANCIAL DEPARTMENT,

THE 24TH FEBRUARY, 1841.

Mr. W. Lambert has been permitted to resign the East Ind.a Company's Service, from the 1st March next.

G. A. BUSHBY,

Secy. to the Govt. of Bengal.

No. 235.

## FORT WILLIAM.

## ECCLESIASTICAL DEPARTMENT,

TUE 24TH FEBRUARY, 1841.

The Reverend John Bell, A. M. Chaplain, reported his return from Furlough on board the ship " Thomas Grenville" on the 18th instant.
G. A. BUSHBY,

Secy. to the Gout of Bengal.

No. 125.

#### FORT WILLIAM, ECCLESIASTICAL DEPARTMENT,

THE 24TH FRBRUARY, 1841.

The Right Hen'ble the Governor General in Council is pleased to re-attach the Rev. John Bell, A. M., Chaplain, to the Narth Western Provinces.

G. A. BUSHBY,

Secy. to the Govt. of India.

## FORT WILLIAM,

## LEGISLATIVE DEPARTMENT,

DATED THE 22D FEBRUARY, 1841.

The following Draft of a proposed Act was read in Council for the first time on the 22d February, 1841.

ACT No. - OF 1841.

An Act for a more uniform and an improved occss for taking the examination of absent process for witnesses.

I. It is hereby enacted, that all Regulations and parts of Regulations for taking the examinations of absent witnesses in any Presidency are hereby repealed.

II. And it is hereby enacted, that it shall be lawful ofr any Court within the Territories under the Government of the East India Company and the several Judgesthereof, in every suit depending in such Court, upon the application of any of the parties to seeh suit to order the examination upon interrogatories or otherwise before any officer of any such Court or other person or persons names in such order of any witnesses within the jurisdiction of the Court where the suit shall be depending, or to order a where the suit shall be depending, or to order a Commission to issue for the examination of witnesses at any place or places out of such jurisdiction upon interrogatories or otherwise and by the same or any subsequent order or orders to give all such directions touching time, place and manner of such examination as well within the jurisdiction of the Court wherein the suit shall be depending as without, and all other matters and circumstances connected with such examinations as may appear reasonable and just.

III. And it is hereby enacted, that when any order shall be made for the examination of witnesses within the jurisdiction of the Court wherein the suit shall be depending, by the authority of this Act, it shall be lawful for the Court or any Judge thereof in and by the first order to be made in the matter, or any subsequent order, to command the attendance of any person to be named in such order, and to direct the attendance of any such person to be at his own place of residence or elsewhere, if necessary or convenient so to do, and to produce all necessary documents and papers, and the wilful disobedience to any such order shall be deemed a contempt of Court. Provided always that every person whose attendance shall be so required shall be entitled to the like payment for expenses and loss of time as upon attendance at a trial. III. And it is hereby enacted, that when any order

IV. And it is hereby enacted, that it shall be lawful for all and every person authorized to take the examination of witnesses by any order or Commission issued in pursuance of this Act, and he and they are hereby authorised and required to take all such examinations upon noth or affirmation where an affirmation is admissable or required upon a triel, and if upon such outh or affirmation are required. an afternation is attenuable or required upon a trial, and if upon such oath or affirmation any person making the same shall wilfully and corruptly give say false evidence, every person so offending shall ballsemed and taken to be guilty of perjury.

V. And it is hereby enacted, that no examination or deposition to be taken by virtue of this Act shall be read in evidence at any trial without the consent of the party against whom the same may be offered, unless it shall appear to the satisfaction of the Court that the examinant or deponent is beyond the juris-diction of the Court, or dead, or unable from permanent sickness or other permanent infirmity to attend the trial, or distant without collusion more than 50 coss from the place of trial, or is exempted by any Law coss from the place of trial, or is exempted by any Law or Regulation from personal appearance in Court, in all or any of which cases the examinations and depositious duly certified may at the discretion of the Court, without proof of the signature to such certificate, he received and read in evidence.

VI. And it is hereby enacted, that any Court other than one of Her Majesty's Courts, or any Judge thereof, may issue Commission as aforesaid and such orders as are indicated in the second Section of this Act to be executed within the local limits of the

orders as are indicated in the second Section of this Act to be executed within the local limits of the jurisdiction of any of Her Majesty's Courts, and every such Commission required to be so executed and all orders made touching the same shall before being executed, be submitted to a Judge of that Court of Her Majesty within the local limits of which it is intended that the Commission shall be executed, and it will be leaveful for each Judge of Her Majesty. and it shall be lawful for such Judge of Her Majesty's Court to subscribe, at his discretion, any such Com-mission or order—after which the wilful disobedience to any such Commission or order shall be deemed a

contempt of Her Majesty's Court.

VII. And it is hereby enacted, that such Com-missions and orders as aforesaid may be issued for execution under this Act within the Territories of Princes and states in alliance with the East India Company-and all persons within such last mentioned Company are hereby required to pay obedience thereto, and for disobedience thereof shall, on being found within the jurisdiction of the Court or Judge issuing any such Commission or order, be punishable in like manner as if such offence had been committed within such jurisdiction; and for giving false testimony under the same suall be punishable by any Court of Justice within the Territories of the East India Com-

VIII. And it is hereby enacted, that whenever the VIII. And it is hereby enacted, that whenever the evidence of any absent witness shall be required for the purposes of any of the Honorable Company's Courts, the Commission for examining such witness may be directed to any Judge of any other of such Courts, who may be required to take such examination in open Court or otherwise. And in every such case the Judge to whom any such Commission shall be directed shall be authorized to punish as for a cont mpt of Court the neglect or refusal of any witness to obey the order for the examination required by such Commission.

Ordered, that the Draft now read be published for

general information.

Ordered, that the said Draft be reconsidered at the first Meeting of the Legislative Council of India after the 22d day of May next.

## FORT WLILIAM,

#### LEGISLATIVE DEPARTMENT. THE 1ST MARCH, 1841.

The following Draft of a proposed Act was read in Council for the first time on the 1st of March, 1841.

Act No. — or 1841.

An Act for consolidating and amending the Regulations concerning Military Courts of Request for Native Officers and Soldiers in the Service of the East India Company

I. It is hereby enacted, that all Regulations and parts of Regulations concerning Military Courts of Request are repealed; provided always that nothing in this Act contained shall be held to after or affect the jurisdiction of a single Officer duly authorized and ap-pointed under the Rules in force in the Madras and Bombay Presidencies for the trial of small suits in Military Bazars, at Cantonments and Stations occupied by the troops of those Presidencies respectively, or the trial by Punchayet of suits against Military persons according to the Rules in force under the Madras Pre-

sidency.

11. And it is hereby enacted, that within the territories of the East India Company actions of debt and other personal actions against Native Officers, Soldiers and other persons smenable to the Articles of War for the Native Forces in the Military Service St.

the East India Company, shall be cognizable before a Military Court and not elsewhere, provided the value in question shall not exceed 200 Rupees, and the defendant was a person of the description above mentioned, when the cause of action arose, and when the suit was instituted.

III. And it is hereby enacted, that the Commanding Officer of any Station or Cantonment is authorizand under of any Station or Cantonment is authorized to convene such Military Courts. And such Courts shall be composed, according to the orders of the Commander in Chief, or of the Commanding Officer of the Forces of the Presidency within which the Station or Cantonment is situate, or, in the absence of such orders, according to the discretion of the Convenient Officer, either of not less than these forces. such orders, according to the discretion of the Convening Officer, either of not less than three European Commissioned Officers, or of not less than three Native Commissioned Officers, with an European Officer to superintend and record the proceedings.

IV. And it is hereby enected, that such Military Courts shall be convened monthly, and shall be holden on some convenient day before the issue of the pay for each month.

each month.

V. And it is hereby enacted, that the forms of proceeding in every such Court shall be conformable to the usages observed on trials before Courts Martial held for the Hon'ble Company's Native Troops as far as the same are applicable. And any such Court shall have the like power of summoring witnesses as is pos-sessed by Courts Martial. Provided always that every such Court shall have the power of examining the par-

such Court shall have the power of examining the parties to any suit and of requiring or dispensing with their attendance at its discretion. And that every such Court shall have like power of taking the examinations of absent witnesses as is possessed by the Honorable Company's Civil Courts.

VI. And it is hereby enacted, that witnesses omitting to attend, refusing to give evidence, or committing perjury shall be tried and punished, if amenable to the Articles of War, by a Court Martial, subject to all the Rules contained in the Articles of War for the punishment of such offences in regard to trials for Military offences; and if not amenable to the Articles of War, they shall be tried and punished in the nearest of the Honorable Company's Courts of Criminal Justice in like manner as if such offences, had been comtice in like manner as if such offences had been committed in regard to any trial before such nearest

And it is hereby enacted, that any person, Civil or Military, using menacing words, signs, or gestures, or otherwise interrupting the proceedings of any Military Court of Request shall be punishable with imprisonment according to the summary judgment of such Court, during the time such Court is sittingand every such offender shall be liable to be further punished by a Court Martial, or by the nearest Company's Court of Criminal jurisdiction, according as the offender is amenable or not to the Articles of War in like manner as if the offence had been committed in the presence of the Court to which it is so referred. Provided that if the Court to which the offence is referred shall be of opinion that the offender has been already sufficiently punished they shall discharge him. already sufficiently punished they shall discharge him forthwith.

VIII. And it is hereby enacted, that a record shall be kept of proceedings in every case tried before any Military Court of Request And such record shall contain as well a particular account of the evidence given as of the nature of such evidence as may have been rejented on the ground of its not being legally been rejected on the ground of its not being legally been rejected on the ground of its not being legally admissible, or relevant, or on other grounds, and the same shall be signed by the Members of the said Court. And such record or a copy thereof shall, with as little delay as is practicable, after the conclusion of the proceedings, he transmitted by the European Superintending Officer of every such Court to the Officer Commanding the Station or Cantonment.

IX. And it is hereby enacted, that where a demand shall exceed the amount of 200 Rupees, or where several separate demands or securities shall exceed such amount, no more shall be recoverable than the sum of 200 Rupees only—and the judgment in respect of any demand in a Court of

judgment in respect of any demand in a Court of Requests shall be a bar to the recovery of any demand for the same cause of action in any other Court whatfor the same cause of action in any other Court whatever, provided that the liability accrued before the
time of instituting the suit in the Military Court—
and it shall be competent for every such Military Court
to investigate any counter-claim alleged by any
defendant. And it shall be competent for every
such Military Court to allow the interest for mone;
agreed on between the partiest provided the same does
not exceed the usage of the country. And every contract upon which a demand for debt exceeding 20

Rupees is founded, not being money due for goods bought and delivered, shall be in writing and expressed in the language of the defendant and signed by him or on his behalf by some other person than the plaintiff. Provided that it shall not be competent to any Court of Requests to admit any suit for a debt which has accrued upwards of six years.

X. And it is hereby enacted, that on failure of either of the parties to a suit to attend either per-

sonally or by representative, or to produce his witnesses according as he shall be required by any Milithat the party has been duly apprized of what is required of him, may proceed to the termination of the suit in his absence. And if the decree in any such case shall be against the plaintiff, it shall not be competent for him to commence a new suit for the same cause of action.

XI. And it is hereby enacted, that it shall be lawful for the Commanding Officer to whom the proceedings have been transmitted as aforesaid to return the same for revision either by the same or another Military Court of Requests. And in every such case the second decree shall be final unless for error in points of law, when the same shall be transmitted to the Commander in Chief, who shall have appeared to

points of law, when the same shall be transmitted to the Commander in Chief, who shall have power to annul the proceedings without prejudice to any future suit. Provided always that in the case of any new trial the Court may receive evidence which was not adduced at the first trial.

XII. And it is hereby enacted, that every plaintiff shall prefer his claim in writing and shall deliver the same to the Station Staff-Officer. The claims shall be entered in a Schedule by the Station Staff—Officer, which Schedule is to be sent to Adjutants of Cours or Heads of Departments two days before the Officer, which Schedule is to be sent to Adjutants of Corps or Heads of Departments two days before the assembly of the Court, and the Adjutants or Heads of Departments shall be responsible that the defendants belonging to their respective Corps or Establishments have been duly summoned.

XIII. And it is hereby enacted, that every decree of any Military Court of Requests shall be published in the Station Orders before the same is executed.

XIV. And it is hereby enacted, that the execution

In the Station Orders before the same is executed. XIV. And it is hereby enacted, that the execution of decroes of Military Courts of Requests may be either general or special, according to the sentence of the Court. Provided always that the Commanding Officer may, notwithstanding the direction of the Court, order that the execution shall be general or manufact bit disagration.

special at his discretion.

XV. And it is hereby enacted, that in cases in which the execution is to be general, the debt if not paid forthwith, shall, under the authority of the Commanding Officer, in writing to be signed by him, he levied by seizure and public sale of such of the Debtor's Goods as may be found within the limits of the Station or Cantonment, and if sufficient Goods are not to be found the debtor, if not a Soldier, shall be arrested and imprisoned in any Civil Gaol near to the Station or Cautonment, or in any other convenient place of confinement situate within the limits of the Station or Cantonment, for the space of two months, unless the debt be sooner paid, and his Goods, if found within the limits of the Station or Cantonments at any subsequent time shall be liable to be seized and sold in satisfaction of the debt, and if the debtor be a Soldier and the debt be not liquidated by sair of his Effects, Accourrements and Necessaries excepted, an order may be issued for payment of the residue by monthly deduction from the pay issued to the debtor under the

Rules which follow.

XVI And it is hereby enacted, that where the execution is to be special, the debt shall be satisfied out of the pay and allowances of the debtor and not otherwise. And a certificate of the decree and direcotherwise. And a certificate of the decree and direc-tion or order thereon certified under the hand of the Commanding Officer and signed by him shall be a sufficient authority for making such stoppages. Pro-vided always that no more than one half of the pay and allowances of any Commissioned Officer or than one fourth of the pay and allowances of any non-Cammissioned Officer or Soldier shall be stopped in

Commissioned Officer or Soldier shall be stopped in any one month

XVII. And it is hereby enacted, that in places beyond the Frontier of the Territories of the East India Company actions of debt and other personal actions may be brought before such Military Courts as aforesaid against persons so amenable as aforesaid for any amount of demand: Provided that such Military Courts beyond the Frontier shall be composed of European Officers—and provided, that if the sum recovered shall exceed 200 Rupees an appeal shall lie to the Court of Sudder Adawlut of the nearest Presi-

dency according to the rules in force with regard to appeals from subordinate Civil Courts.

Ordered, that the Draft now read be published for general information.

Ordered, that the said Draft be re-considered at the first Meeting of the Legislative Council of India after the 1st day of June next.

T. H. MADDOCK, Secy. to Govt. of India.

No. 588. FORT WILLIAM, POLITICAL DEPARTMENT, THE 1ST MARCH, 1841

Mr. Assistant Surgeon Alexander Ross Morton, M. D., took charge of the Medical duties at Darjeeling on the 14th ultimo, vice Doctor Pearson.

T. H MADDOCK, Secy. to Govt. of India.

No. 584. FORT WILLIAM, POLITICAL DEPARTMENT,

1st Marcu, 1841. Major D Downing, 3d Regiment N I, has been appointed to the Political charge of Serowee, in addi-tion to his present duties as Commandant of the Joudpore Legion.

T. H. MADDOCK, Secy. to the Goot, of India.

No. 585 POLITICAL DEPARTMENT.

FORT WILLIAM, 1st Manch, 184: Surgeon J. Menzies, 55th Regiment N I., has been directed to proceed without delay to Lucknow, and there assume charge of the duties of Residency Surgeon on the departure of Dr. Stevenson on leave of absence.

> T. H. MADDOCK, Secy. to the Govt. of India.

No 586. POLITICAL DEPARTMENT,

FORT WILLIAM,
The 1st March, 1841.
The services of Brevet Captain H. W. Matthews,
43d Regt. N. I., and of Lieut. P. W. Luard, 55th
Regt. N. I., now doing duty with the 1st Assam
Sibundy Corps, have been placed at the disposal of His
Excellency the Commander in Chief.

T. H. MADDOCK. Secy to the Govt. of India.

No. ..87.

FORT WILLIAM, POLITICAL DEPARTMENT,

THE IST MARCH, 1841

The Right Honorable the Governor General in Council has been pleased to confirm the leave of ab-sence, granted by the Resident at Mysore, to Surgeon A. N. Magrath, from the 19th March to the 7th April,

> T. H. MADDOCK. Secy. to Goot. of India.

No 158. AGRA.

ECCLESIASTICAL DEPARTMENT,

THE 20TH FERRUARY, 1841.
The Reverend Theodore Dunkin is appointed Chaplain of Loodhiana.

J. THOMASON, Secy. to Goot, N. W. P.

GENERAL ORDERS BYTHE RIGHT HON BLE THE GOVERNOR GENERAL OF INDIA IN COUNCIL.

FORT WILLIAM, 27th February, 1841.

No 56 of 1841.—The leave of absence granted by the Government of Fort Saint George to Captain Frederick William Todd, of the 14th Regiment Modras Native Infantry, from the 1st to the 28th February, instant, is extended by the Supreme Government to the 10th proximo, to remain at Calcutta, on account of his private affairs.

J. STUART. Lt.-Col. Secy. to the Goot of India, Mily. Dept.

## FORT WILLIAM, 1st March, 1841.

No. 57 of 1841.—Major Archibald Irvine, C. B., of the Corps of Engineers, Member of the Military Board, has six months' leave of absence, from the 1st March, instant, to visit Darjeeling, on Medical Certificate.

J. STUART, Lt. Col.,

Secy. to the Goot. of India, Mily. Dept.

#### No. 678.

## NOTIFICATION.

Referring to the several Notifications issued from this Office as per margin,

Dated 21st Jan., 1836. touching the abandonment of the Light of Point Pal-

19th June, ... of the Light of Lune, 23d June, 1837. myras and the exhibition of

one on False Point, the Marine Board hereby give notice that the Master At-Marine Board hereby give notice that the Master At-tendant, having visited the former place during his tour of inspection, has reported that no part of the former Light House at Palmyras remains of greater height than eight or nine feet, and is consequently invisible from the Pilot Station off the Point—Commanders of Vessels therefore are again cautioned after making False Point Light or Light House, on no account to come under 13 fathour in passing to the N. E. from the Light to the Pilot Station. By Order of the Marine Board,

C. B. GREENLAW, Secretary.

Fort William, the ? 23d February, 1841. §

## NOTICE.

THE General Treasury will be closed on Monday the 8th and Tuesday the 9th proxime, on account of the Hindoo Holidays Dole Jattra.

W. H. OAKES, Sub-Treasurer.

General Treasury, the \ 26th February, 1841.

IST OF UNCLAIMED LETTERS remaining in the General Post Office, which accumu-lated between 1st October and 31st December 1840.

#### N.

Num, Mr. Alfred-Monimein, Calentia, India. Newton, Fsq., George-Lieut., 3d Light Dragoons, Calentia.

Newmarch, Mr. Henry-Surgeon, Calcutta, East

Indies.
Nicholas, Esq., A.—Baugulp
Post Office till called for. A .- "angulpore, to remain at the

Nolan, James-Seaman on board the John Melabin, Capt, McDonald, Calcutta.

Nancarrow, Charles-to the care of Capt. Salmon, the barque Winchester, to be left at Messrs. Mackey and Co., Calcutta.

O'Connor, Mr. R. - Midnapore, Calcutta. Oakes Esq, Arthur-II. M. 13th I.t. Infantry, Bombay.

Oman, Miss-D. P. S, H. M. 62d Regt.

P.

Pawtawb Narain—Calcutta. Pilkington, Esq.—Surgeon, 21st Fusiliers. Penny, Mrs. William—No. 3, Sukea's Lane, Cal-

eutta.

Peck, Mr.—Kezpore, Calentta.

Petts, Thomas—Private Soldier, 62d Regt., East India, elsewhere, Chotham, England.

Pensee Tom (Chinaman)—Calentta.

Penseer Cant. Robert.—Beir Ex. Mary Eliza. Calenta.

Paterson, Capt., Robert-Brig Ex Mary Eliza, Cal-

Parsons, Mr. Thomas—on board the barque Abel Gower, Calcutta.

Poole, Capt. W.—Barque Regina, Kedgeree.

Palmer, Esq., S.—to be delivered to his servant, John,

Hyderabad.

Parker, Mr. D .- on board the barque Lonach, Calcutta.

Paterson, Mr. Benjamin-Brig Mary Eliza, Capt. R. Paterson, Calcutta.

( To be continued )

WM. MOORE, Deputy Post Master.

Fort William, General Post Office, } let February, 1841.

=	F		
I is hereby notified that, unless marked for particular Ships, all Letters received at the General F	ive,		
Ē	clus		
the	ı.		
d at	late	fed	
eive	뉴	peci	
ē	þ	es s	
ters	ary,	dat	
è	1	a on	
=	L	eutt	
ä	284	Cal	
S,	the	WO.	
ular	day	Pd fr	
ij	Sun	saile	
r pa	put	ich	
20	LY &	F	
ark	bra	sels	
E .	Fe	Ves	
nles	the 22d February and Sunday the 28th February, both dates inclusive	he undermentioned Vessels, which sailed from Calcutta on dates sp	
=	the	tion	
ţ	day	iner.	
peu	Mon	nde	
noti	een	ne n	
À.	Office between Monday th	spatched by the	
Jere	ce p	por	
IS	E C	atch	
۲	4	desb	
	95	_	

Post

Letters received on dates from and to.	By what Ships despatched.	Bound to.	Remarks.
22d February, 23d and 24th Ditto, 25th and 28th Ditto 22d to 24th Ditto, 25th to 28th Pitto,	22d February,	Londov, Ditto, Ditto, Singapore and China, Ditto, Mauritius,	Left Town on the 23d ultimo Ditto 25th ditto. Will sail on the 3d inst, Left Town on the 25th ultimo Ditto 1st instant. Will sail on the 2d ditto.

É

ê

## STEAM NOTICE.

THE Government of Bombay having fixed the lat of the ensuing month of April for the despatch of a Steamer thence, with a Mail for Suez.—Notice is hereby given, that the latest safe date for the transmission of Letters, from Calcutta, which may be intended for conveyance by that opportunity, will be the 17th proximo.

H. S. OLDFIELD, Offg. Post Master Genl. Fort William, Genl. Post Office, ( the 22d February, 1841.

## OVERLAND LETTERS AND POSTAGE.

## T is hereby notified for general information-

First.—That all Letters and Newspapers, except Soldiers' and Sailors' Letters, intended for transmission by the Overland Mails, and except those specially marked "via Falmouth," will be sent through France, and thus

be subject to the heavier rate of postage.

Second.—Letters and Newspapers addressed to France, as well as those to other foreign countries, with which France is the channel of communication (if the latter are

France is the channel of communication (if the latter are expressly directed to be so sent) will be made up in Packets and sent to the French Post Master at Marseilles; but Letters for Foreign Countries, other than France, if not specially directed to France, will be included in the Packets for England. Letters, &c., for places lying between Bombay and Marseilles, will be despatched in separate Packets.

Third.—Letters for the United Kingdom of Great Britain, weighing less than a quarter of an ounce, and passing through France, are charged single postage, which by that route amounts to 2s. ed. By the Falmouth route, Letters of half an ounce in weight, are subject to single postage only, which by that route, has now been reduced to 1s.

Newspapers, if sent via Falmouth, are free of postage; but if transmitted by the way of Marseilles, they are charged 2d. each.

H. S. OLDFIELD, Offg. Post Mester General. Fort William, Genl. Post Office, the 27th May, 1840.

NOTICE .- All Letters for Singapore, Malacca and NOTICE.—All Letters for Singapore, Malacca and China which were delivered at this Office, up to the 24th ultimo, inclusive, and which were marked for transmission by the "Ariel," were transferred to the "Cowasjee Family," in consequence of the earlier despatch of the latter Vessel.

The Letters for Singapore and China, marked for transmission by the Steamer Enterprize, have been forwarded on the "Syed Khan," the Steamer not being so destined.

so destined.

The undermentioned Transfers were effected, in consequence of the Packets reaching Kedgeree too late, to overtake the Vessels for which they had been, originally, intended.

Date of the Receipt of the Letters at the General Post Office.	Names of the l'essels by which the Let- ters were intended to have been transmitted.	Destination.	Names of the Vessels by which the Letters were transmitted.
4th Feb. 1841,	Catherine,.	Madras,	Charissa.
8th ditto,	lum,	Bombay,	Ditto.
8th ditto,	Small,	Cape of Good	Clifton.
13th ditto,	Vernon	London,	Caroline.
14th ditto,	Flora Mc-		
	Donald,	Rangoon,	Suruth Ja-
15th ditto	Seppings	London,	Caroline.
loth ditto	Le Cid,	Bourbon,	Saluzes.
16th, 17th & 18th		grammarananawawe katala Mara	
ditto,	Clown,	Singapore, Maiacearud China,	Amelia
17th & 18th ditto.	John King.	Mauritius,	Tenasserim.
lith & 18th ditto.	Orator	Landon,	Caroline.
19th ditto,	Dide,	Singapore and	Amelia.
22d & 24th ditto,	Amelia,	China,	Cowasjee Family.
236 ditto,	Clifton,	London,	Windsor.
23d datte,	Buccanier.	Monlmein	Ungall.
20d ante,	Jenasserim.	Mauritius,	liusalind.

WM. MOURE, Deputy Post Muster.

General Post Office. The 2d March, 1841. \$

NOTICE.—The Public are hereby informed, under orders of Government, dated 29th January, 1839. that excavations, surrounded with fences, and having lights at night, are in progress in the undermentioned Thoroughfares in the Town of Calcutta.

## Upper South Division

Meredith's Lane, North side, under the South Wall of No. 44, Cossitollah Street.—Drain to be reconstructed.

Tunuel crossing Cossitoliah Street from Grant's Lane, and a surface Drain on the East Side of ditto to be constructed.

#### Upper North Division.

Chitpore Road, West side, from opposite Dwarkeynoth Tagore's Lane to Churruckdangah Street, Aqueduct to be

Lower North Division.

Box Bridge at the junction of Rada Bazar and Loll Bazar to bere-constructed.

Portuguese Church Street will be closed against Car-

Portuguese Church Street, a Tunnel to be constructed; it will be necessary to close the entrances to the Street, with a strong fence between Moorgyhatta Street and a Lane branching from the west side of Portuguese Church Street,

R. J. ROSE. Offg. Supt. Conservancy.

## NOTICE.

SUGGESTIONS or Tenders are hereby invited for lighting the Town of Calcutta, or any particular portions thereof, with Gas.

To be addressed to the Magistrates under cover to heir Clerk Mr. Samuel at the Police Office.

By Order of Sessions,

W. H. SMOULT,

Clerk of the Peace.

Clerk of the Peace's Office, 2d March, 1841.

OTICE.—The Effects of the late Mr. Rogers are under the seal of this Court, and will be delivered to any person duly authorised to receive the same.

A. SPEIR's, Judge.

Dewany Adambut, Zillah Campore, The 15th February, 1841.

#### NOTICE.

THE Military Secretary to the Resident at Hyderabad, hereby notifies for general information, that all the Documents and Vouchers connected with the Estate of the attached to the Nizam's Army, has been made over to the Administrator J. B. Key, Esquire, at Madras.

ER!C SUTHERI AND,

Major, Mulitary Secretary.

Military Secretary's Office. Hyderabad Residency, 19th January, 1841.

#### NOTICE.

THE Military Secretary to the Resident at Hyderabad, having adjusted all authorized claims of persons residing in the Nizam's dominions, against the Estate of the late Assistant Surgoon H. M. Felix, (of the Bombay Medical Establishment,) attached to the Nizam's Army, has transmitted the balance, viz. Hyderabad Rupces 2,974-15-8, or Company's Rubees 2,575-11-0, together with the several Documents and Vouchers connected therewith to the Military Secretary to the Government of with, to the Military Secretary to the Government of Bombay.

ERIC SUTHERLAND,

Major, Military Secretary. Military Secretary's Office,

Hyderabad Residency, 19th January, 1841.

## NOTICE.

THE Military Secretary to the Resident at Hyderabad, hereby notifies for general information, that all the Documents and Vouchers connected with the Estate of the late Captain J. W. Gordon, (of the 7th Bombay Native Infantry,) attached to the Nizam's A\*my, have been made over, tegether with the Sum of Company's Rupees Thirty, to the Military Secretary to the Government of Bombay.

ERIC SUTHERLAND. Major, Military Secretary.

Military Secretary's Office, ) Hyderabad Residency, 19th January, 1841.

## SUPREME COURT OF JUDICATURE AT FORT WILLIAM IN BENGAL.

IN EQUITY.

DURSUANT to an Order of the Supreme Court bearing date the 30th day of October, 1820, made in a Cause wherein Rajkistno Bonnerjee and others are Complainants, and Tarrancy Churn Bonnerjee and others are Defendants-Notice is hereby given, that on Wednesday the 7th of April next, at 12 o Clock at noon, the Receiver of the Supreme Court proposes to put up for lease, upon such terms as may then be agreed upon the following Zemindaries and Talooks belonging to the Estate of the late Radhamohun Bonnerjee deceased, that is to say-

All that three annas and four gundahs share of the Pergunnah Mahomedshoye, in the Zillah of Jessore, with Onder Britty.

A six annas and eight gundahs share of the said Pergunnah Mahomedshoye.

A Talook called Camarcoondoo, in the said Zillah of Jessore.

A Talook called Dulpha Bagoorah, in ditto.

A Talook called Baudamalunchee, in ditto.

And Truff Fuzzoolapore, in ditto.

For further particulars apply at the Receiver's Office, Supreme Court.

Receiver's Office, Court House. 20th February, 1841.

DOTICE is hereby given, that at any hour before One o'Clock on Thursday, the 11th Instant. Sealed Tenders will be received in this Office, for the undermentioned quantity of Salt lying at Mr. Prinsep's Golahs, at Narainpore, in the 24-Pergunnahs, after which the Board will fix a Price for the said Salt.

The Tenders will express in Company's Rupees the Price offered by the Tendering Parties per Hundred Maunds for the maid Salt. The Tenders must be marked "Tenders for Narainpore Salt," and must specify on the envelope the name of the Party tendering, or that of his Mooktear or Gomashta; and it is further provided that no Tender shall be opened unless the Party tendering, or his Mooktear or Gomashta, is present at the time fixed for opening such Tender, nor shall any Tender be considered valid unless accompanied by the sum of One Hundred Company's Rupees as Earnest Money, the same to be carried to the credit of the Party as payment for the Salt in case his Tender is accepted, or otherwise returned to him. wise returned to him.

The Parties tendering to satisfy themselves as to the quality of the Salt by personal inspection of the Musters at the Golahs at Narainpore. DESCRIPTION OF THE SALT.

Agency.	Ghant.	Year of Manufacture.	Quantity.
24-Pergunnahs,	Narainpore. First Quality, Second Quality,	1247, S. S., 1247, S. S.,	Mds. About 2000. Do. 3000.

By Order of the Board of Customs, Salt and Opium, the 2d March, 1841,

H. TORRENS, Secretary.

NOTICE is hereby given, that at any hour before One o'Clock on Thursday, the 11th Instant, Scaled Tenders will be received in this Office for the undermentioned quantity of Salt lying at Mr. Prinsep's Golahs, at Balliaghatta, in the 24-Pergunnahs, after which the Board will fix a Price for the said Salt.

The Tenders will express in Company's Rupees the Price offered by the Tendering Parties per Hundred Maunds for the said Salt. The Tenders must be marked "Tenders for Balliaghatta Salt," and most specify on the Envelope the name of the Party tendering, or that of his Mooktear or Gomashta; and it is further provided, that no Tender shall be opened unless the Party tendering, or his Mooktear or Gomashta, is present at the time fixed for opening such Tender, nor shall any Tender be considered valid unless accompanied by the sum of One Hundred Company's Rupees as Earnest Money, the same to be carried to the credit of the Party as payment for the Salt, in case his Tender is accepted or otherwise returned to him.

The Parties tendering to satisfy themselves as to the quality of the Salt by personal inspection of the Mustace of the

The Parties tendering to satisfy themselves as to the quality of the Salt by personal inspection of the Musters at the Golahs at Balliaghatta.

DESCRIPTION OF THE SALL					
Agency.	Ghaut.	Year of Manufacture.	Quantity.		
24-Pergunnahs,	Balliaghatta,	1247 S. S.,	About Mds. 2000.		

By Order of the Board of Customs, Salt and Opium, the 2d March, 1841,

H. TORRENS, Secretary.

OTICE of Public Sale for Arrears of Revenue, unless intermediately liquidated, at the Collector's Office, Zillah Moorshedabad, on Monday, the 14th March 1841, or 3d Chyet 1247, B. S.

Names of Muhals to be sold, and of the Pergunnah in which they are situated, and No. of Let in the Collector's Sale Advertisement.	Recorded Proprietors.	Annual Suddur Jumma.	Arrears of Revenue, including Interest up to Dec. 1840.	Remarks.
1. Ph. Coonwurpertaub, &c.,	Rajah Kishen Chaund Sing, and Rance Unno- poorna,	*182647 9 6	110389 9 7	]
2. Hooda Ecooree, &c.,	Koonwur Ram Chund, and Rannee Jurao Koon- wur,	105428 8 8	49032 0 11	These Lands produce Indigo, Paddy, Mulberry and Sugar Cane, &c. &c.
8. Kist. Ph. Casheepoor,	shennath, Sib Soon- dree, Bejoy Kishen, Bhobonessurree Raj- kishore, and Radha Be- pode Dás,	8076 12 5	2445 13 1	}

The abovementioned Estates are still under Butwarra.

5. Hooda Shekhalleepore, 10. Hooda Poorsuttumbattee, 12. Hooda Paitkabattee,	Meah Murjan, &c., Bejoy Gobind Bural, &c., Fuqueer Oolla, &c.,	69762 12 11   9848 11 4 8356 8 2 11540 4 3	90268 10 1 1 1 4214 14 11 1 1445 7 4 2375 12 0	duce Indigo, Paddy,
61. Kist. Ph. Dyanuggur, 351. Turf Mooneeah Dihee,		9590 12 8 12916 4 3		

The right and interest of Rance Unnopoorna, in this Estate, has been lotted for Sale.

OTICE of Public Sale for Arrears of Revenue, &c. unless intermediately liquidated, at the Collectorate of Zillah Mymensingh, on the 25th March 1841, or 13th Chyte 1247 B. S., Thursday.

Names of Mehals to be sold, and of the Purgunnah in which they are situated, and No. of the Lots in the Collector's Sale Advertisement.	Recorded Proprietors.	Amount of Sudder Jumma	Arrears of Revenue, in- cluding Interest up to kist of December 1840.	Remarks.
No. 1. Pergh. Alapsing, Ha. 1 1 Anna 6 Gds 2 C. 2 Kt.,	Sheb Kishore Acharj Chow- } dry, & ors.,	5,093 7 2	1,195 14 8	-
, 3. Do. Do. Ha. 4 Annas,	Bhobany Kishore Acharj (	15,016 12 1	1,787 1 9	
, 4. Pergh Attes, Ha 8 } Annas including Izmalice,	Rowsun Khatoon Chow-	21,533 3 5	2, <b>082</b> 9 6	This Mehal is un-
,, 13. ,, Burbazoo, Ha. 7 }	Bebun Beebee, & others.,	9,853 1 7	1. 11 222.8	
, 26. Tuppay Kooreekhye,	Bhobany Kishore Acharj. Anction Purchaser,	10,910 15 2	1,847 11 8	
,, 32. Pergh Hosenshye, and Joar Hosenpore,	Edmund K. Hume, Esq., & ors.,	45,457 14 6	5,915 11 7	
,, 33. ,, Joanshye, Ha. 8 As. 14 Gds. 3	Khajay Petrose Nicoose, & ors.,	10,525 13 10	538 4 0	
Couries,	Sumbochund Chowdry, & ors.,	29,653 15 8	7,238 14 8	This Mehal is under Butwara.
,, 37. ,, Mymensing, IIa. (	Tarreeni Kunth Lahory, & ors.,	32,445 9 11	6,040 11 7	Ditto.
,, 38. ,, Mymensing, Ha. }	Narainee Dibba Chowdrany, }	82,443 3 4	3,190 8 8	
,, 39. ,, Mymensing Ha. }	Biogeerutty Dibba Chowdra-	32,561 4 7	2,593 11 10	
,, 49. ,, Nussereoojeal, Ha. 4 As. 10 Gds. including illegally separa- ted Mehals	Joy Jugget Chunder Chow-	7,194 1 1	<b>2,44</b> 0 9 11	
,, 68. ,, Pokhereah (Eu-	Rance Bhobun Moi Dibba,	75,245 6 0	18,357 9 11	This Mehal is un-
,, 74. ,, Soosuog, Ha 14 }	Raja Bisonath Sing, & ors.,	18,889 5 4	3,981 4 10	Joi Duinala.

These Lands produce Paddy, Nut, Sugar Cane, Indigo, Cocoanut, &c. &c &c.

Mymensingh Collector's Office, the 15th February, 1211

HENRY ATHERTON, Acting Collector.

Court for the Relief of Insolvent Debtors at Calcutta.

NOTICE is hereby given, that the matters of the Petitions and Schedules (the same having been filed a the Court) of the Insolvent Prisoners hereinafter named, are appointed to be heard-

On SATURDAY, the 3d day of April, 1841, at the hour n' 11 o'Clock in the forenoon.

JOHN EMANUEL DESILVA, of Sibpore, in the Zillah of Backergunge, and semetime of Guariahmah's Lane, in Calcutta, Zemindar.

JAMES LARKIN SMITH, of Crooked Lane, in Calcutta, a Writer in the Accountant General's Office

POORUM SING, of Tooliah Bazar, in Calcutta, Cloth Merchant.

"Oppose the discharge of a prisoner, unless he shall have given notice to the Chief Clerk three clear days before "the day of Hearing."

Office of Examiner, 25th February, 1841.

কলিকাডার মোত্রহীন করজনারানের পরি जानाव चामानज

এতবারীর থবর দেওরা যাইতেছে যে নিচের নামিত नाउद्राय करहती अकरमत अहे चामानरक माथिन कता चातची ও अनेमकामत दियस चागरका विवास न्यानि इहेरदक

त्र १४४१ माल ७ धर्माद्रम् प्रतिवाद्व (दमा १४ ঘ্টার সময়-

আন ইমেনিউয়েল ডিসেল্বা জিনি বাকরগঞ্জ (जनात निर्मुत निरानि थव- किष्मित कनिका ভার গুড়েরমার গলি নিবাসি লগিদার

জেমেস লার্কিন ইসমিত দিনি কলিকাডার ক্রকেড লেন নিব।পি এককোউনটাণ্ট কেনেরেল আফিযের এক কেরানি

পুরান সি•১ লিনি কলিকাডার ড্লাবালার নিবা সি ভাপড়ের সওদাগর

😂 "ফোন মহানন আপত্য করিতে পারি বেন নাই খালাসিতে কোন কয়েনীয় যণ্যপি সুনা नित नियमिक मिदरमत शृद् शूर्ण जिन मिवन थाकिएक ডাছার মানদের সংবাদ চিপ বেলাক সাহেবের আভিষে নাদেন "

একলামিনর সাহেবের অ কিয় मन ३৮85 मान २० किळ्याबि

Court for the Relief of Insolvent Debtors at Calcutta.

OTICE is hereby given, that the matters of the Petitions and Schedules (the same having been filed in the Court) of the Insolvent Prisoners hereinafter named, are appointed to be heard on the days following at the hour of 11 o'Clock in the foreucon-

On Friday, the 2d day of April 1841, NISSIM ISAAC ABRAHAM, of Moorghyhuttah, in Calcutta, Trader.

On Saturday, the 3d day of April 1841, OLIVER SMITH, of Gurranhuttah, in Calcutta, School

Master, "No Creditor will be allowed at the Hearing to "oppose the discharge of a prisoner, unless he shall have given notice to the Chief Clerk three clear days before the day of Hearing."

Office of Examiner, 1st March, 1841.

## কলিকাডার জোত্রহিন প্রনিদিণের পরি जानार्थ चामानज

এতদারার থবর দেওরা জাইতেছে যে নিচের নামিত নাত্যান কয়েদি সকলের এই আদালতে माबिलकता चात्रकि ও कर्म मकल्पत विभाग चागरा पित्रमकरन (दला ১> चणित ममग्र समानि इहेरदका

সন ১৮৪১ সাল ২ এপরেল প্রকরার 🗆

নিশিম আইজ্যাক এবরেহ্যাম কলিকাতার মর গিহাটা নিৰাসি ব্যাবসাই

मन ১৮85 माल ७ अशरतल मनिवात ওলিবর ইশ্মিত কলিকাতার গরানহাট। নি वानि इत्रक्त भाक्षत

😂 "কোন মহাজন আপতা করিতে পারিবেন নাই থালাসিতে কোন কথেদীর ক্যাপী স্নানির निव्यक्तिक निव्यत्तव शृत्रे भूगे किन निव्यत्र श्रीकिटक তাহার মানসের সংবাদ চিফ কেলাক সাহেবের ष्याकिरव ना (मन'' --

একজামিনর সাহেবের আফিষ সৰ ১৮৪১ সাধ ১ মাৰ্চ —

## This-Bay is Published.

(Demy Svo. Price 3 Rs. Cash,)

#### THE NEW MUTINY ACT. AND

ARTICLES OF WAR, FOR THE COMPANY'S ARMY.

Reprinted by order of Government, from the authorized Copy as put Jorth by the Queen's Printers.

Subscribers' names are received by Mr. Huttmann, at the Orphan Press, Calcutta. The Books to be paid for on delivery.

Feby. 27th, 1841.

NOTICE is hereby given, that 6 halves of Bank of Bengal Notes. No 2025 6 of Bengal Notes, No. 3235 for Co.'s Rs. 500; and Nos. 18135, 22241, 25153, 25177, 28493, each Co.'s Rs. 100-total amount Company's Rupees 1000 -were stolen on the 23d February 1841; the first halves of which Notes have been produced at the Bank of Bengal.

NOBINCHUND DAY.

Calcutta, 27th February, 1841.

#### NOTICE.

THE Interest and Responsibility of Mr. William Carr, in our Firm, ceased on the 31st October last; and Mr. Henry Barkley Henderson, late Brevet Major in the Bengal Army, and Deputy Military Auditor General, has this day been admitted a partner in our Firm.

CARR, TAGORE & CO.

Calcutta, 18th February, 1841.

#### East India Army Agency

16, Cornhill, and 8, St. Martin's Place, Charing Cross.

#### MESSES. GRINDLAY, CHRISTIAN, AND MATTHEWS.

HE numerous communications which have been ad dressed to Captain Grandlay from all parts of India conveying the most flattering approbation of the manner in which his duties to his constituents have hitherto been performed, and the most cordial assurances of support to the new Firm, commenced in November, 1838, are felt by him to call for a public expression of gratitude.

In thus offering his thanks for the extensive and honor-In this offering his thanks for the extensive and honorable patronage long afforded to the Establishment under his sole management, and now so kindly promised to the Firm of GRINDLAY. CHRISTIAN AND MATTHEWS, he begs to assure his numerous friends and well wishers, that the efforts of himself and his partners will be unremittingly directed to merit the continued confidence reposition by the preferance of the Ledion contents. ed in them by the various branches of the Indian community, both at home and broad.

The high character attained by the Establishment under his superintendence has been the result of many years' perseverance.—Its pretensions were tested by experience, and the value of the facilities which it afforded for the dispatch of business, tried and vouched for by a large proportion of those whise engagements led them to India. It is acknowledged with pride, that success followed exertion, and the means have thus been obtained of increasing the resources of the Establishment and greatly enlarging the resources of the Establishment and greatly enlarging the circle of its usefulness.

In conclusion, Messrs, GRINDLAY, CHRISTIAN AND MATTHEWS have only to reusind their Subscribers and the Public at large, that they continue to transact every description of business connected with India and the Cherchen

Parties desiring to support this Agency are informed that Subscriptions of 12 Rupees per annum will be received by

Charing Cross.

#### CORRESPONDENCE

## Between Europe and India Overland.

THE following PLAN, now in practice by a large number of the Subscribers to Messrs. Grindlay and Co.'s Agency, is recommended for general adoption:—

Co.'s Agency, is recommended for general adoption:—
All Letters should be addressed in the ordinary manner, but with the addition of "16, Cornhill" below, and the Name of the Subscriber on the back, to whose account the Postage is to be charged. The Letters are, immediately on their receipt, registered and forwarded (post paid) by Messrs. G. and Co. to the address, either permanent or variable, of the Party in Europe or India respectively. The Postages, with the Annual Subscription, are charged periodically in account with the Subscriber, payable cither in England or India; or in many cases a remittance in advance is made to cover the probable estimated amount during the year. ble estimated amount during the year.

An Envelope, containing several enclosures, written on thin paper and watered, may thus be sent :-

## Via Marseilles.

IF WEIGHING

Under Quarter of an Ounce, a single rate of 

#### Via Falmouth.

IF WEIGHING

Under Half of an Ounce, a single rate of ...... Under One Ounce, double ditto ...... 2s. Od.

The Enclosures would then be forwarded by Messrs. G. and Co. to their respective destinations.

Subscribers absent from England have the privilegs of naming a Proxy, to avail himself of the resources of the EAST INDIA ROOMS, in LONDON.

And it is requested that a Letter of full Instructions be addressed to Messrs. G. and Co.

-	77	-		7
RE	r	u	n	. 1

Shewing the smallest depth of water in the Bhaugiruttee, Jellingher, and Matabangah Rivers, on the 21st February, 1841.

Names of Rivers.	Smallest dep	of water.	Where shallowest.	Remarks.
Diangiruttee River.	ft	in		
Above the entrance, At its entrance,	9	0		
From thence to Jug- }	3	6	At Doollubpore.	Since last
From Juggernauth- }	3	6	Above Chap-	this River
From Jungypere to	3	8	At Khidderpore.	dooeepar-
Sadduckbaugh,	3	9	At Rajahram- pore.   Below Ahma-	been deep ened by th
From Sadduck- baugh to Berham-	3	0	At Bundooers	construc-
pore, From Berhampore)	3	2	At Belwarree-	Bandahla, from 2 feet 9 inches, to
to Cutwa,	3	6	At Shakahee.	3 leet 4 in
From Cutwa (n)	   3	2	At Mutteeshree.	below Ko
Y	3		Below Kone-	from 2 feet 9 inches, to 3 feet 3 mm
Nuddeah,	2	9	At Khosaulpore.	Co rectoring
At its entrance, {	3 2		Below the en- trance of the River.	Since last
From thence to \ Bausemarree,	2	3	Below Bause-	this River   below   Bausemar-
From Bausemarrer	1	7	At Lanatulian	ree har
to Teenhkattah) From Teenhkattah.)	2	3	leenh.	ened by the
to Sonatullah	1	20	Mant.	Bandable.
and From Senetulah to } Moisgunge}	1	10	{ blinngab. { At Dulley- mowlah.	6 inches, to 2 feet 3 in ches,
Mulabangah River.			) mowlah.	Since last
At its entrance,	3 2		Below the en-	this River
From thence	2	10	At Ookooneenh.	Bhaugher- riah has been deep-
From Haut Balenh	1	10	Boleab.	ened by the
	1	7	At Shaikparrah	Bandahia   from I foot
to Katchikattah,. ) From Katchikattah )	1		At Ooneepuug-	7 inches to
to Kishengunge,.	•			above Bo-
rom Kishengunge { to Seebpore, {	2	6	At Halaulpore.	leah from 2 feet 1' inches to : feet 1 inch.

Alipore, 1st March 1841.

Supt. Nuddeah Rivers.

FIRST LOTTERY of 1841, for the Improvement of the City of Calcutta

Tenth and Last Day's Drawing, Saturday February 27, 1841.

#### PRIZES.

No. 5858 Prize of 1,00,000 Co.'s Rs.

No. 5524 Prize of 10,000 Co.'s Rs.

No 4978 Prize of 5,000 Co.'s Rs.

Tos. 4960 4960 5567 5338 5292 5115 5820 and 4944 Priess of 1,000 Co.'s Re. each.

Nos. 5477 5289 5218 5324 5582 5820 5062 5857 and 5236 Prizes of 500 Co.'s Rs each.

Prizes of 200 Co.'s Rs. each.

#### J. F. HYDE,

Secy. to the Lottery Committee.

CALCUTTA, FEBRUARY 27, 1841.

For 2821 a Prize in the 7th Day's Drawing of 500 Rsread 2812.

WITH the Sanction of Government, the following Advertizement is published for general information.

By Order of the General Management,

JOHN McQUEEN, Secy. M. O. S.

Orphan Society's Office, Kidderpore, } 5th March, 1839.

#### ADVERTISEMENT.

It being understood that Public Officers, in ignorance of the existence and nature of the Orphan Press Contract with Government, occasionally employ other Presses to the prejudice of the Orphan Institution, the General Management deem it expedient to publish, for general information, the following extract of a Letter from Mr. Secretary Prinsep, showing that the Orphan Press has the exclusive privilege of Printing for Government.

"I am directed to acknowledge the receipt of your letter of the 6th instant, and in reply to state that it is by no means the intention of the Government to withdraw any part of its printing business from the Orphan School Establishment, or to allow Public Officers to give a preference to other Presses. On the contrary, the Vice President in Council has declared his readiness to enquire into every case in which other Establishments may be employed to the prejudice of the interests of the Orphan School, whenever such may fall under his notice or be made the subject of representation.

(Signed) H. T. PRINSEP,

Secy. to Government Genl. Dept.

Council the Chamber, 7th August, 1832."

#### New Postage Rates

Published this day, and for sale at the Orphan Press, Price 2 Rs.

#### Rates of Inland Postage

Leviable upon Letters, Banghy Percels, &c. passing between Calcutta and other places in the East Indies, revised according to the Tables in Schedule C. 1, 2, 4 and 5, which have been substituted for the Tables so numbered in Schedules A and B of Act XVII. of 1837, under the order of Government, No. 134, General Department, dated 14th August, 1839, and published in the Calcutta Official Gazette of the 24th of that month. The revised rates to have effect from the lat of October revised rates to have effect from the 1st of October. 1839.

October 7, 1839.

For Sale at the Orphan Press-Price 1 Rupec,

#### TOXICOLOGICAL CHART,

Exhibiting at one view the Symptoms, Treatment, an Modes of Detecting

#### The various Poisons,

MINERAL, VEGETABLE, AND ANIMAL;

To which are added concise directions for the treatment of Suspended Animation.

#### A PRACTICAL TREATISE

Strengthening and Defending Outposts, Villages, Houses, Bridges, &c.

In reference to the duties of Officers in Command of Picquets, as laid down in the Field Excreise and Evolutions of the Army.

#### By J. JEBB,

Captain in the Corps of Engineers.

Demy 8vo. Boards. Price 4 Rs. being a Reprint of the London Edition of 1830, with 16 Lithograph Sketches.

#### A REPORT ON

## DORJELING.

WITH & MAPS;

Being a Compilation made from the Official Records of Government.

Printed under the authority of Government and with th views detailed in the " Conclusion" of the Pamphlet.

PRICE 3 RUPEES .- CASH.

## Books just Published.

And for Sale at the Bengal Military Orphan Press Calcutta.

## A CATECHISM

FOR THE

Instruction of Communicants in the nature and uses of the Sacrament of our Lord's Supper, and in the Doctrines and Duties connected with that Ordinauce. To which is added, a Sacramental Address.

BY ANDREW THOMSON, D. D.,

Late Minister of St. George's Church, Edinburgh.

Price 1 Rupee.

DR. TAYLOR'S TOPOGRAPHY AND STA-TISTICS OF DACCA, with Map, Royal 8vo. 

#### COOLEY REPORT.

REPORT of the Committee appointed by the Supreme Government of India, to enquire into the abuses alleged to exist in exporting from Bengal

· Hill Coolies and Indian Labourers, 

12

CALCUTTA: - Frinted and Published by G. H. Huttmann, at the Benyal Military Orphan Press, No. 1, Mangoe Lane.



# The Calcutta Gazette.

## Published by Authority.

Ti is requested that Government Notifications for the Calcutta Gazette, of any longth, may be sent to the Press before Noon of Priday, and those of a few lines only before 5 P. M. of that day.

## SATURDAY, MARCH 6, 1841.

#### FORT WILLIAM,

GENERAL DEPARTMENT, 26TH JUNE, 1882. All Public Officers of Government sending Advertisements to the Calcutta Gazette for Publication, are hereby directed to make them as short as possible, and to specify always how many times the Advertisement shall be repeated.

By Order of the Hon'ble the Vice President in

Council, H. T. PRINSEP, Secy. to the Gout.

## FORT WILLIAM, FINANCIAL DEPARTMENT,

Тив 19ти Novampen, 1888.

The following revised Terms and Conditions for making Advances in India and China upon Goods and Merchandize consigned to England are published for general information, also the following paragraphs 5 and 6 of the despatch of the Hon'ble Court of Directors, dated 17th August, prescribing the same for future observance :

#### TERMS AND CONDITIONS FOR

MARING ADVANCES IN INDIA AND CHINA, UPON

The Goods and Merchandize of Individuals intended for Consignment to England, re-payable to the Court of Directors of the East India Company.

lat.—The parties to whom Advances may be made shall agree that the respective Consignments be delivered into such Warehouses as the Court of Directors may approve: and that they be subject to the control of the Court of Directors until the lieu of the Company upon the Consignment shall have been satisfied.

2d.—Upon each Consignment, the value of which is to be ascertained by the Officers of the Indian Governments, or Authorised Agents of the East India Company, an Advance not exceeding three-fifths of such

zecertained value will be made.

The rate of Exchange
to be determined from the A orders.

The rate of Exchange to be determined from time to time at the place where the Advance is made under the Court's at the rate of the rate o

Per Company's Rupee for Advances made at Rengal.

Ditto Madras.

Ditto Bombay.

Per Epanish Doller Ditto China.

tth.—The Parties will be required to place in the hands of the Board of Customs. Salt and Opium, Bills of Lading of the Consignment and Polipies of Insurance affected thereon, both mightense. The Bills of Lading must be drawn

deliverable to the East India Company, or endorsed to the order of the East India Company. The Policies of Insurance must be effected in the name and on behalf of the East India Company, as the Parties interested, or endorsed to their order; but persons desirous of effecting the necessary Insurance in this Country, and of depositing the Policies in the Company's Treasury, will be allowed to do so.

5th.—In case of default being made either in acceptance, or payment of the Bilis, the Court of Directors to be authorized in annumer and at annumer and

tance, or payment of the Biliz, the Court of Directors to be authorized, in such manner and at such times as they may see fit to sell the Goods, for the purpose so re-paying the Company the amount of the Advances made thereon, including Freight and any other charges or expenses which the Company may have incurred on account of the Consignment, together with interest, should any have accrued; the Company, on the other hand, allowing discount, where any part of the proceeds shall be realized before the Bills fail due, and the settlement of either surplus or deficiency shall be made with the Consignor; and if in India or China by the Government or Agents from whom he received the Advance, at the rate of exchange at which the the Advance, at the rate of exchange at which the Company may at the time be drawing Bills upon such Government or Agents.

6th.—An Agent in England shall be appointed for each Consignment, to whom the Court of Directors shall be empowered to make over the Goods, subject to all the conditions agreed upon with the Company on payment of the Bills; and with whom they shall on payment of the Bills; and with whom they shall be authorized to transact generally all business relat-ing to such Goods. The Consiguor shall be at liberty to make provision, in case of the Party upon whom the Bill is drawn, (being also the Agent) having fail-ed to accept the Bill, for the substitution of another Agent.

-After the arrival of the Goods in England 7th and when they shall have been placed in such deposit as may have been agreed upon, the Agent may be put into possession of them before the Bills become due, upon the amount of such Bills (less discount) being paid, together with the Freigh and any other charges and expenses which the Company have paid or may be subject to on secount of the Goods.

8th .- The rate of Discount to be allowed by the Company shall be the same as that charged by the Bank of England; and in ourse where interest shall have accrued, such interest shall be computed at the rate or rates per cent. at which the Company have allowed Discount during the period for which such interest is chargeable.

Parties or their Agents will be required to Insure the Goods from fire, and deposit the Policies with the East India Company; such Insurance to take effect from the date of the termination of the Sea risk. Should however the Parties or their Agents fail to effect such Insurance; the East India Company shall he at liberty to Insure the Goods, the expense of which shall the reimbursed for their previously to seir making the Goods to these Parties or their Agents.

10th.—Parties receiving Advances, to address in each instance a Letter in quadruplicate to the Court of Directors, according to a form which will be furnished by the Officers of Government (or authorized Agents of the East India Company), signifying their assent to all the foregoing conditions, but more particularly for the purpose of expressly authorizing the sale of the Goods by the Company (without either notice to or concurrence of any person whomsoever) at any period after default shall be made either in acceptance or payments of the Blils; also authorizing, in such cases, the re-paying to the Company the Advances made, either principal or interest, together with any other either principal or interest, together with any other charges or expences which the Company may have incurred in respect of the Goods, and appointing the Agent in England for each transaction.

Agent in England for each transaction.

Extract of a Despatch from the Hon'ble the Court of
Directors in the Financial Department, dated the
17th August, No. 13 of 1838.

5.—In future we desire that you will restrict your
Advances to the great staple Articles of Indian Produce, Cotton, Silk, Sugar, Coffee, Indigo, Salt Peter
and Piece Goods—and further that no Advance be
made upon any Consignment the assertained value of

and Piece Goods—and further that no Advance be made upon any Consignment the ascertained value of which shall be less than 5,000 Rupees.

6.—Several Packages of Tobacco upon which you have made Advances have been seized by the Officers of Customs, in consequence of their having been imported in illegal Packages.—Extracts from the Acts 3 and 4, Will 4. Cap. 52, Sec. 58, and 6th and 7th Will. 4, Cap. 60, Sec. 4, relating to the Article of Tobacco, are transmitted in the Packet.

Published by Order of the Hon'ble the President of the Council of India in Council,

H. T. PRINSEP,

Secu. to the Govt. of India.

Secy. to the Govt. of India.

## FORT WILLIAM, FINANCIAL DEPARTMENT,

THE 22D FEBRUARY, 1841.

Notice is hereby given, that the Board of Customs, Salt and Opium, have been authorized to make Advances of Cash to Merchants on Bills of Exchange, secured by consignment of Goods at the reduced rate of 2s. per Company's Rupee, until further orders, In all other respects the Terms and Conditions of these Advances will be the same as advertized under dates the 2d May 1838 and 27th November 1839.

Published by order of the Right Hon'ble the Governoor of Rupes!

nor of Bengal,

G. A. BUSHBY,

Secy. to the Govt. of India.

## FORT WILLIAM. LEGISLATIVE DEPARTMENT,

THE 1st MARCH, 1841.

The following Draft of a proposed Act was read in Council for the first time on the 1st of March, 1841.

Acr No. - or 1841.

An Act for consolidating and amending the Regulations concerning Military Courts of Request for Native Officers and Soldiers in the Service of the East India Company

I. It is hereby enacted, that all Regulations and parts of Regulations concerning Military Courts of Request are repealed; provided always that nothing in this Act contained shall be held to alter or affect the jurisdiction of a single Officer duly authorized and ap-pointed under the Rules in force in the Madras and Bombay Presidencies for the trial of small suits in Military Bazars, at Cantonments and Stations occupied by the troops of those Presidencies respectively, or the trial by Punchayet of suits against Military persons according to the Rules in force under the Madras Pre-

II. And it is hereby enacted, that within the ter-II. And it is hereby enacted, that within the territories of the East India Company actions of debt and other personal actions against Native Officers, Soldiers and other persons smenable to the Articles of War for the Native Forces in the Military Service of the East India Company, shall be cognizable before a Military Court and not elsewhere, provided the value in question shall not exceed 200 Rupees, and the defendant was a person of the description above mentioned, when the cause of action arose, and when the suit was instituted.

III. And it is hereby enacted, that the Command

III. And it is hereby enacted, that the Commanding Officer of any Station or Cantoument is authoriz-

ed to convene such Military Courts. And such Courts shall be composed, seconding to the orders of the Com-mander in Chief, or of the Commanding Officer of the mander in Chief, or of the Commanding Officer of the Forces of the Presidency within which the Station or Cantonment is situate, or, in the absence of such orders, according to the discretion of the Convening Officer, either of not less than three European Commissioned Officers, or of not less than three Native Commissioned Officers, with an European Officer to superintend and record the proceedings.

IV. And it is hereby enacted, that such Military Courts shall be convened monthly, and shall be holden on some convenient day before the issue of the pay for

on some convenient day before the issue of the pay for

each month.

each month.

V. And it is hereby enacted, that the forms of proceeding in every such Court shall be conformable to the usages observed on strials before Courts Martial held for the Hon'ble Company's Native Troops as far as the same are app'icable. And any such Court shall have the like power of summoning witnesses as is possessed by Courts Martial. Provided slways that every such Court shall have the power of seventies as such Court shall have the power of examining the par ties to any suit and of requiring or dispensing with their attendance at its discretion And that every And that every such Court shall have like power of taking the examinations of absent witnesses as is possessed by the Honorable Company's Civil Courts.

VI. And it is hereby enacted, that witnesses omitting to attend, refusing to give evidence, or commit-ting perjury shall be tried and punished, if amenable to the Articles of War, by a Court Martial, subject to all the Rules contained in the Articles of War for the punishment of such offences in regard to trials for Military offences; and if not amenable to the Articles of War, they shall be tried and punished in the nearest of the Honorable Company's Courts of Criminal Justice in like manner as if such offences had been committed in regard to any trial before such nearest

VII. And it is horeby enacted, that any person, Civil or Military, using menacing words, signs, or gestures, or otherwise interrupting the proceedings of any Military Court of Request shall be punishable with imprisonment according to the summary judgment of such Court, during the time such Court is sitting and every such offender shall be liable to be further punished by a Court Martial, or by the nearest Company's Court of Criminal jurisdiction, according as the offender is amenable or not to the Articles of War in like manner as if the offence had been committed in the presence of the Court to which it is so referred. Provided that if the Court to which the offence is referred shall be of opinion that the offender has been already sufficiently punished they shall discharge him

And it is hereby enacted, that a record VIII. And it is hereby enacted, that a record shall be kept of proceedings in every case tried before any Military Court of Request. And such record shall contain as well a particular account of the evidence given as of the nature of such evidence as may have been rejected on the ground of its not being legally admissible, or relevant, or on other grounds, and the same shall be signed by the Members of the said Court. And such record or a copy thereof shall, with as little delay as is practicable, after the conclusion of the proceedings, be transmitted by the European VIII. the proceedings, be transmitted by the European Superintending Officer of every such Court to the Officer Commanding the Station or Cantonment.

IX. And it is hereby enacted, that where a demand shall exceed the amount of 200 Rupees, or where several separate demands or securities shall exceed such amount, no more shall be reties shall exceed such amount, no more shall be recoverable than the sum of 200 Rupees only—and the
judgment in respect of any demand in a Court of
Requests shall be a bar to the recovery of any demand
for the same cause of action in any other Court whatever, provided that the liability accrued before the
time of instituting the suit in the Military Court—
and it shall be competent for every such Military Court
to investigate any counter-claim alleged by any
defendant. And it shall be competent for every
such Military Court to allow the interest for money defendant. And it shall be competent for every such Military Court to allow the interest for money agreed on between the parties, provided the same does not exceed the usage of the country. And every contract upon which a demand for debt exceeding 20 Rupees is founded, not being money due for goods bought and delivered, shall be in writing and expressed, in the language of the defendant and signed by him or on his behalf by some other person than the plaintiff. Provided that it shall not be competent to any Court of Requests to admit any suit for a debt which has accured apwards of six years.

X. And it is hereby enacted, that on failure of either of the parties to a suit to attend either per-sonally or by representative, or to produce his witnesses according as he shall be required by any Milinesses according as he shall be required by any Military Court of Requests, such Court on being satisfied that the party has been duly apprized of what is required of him, may proceed to the termination of the suit in his absence. And if the docree in any such case shall be against the plaintiff, it shall not be competent for him to commence a new suit for the same cause of action.

XI. And it is bereby enacted, that it shall be lawful for the Commanding Officer to whom the pro-ceedings have been transmitted as aforesaid to return the same for revision either by the same or another Military Court of Requests. And in every such case the second decree shall be final unless for error in points of law, when the same shall be transmitted to the Commander in Chief, who shall have power to annul the proceedings without prejudice to any future suit. Provided always that in the case of any new trial the Court may receive evidence which was not adduced at the first trial.

XII. And it is hereby enacted, that every plain-tiff shall prefer his claim in writing and shall deliver the same to the Station Staff-Officer shall be entered in a Schedule by the Station Staff-Officer, which Schedule is to be sent to Adjutants of Corps or Heads of Departments two days before the assembly of the Court, and the Adjutants or Heads of Departments shall be responsible that the defendants belonging to their respective Corps or Establishments have been duly summoned.

And it is hereby enacted, that every decree of any Military Court of Requests shall be published in the Station Orders before the same is executed.

XIV. And it is hereby enacted, that the execution of decrees of Military Courts of Requests may be either general or special, according to the sentence of the Court. Provided always that the Commanding Officer may, notwithstanding the direction of the Court, order that the execution shall be general or XV. And it is here

XV. And it is hereby enacted, that in cases in which the execution is to be general, the debt if not paid forthwith, shall, under the authority of the Commanding Officer, in writing to be signed by him, be levied by seizure and public sale of such of the Debtor's Goods as may be found within the limits of the Station or Cantonment, and if sufficient Goods are not to be found the debtor, if not a Soldier, shall be arrested and imprisoned in any Civil Gaol near to the Station or Cantonment, or in any other convenient place of confinement situate within the limits of the Station or Cantonment, for the space of two months. nnless debt be sooner paid, and his Goods, if found within the limits of the Station or Cantonments at any subsequent time shall be liable to be seized and sold in satisfaction of the debt, and if the debtor be a Soldier and the debt be not liquidated by sale of his Effects, Accoutrements and Necessaries excepted, an order may be issued for payment of the residue by monthly de-duction from the pay issued to the debtor under the Rules which follow.

XVI And it is hereby enacted, that where the execution is to be special, the debt shall be satisfied out of the pay and allowances of the debtor and not otherwise. And a certificate of the decree and direction or order thereon certified under the hand of the tion or order thereon certified under the hand of the Commanding Officer and signed by him shall be a sufficient authority for making such stoppages. Provided always that no more than one half of the pay and allowances of any Commissioned Officer or than one fourth of the pay and allowances of any non-Commissioned Officer or Soldier shall be stopped in acv one month.

XVII. And it is hereby enacted, that in places beyond the Frontier of the Territories of the East India Company actions of debt and other personal actions may be brought before such Military Courts as actions may be brought before such Military Courts as aforesaid against persons so amenable as aforesaid for any amount of demand: Provided that such Military Courts beyond the Frontier shall be composed of European Officers—and provided, that if the sum recovered shall exceed 200 Bupees an appeal shall lie to the Court of Sudder Adawlus of the nearest Presidency apporting to the rules in force with regard to appeals from subordinate Civil Courts.

Ordered, that the Draft new read be published for general information.

Ordered, that the said Draft be re considered at the first Meeting of the Legislative Council of India after the let day of June next.

T. H. MADDOCK,

Secy. to Govt. of India.

No. 267.

FORT WLILIAM, SECRET DEPARTMENT.

THE 1ST MARCH, 1841.

Lientenant E. Hay, of the 35th Regiment N I, has been placed at the disposal of the Envoy and Minister at Cabool for employment in His Majesty Shah Shooja's Service.

T. H. MADDOCK,

Secy. to Govt. of India.

(No. 318.)

ORDERS BY THE RIGHT HON'BLE THE GOVERNOR OF BENGAL.

JUDICIAL AND REVENUE DEPARTMENT.

The Right Honorable the Governor of Bengal has been pleased to make the following Appointments :

THE 230 FEBRUARY, 1841.

Mr. C T. Imlay to be a Sub-Assistant Surgeon at Sandoway, in Arracan.

THE 26TH FEBRUARY, 1841.

Mr. R. Trotter to aid Mr. J. Lowis, until further orders, in disposing of the Settlements pending in the office of the Sudder Board of Revenue.

THE 2D MARCH, 1841.

Mr. R J. Rose to be Superintendent of Roads and Conservancy in Calcutta, vice Lieutenant Aber-

The following Appointments have been confirmed from the 19th ultime, the date on which Mr. T. P. Blacos resigned the Honorable Company's Service:

Mr. R. Barlow, as a temporary Judge of the Sudder Dewanny and Nizamut Adawlut.

Mr. F. W Russell, as Civil and Sessions Judge of

Hoodhly

Mr. H. P. Russell, as ditto ditto of Moorshedabad.

The following Officers have obtained leave of absence from their Stations :

Mr. Apotherary F. Peterson, attached to the Province of Arracan, for one mouth, in extension of the leave granted to him on the 12th January last,

Moulvie Syed Ahmed, Principal Sudder Ameen, and

Baboo Hurrochunder Ghose, Sudder Ameen of Hoogh-ly, during the Mohurrum Vacation. Moulvie Mahomed Nazim, Sudder Ameen of Tip-

rah, during ditto. Bahoo Lokenath Bose, ditto ditto of Dinagepore, for

ten days, during ditto.

Baboo Byjenath Sein, 2d Principal Sudder Ameen, and Moulvie Mahomed Kulleem, Sudder Ameen of Jessore, during ditto.

Moulvie Mahomed Rafeek, Sudder Ameen of Monghyr, during ditto.
Syed Jonab Alli. 2d Principal Sudder Ameen of

Syed Jones Alli. 2d Principal Sudder Ameen of East Burdwan, during ditto.
Roy Radhagobind Soom, Principal Sudder Ameen of the 24 Pergumahs, during ditto.
The leave of absence granted on the 9th ultimo to Mr R Williams, Civil and Sessions Judge of Bhaugulpore, will take effect from the 16th instead of from the 1st instead, providing of the leave of absence.

The unexpired portion of the leave of absence granted on the 19th of January last to Baboo Govind-chunder Bysack, Deputy Collector under Regulation IX. of 1838, in Midnapore, is cancelled from the lat of that month, the date on which be rejoined his office.

FRED. JAS. HALLIDAY,

Secy. to the Govt. of Bengal.

No. 174. AGRA,

GENERAL DEPARTMENT.

Tan 120 Fabruary, 1841.

Mr. W. E. Money to officiate as Civil Auditor and Deputy Accountant of the North Western Provinces.

#### EOCLESIASTICAL DEPARTMENT.

The Revd. J. C. Proby is appointed Chaplain of Allahabad.

J. THOMASON. Secy. to Govt. N. W. P.

GENERAL ORDERS BY THE RIGHT HON'BLE THE GOVERNOR GENERAL OF INDIA IN COUNCIL.

## FORT WILLIAM, 3d March, 1841.

No. 58 of 1841.—The Right Honorable the Governor General of India in Council is pleased to assign rank to the undermentioned Ensigns and Assistant Surgeons, from the dates indicated opposite to their names :

#### Infantry.

Ensign	Henry Godfrey Sim	26th Septr.	1840.
,,	Robert Campbell Barclay,	ditto.	
,,	Robert Roy Adams,	ditto.	
,,	Herbert Benjamin Ed- }	ditto.	
"	Chas. St. George Brown-	ditto.	
,,	Wm. Robert Wallace,	27th ditto.	
,,	Percy Fortescue Gardiner,	ditto.	
"	Chas. Frederic Smith,	ditto.	1140
,,	Albert Balcombe Beatson,	ditto.	
,,	Joseph Galiffe Robinson,	ditto.	
;;	Edward Tierney Smalley,	3rd Octr.	1840.
••	Albert Locke Nicholson,	12th ditto.	
"	John Luther Vaughan	ditto.	
"	Donald Martin Stewart	ditto.	
	Henry Mills,	20th ditto.	
	John Henry Hayes Lukin,	ditto.	

MEMORANDUM.—Ensign Frederick Aubert is to stand next below Ensign Thomas Hunter Smalpage, in List No. 2 of 1839. Rank from the 24th January 1839 was assigned to Ensign Aubert, in Government General Orders, No. 193, of the 9th September last.

#### Medical Department.

Asst.-Surgeon Joseph Jowett, 20th October, 1840.
Alexr. Grant,... 11th November 1840.
Chas. Bonnor (
Chalmers, ...)
4th December 1840.

The undermentioned Gentlemen are admitted to the Service, in conformity with their appointment by the Hon'ble the Court of Directors, as Cadets of In-fantry on this Establishment, and promoted to the rank of Ensign from the dates assigned to them in General Orders No. 5, of the 6th January last,

	Infantry.	Fo	of arrive	ıl at m.
Mr.	John Samuel Roberdeau Barclay,	lst	March	1841
"	Cecil Pelham Clay,	0914	February ditto	"
	Edward James D'Oyly Thrale Money,	28th	ditto	,,
"	Thomas Robinson,	1st 1st 1st	March February March ditto	"
	J. STUA	RT,	Lt Col.,	

Secy. to the Govt. of India, Mily. Dept.

## FORT WILLIAM, 3d March, 1841.

No. 59 of 1841 .- The Right Hon'ble the Governor General of India in Council is pleased to make the following Promotions and Alteration of Rank:

Regiment of A	
1st Lieutenant and Brevet Captain George Ellis to be Captain,	
Captain and Brevet Major Henry John Wood to be Major, Int Lieutenant and Brevet Captain Francis Ruddle Bazely to be Captain, 2d Lieutenant D'Oyly Richard Bristow to be lat Lieutenant,	From the 1st March 1841, in suc- cession to Major Thomas Croxton re- tired on the Pension of a Lieutenant Colonel.

#### Late 2d Regiment Light Cavalry.

Cornet Edward Kyrle Money to be Lieutenant, from the 11th November 1840, vice Lieutenant and Brevet Captain Brownlow Cole Bourdillon resigned.

## Medical Department.

Assistant Surgeon John Thomas Pearson to be Surgeon, vice Surgeon Alexander Kyd Lindesay retired, with rank from the 10th February 1841, vice Surgeon John Griffiths retired.

#### ALTERATION OF RANK.

## Medicul Department. . .

Rank and Names.	To Rank from,	In whose Room.
Surg. Cherles Maxwell,	23d Nov. 1840,	Vice Surgeon A. K. Lindesay retired
Surgeon Edmund Tritton	16th Dec. 1840,	Vice Sargeon H. Laugh-
Surgeon John Bowron,	1st Jan. 1841,	Vice Surgeon S. Ludlow retired.
Surgeon Ezra Thomas	Ditto,	Vice Surgeon W H. Charters, M.D., retired.
Finch, M. D.,	1st Feb. 1841,	Vice Surgeon A. Simson, M. D., retired.

His Lordship in Council is pleased to make the

Major Henry Debude, Officiating Secretary, to act as Member of the Military Board during the absence of Major Archibald Irvine, C. B., on Medical Certificate

Lieutenant Arthur Broome, Assistant Secretary, to set as Secretary to the Military Board, vice Major

Lieutenant Norman Chester MacLeod, of Engineers, to act as Assistant Secretary to the Medical

neers, to act as Assistant Secretary to the Board, vice Lieutenant Broome.
The Right Hon'ble the Governor General has been pleased to appoint Surgeon John Thomas Pearson to be Surgeon on His Lordship's Personal Staff, vice Assistant Surgeon John Drummond proceeded to Europe, on Furlough. This Appointment to take

Europe, on Furlough. This Appointment to take effect from the 25th ultimo.

The following Officers of the Cavalry and Infantry are promoted to the Rank of Captain by Brevet, from the 2d March 1841 :

Lieutenant Pringle Shortreed, 17th Regiment N. I. Lieutenant Ronald Macdonell, 10th Regiment Light Cavalry.

Lieutenant William Ponsonby Jones, 22d Regiment N. I.

Lieutenant John Butler, 55th Regiment N. 1. The undermentioned Gentlemen are admitted to the Service, in conformity with their appointment by the Hon'ble the Court of Directors as Caders of Infantry, on this Establishment, and promoted to the rank of Ensign:

	Infantry.		te of arriv	
Mr.	John William Sykes,	19th	February	1841.
,,	Albert Locke Nicholson,	224	ditto	,,
,,	John Wedderburn,	24th	ditto	,,
,,	Arthur Henry Townshend	24th	ditto	,,

Rank as Ensign has been assigned to Messrs. Mc-Mahon and Nicholson; the former in General Orders No. 5, dated 6th January, 1841, and the latter in General Orders No. 58 of this date. The Commisions of Mesers. Sykes and Wedderburn will be adjusted hereafter.

Mr. Leonard Raisbeek Christopher having satisfied Mr. Leonard Maisbeek Christopher naving satisfied Government on the points of qualification prescribed by existing Regulations, is admitted to the Service, agreeably to instructions from the Hon'ble the Court of Directors, and promoted to the rank of Ensign, leaving the date of his Commission for future adjustment.

ment.
With reference to General Orders No. 49, dated 24th February, 1841, Mr. Henry James Stennus, whose admission into the Service was announced in General Orders No. 51, of the same date, is transferred from the Infantry to the Cavalry branch of the Army and promoted to the rank of Cornet, leaving the date of his Commission for future adjustment.

Army and promoted to the rank of Cornet, leaving the date of his Commission for future adjustment.

Lientenant Whilley Master, of the 7th Regiment Light Cavalry, has returned to his duty on this Establishment, without projection to his rank, by permission of the Hombie the Court of Directors.—Date of arrival at Fort William, 22d February, 1841.

Brevet Lieutenant-Colonel Heavy Fisher Salter, of the late 2d Light Cavalry, is permitted to proceed to the Bombay Presidency, and from thence, by sea, to Calcutta, on his private affairs, and to be absent from Bengal on that account for twelve months.

Captain Sir A. Mackenzie, Bart. of the 48th Regiment Native Infantry, Officiating Sub-Assistant Commissary General, has leave, on Medical Certificate, from the 1st March to the 15th May, 1841, to visit the Presidency, preparatory to applying for permission to proceed to sea for the recovery of his health.

The unexpired portion of the leave of absence granted to Lieutenant James Gray William Curtis, of the 37th Regiment Native Infantry, Officiating Sub-Assistant Commissary General, in General Orders No. 190, dated 2d September 1840, is, at his own request, cancelled from the 21st February, 1841.

Assistant Surgeon James Stokes is placed at the disposal of the Right Hon'ble the Governor of Bengal, for the purpose of being employed on the Civil Medical duties at Chupprah, during the temporary absence of Assistant Surgeon Brassey.

The Furlough to Europe, on Medical Certificate, granted by the Government of Bombay to the undermentioned Military and Medical Officers of the Bengal Establishment, is confirmed by the Supreme Government:

Ensign Harman Baillie Hopper, of the 31st Regiment Native Infantry.

Assistant Surgeon Paul Frederic Henry Baddeley, of the Medical Department,

J. STUART, Lt. Col.

Secy. to the Govt. of India, Mily. Dept.

## FORT WILLIAM, 3d March, 1841.

No. 60 of 1841.—Major General J. R. Lumley, Adjutant General of the Army, is directed to proceed by Dawk to the North Western Frontier, on special service. The Major General will be accompanied by an Assistant Adjutant General of the Erny, and allowed an Asidda Campan pageson! allowed an Aid-de-Camp as personal Staff.

J. STUART, Lt.-Col.,

Secy. to the Govt. of India, Mily. Dept.

#### FORT WILLIAM, 3d March, 1841.

No. 61 of 1841.—Surgeon William Stevenson, M. D., Junior, in bledical charge of the Lucknow Residency, obtained in the Political Department, on the 22d ultimo, seven months' leave of absence, on Medical Certificate, to commence from the 1st April next.

Lieutenant S R. Tickell, of the 31st Regiment N. I., Assistant to the Governor General's Agent in Rajpoo-tana, obtained in the Political Department, under date the 22d ultimo, an extension of leave of absence until the 15th instant.

Assistant Surgeon James Henry Butler was temporarily appointed in the General Department, on the 15th ultimo, to the Medical charge of the Civil States tion of Saharunpore, during the absence of Assistant Surgeon Hugh Falconer, A. M. and M. D.

The following Appointments were made, in the Genera! Department, under date the 25th ultimo :

Assistant Surgeon H. H. Goodeve, M. D., to be Professor of Midwifery, as well as of Anatomy, at the Medical College.

Assistant Surgeon John Jackson to be Professor of Medicine and Clinical Medicine, vice Assistant Surgeon Goodeve.

Assistant Surgeon E. W. W. Raleigh to be Profes-or of Surgery and Clinical Surgery, vice Surgeon C. C. Egerton.

The leaves of absence granted, in the Judicial and Revenue Department, to Brevet Captain J. C. Hannyngton, Principal Assistant Agent to the Governor General at Manbhoom, under date the 9th ultimo, and to Assistant Surgeon K. Mackinson, M. D., Civil Assistant Surgeon of Tirheot, on the 26th Jasuary, 1841, were cancelled, in the same Department, on the 28d ultime, at the request of those Officers.

Mr. William Doolan is appointed an Assistant Over-seer in the Department of Public Works, and placed at the dispessal of the Superintending Engineer, North Western Provinces, for employment on the Delhi Capals,

J. STUART, Lt. Col.,

Seey. to the Goot, India, Mily. Dept.

#### No 678. NOTIFICATION.

Referring to the several Notifications issued from

Dated 21st Jan., 1836.

,, 19th July, ,, of the Light on Point Palmyras and the exhibition of one on Palse Point, the Marine Board hereby give notice that the Master Attendant, having visited the former place during his tour of inspection, has reported that no part of the former Light House at Point Palmyras requires of greaters. mer Light House at Point Palmyras remains of greater height than eight or nine fect, and is consequently invisible from the Pilot Station off the Point—Commanders of Vessels therefore are again cattioned after making False Point Light or Light House, on no account to come under 18 fathoms in passing to the N. E. from the Light to the Pilot Station.

By Order of the Marine Board,

C. B. GREENLAW, Secretary.

Fort William, the 23d February, 1841. 5

#### NOTICE.

THE General Treasury will be closed on Monday the 8th and Tuesday the 9th proximo, on account of the Hindoo Holidays Dole Jattra.

W. H. OAKES, Sub-Treasurer.

General Treasury, the 2 26th February, 1841.

#### CUSTOMS.

List of Packages lying unclaimed at this Office.

- 1 Box, W. Spokes, 1st European Regt. 4th Com-1 Box, W. Spokes, 1st European Regt. stary pany, per Robarts.
  1 Parcel, Capt. Digby, per Brothers,
  1 Case, no mark, per Bland.
  1 Ditto, Marked F. S. 26, per Bengal Packet.
  1 Box, ditto A in diamond, per Water Witch.
  Ditto ditto B in diamond, per ditto.

- Ditto, ditto B in diamond, per ditto.

  Parcel, J. Swan, Governor's Clerk, per Relianco.

  Ditto, J. Poate, care of Mr. Bastard, per ditto.

  Ditto, Captain Mackenzie, Ship Tamerlane, per Careina.
- l Truss, marked B B 219 to 233, per Royal William.
- Cases, ditto C T in diamond, 1 to 8, per David Scott.

  2 Barrels, ditto C in diamond, per Forth.

  1 Case, C. J. Baldock, Ordnance Department, per
- Carnatic.
- 1 Ditto, Lt. Col. Booth, 41st Regt., care of Griffiths and Co. Madras, per Eliza 1 Parcel, Editor of the Agra Ukbar, per Earl of
- Hardwick.

  1 Box, Shaik Tetoo, care of Cockerell and Co.,
- per Lord Hungerford.
- Cases, 26th Regt. 2117 to 2122, per Falcon. Bales, W. Prinsep, care of Captain Henderson, 1 Box, W. Prinsep, care of Captain Hendelson, per India. 1 Case, Capt. J. Fisher, care of Revd. Fisher, per
- Ditto, M. P. Edgworth, per Scotia.
  Ditto, Mrs. Gray, care of Fergusson, Brothers,
- per ditto.

  1 Trunk, C. W. Brietzcke, Court of Requests, per
- ditto.
- 1 Case, Captain Hone, care of Die per Tapley.
  1 Ditto, marked P G F, per Montrose.
  1 Ditte, ditto B M P & C.
  1 Ditte, ditto F B & Co. 8, per ditto.
  1 Ditto, ditto B & C Captain Hone, care of Dick and Co.,

- 1 Ditto, Officere Commanding H. M. 9th Foot, per
- Ditto, Offisers Commanding H. M. 9th Foot, per Madagascar.
   Ditto, marked A in diamond, 6 L, per Bland.
   Ditto, J. Dunlop, A. C. Dunlop, care of G. Vint, per ditto.
   Ditto, A. Griffin, care of Rustomjee and Co., per Maidstage.
   Parcel, N. B. Chamberlane, care of Fergusson, Recthage par Victoria.
- Brothere, per Victoria.
  - M G 128 to 147 } per I Trues, marked E L in diamond, 193 to 146 } per I sabella Cooper.

Parcel, Bates and Co., per Cassiopia.
 Ditte, John Edwards, per ditte.
 Ditte, R. C. Tullidge, Chief Officer, Lady Stormont, per ditte.

1 Ditto, Sery, Chamber of Commerce, per ditto.

5 Butts, marked Z in diamond, per Walmer Castle.

2 Ditto, ditto CBS 5 to 6, per ditto.

2 Hhds., ditto ... 25 to 26, per ditto.

2 Butts, ditto SO, per ditto.

C per ditto. 1 Ditto, ditto

1 Ditto, ditto
3 Hhds., ditto
5 S W. Per ditto.
2 Ditto, ditto S S per ditto.
1 Case, ditto C. W. H. per ditto.

1 Parcel, H. Rickets, care of J. Lowe, per Steamer India.

Ditto, Capt. R. Thornhill, Ship Thos. Grenville, per ditto.
 Ditto, The Hon'ble Sir H. W. Seton, per ditto
 Ditto, J. Hawkins, per ditto.
 Ditto, Mr. Gilbert, Clerk H. M. Ship Nimrod,

per ditto

1 Ditto, J. McCallum, care of Beecher, Chapman, per ditto.

1 Ditto, Sir J. Thackwell, care of Fergusson, Bro-

thers and Co. per ditto.

1 Case, A. Cunningham, care of Macintyre and

Co., per Henry Davidson.

Parcel, A. Brown, care of J. Lowe and Co., per Thomas Grenville.

1 Tin Box, Mrs. Hannay, care of Lyall, Matheson,

per ditto.

1 Box, E P. Bryant, care of Muller and Co., per ditto

Loose Hlids. and Butt Staves, per Adams.

R. WALKER, Collr.

Calcutta, 5th March, 1841.

The Collector has no objection to pass Packages, which are intended for private use, and not for Sale, unopened—provided that at the time they are applied for, satisfactory proof of their contents in the shape of Invoices, Bills, or Letters of Advice are produced. In the absence of these documents, owners should depute a person to be present at the opening of their Packages. Packages.

The Collector thas nothing to do with the landing of Packages from Ships, nor with forwarding them to their owners or destinations.

IST OF UNCLAIMED LETTERS remaining in the General Post Office, which accumulated between 1st October and 31st December 1840. which aconmu-

Rumsay, Esq., Wilson (2 letters)—care of James
Templeton, Esq., Cabinet Maker, Sydney.
Reed, Mr. Charles—care of Rustomjee Cowasjee and
Co., Calentta.
Rebeiro, Mr H.—in Chinaparah, No. 17, Calcutta.
Ram Bibee and Hurry Bustomee—care of Baboo
Hecraloll Peerbaharam, Burdwao.
Routh Esq. E. 16th Language Banges.

Hecraloll Peerbaharam, Burdwan.
Routh, Esq, E.—16th Lancers, Bengal.
Reed, Mr. Charles.—Ship Ernaad, care of Messrs.
Rustomjee Cowasjee and Co., Calcutta.
Robertson, Mr. Charles.—care of Barlow, Esq, near
Chinsurah, near Calcutta.
Ronald, Esq, Alexandor.—Duncaree Factory, via
Betteah, Calcutta.
Rudman. Sergeant Major, W.—H. M. 62d Regt.
Moulmein, Madras.
Rollo, Lieut. R.—Bengal Army, Calcutta.
Ramrutton Mullick.—Burdwan.
Ramrutton Mullick.—Burdwan.
Routh, Esq., R.—H. M. 16th Lancers, Bengal.
Robertson, Esq., C. G. A.—vare of Judge Barlow,
Calcutta.

Robertson, Es

Calcutta.

Rogers, Esq, Robert—Calcutta.

Ramsay, Esq, Wm.—care of Capt. Hyde, Secy. to the British Lottery, Calcutta.

Reid, Esq., Robert—Gungonoghur, Calcutta.

Rathbone, Joseph—Gunner, 4th Battalion, 4th Compy. Artillery, Agra, elsowhere.

Ryckman, Esq, E. A.—Bandmaster, Reyal Artillery, Dum-Dum.

Dum-Dum.

Rice, Esq., W. W.—Post Office, Calcutta.

Reaburn, Capt.—Bark Hereford, Calcutta.

Robson, Mr. Chs.—of the Barque Felicity, Capt.

McDonald, bound for Calcutta.

Robson, Mr. Wm .- Mate. Castle Huntly, Bombay.

Reddie, Capt.—Ship Castle Huntly, Calcutta.
Reddie, Capt.—Castle Huntly, Messrs. Rustomjee
Cowasjee and Co., Calcutta.
Reddish, Mr. Joseph—Barque Copelane, Capt. Syms,

Calcutta.

Reading, James—Seaman, Merchant Ship Owen Glendower, Calcutta.

Reid, Mr. Thomas-on board the Rajah, Sydney.

( To be continued )

WM. MOORE, Deputy Post Master.

Fort William, General Post Office, } 1st February, 1841.

Name of Yessel.	Agents.	Intended Departure.	To what Port.	Touching at Remarks.	Remarks
teamet,	Steamer,	From Bombay 1st April, latest date for letters from Calcutta 17th	Overland via Suez.		
Petite Suzanne, Buteshire, Bland, Lord Lowther,	Willis and Earl,	March, 5th March, 7th Ditto, 8th Ditto, 10th Ditto,	Havre de Grace. Mauritius. London. Ditto.		
enobia,	Zenobia, Carr, Tagore and Co., 15th Ditto, Ditto,	15th Ditto,	Ditto,	Cape of Good Hupe. Singapore	

#### STEAM NOTICE.

THE Government of Bombay having fixed the 1st of the ensuing month of April for the despatch of a Steamer thence, with a Mail for Suez.—Notice is hereby given, that the latest safe date for the transmission of Letters, from Calcutta, which may be intended for conveyance by that opportunity, will be the 17th proximo.

H. S. OLDFIELD, Offg. Post Master Genl. Fort William, Genl. Post Office, the 22d February, 1841.

## OVERLAND LETTERS AND POSTAGE.

IT is bereby notified for general information-

Pirst.—That all Letters and Newspapers, except Soldiers' and Sallors' Letters, intended for transmission by the Overland Mails, and except those specially marked

" via Falmouth," will be sent through France, and thus be subject to the beavier rate of postage.

Second.—Letters and Newspapers addressed to France, as well as those to other foreign countries, with which France is the channel of communication (if the latter are France is the channel of communication (if the latter are expressly directed to be so sent) will be made up in Packets and sent to the French Post Master at Marseilles; but Letters for Foreign Countries, other than France, if not specially directed to France, will be included in the Packets for England. Letters, &c., for places lying between Bombay and Marseilles, will be despatched in separate Packets. Third.—Letters for the United Kingdom of Great Britain, weighing less than a quarter of an ounce, and passing through France, are charged single postage, which by that route amounts to 2s. 8d. By the Falmouth route, Letters of half an ounce in weight, are subject to single postage only, which by that route, has now been reduced

postage only, which by that route, has now been reduced to 18.

Newspapers, if sent via Falmouth, are free of postage; but if transmitted by the way of Marseilles, they are charged 2d, each.

H. S. OLDFIELD,

Offg. Post Master General.

Fort William, Genl. Post Office, the 27th May, 1840.

NOTICE.—The Public are hereby informed, under orders of Government, dated 29th January, 1839. that excavations, surrounded with fences, and having lights at night, are in progress in the undermentioned Thoroughfares in the Town of Calcutta.

Upper South Division.

Meredith's Lane, North side, under the South Wall of No. 44, Cossitellah Street-Drain to be reconstructed.

Tunnel crossing Cossitollah Street from Grant's and a surface Drain on the East Side of ditto to be constructed.

Upper North Division.

Chitpore Road, West side, from opposite Dwarkeynoth Tagore's Lane to Churruckdangah Street, Aqueduct to be

Lower North Division.

Box Bridge at the junction of Rada Bazar and Loll Bazar to bere-constructed.

Portuguese Church Street will be closed against Car-

Portuguese Church Street, a Tunnel to be constructed; it will be necessary to close the entrances to the Street, with a strong fence between Moorgybatta Street and a Lane branching from the west side of Portuguese Church Street,

R. J. ROSE,

Offg. Supt. Conservancy.

Court for the Relief of Insolvent Debtors at Calcutta. In the matter of Nicles Lewis
Antonie Bestel, of Ballegunge,
formerly a partner of the Firm of
Henley, Dowson and Bestel, of
Calcutta, an Insolvent.

The Wallis Alexand legal possession thereof given to Mr. John Wallis Alexander, conformably to the Order of Court.

Office of Examiner, 5th March, 1841.

Mr. Kemp, Atty.

কলিকাতার জোত্রহিন করজধারানের দিগের পরিত্রাণার্থ আদাসত-

ক্ষরি নিকেশস লইস এনট্রি এতঘারায় ধ विमाणिन वानिशक्ष निवामि (इ. वत्र (मध्या जाहे এরি ভৌসান এব°১ বিসটেলের उत्ह (व डेक नारवक कांद्रवाद्वत अक वश श्रवित्र जात्रमाम বিষয়ক মোকার নামা এবং ভাহার অধিকার উক্ত আদাদতের হৰ্মানুসারে মে ১ কান ওয়ালিস আলিকলেওর मार्द्रदेव एरड खनिउ इहेन धक्याभिनद्र मार्ट्यत मधन्याना

नन १४८४ मान दयाक (No (BH B'BR-

Court for the Relief of Insolvent Debtors at Calcutta. In the matter of John Bush, Notice is hereby given, sometime of Futtyghur, and of that Assignment has Sudder Street, in Calcutta, Indigo been made of the Estate Planter, an Insolvent. Insolvent, and legal possession thereof given to Mr. Wallis Alexander, conformably to the Order of Court.

Office of Examiner, 5th March, 1841. Mr. Henderson, Atty.

## কলিকাতার জোত্তহিন কর্মদারানের পরি वागांच चामान उ

খনি জান বুস সাহেবের বিষয় अञ्चाताम स जिनि किष्मिन कृतिगत अवन्त क दत (मञ्जा जा লিকান্তার সভর ইটিরিট নিবা ইতেছে যেউক্ত সি নিশ্ভর श्रवित कांग्रनाम বিষয়ক মোজারনামা এব ০১ তাহার অধিকার উক্ত আদালতের ভ্লমান্সারে মে৽ জান ওয়ালিস আদিকজেণ্ডর সাহেবের হস্তে অপিত হইল

একজামিনর সাহেবের আফিষ अब ३৮85 माल ए माह মে॰ মারসাল উকিল

Court for the Relief of Insolvent Debtors at Calcutta. NOTICE is hereby given, that the matters of the Poti-

tions and Schedules (the same having been filed in the Court) of the Insolvent Prisoners hereinafter named, are appointed to be heard on the days following at the hour of 11 o'Clock in the forenoon-

On Friday, the 2d day of April 1841,

NISSIM ISAAC ABRAHAM, of Moorghyhuttah, in Calcutta, Trader.

On Saturday, the 3d day of April 1841,

OLIVER SMITH, of Gurranhuttah, in Calcutta, School Masier.

"No Creditor will be allowed at the Hearing to "oppose the discharge of a prisoner, unless he shall have given notice to the Chief Clerk three clear days before the day of Hearing."

Office of Examiner, 1st March, 1841.

## স্থানিকাতার স্থোত্রহিন প্রনিদিণের পরি जानार्थ आमानक

अख्वाताय अवत (मख्या चारे रहरू (य निरुत নামিত নাতয়ান কয়েদি সকলের এই আদালতে न। दिनकता चान्न क्रि ଓ कर्म त्रकत्नत विभग्न चागटना দিনসকলে বেলা ১১ ঘটার সময় গুনানি ছইবেক

मन २৮85 मान २ अगरतन खळावात -নিশিম আইজ্যাক এবরেহ্যাম কলিকাডার মর গিছাটা নিৰাসি ব্যাৰসাই-

त्रव ५৮85 नाम ७ अभारतम मेनियात ওলিবর ইশুমিত কলিকাতার গরানহাট। নি वानि इनक्न भाक्रिक

🗁 " খোৰ মহাজন আপতা করিতে পারিবেন मार बानाजिए (कान कर्यमोत कमानी मनानित बिग्रमिष्ठ विदरमंत्र नृहे श्रे छिन बिद्म थाक्टि ভাছার মানসের সংশ্বাদ চিফ কেলাক সাংহ্রের चाकिएय को सम"

একবামিনর সাহেবের আফিয়" नव ১৮৪১न ১ म नाफि

## [ 188 ]

NOTICE of Public Sale for Arrears of Revenue, &c. unless intermediately liquidated, at the Collectorate of Zillah Mymensingh, on the 25th March 1841, or 13th Chyte 1247 B. S., Thursday.

Names of Mehals to be sold, and of the Purgunaah in which they are situated, and Na- of the Lots in the Collector's Sale Advertisement.	Recorded Proprietors.	Amount of Sudder Jumma.	Arrears of Revenue, in- cluding Interest up to kist of December 1840.	Remarks.
No. 1. Pergh. Alspsing, Ha. 1 Anna 6 Gds. 2 C. 2 Kt.,	Sheb Kishore Acharj Chow-	<b>5,</b> 098 7 2	1,195 148	
,, S. Do. Do. Ha. 4 Annas,	Bhobany Kishore Acharj Chowdry,	15,016 12 1	1,787 1 9	
,, 4. Pergh. Attea, Ha. 8 \\ Annas including Izmallee,	Rowsun Khatoon Chow- drine, & ors.,	21,583 8 5	2,082 9 6	This Mehal is under Butwara.
,, 13. ,, Burbazoo, Ha. 7 }	Bebun Becbee, & others.,	9,858 1 7	2,222 11 11	
,, 26. Tuppay Kooreekhye,	Bhobany Kishore Acharj, Auction Purchaser,	10,910 15 2	1,847 11 8	
,, 32. Pergh. Hosenshye, and Joar Hosenpore,	Edmund K. Hume, Esq., & ors,	45,457 14 6	5,915 11 7	
,, 33. ,, Joanshye, Ha. 8 As. 14 Gds. 3 Couries	Khajay Petrose Niccose, & ors.,	10,525 13 10	538 4 0	
,, 36. ,, Mymensing, Ha 4 Annas including Burboellah,	Sumbochund Chowdry, & ors.,	29,658 15 8	7,238 14 8	This Mehal is under Butwara.
,, 37. ,, Mymensing, Ha. (	Tarreeni Kunth Lahory, & ors.,	32,445 9 11	6,040 11 7	Ditto.
,, 38. ,, Mymensing, Ha. }	Narainee Dibba Chowdrany, & ors.,	82,443 3 4	3,190 8 8	
,, 39. ,, Mymensing Ha. {	Bhogeerutty Dibba Chowdra-	32,561 4 7	2,593 11 10	
Ha. 4 As. 10 Gds. including illegally separated Mehals	Joy Jugget Chunder Chow-	7,194 1 1	2,440 9 11	
,, 68. ,, Pokhereah (En-	Ranee Bhobun Moi Dibba, }	75,245 6 0	18,357 9 11	This Mehal is un-
,, 74. ,, Soosung, Ha. 14 }	Raja Bisonath Sing, & ors.,	18,389 5 4	3,981 4 10	t nor Dutward,

These Lands produce Paddy, Nut, Sugar Cane, Indigo, Cocoanut, &c. &c.

Mymensingh Collector's Office, the 15th February, 1841.

HENRY ATHERTON, Acting Collector.

NOTICE of Public Sale for Arrears of Revenue, unless intermediately liquidated, at the Collector's Office, Zillah Moorshedabad, on Monday, the 14th March 1841, or 3d Chyet 1247. B. S.

Names of Muhals to be sold, and of the Pergunnah in which they are situated, and No. of Lot in the Collector's Sale Advertisement.	Recorded Proprietors.	Annual Suddur Jumma.	Arrears of Revenue, including Interest up to Dec. 1840,	Remarks.
1. Ph. Coonwurpertaub, &c.,	(Rajah Kishen Chaund) Sing, and Rance Unno- poorns,	*182647 9 6	L10389 9 7	]
2. Hooda Ecooree, &c.,	Rajah Kiehen Chund, Koonwur Bam Chund, and Bannee Jurao Koon- wur, Doorgapershaud, Kashi- nath, Bholanath, Ki-	105428 8 8	49032 0 11	These Lands produce Indigo, Paddy, Mulberry and Sugar Cane, &c. &c.
8. Kist. Ph. Casheepoor,	shennath, Sib Soon- dree, Bejoy Kishen, > Bhobonessurree Raj- kishore, and Radha Be- node Das,	8076 12 5	2445 13 1	
2 9	The abovementioned Estates ar	e still under Buts	Varra.	
1. Ph. Rekunpore,	Scetanath Sandyaul,	69762 12 11 9848 11 4 8856 8 2 11590 4 3 14886 12 10 9590 12 8 12916 4 3	20268 10 1 4214 14 11 1445 7 4 2875 12 0 4986 0 0 2929 4 4 4481 7 4	These Lands produce Indigo, Paddy, Mulberry and Sugar Cane, &c. &c. ,

The right and interest of Rance Unnopoorna, in this Estate, has been lotted for Sale.

## Late Sheriff's Sale.

NOTICE is hereby given, that on Thursday, the Eleventh day of March, Instant, precisely at the hour of 12 o'Clock at Noon, Thomas Bracken, Esquire, late Sheriff of Calcutta, will put up to Public Sale, at the Lower Verandah of the Court House, near the entrance into the Sheriff's Office, by Virtue of a Writ of Fieri Facias in his hands against John Harvey and Lowis De Facien.—

Eight Chests of Indigo, lying and being in the Zalmineah Factory, in the District of Ghazeepore, the property of and belonging to the said John

Harvey and Lowis De Facien.

The Conditions of Sale may be known by applying at the Sheriff's Office.

## former sherill's gales.

NOTICE is hereby given, that on Thursday, the Eighteenth day of March, instant, precisely at the hour of 12 o'Clock at noon, George Money, Esquire, Former Sheriff of Calcutta, will put up to Public Sale, at the Lower Verandah of the Court House, near the entrance into the Sheriff's Office, by Virtue of a Writ of Venditioni Exponas in his hands against Hussaney Begum, Meer Mahomed Hussain, otherwise called Meer Jeebun, and Meer Golaum Alley,—
The Right, Title, and Interest of the said Hussain.

The Right, Title, and Interest of the said Hussaney Begum, Meer Mahomed Hussain and Meer Golaum Alley, of, in, and to a Lower-roomed Brickbuitt Messuage, Tenement, or Dwelling House, and piece or parcel of Land or Ground, containing, by estimation, Eve Cottahs and Four Chittacks, more or less, situate, lying, and being at Mullungah, in the Town of Calcutta, and butted and bounded in manner following: (that is to say,) on the South side thereof by the House and Premises of Bibee Bowl, on the East side thereof by the House and Premises formerly belonging to one Pachoo Sotabadar, and now the property of Beshoo Sain, on the North side thereof by the House and Premises of Mr. Croke, and on the West side thereof by the Company's Public Road.

The Conditions of Sale may be known by applying at the Sheriff's Office.

NOTICE is hereby given, that on Thursday, the Eighteenth day of March, instant, precisely at the hour of 12 o'Clock at Noon, George Money, Esquire, former Sheriff of Calcutta, will put up to Public Sale, at the Lower Verandah of the Court House, near the entrance in the Sheriff's Office, by Virtue of a Writ of Fieri Facias in his hands against

Gourharry Sain,-

1.—The Right, Title, and Interest of the said Gourhurry Sain, of, in, and to all that Lower-roomed Brick-built Messuage, Tenement, or Dwelling House, No. 147, with a piece or parcel of Land thereunto belonging, containing, by estimation. Ten Cottahs, more or less, situate lying, and being at a place called Taultullah, in Collingah, in the Town of Calcutta, and butted and bounded as follows: (that is to say,) on the South by Public Road, on the North by a Lane, on the East by Public Road, and on the West by the House and Land of Mrs. Watson.

2.—Also, the Right, Title, and Interest of the said Gourhurry Sain, of, in, and to a piece or parcel of Tenanted Land, containing, by estimation, Eight Cottahs, more or less, situate, lying, and being at the same place, and butted and bounded as follows: (that is to say.) on the South by a piece of Land of Mirza Ashruff Ally, on the North by Public Road, and on the East and West by Public Lane.

3.—Also, the Right, Title, and Interest of the said Gourburry Sain, of, in, and to all Lower-roomed Brick-built Messuage, Tenement, or Dwelling House, No. 123, with a piece or Land thereunto belonging, containing, by estimation, Four Cottahs, more or less, situate, lying, and being at the same

place, and butted and bounded as follows: (that is to say,) on the South by a piece of Land of Gopaul Ostagur, on the North by a Lane, on the East by the House and Land of Atherel Saheb, and on the West by another House of the said Gourhurry Sain.

4.—And also, the Right, Title, and Interest of the said Gourhurry Sain, of, in, and to all that piece or parcel of Tenanted Land, containing, by estimation, One Biggah, more or less, situate, lying, and being at the same place, and butted and bounded as folfows: (that is to say,) on the South by a piece of Land of Mrs. Smith, on the North by another House of the said Gourhurry Sain, on the West by a piece of Land of Burcuttollah Ostagur, and on the East by a piece of Land of Bibee Amaro.

The Conditions of Sale may be known by applying at the Sheriff's Office.

NOTICE is hereby given, that on Thursday, the Eighteenth day of March, instant, precisely at the hour of 12 o'Clock at Noon, James Young, Esquire, former Sheriff of Calcutta, will put up to Public Sale, at the Lower Verandah of the Court House, near the entrance into the Sheriff's Office, by Virtue of a Writ of Venditioni Exponas in his hards against Sree Mutty Soodamoney Dossee, widow, heiress and legal personal Representative of Boistomehurn Addie, deceased, the first Purchaser having failed to perform the Conditions of Sale,—

The Right, Title, and Interest of the said Biostom-churn Addie, deceased, of, in, and to all that Upper-roomed Brick-built Messuage, Tenement, or Dwelling House, with a piece or parcel of Land thereunto belonging, containing, by estimation, Seven Cottahs and Eight Chittacks, more or less, situate, lying, and being at Multungah, in the Town of Calcutta, and butted and bounded as follows: (that is to say,) on the East by a piece of Land of Muddoo-soodun Addie, on the West by the House and Land of Parbuttychurn Naupit, on the North by the House and Land of Roychurn Sain, and on the South by a Lane there.

The Conditions of Sale may be known by applying at the Sheriff's Office.

## Sheriff's Sale.

NOTICE is hereby given, that on Thursday, the Eighteenth day of March, instant, precisely at the hour of 12 o'Clock at noon, the Sheriff of Calcutta will put up to Public Sale, at the Lower Verandah of the Court House, near the entrance into the Sheriff's Office, by Virtue of a Writ of Fieri Facias in his hands against Gungaram Roy, Nephew and Legal Representative of Muddun Roy, deceased,—

The Right, Title, and Interest of the said Muddun Roy, deceased, of, in, and to a Lower-roomed Brick-built Messuage, Tenement, or Dwelling House, No. 51, with a piece or parcel of Land thereunto belonging, containing, by estimation, Two Biggahs, more or less, situate, lying, and being at a place called Saunkibhangah, in Tuntunea, in the Town of Calcutta, and butted and bounded as follows: (that is to say.) on the East by a piece of Land of Schodeb Jalliah and another, on the West by Public Drain, on the South by a piece of Land of Ramchunder Dutt, and on the North by a Lane leading to Bhowany Dutt's Tank.

And also, the Right, Fitle, and Interest of the said Muddun Roy, deceased, of, in, and to all that piece or parcel of Tenanted Land, containing, by estimation, One Cottah, more or less, situate, lying, and being at Jaun Bazar, in the Town of Calcutta, and butted and bounded as follows: (that is to say.) on the East by a House and Land of Muttyloll Seal, on the West by a Lane, on the South by the House and Land of one Meer Saheb, and on the North by

the Jaun Bazar Road.

The Conditions of Sale may be known by applying

at the Sheriff's Office.

OTICE is hereby given, that Sundry Effects, belonging to the late Mr. Robert Craigie Halkett, Collector and Magistrate of this Zillah, are under the Seal of this Court, and will be given to any person duly authorized to receive them.

JAS. GRANT, Judge.

Zillah Dinagepore, ] Civil Court, The 2d March, 1841.

#### CAUTION.

THE Public is hereby cautioned, that whereas A Sri Mutty Cummulmoney Dossee, of Mullungah, in Calcutta, Widow of Babooram Sill, late of the New China Bazar, Merchant and Shopkeeper, having some time past entrusted to the charge of one Prawnkissen Sein, of the same place, the Son-in-law of the said Cummulmoney Dossee, amongst other Deeds, Documents, Muniments and Property belonging to her, the said Cummulmoney Dossee, an Original Deed of Gift, which was duly executed and delivered by the said Babooram Sill, a long time previous to his death, and which was prepared at the Office of the said Benjamin Turner, or John Turner, his Son, Solicitors of the Supreme Court, to and in favor of the said Cummulmoney Dossee, of certain Hereditaments and Premises, and the said Prawnkissen Sein, having nuce refused to return the said Deed of Gilt to her he said Sri Mutty Cummulmoney Dossee, and re-aining and withholding possession of the same.

Now this is to cantion all persons from receiving he said Deed of Gift either by way of pledge, sale or otherwise, and from lending and advancing money upon the security of the same, or for any other purpose than for returning the said Deed of Gift to the said Sri Mutty Cummulmoney Dossee, the lawful owner of and entitled to the possession of the same, an action of trover or other proceedings will be forthwith instituted against such party or parties who may receive and hold possession of the said Deed of Gift. Any information respecting the said Deed of Gift should be forwarded to the said Commulmoney Dossee, at her said fesidence, or to

Messrs. WIGHT AND THOMAS, Solre. No. 1, Larkins' Lane.

Calcutta, 3d March, 1841.

## LOST OR MISLAID,

HALF of a Bank of Bengal Note No. 19289 for 25 Rs. Payment has been stopped at the Bank.

THE Public are hereby informed, that the Sub-Tressurer will negociate Bills upon the undermentioned Provincial Treasuries, at the rate cited, to the extent of the surplus that is available at each Treasury:

LOWER PROVINCES.

Backergunge, ..... Bancoorah, ...... Dacea, ..... Mymensing. ..... 

At par and three days' sight.

C. MORLEY Acet. General.

Fort William, Accountant General's Office, the 6th March, 1841.

## STEAM NOTICE.



The JELLINGHEE, in tow of the THAMES, Steam Vessel, for Allahabad, left Calcutta on the 2d Instant, and will probably leave Allahabad on the 50th Idem, on her return to Cal-

By Order of the Marine Board,

J. H. JOHNSTON, (Signed) Controller of Govt. Steam Vessels. Calcutta, Steam Department, the 3d March, 1841.

#### NOTICE.

THE Interest and Responsibility of Mr. William Carr, in our Firm, ceased on the 31st October / ast; and Mr. Henry Barkley Henderson, late Brevet Major in the Bengal Army, and Deputy Military Auditor General, has this day been admitted a partner in our Firm.

CARR, TAGORE & CO.

Calcutta, 18th February, 1841.

## This-Bay is Published,

(Demy 8vo. Price 3 Rs. Cush,)

## THE NEW MUTINY ACT,

AND

#### ARTICLES OF WAR,

FOR THE COMPANY'S ARMY.

Reprinted by order of Government, from the authorized Copy as put forth by the Queen's Printers.

Subscribers' names are received by Mr. Huttmann, at the Orphan Press, Calcutta. The Books to be paid for on delivery.

Feby 27th, 1841.

## TOPOGRAPHY OF ASSAM, By JOHN McCOSH,

Officiating Second Assistant Surgeon General Hospital & Officiating Lecturer in Clinical Medicine, New Medical College, Calcutta Royal Sec. with 6 Lithograph Sketches. Price 5 Rupecs

#### JYDPOOR STATE TRIALS,

ROYAL Svo. BOARDS, pp. 340. Price 6 Re.

VITH Sketches of the Temple in which Mr Blake was murdered and part of the City of Jyepoor, with the Outer Courts of the Palace.

Works Lately Bublished, in Royal 8vo. Boards. Pages 306. Price 10 Re. Cash,

ACODE

OF

#### REGULATIONS

#### MEDICAL DEPARTMENT

OF THE

## BENGAL ESTABLISHMENT;

Compiled by Order of Government under the Superintendance of the Medical Board.



# The Calcutta Gazette.

## Bublished by Authority.

It is requested that Government Notifications for the Calcutta Gazette, of any length, may be sent to the Press before Noon of Tuesday, and those of a few lines only before 5 P. M. of that day.

## WEDNESDAY, MARCH 10, 1841.

#### FORT WILLIAM,

GENERAL DEPARTMENT, 26th June, 1832. All Public Officers of Government sending Adver-All Public Observed of Soveriment sending Attentisements to the Calcutta Gazette for Publication, are hereby directed to make them as short as possible, and to specify always how many times the Advertisement shall be repeated.

By Order of the Hon'ble the Vice President in

H. T. PRINSEP, Secy, to the Govt.

## FORT WILLIAM, FINANCIAL DEPARTMENT,

Tue 19ru November, 1838.

The following revised Terms and Conditions for making Advances in India and China upon Goods and Merchandize consigned to England are published for general information, also the following paragraphs 5 and 6 of the despatch of the Hon'ble Court of Directors, dated 17th August, prescribing the same for future observance :

#### TERMS AND CONDITIONS FOR

MAKING ADVANCES IN INDIA AND CHINA, UPON

The Goods and Merchandize of Individuals intended for Consignment to England, re-payable to the Court of Directors of the East India Company.

1st.—The parties to whom Advances may be made shall agree that the respective Consignments be delivered into such Warehouses as the Court of Directors may approve: and that they be subject to the control of the Court of Directors until the lien of the Company upon the Consignment shall have been satisfied. tisfied.

2d .- Upon each Consignment, the value of which is to be ascertained by the Officers of the Indian Govern-ments, or Authorized Agents of the East India Company, an Advance not exceeding three-fifths of such secretained value will be made.

where the Advance is cate, at six months sight, at the rate of or dera.

a. d.

to be determined from time to time at the place where the Advance is cate.

Per Company's Rupee for Advances made at..... Bengal. ........ Ditto..... Ditto......

my as may be specified.

ment and Policies of Insurance effected thereon, both in triplicate. The Bills of Lading must be drawn

deliverable to the Fast India Company, or endorsed to the order of the East India Company. The Policies of Insurance must be effected in the name and on be-The Policies half of the East India Company, as the Parties interof effecting the necessary Insurance in this Country, and of depositing the Policies in the Company's Treasury, will be allowed to do so.

5th.—In case of default being made either in sceep-

tance, or payment of the Bilis, the Court of Directors tance, or payment of the Bilia, the Court of Directors to be authorized, in such manner and at such times as they may see fit to sell the Goods, for the purpose so re-paying the Company the amount of the Advances made thereon, including Freight and any other charges or expenses which the Company may have incurred on account of the Consignment, together with interest, should any have accined; the Company, on the other hand, allowing discount, where any part of the proceeds shall be realized before the Bills fall due, and the settlement of either surplus or deficiency shall be made with the Consignor; and if in India or China by the Government or Agents from whom he received the Advance, at the rate of exchange at which the the Advance, at the rate of exchange at which the Company may at the time be drawing Bills upon such Government or Agents.

6th.—An Agent in England shall be appointed for each Consignment, to whom the Court of Directors shall be empowered to make over the Goods, subject shall be empowered to make over the Goods, subject to all the conditions agreed upon with the Company, on payment of the Bills; and with whom they shall be authorized to transact generally all business relating to such Goods. The Consignor shall be at liberty to make provision, in case of the Party upon whom the Bill is drawn, (being also the Agent) having failed to accept the Bill, for the substitution of another Agent Agent.

7th.—After the arrival of the Goods in England and when they shall have been placed in such deposit and when they shall have been placed in such deposit as may have been agreed upon, the Agent may be put into possession of them before the Bills become due, upon the amount of such Bills (less discount) being paid, together with the Freigh and any other charges and expenses which the Company have paid of may be subject to on account of the Goods.

8th -The rate of Discount to be allowed by the Company shall be the same as that charged by the Bank of England; and in cases where interest shall have accrued, such interest shall be computed at the rate or rates per cent. at which the Company have allowed Discount during the period for which such interest is chargeable. interest is chargeable.

9th.—Parties or their Agents will be required to Insure the Goods from fire, and deposit the Policies with the East India Company; such insurance to take effect from the date of the termination of the Sea risk. Should however the Parties or their Agents fail to effect such Insurance, the East India Company shall be at liberty to Insure the Goods, the expense of which shall be reimbursed to them previously to neir making over the Goods to those Parties or their Agents.

10th.—Parties receiving Advances, to address in each instance a Letter in quadruplicate to the Court of Directors, according to a form which will be furnished by the Officers of Government (or authorized Agents of the East India Company), signifying their assent to all the foregoing conditions, but more particularly for the purpose of expressly authorizing the sale of the Goods by the Company (without either notice to or concurrence of any person whomsoever) at any period after default shall be made either in acceptance or payments of the Bllis; also authorizing, in such cases, the re-paying to the Company the Advances made, either principal or interest, together with any other charges or expences which the Company may have incurred in respect of the Goods, and appointing the

Agent in England for each transaction.

Extract of a Despatch from the Hon'ble the Court of
Directors in the Financial Department, dated the
17th August, No. 13 of 1888.

5.—In future we desire that you will restrict your Advances to the great staple Articles of Indian Produce, Cotton, Silk, Sugar, Coffee, Indigo, Salt Peter and Piece Goods—and further that no Advance be made upon any Consignment the ascertained value of which shall be less than 5,000 Rupees.

which shall be less than 5,000 Rupees.

6.—Several Packages of Tobacco upon which you have made Advances have been seized by the Officers of Customs, in consequence of their having been imported in illegal Packages.—Extracts from the Acts 3 and 4, Will 4, Cap. 52, Sec. 58, and 6th and 7th Will. 4, Cap. 60, Sec. 4, relating to the Article of Tobacco, are transmitted in the Packet.

But it had by Codes of the Health the President of

Published by Order of the Hon'ble the President of

the Council of India in Council,

H. T. PRINSEP,

Sery to the Govt. of India.

#### FORT WILLIAM, FINANCIAL DEPARTMENT, THE 22D FEBRUARY, 1841.

Notice is hereby given, that the Board of Customs, Salt and Onium, have been authorized to make Ad-vances of Cash to Merchants on Bills of Exchange, secured by consignment of Goods at the reduced rate of 2s. per Company's Rupee, until further orders. In all other respects the Terms and Conditions of these Advances will be the same as advertized under dates the 2d May 1838 and 27th November 1839. Published by order of the Right Hon'ble the Gover-

nor of Bengal,

G. A. BUSHBY,

Secy. to the Govt. of India.

No. 236.

#### FORT WILLIAM, GENERAL DEPARTMENT,

THE 20 MARCH, 1841.

Mr. H. Alexander, of the Civil Service, late upon the Chies Establishment, is permitted to proceed to Europe on Furlough.

G. A. BUSHBY,

Sery, to the Govt. of Bengal.

No. 237.

## FORT WILLIAM. GENERAL DEPARTMENT.

THE 3RD MARCH, 1841.

The 3nd March, 1841.

Major J. W. J. Ouseley received charge of the Office of Secretary to the College of Fort William from Captain G. T. Marshall on the 1st instant.

Mr. R. K. Dick, of the Civil Service, left the limits of the Bengal Presidency at Seonee on the 8th ultimo, to embark at Bombay for Europe on Furlough.

Mr. H. C. Tucker, of the Civil Service, embarked for England on board the Ship "Windsor," which Vessel was left by the Pilot at sea on the 27th ultimo, Mr. T. B. C. Bayley, of the Civil Service, embarked for the Cape of Good Hope on board the Ship "Clifton," which Vessel was left by the Pilot at sea on the 24th ultimo. 24th ultimo.

NOTICE.

Indents for Europe and for Country Stationery are in future to be prepared separately, and the latter are to be accompanied by detailed Estimates of the

probable cost of supplying the Articles of Country Stationery on the spot. In other respects, the form prescribed in General Order of 13th October 1840, page 464, is to be adhered to; and the Annual Estimates, as well as Indents, should be transmitted so as to resch, the Superintendent of Stationers before the to reach the Superintendent of Stationery before the 15th October of each year.

Published by order of the Right Hon'ble the Governor of Bengal,

G. A. BUSHBY.

Secy. to the Govt. of Bengal.

No. 238.

FORT WILLIAM,

GENERAL DEPARTMENT,

Тие 8ти Мавси, 1841,

FURLOUGH.

The last Civil Service Furlough available this season, has been allotted to Mr. Hugh Rose, under Medical Certificate.

G. A BUSHBY,

Secy. to the Govt. of Bengal.

No. 126.

#### FORT WILLIAM, GENERAL DEPARTMENT.

THE 3D MARCH, 1841.

The Right Hon'ble the Governor General in Council is pleased to attach Mr. C J. Wingfield, Writer, reported qualified for the Public Service, to the North Western Provinces.

G. A. BUSHBY,

Secy. to the Govt. of India.

## FORT WILLIAM, LEGISLATIVE DEPARTMENT.

THE 1st MARCH, 1841.

The following Draft of a proposed Act was read in Council for the first time on the 1st of March, 1841.

Аст No. - ог 1841.

An Act for consolidating and amending the Regulations concerning Military Courts of Request for Native Officers and Soldiers in the Service of the East India Company.

I. It is hereby enacted, that all Regulations and parts of Regulations concerning Military Courts of and parts of Regulations concerning Military Courts of Request are repealed; provided always that nothing in this Act contained shall be held to alter or affect the jurisdiction of a single Officer duly authorized and appointed under the Rules in force in the Madras and Bombay Presidencies for the trial of small suits in Military Bazars, at Cantonments and Stations occupied by the troops of those Presidencies respectively, or the trial by Punchayet of suits against Military persons according to the Rules in force under the Madras Pre-

sidency.

II. And it is hereby enacted, that within the territories of the East India Company actions of debt and other personal actions against Native Officers, Soldiers and other persona menable to the Native Officers of the Native Engage in the Military Service of War for the Native Forces in the Military Service of the East India Company, shall be cognizable before a Military Court and not elsewhere, provided the value in question shall not exceed 200 Rupecs, and the defendant was a person of the description above mentioned, when the cause of action arose, and when the suit was instituted.

And it is hereby enacted, that the Commanding Officer of any Station or Cantonment is authorised to convene such Military Courts. And such Courts ed to convene such Military Courts. And such Courts shall be composed, according to the orders of the Commander in Chief, or of the Commanding Officer of the Forces of the Presidency within which the Station or Cantonment is situate, or, in the absence of such orders, according to the discretion of the Convening Officer, either of not less than three European Commissioned Officers, or of not less than three Native Commissioned Officers with an European Commissioned Officers with an European Officers

tive Commissioned Officers, with an European Officer to superintend and record the proceedings.

IV. And it is hereby enacted, that such Military Courts shall be convened monthly, and shall be holden on some convenient day before the issue of the pay for each month.

each month.

And it is hereby enacted, that the forms of proceeding in every such Court shall be conformable to the usages observed on trials before Courts Martial held for the Hon'ble Company's Native Troops as far as the same are applicable. And any such Court shall have the like power of summoning witnesses as is pos-sessed by Courts Martial. Provided always that every such Court shall have the power of examining the parties to any suit and of requiring or dispensing with their attendance at its discretion. And that every such Court shall have like power of taking the examinations of absent witnesses as is possessed by the Honorable Company's Civil Courts.

VI. And it is hereby enacted, that witnesses omitting to attend, refusing to give evidence, or committing perjury shall be tried and punished, if amenable to the Articles of War, by a Court Martial, subject to all the Rules contained in the Articles of War for the an the Kules contained in the Articles of War, they shall be tried and punished in the Articles of War, they shall be tried and punished in the nearest of the Honorable Company's Courts of Criminal Justice in like manner as if such offences had been committed in regard to any trial before such nearest

Court.

And it is hereby enacted, that any person, Civil or Military, using menacing words, signs, or gestures, or otherwise interrupting the proceedings of any Military Court of Request shall be punishable with imprisonment according to the summary judgment of such Court, during the time such Court is sitting— and every such offender shall be liable to be further punished by a Court Martial, or by the nearest Company's Court of Criminal jurisdiction, according as offender is amenable or not to the Articles of War in like manner as if the offence had been committed in the presence of the Court to which it is so referred. Provided that if the Court to which the offence is referred shall be of opinion that the offender has been aready sufficiently punished they shall discharge him

forthwith VIII. And it is herebs enacted, that a record shall be kept of proceedings in every case, tried before any Military Court of Request. And such record shall contain as well a particular account of the evidence given as of the nature of such evidence as may have been rejected on the ground of its not being legally admissible, or relevant, or on other grounds, and the same shall be signed by the Members of the said Court. And such record or a copy thereof shall, with as little delay as is practicable, after the concinsion of

as introducial as is practicable, after the continuous of the proceedings, be transmitted by the European Superintending Officer of every such Court to the Officer Commanding the Station or Cantonment.

IX And it is hereby enacted, that where a demand shall exceed the amount of 200 Rupees, or where several separate demands or securities shall exceed such amount, no more shall be recoverable than the sum of 200 Rupees only-and the judgment in respect of any demand in a Court of Requests shall be a bar to the recovery of any demand for the same cause of action in any other Court whatever, provided that the liability accrued before the time of instituting the suit in the Military Court and it shall be competent for every such Mintary Court to investigate any counter-claim alleged by any defendant. And it shall be competent for every defendant. And it shall be competent for every such Military Court to allow the interest for money agreed on between the parties, provided the same does not exceed the usage of the country. And every con-tract upon which a demand for debt exceeding 20 Rupees is founded, not being money due for goods bought and delivered, shall be in writing and expressed in the language of the defendant and signed by him or on his behalf by some other person than the plaintiff. Provided that it shall not be competent to any Court of Requests to admit any suit for a debt which has accrued upwards of six years.

X. And it is hereby enacted, that on failure of ither of the parties to a suit to attend either personally or by representative, or to produce his witionally or by representative, or to produce his witnesses according as he shall be required by any Military Court of Requests, such Court on being satisfied
that the party has been duly apprized of what is
required of him, may proceed to the termination of
the suit in his absence. And if the decree in any
such case shall be against the plaintiff, it shall not be
competent for him to commence a new suit for the competent for him to commence a new suit for the same cause of action.

XI. And it is hereby enacted, that it shall be law-ful for the Commanding Officer to whom the proseedings have been transmitted as aforesaid to return

the same for revision either by the same or another Military Court of Requests. And in every such case the second decree shall be final unless for error in points of law, when the same shall be transmitted to the Commander in Chief, who shall have power to annut the proceedings without prejudice to any future suit. Provided always that in the case of any new trial the Court may receive evidence which was not adduced at the first trial.

XII. And it is hereby enacted, that every plain-

XII. And it is hereby enacted, that every plain-tiff shall prefer his claim in writing and shall deliver the same to the Station Staff-Officer. The claims shall be entered in a Schedule by the Station Staff. The claims Officer, which Schedule is to be sent to Adjutants of or Heads of Departments two days before the assembly of the Court, and the Adjutants or Heads of Departments shall be respective that the defen-dants belonging to their respective Corps or Estab-

dants belonging to their respective Corps or Establishments have been "aly summered."

XIII. And it is hereby enacted, that every decree of any Military Court of Requests shall be particularly to the Station Orders before the same is executed.

XIV. And it is hereby meated, that the execution of decrees of Military Courts of limpnests may be either general or special, according to the entered of the Court. Provided always that the Commanding Officer may, notwithstanding the direction of the Court, order that the execution shall be general or special at his discretion.

special at his discretion.

XV. And it is hereby enacted, that in cases in which the execution is to be general, the debt if not paid forthwith, shall, under the authority of the Commanding Officer, in writing to be signed by him, be levied by seizure and public sale of such of the Debtor's Goods as may be found within the limits of the Station or Cantonment, and if sufficient Goods are not to be or Cantonment, and it sufficient Goods are not to be found the debtor, if not a Soldier, shall be arrested and imprisoned in any Civil Gaol near to the Station or Cantonment, or in any other convenient place of confinement situate within the limits of the Station or Cantonment, for the space of two months, unless the debt be sooner paid, and his Goods, if found within the limits of the Station or Cantonments at any subsequent time shall be liable to be sooned and subsequent quent time shall be liable to be seized and sold in satisfaction of the debt, and if the debtor be a Soldier and the deat be not liquidated by sale of his Effects, Accourtements and Necessaries excepted, an order may be issued for payment of the residue by monthly de-

duction from the pay issued to the Rules which follow.

XVI And it is hereby exacted, that where the execution is to be special, the color of the pay and allowant on the state and not otherwise. And a certificate of the color of and all out of the commanding Officer and staned by the house of the sufficient authority for making stems to apply a pay vided always that no more than one half of the pay wided always that no more than one half of the pay nonand allowances of any Commissioned Officer or than one fourth of the pay and allowances of any non-Commissioned Officer or Soldier shall be stopped in

any one month

XVII. And it is hereby enacted, that in places
beyond the Frontier of the Territories of the East
India Company actions of debt and other personal
actions may be brought before such Military Courts as aforesaid against persons so amenable as aforesaid for any amount of demand: Provided that such Military Courts beyond the Frontier shall be composed of European Officers—and provided, that if the sum recovered shall exceed 200 Rupees an appeal shall lie to the Court of Sudder Adawlit of the nearest Presi-dency according to the rules in force with regard to appeals from subordinate Civil Courts.

Ordered, that the Draft now read be published for general information.

Ordered, that the said Draft be re-considered at the first Meeting of the Legislative Council of India after the 1st day of June next.

T. H. MADDOCK,

Secy. to Govt. of India.

No. 629.

#### FORT WILLIAM, POLITICAL DEPARTMENT,

THE STH MARCH, 1841.

Lieut.-Colonel W. Borthwick, Soth Regiment Madras N. I., Political Agent at Mehidpore and Commanding Western Malwa Contingent, has obtained

two months leave of absence to visit Bombay, to have

effect from the 20th ultimo.
Captain W. H. Trevelvan, Bombay Artillery, and
First Assistant to the Resident at Indore, has been appointed to the temporary charge of Colonel Borthwick's duties.

T. H. MADDOCK,

Secy. to Govt. of India.

No. 185. AGRA.

## ECCLESIASTICAL DEPARTMENT,

THE 27TH FEBRUARY, 1841.

The Reverend J. J. Tucker is appointed Chaplain of Chunar.

The remaining portion of the leave granted to the Reverend Mr. Tucker, under Orders of the 21st De-cember last, is cancelled from this date.

J. THOMASON,

Secy. to Govt. N. W. P.

GENERAL ORDERS BY THE RIGHT HON'BLE THE GOVERNOR GENERAL OF INDIA IN COUNCIL.

#### FORT WILLIAM, 3d March, 1841.

No. 62 of 1841 .- The undermentioned Men of Her Majesty's Service are permitted to reside in India as Out Pensioners of Chelsea Hospital, and draw their Pension at the places specified opposite to their respective names, according to the 55th Article of the Pension Warrant, of the 14th November 1829, pending a reference to the Horse Guards as to the amount of their Stipends.

49th Regiment of Foot.

Drum Major James McQuillon, ..... Calcutta. 

55th Regiment of Foot.

Private Thomas Elliott, ...... Madras.

J. STUART, Lt.-Col.,

Secy. to the Govt. India, Mily. Dept.

## FORT WILLIAM, 8th March, 1841.

No. 63 of 1841 - Brevet Captain H. W. Matthews, Regiments Native Infantry, now doing duty with the 1st Assam Sebundy Corps, have, by an order in the Political Department, dated 1st instant, been placed at the disposal of His Excellency the Commander in Chief,

The Right Hon'ble the Governor General of India in Council is pleased to make the following Appoint-

ment :

Lieutenant and Brevet Captain Herry Foquett, of the 56th Regiment Native Infantry, to be 2d in Com-mand of the 1st Assam Sebundy Corps, vice Brevet Captain Henry William Matthews.

> J. STUART, Lt.-Col., Secy. to the Goot. of India, Mily. Dept.

## ECCLESIASTICAL.

The Right Honorable the Governor General in Council leaving been pleased to appoint on their arrival the Reverend William Winchester, M. A., to be an Assistant Chaplain at Berhampore, and the Reverend John Scott, A. B., to be an Assistant Chaplain at

Ghazcepore.

The Venerable Thomas Dealtry, Archdeacon and Commissary of the Right Reverend the Lord Bishop of the Diocese, has this day Licenced them to officiate accordingly.

WM. HY. ABBOTT,

Calcutta, 3d March, 1841.

Registrar.

## No. 678.

#### NOTIFICATION.

Referring to the several Notifications issued from this Office as per margin, Dated 21st Jan., 1836.

19th July,
23d June, 1837.

Dated 21st Jan., 1836.

touching the abandonment of the Light on Point Palmyras and the exhibition of

one on False Point, the Marine Board hereby give notice that the Master Attendant, having visited the former place during his tour of inspection, has reported that no part of the former Light House at Point Palmyras remains of greater height than eight or nine feet, and is consequently invisible from the Pilot Station off the Point—Commanders of Vessels therefore are again cautioned after making False Point Light or Light House, on to account to come under 13 fathoms in passing to the N. E. from the Light to the Pilot Station.

By Order of the Marine Board,

C. B. GREENLAW, Secretary.

Fort William, the ? 23d February, 1841. 5

Letters received on dates from and to.	By what Ships despatched.	Bound to.	Remarks.
1st and 2d March, 3d to 7th Ditto, Ditto 7th Ditto, Dittand 2d Ditto, 3d to 6th Ditto,	1st and 2d March, Walmer Castle, 1st to 7th Ditto, Begina. Ditto, Regina. Natugay. 1st and 2d Ditto, Samuel Baker, 3d to 6th Ditto, Juvena,	London, Ditto. Singapore and Cnina. Pennig, Mauritius, Ditto.	Left Town on the 3d instant. Will sail on the 11th ditto. Expected to sail 9th ditto. Ditto ditto. Left Town on the 2d ditto. Ditto 7th ditto.

LIST OF UNCLAIMED LETTERS remaining in the General Post Office, which accumulated between 1st October and 31st December 1840.

S.

ivan, Sergt. Jas -of the Pension Establishment, Neel Cootee, Kidderpore, care of Saick Junool-Sullivan, Sergt. Jas lah, Bacoonee, &c.

Secretary to Govt. Savings' Bank—Fort William.
Stowe, Esq., W.—Calcutta.
Stuart, Miss Caroline—A. McDonald Stuart, Esq.,

Assistant Surgeon, Bongal Army, Calcutta.
Secretary the Guardian Insurance Company—Calcutta

Stewart, Esq., Chas. E., &c &c. &c. Bengal, India. Solton, Miss E .- care of Messrs. Cockerell and Co, Calcutta

Calcutta.
Steel, Esq. Henry—Calcutta.
Smith, D. C.—at Chowringhee, Calcutta.
Smith, Mrs. Capt. C. R.—Singapore, Calcutta.
Scarlett, Mrs. M.—care of Staff Sergt. J. Johnson,
Fort William, Bengal, India.

Smith, Private Robt .- 2d European Regt., Azerpore, East Indies, Hazareebagh.

Salasis, Mr. E. A .- Armenian Burial Ground, Calcutta.

Smith, Lieut. Thos. (3 letters)—H. E. I. C. S. 15th Regt. of Native Infantry, Barreckpore, Bhurtpore, East Indies.

Solim Mistry—Cooper, Calcutta.
Soorjekant Mookerjee—Salt Chowkee, Jessore.
Sumboo Bhuggut—Urdullee Bazar, Dinapore.
Shaick Ahmed—Calcutta Nova Bazar, at Capt. Sharif's House.

Saunders, Capt. Robert—Ship Emerald Isle, Calcuttat

Sajet, Esq., L.—Calcutta, to be left till called for.

Sparks, Capt. John Say (8 letters)—Ship Augusta

Jessee, Sydney.

F. J. Ship Royburgh, Captle

Shelton, Mr. George-E. I. Ship Roxburgh Castle, Calcutta.

Calcutta.

Smith, Capt. George—Brig Royal William, Hooghly River, Calcutta.

Say, Mr. Wm. H. (5 letters)—2d Officer, Brig Snipe, care of Mesers. DeSouza and Co., Calcutta.

Shears, Capt. Thos.—Brig Sarah, on her way to

Kedgree.
Sanders, C. A.—Midshipman, Ship Boxburgh Castle, expected at Calcutta.

Spry. Mr. Henry-E. I. S. Roxburgh Castle, Capt. Bouchier, Calcutta Stent, Mr. G. W. M. (2. letters)-on board the Co-

lumbine, to be left at the Post Office till called

-second Steward on board the Barque Scarlett, Mr. J -

Calcutta, Mow Mouth Road.

Syms, Sir Wm —Capt. Stewart, Roxburgh Castle, Calcutta.

Spearing, Mr. S. A .- 2d Officer E. I. Ship Eagle, Madras or Calcutta.

( To be continued !

WM. MOORE, Deputy Post Master.

Fort William. General Post Office, } 1st February, 1841.

#### STEAM NOTICE.

THE Government of Bombay having fixed the 1st of the ensuing month of April for the despatch of a Steamer thence, with a Mail for Suez,—Notice is hereby given, that the latest safe date for the transmission of Letters, from Calcutta, which may be intended for conveyance, by that opportunity, will be the 17th proximo.

H. S. OLDFIELD, Offg. Post Master Genl.

Fort William, Genl. Post Office, (

### OVERLAND LETTERS AND POSTAGE.

T is hereby notified for general information-

First.—That all Letters and Newspapers, except Solers' and Sailors' Letters, intended for transmission by diers' and Sailors' the Overland Mails, and except those specially marked "via Falmonth," will be sent through France, and thus be subject to the heavier rate of postage.

-Letters and Newspapers addressed to France as well as those to other foreign countries, with which France is the channel of communication (if the latter are France is the channel of communication (if the latter are expressly directed to be so sent) will be stude up in Packets and sent to the French Post Master at Marseilles; but Letters for Foreign Countries, other than France, if not apecially directed to France, will be included in the Packets for England. Letters, &c., for places lying between Bombay and Marseilles, will be despatched in separate Packets.

Third.—Letters for the United Kingdom of Great Britain, weighing less than a quarter of an ounce, and passing through France, are charged single postage, which

passing through France, are charged single postage, which by that route amounts to 2s. 8d. By the Falmouth route, Letters of half an ounce in weight, are subject to single postage only, which by that route, has now been reduced to la.

Newspapers, if sent via Falmouth, are free of postage; but if transmitted by the way of Marseilles, they are sharged 2d. each.

H. S. OLDFELD,

Offg. Post Master General.

Fort William, Genl. Post Office, the 27th May, 1840.

OTICE.—The Public are hereby informed, under orders of Gevernment, deted 29th January, 1839. that exceptations, surrounded with fences, and having lights at night, are in progress in the undermentioned Thoroughfares in the Town of Calcutta.

Upper South Division. .

Meredich's Lane, North side, under the South Wall of Re. 44, Camitollah Street-Drain to be reconstructed.

Tunnel crossing Cossitollah Street from Grant's Lane, and a surface Drain on the East Side of ditto to be constructed.

Upper North Division.

Chitpore Road, West side, from opposite Dwarkeynoth Tagore's Lane to Churruckdangah Street, Aqueduct to be

Lower North Division.

Box Bridge at the junction of Rada Bazar and Loll Bazar to bere-constructed.

Portuguese Church Street will be closed against Car-

Portuguese Church Street, a Tunnel to be constructed; it will be necessary to close the entrances to the Street, with a strong fence between Moorgyhatta Street and a Lane branching from the west side of Portuguese Church Street,

R. J. ROSE,

Offg. Supt. Conservancy.

Court for the Relief of Insolvent Debtors at Calcutta. NOTICE is hereby given, that

Robert Collins Macdonald, a Major in the Forty-ninth Regiment of Bengal Infantry,

Now a Prisoner in the Gaol of Calcutta, hath filed his Petition, praying for Relief under the Provisions of the Statute 9th Geo IV. Cap. 73, entitled "an Act to provide for the Relief of Insolvent Debtors in the East Indies, &c." and the said Robert Collins Macdonald hath, in Trust for the benefit of his Creditors, executed an Assignment to the Common Assignee of the said Court, of all the real and personal Estate and Effects which he now hath, or is entitled to, or which may come to, or be acquired by him before the Court shall have made its final order in the matter of the said Petition.

P. O' Hanlon, Examiner.

Office of Examiner, 9th March, 1841.

Mr. Shaw, Atty.

কলিকাতার গোত্রহীন করজদারানের পরি जागार्थ चामानउ

সমাচার দেওলা যাইতেছে যে –

রবট কাণিন্শ ম্যাকডোন্যাল্ড বালাল ইন্ कार्गन हिंद्र ८५ शनहेरनत अक स्मजद

সম্প্রতি তিনি কলিকাতার জেলে কয়েদ আছেন बद॰ जाहात चात्रकियाबित कतिग्राष्ट्रन बहे था। থনাৰ যে চতুৰ্থ জাজ বাদণাছের বাদণাছএর নতম वश्त्राद्वत थाकाणिक चाहित्वत १० भावा याहात নাম হিন্দব্যনের অক্ষম কর্মদারানের পরিতাপাত্র আইন তাহার লিখিত আ জাতাহার সমাস্তে আমলে चार्रित बद 🗸 वे छेक इवहें काञ्चिम् माहित्यां माहित्यां ভ উক্ত আদাণতের সাধারণ মাকারকারের নি ফট ভাগার মহাজনগণের উপকার থেই ভাবত স্তাবর অন্তাবর বিবয় জাহা এফণে তাহার আছে किया जाहा डेक बाबबीब दिग्दा डेक बामानड ছইতে শেষ ভ্ৰুম হইবার পূর্যে ভাহার হত্তে बाहरत किया प्रभाषांत करात के तकालत अक মোজারনামা লিছির৷ দিয়াছেন

P. O' Hanlon, Examiner.

একজামিনর সাহেবের দ্ররধানা त्रम ३৮85 मान ३ माइ (प्र॰ नाः উक्ति

Court for the Relief of Insolvent Deblors at Calcutta. NOTICE is hereby given, that

Charles James Tiver, of Dhurrumtollah Street, in Calcutta, Coach Builder,

Now a Prisoner in the Gacl of Calcutta, bath filed his Petition, praying for Relief under the Provisions of the Statute Sta Geo. IV. Cap. 78, entitled " an Act to provide

for the Relief of Insolvent Debtors in the East Indies, &c." and the said Charles James Tiver hath, in Trust for the henefit of his Creditors, executed an Assignment to the Common Assignee of the said Court, of all the real and personal Estate and Effects which he now hath, or is entitled to, or which may come to, or be acquired by him before the Court shall have made its final order in the matter of the said Petition.

P. O. Hanlon, Examiner.

Office of Examiner, 9th March, 1841. Mr. Hudson, Atty.

ক্লিকাতার জোত্রছিন কর্লদারানদিগের পরিত্রাণাথে আমালত

সমাচার দেওয়া লাইভেছে যে চাবরল্শ কেমেশ টাইবর কলিকাতার ধর্মতল। त्ति निवानि कों विवास अग्राला

সম্প্রতি তিনি কণিকাতার কেলে কয়েৰ আছে ন এব - তাহার আর্জি দাথিল করিয়াছেন এই প্ৰাথনায় যে চত্ত আজ বাদশাহের বাদশাইএর

নবম বৎসরের প্রকাশিত আইনের ৭৩ হারা যা ছার নাম ছিদ্দছানের অক্ষ করজাবানের পরি আনাৰ আইন তাহার দিখিত আজা ডাহার সমস্কে আমলে আইশে এব ১ এ উক্ত চ্যারল্যু রেমেশ টা ইবর উক্ত আদালতের লাধারণ শোক্তারকারের নি কট তাহার মহাজনগনের উপকারাথে ভাবত স্থাবর ও অস্তাবর বিষয় যাহা একনে ডাহার আছে কিয়া याहा छक आतिकत विवास छक आमानछ इहेरड শেষ ভ্ৰম হইবার পরে ভাহার হলে আইদে কিয়া উপাত্তন করেণ ঐ সকলের এক মোকারনামা निश्चिमां पियार छन"

P. O' Hanlon, Examiner.

এক রামিনর সাহে বের দপ্তরধানা नन ১৮৪১ नाल ३ मार्च মে° হডস ন উকিল-

NOTICE is hereby given, that at any hour before One o'Clock on Monday, the 15th Instant, Sealed Tenders will be received in this Office, for the undermentioned quantity of Salt, lying at the Government Golahs, at Sulkea, after which the Board will fix a Price for the said Salt.

after which the Board will fix a Price for the said Salt.

The Tenders will express in Company's Rupees the price offered by the Tendering Parties per Hundred Maunds, for the said Salt. The Tenders must be marked "Tenders for Salt of Madras Permit Salt of 1836-87 in Golah No. 40," and must specify on the Envelope the name of the Party tendering, or that of his Mooktear or Gomastah; and it is further provided, that no Tender shall be opened unless the Party tendering or his Mooktear or Gomastah is present at the time fixed for opening such Tender, nor shall any Tender be considered valid unless accompanied by the sum of One Hundred Company's Rupees as Earnest Money, the same to be carried to the credit of the Party as payment for the Salt, in case his Tender is accepted, or otherwise returned to him.

The Parties tendering to satisfy themselves as to the quality of the Salt, by personal inspection of the Musters at the Golahs at Sulkea.

the Golahs at Sulkea.

DESCRIPTION OF THE SALT.

Agency.	Ghaut.	Year of Manufacture.	Quantity.
Madras Permit,	Sulkes,	1896-37,	About Mds. 16000.

a D. L. S. I. S. A. A. a. a. of Personne unless intermediately liquidated at the Collector's Office Zillah

By Order of the Board of Customs, Salt and Opium, the 5th March, 1841,

H. TORRENS, Secretary.

Names of Muhals to be sold, and of the Pergunnah in which they are situated, and No. of Lot in the Collector's Sale Advertisement.	Recorded Proprietors.	Annual S Jumi		đur	Arrears venue, in Interest Dec. 1	elnd up	ling to	Remarks.
1. Ph. Coonwurpertaub, &c.,	Rajah Kishen Chaund Sing, and Ranee Unno-	*182647	9	6	110389	9	7	]
2. Hooda Ecooree, &c.,	Rajah Kishen Chund, Koonwur Ram Chund, and Rannee Jurao Koon- wur, Doorgapershaud, Kashi-	105428	8	8	49032	0	11	These Lands pro- duce Indigo, Paddy Mulberry and Suga Cane, &c. &c. &c.
8. Kist. Ph. Casheepoor,	nath, Bholanath, Ki- shennath, Sib Soon- dree, Bejoy Kishen, Bhobonessurree Raj- kishore, and Radha Be- node Dás,	8076	12	5	2445	13	1	
	The abovementioned Estates a	re still un	der	But	warra.		Low	**
1. Ph. Rokunpore,	Sectanath Sandyaul, Doolah Bebya, &c., Sibnarain Ghose, Meah Murjan, &c., Bejoy Gobind Bural, &c., Fuqueer Oolla, &c., Moheah Chunder, &c.,	69762 9848 6856 11530 14866 9690 12916	11 8 4 19 12	9 5 10	20268- 4214 1445 2875 4088- 2029 4481	14 7 12 0	11	These Lands produce Indigo, Paddy, Mulberry and Sugar Cane, &c. &c. &c.

The right and interest of Rance Unnopoerna, in this Estate, has been letted for Sale. Moorshedabad, Collector's Office, the 24th February, 1841. PIERCE TAYLOR Collector.

#### NOTICE.

SUGGESTIONS or Tenders are hereby invited for lighting the Town of Calcutta, or any particular portions thereof, with Gas.

To be addressed to the Magistrates under cover to their Clerk Mr. Samuel at the Police Office.

By Order of Sessions,

W. H. SMOULT.

Clerk of the Peace.

Clerk of the Peace Office, 2d March, 1841.

OTICE is hereby given, that Sundry Effects belonging to the lute Mr. Robert Craigie Halkett, Collector and Magistrate of this Zillah, are under the Seal of this Court, and will be given to any person duly authorized to receive them.

JAS. GRANT, Judge.

Zillah Dinagepore, Civil Court, The 2d March, 1841.

#### NOTICE.

THE Interest and Responsibility of Mr. William Carr, in our Firm, ceased on the 31st October att; and Mr. Henry Barkley Henderson, late Brevet Major in the Bengal Army, and Deputy Military Auditor General, has this day been admitted a partner in our Firm.

CARR, TAGORE & CO.

Calcutta, 18th February, 1841.

## This=Day is Published,

(Demy 8vo. Price 3 Rs. Cash,)

## THE NEW MUTINY ACT,

AND

## ARTICLES OF WAR,

FOR THE COMPANY'S ARMY.

Reprinted by order of Government, from the authorized Copy as put forth by the Queen's Printers.

Subscribers' names are received by Mr. Huttmann, at he Orphan Press, Calcutta. The Books to be paid for n delivery.

Feby. 27th, 1841.

WITH the Sanction of Government, the following Advertizement is published for general information. By Order of the General Management,

JOHN McQUEEN, Secy. M. O. S.

)rphan Society's Office, Kidderpore, }
5th March, 1839.

### ADVERTISEMENT.

It being understood that Public Officers, in ignorance of se existence and nature of the Orphan Press Contract the existence and nature of the Orphan Press Contract the Government, occasionally employ other Presses to the rejudice of the Orphan Institution, the General Management deem it expedient to publish, for general information, he following extract of a Letter from Mr. Secretary rinkep, shewing that the Orphan Press has the exclusive rivilege of Printing for Government.

"I am directed to acknowledge the receipt of your letter f the 6th instant, and in reply to state that it is by no leans the intention of the Government to withdraw any art of its printing business from the Orphan School stablishment, or to allow Public Officers to give a presence to other Presses. On the contrary, the Vice Predent in Council has declared his readiness to enquire to every case in which other Establishments may be emoyed to the prejudice of the interests of the Orphan chool, whenever such may fall under his notice or be made as subject of representation.

(Silvand) H. T. PRINSEP.

H. T. PRINSEP, (Signed)

Sery. to Government Genl. Dept.

ol die Chamber, 7th August, 1882."

No. 180 or 1841.

## BANK OF BENGAL,

6ти Макси, 1841.

MEETING OF THE PROPRIETORS is re-A quested at the Bank on Monday, THE 220 INSTANT, at Ten A. M., for the election of a Director in the room of Charles Edward Newcomen, Esquire, resigned.

The Poll will close at 3 r M.

Published by Order of the Directors,

T. BRACKEN.

Secretary to the Bank.

#### LOST OR MISLAID.

ALF of a Bank of Bengal Note No. 19289 fo 25 Rs. Payment has been stopped at the Bank

#### REPORT

Showing the smallest depth of water in the Bhaugiruttee, Jellinghee, and Matabangah Rivers, on the 28th February, 1841.

Names of Rivers.	Smallest deptin	of water.	Where shallowest.	Remarks.
Bhaugirutten River.	ft.	in 0		1
Above the entrance, At its entrance,	9	0		l
From thence to Jug- gernauthpore, }	3	4	At Doollabpore.	-
From Juggernauth-	3	3	Ahove Chap-	L 20
pore	3	4	At Khidderpore.	Since last
From Jungypore to Sadduckbaugh	3	4	pore.	channel of
From Sadduck-)	3	0	Below Ahma.	this River
pore,	3	4	At Bundooen.	has been
From Berhampore	3	2	At Belwarree.	despend
to Cutwa,	3	8	At Shakahee.	Baudahle,
From Cutwa to)	2	6	A . N	from 2 feet 9 inches, to
(	3	01	At Mattershree.   Above Kho-	3 feet 4 in-
(			,} maipore.	Lohes.
Nuddenh,	3	2	At Shamahom -	
At its entrance, {	3 2	9	Below the en-	Since last report, the channel of
From thence to }	2	3	River.   Below Bause-   marree.	this River,
From Bausemarrer	1	7	At Lohntullah.	ened by the
to Teenkattah)	1		leesh.	tion of
From Tecahkattah to Sonatuliah }	1	8	At Pattoonb-	from I foot
From Sonatulish to Moisgunge	2	3	At Dullee- mowlab.	to 2 feet 3
Matabangah River.	1	1	N 4	
As its entrauce, {	3 2	7	Below the en-	Since last report, the
From thence to Haut Beleak	-2	10	L River. At Ookooneeab.	this River
From Hant Boleah		10	Below Haut Boleah. At Bhaugberriah At Shaikparrah.	laulpore has been despened
to Katchikattah.			At Ooneopuug-	structionof
From Katchikattah }	1	9	gbur. t Beejoypore.	Bandahle, from 2 feet 9 inches, to
and		1		3 fent blu-
to Scobpore,}	2	4: A	it Soongattah.	Lahee.

SMYTH, Captain, Engineers, Supt. Nuddeah Rivers.

#### New Postage Rates

Published this day, and for sale at the Orphan Press, Price 2 Rs.

#### Rates of Inland Postage

Leviable upon Letters, Banghy Parcels, &c. passing between Calcutts and other places in the East Indies, revised according to the Tables in Schedule C, 1, 2, 4 and 5, which have been substituted for the Tables so numbered in Schedules A and B of Act XVII. of 1837, under the order of Government, No. 134, General Department, dated 14th August, 1839, and published in the Calcutta Official Gazette of the 24th of that month. The revised rates to have effect from the 1st of October, 1889.

October 7, 1839.

For Sale at the Orphan Press-Price 1 Rupee,

## TOXICOLOGICAL CHART,

Exhibiting at one view the Symptoms, Treatment, an Modes of Detecting

#### The various Poisons,

MINERAL, VEGETABLE, AND ANIMAL;

To which are added concise directions for the treatment of Suspended Animation.

## A PRACTICAL TREATISE

Strengthening and Defending Outposts, Villages, Houses, Bridges, &c.

In reference to the duties of Officers in Command of Piccuets, as laid down in the Field Exercise and Evolutions of the Army,

#### By J. JEBB,

Captain in the Corps of Engineers.

Demy Svo. Boards. Price 4 Rs. being a Reprint of the London Edition of 1836, with 16 Lithograph Sketches.

#### A REPORT ON

#### DORJELING.

WITH & MAPS;

Being a Compilation made from the Official Records of Government.

Printed under the authority of Government and with the riews detailed in the " Conclusion" of the Pamphlet.

PRICE 3 RUPEES .- CASH.

## Books just Published,

And for Sale at the Bengal Military Orphan Press Calcutta.

#### A CATECHISM

FOR THE

Instruction of Communicants in the nature and uses of the Sacrament of our Lord's Supper, and in the Doctrines and Duties connected with that Ordinance. To which is added, a Sacramental Address.

BY ANDREW THOMSON, D. D., Late Minister of St. George's Church, Edinburgh. Price 1 Rupee.

DR. TAYLOR'S TOPOGRAPHY AND STA-TISTICS OF DACCA, with Map. Royal 8vo. pp. 378, Cloth Boards, ......Rs.

#### COOLEY REPORT.

REPORT of the Committee appointed by the Supreme Government of India, to enquire into the abuses alleged to exist in exporting from Bengal

## Hill Coolies and Indian Labourers.

OALCUTTA :- Printed and Published by G. H. Huttmann, at the Bengal Militury Orphan Press, No. 1, Mangos Lane.



# The Calcutta Gazette.

## Published by Authority.

It is requested that Government Notifications for the Calcutto Gazette, of any length, may be sent to the Press before Noon of Friday, and those of a few lines only before 5 P. M. of that day.

## SATURDAY, MARCH 13, 1841.

#### FORT WILLIAM,

GENERAL DEPARTMENT, 26TH JUNE, 1832.
All Public Officers of Government sending Advertisements to the Calcutta Gazette for Publication, are hereby directed to make them as short as possible, and to specify always how many times the Advertise-

ment shall be repeated.

By Order of the Hon'ble the Vice President in

Council,

H. T. PRINSEP, Secy. to the Govt.

## FORT WILLIAM, FINANCIAL DEPARTMENT,

THE 19TH NOVEMBER, 1838.

The following revised Terms and Conditions for making Advances in India and China upon Goods and Merchandize consigned to England are published for general information, also the following paragraphs 5 and 6 of the despatch of the Hon'ble Court of Directors, dated 17th August, prescribing the same for future observance :

## TERMS AND CONDITIONS

MAKING ADVANCES IN INDIA AND CHINA, UPON

The Goods and Merchandize of Individuals intended for Consignment to England, re-payable to the Court of Directors of the East India Company.

1st .- The parties to whom Advances may be made shall agree that the respective Consignments be delivered into such Warehouses as the Court of Directors may approve: and that they be subject to the control of the Court of Directors until the iien of the Company upon the Consignment shall have been satisfied tisfied.

2d.—Upon each Consignment, the value of which is to be ascertained by the Officers of the Indian Governments, or Authorized Agents of the East India Company, an Advance not exceeding three-fifths of such ascertained value will be made.

The rate of Exchange to be determined from orders.

The rate of Exchange to be determined from time to time at the place where the Advance is made under the Court's at the rate of—

3d.—For re-payment of the Advance, Bills of Exchange to be drawn in triplicate, at six months sight, at the rate of—

Per Company's Rupee for Ad-Bengal. Madras. Bombay.

Per Spanish Dollar Ditto...... China.

4th.—The Parties will be required to place in the hands of the Board of Cuntoms, Salt and Opium, Bills of Lading of the Consignment and Policies of Insurance effected thereon, both in triplicate. The Bills of Lading must be drawn

deliverable to the East India Company, or endorsed to the order of the East India Company. The Policies of Insurance must be effected in the name and on beof Insurance must be effected in the name and on behalf of the East India Company, as the Parties interested, or endorsed to their order; but persons desirous of effecting the necessary Insurance in this Country, and of depositing the Policies in the Company's Treasury, will be allowed to do so.

5th.—In case of default being made either in acceptance, or payment of the Bills, the Court of Directors to be authorized in great particular and control of the Bills.

to be authorized, in such manner and at such times as they may see fit to sell the Goods, for the purpose of re-paying the Company the amount of the Advances made thereon, including Freight and any other charges or expenses which the Company may have incurred on account of the Consignment, together with interest, should any have account; the Company, on the other should any have accrued; the Company, on the other hand, allowing discount, where any part of the proceeds shall be realized before the Bills fall due, and the settlement of either surplus or deficiency shall be made with the Consignor; and if in India or China by the Government or Agents from whom he received the Advance, at the rate of exchange at which the Company may at the time be drawing Bills upon such Government or Agents. Government or Agents.

6th. - An Agent in England shall be appointed for each Consignment, to whom the Court of Directors shall be empowered to make over the Goods, subject shall be empowered to make over the Goods, subject to all the conditions agreed upon with the Company, on payment of the Bills; and with whom they shall be authorized to transact generally all business relating to such Goods. The Consignor shall be at liberty to make provision, in case of the Party upon whom the Bill is drawn, (being also the Agent) having failed to accept the Bill, for the substitution of another Agent.

7th .- After the arrival of the Goods in England and when they shall have been placed in such deposit as may have been agreed upon the Agent may be put into possession of them before the Bills become due, upon the amount of such Bills (less discount) being paid, together with the Freigh and any other charges and expenses which the Company have paid or may be subject to en account of the Goods

8th .- The rate of Discount to be allowed by the Company shall be the same as that charged by the Bank of England; and in cases where interest shall have accrued, such interest shall be computed at the rate or rates per cent. at which the Company have allowed Discount during the period for which such interest is chargeable.

9th.—Parties or their Agents will be required to Insure the Goods from fire, and deposit the Policies with the East India Company; such Insurance to take effect from the date of the termination of the Sea risk. Should however the Parties or their Agents fail to effect such Insurance, the East India Company shall be at liberty to Insure the Goods, the expense of which shall be reimbursed to them previously to neir making over the Goods to those Parties or their Agents.

10th.-Parties receiving Advances, to address in each instance a Letter in quadruplicate to the Court of Diinstance a Letter in quadruplicate to the Court of Directors, according to a form which will be furnished by the Officers of Government (or authorized Agents of the East India Company), signifying their assent to all the foregoing conditions, but more particularly for the purpose of expressly authorizing the sale of the Goods by the Company (without either notice to or concurrence of any parson whomeover) at any period concurrence of any person whomsoever) at any period after default shall be made either in acceptance or payments of the Bills; also authorizing, in such cases, the re-paying to the Company the Advances made, either principal or interest, together with any other charges or expences which the Company may have incurred in respect of the Goods, and appointing the Agent in England for each transaction.

Agent in England for each transaction.

Extract of a Despatch from the Howble the Court of
Directors in the Financial Department, dated the
17th August, No. 13 of 1838.

5—In future we desire that you will restrict your
Advances to the great staple Articles of Indian Produce, Cotton, Silk, Sugar, Coffee, Indigo, Salt Peter
and Piece Goods—and further that no Advance be

and Piece Goods—and further that no Advance be made upon any Consignment the ascertained value of which shall be less than 5,000 Rupees.

6,...-Several Packages of Tobacco upon which you have made Advances have been seized by the Officers of Customs, in consequence of their having been imported in illegal Packages—Extracts from the Acts 3 and 4, Will 4, Cap. 52, Sec. 58, and 6th and 7th Will. 4, Cap. 60, Sec. 4, relating to the Article of Tobacco, are transmitted in the Packet.

Published by Order of the Hon'ble the President of the Council of India in Council,

H. T. PRINSEP,

Secy, to the Govt. of India.

## FORT WILLIAM, FINANCIAL DEPARTMENT,

THE 22D FEBRUARY, 1841.

Notice is hereby given, that the Board of Customs, Salt and Opium, have been authorized to make Advances of Cash to Merchants on Bills of Exchange, secured by consignment of Goods at the reduced rate of 2s. per Company's Rupee, until further orders. In all other respects the Terms and Conditions of these Advances will be the same as advertized under dates the 2d May 1838 and 27th November 1839.

Published by order of the Right Hon'ble the Governor of Bengal,

G. A. BUSHBY,

Secy. to the Govt. of India.

## FORT WILLIAM, FINANCIAL DEPARTMENT.

Тик 10ти Мапси, 1841.

Mr J B. Thornhill is appointed to act as Deputy Accountant General and Accountant in the Judicial, Revenue, Commercial, Marine, Customs, Salt and Opium Departments, until further orders,

G A. BUSHEY,

Secy. to the Govt. of Bengal.

No. 239.

#### FORT WILLIAM, GENERAL DEPARTMENT,

THE 10TH MARCH, 1841

Mr H. Alexander, of the Bengal Civil Service, late Mr. H. Atexander, of the Bengal Civil Service, late upon the China Establishment, embarked for England on board the ship "Walmer Castle," which vessel was left by the Pilot at sea on the 5th instant.

Mr. D. J. Money, of the Civil Service, embarked for England on board the ship "Edinburgh," which regard was left by the Pilot at sea or the wild; which

vessel was left by the Pilot at sea on the 8th instant.

G. A. BUSHBY.

Secy. to the Govt. of Bengal.

ORDERS BY THE RIGHT HON BLE THE GOVERNOR OF BENGAL.

POLITICAL DEPARTMENT.

FORT WILLIAM, THE 8TH MARCH, 1841. Major General F. V. Raper, 70th Regiment N. I., is appointed to be Agent to the Governor General at Moorshedabad, vice Colonel J. Caulfeild, C. B. This appointment is to take effect from the 27th ultimo, the date on which the Ship in which Colonel Caulfeild embarked went to sea.

By Order of the Right Honorable the Governor of Bengal,

T. H. MADDOCK.

Sccy. to the Govt. of Bengal.

No. 648.

## POLITICAL DEPARTMENT,

FORT WILLIAM, THE STH MARCH, 1841.

Mr. Assistant Surgeon C. Garbett, of the 66th Regiment N. I, has been this day appointed to the Medical charge of the Residency at Nagpore, vice Mr. Assistant Surgeon H. C. Ludlow, M. D, of the Madras Establishment, and directed to proceed to join his appointment as according to the state of the state o his appointment as soon as he is relieved from his present charge.

T. H. MADDOCK.

Secy. to the Govt. of India.

No. 663.

#### FORT WLILIAM, POLITICAL DEPARTMENT.

THE 8TH MARCE, 1841.

Mr. Assistant Surgeon T. C. Elliot, attached to the Mehidpore Political Agency, has obtained six months' leave of absence to visit the hills north of Deyrah, for the benefit of his health.

T. H. MADDOCK,

Secy. to Goet. of Lidia.

#### SECRET DEPARTMENT.

8ти Макси, 1841.

Captain G. O. Westmacott, 37th Regiment of Na tive Infantry, and Deputy Judge Advocate General t the Troops in Afghanistan, has been appointed to the same office in the Force of His Majesty Shah Shooja ool Moolk.

T. H. MADDOCK,

Secy. to Govt. of India.

(No. 358.)

## ORDERS BY THE RIGHT HONORABLE THE GOVERNOR OF BENGAL.

## JUDICIAL AND REVENUE DEPARTMENT.

The Right Honorable the Governor of Bengal has been pleased to make the following Appointment :

THE 2D MARCH, 1811.

Lieutenant S. R. Tickell to be a Junior Assistanto the Agent to the Governor General on the South Western Frontier and to be stationed in charge of the Colehan District.

The following Officers have obtained leave of absence from their Stations:

THE 6TH MARCH, 1841.

Doctor R. J. Brassey, Civil Assistant Surgeon o Sarun, for two months, on private affairs, to commence from the date on which he may make over charge of the Medical duties to Dr. J. Stokes.

Тив 9ти Макси, 1841.

Baboo Hurrynarain Ghose, Principal Sudder Ameen of Jessore, for fifteen days, in excess of the Mohurrum Vacation

Koer Joygopaul Sing, Sudder Ameen of Nuddes, during the Mohurrum Vacation.

Moulvie Sonjaooddeen Alli Khan, Additional Prin-cipal Sudder Ameen of Tirhoot, during ditto.

The remaining portion of the leave of absence granted to Doctor McConnochie, Civil Assistant Surgeon of Sylhet, on the 24th November last, has been cancelled from the 20th ultimo, the date on which he rejoined his Station.

Mr. W. Dirom made over charge of the Collector's Treasury at Rajeshahye, to the Officiating Magistrate of that District, Mr. T. C. Loch, on the 20th ultimo.

FRED. JAS. HALLIDAY,

Secy. to the Govt. of Bengal.

#### No. 190. FINANCIAL DEPARTMENT, AGRA,

Тик 27тн Februart, 1841,

Mr. James Dodd, Assay Master of the Bullion Depot at Agra, reported his arrival at Agra on the 22d instant.

> J. THOMASON. Secy. to Govt. N. W. P.

GENERAL ORDERS BY THE RIGHT HONBLE THE GOVERNOR GENERAL OF INDIA IN COUNCIL.

FORT WILLIAM, 10th March, 1841.

No. 64 of 1841 -- The Right Hon'ble the Governor General of India in Council is pleased to make the following Promotions:

70th Regiment Native Infantry.

Captain Alexander Mercer] 6th tain Donglus Truscott Caddy, Seession to Major to be Captain of a Company,... Gavin Young de-Ensign Hastings Broughton ceased. Impey to be Lieutenant, ......... J

His Lordship in Council is pleased to make the following Appaintments in the Department of Public Works:

Captain James Arden Crommelia, Officiating Superintending Engineer, South Eastern Provinces, to be Superintending Engineer of the North Western Provinces, vice Lieutemant Colonel John Cheape, C. B. appointed Chief Engineer, but will continue to act in

his present appointment until further Orders.

Captain Frederick Abbott, of Engineers, to be Offi-Provinces until turther Orders.

Capture Godiey Floring Greene, of Engineers, to be Executive Engineer of the Dinapore Division of

Public Works.

Public Works.

Lieutenant Robert Martin, Executive Engineer
Arracan, to be Executive Engineer at Ghazeepore,
but not to join until the Light House upon which he
is at present employed is finished.

Surgeon Frederick Harington Brett is appointed to
be Superintendent of the Eye Infirmary, vice Surgeon
C. C. Egerton proceeded to Europe on Furbough. This

appointment to have effect from the 1st February 1841.

Captain John Butler, of the 3rd Regiment Native Infantry, is appointed to Officiate as a Deputy Assistant Adjutant General on the Establishment, during the absence in Affghanistan, of Captain J. D. Douglas. during vice Mercer, who vacates his situation on promotion to a Regimental Majority.

Assistant Surgeon T. Cantor, M. D., has been appointed by the Governor General to act as Surgeon to His Lordship's Body Guard, during the absence of Assistant Surgeon H. Walker.

Mr. Herbert Raban is admitted to the Service in conformity with his appointment by the Hon'ble the Court of Directors as a Cadet of Infantry on this Establishment and promoted to the rank of Ensign, from the date assigned to him in General Orders, No. 5, of the 6th January last. Date of arrival at Fort William, 1st March 1841.

Mr. Weston John Smith having satisfied Government on the points of qualification prescribed by existing regulations, is admitted to the Service as a Cadet of Infantry on this Establishment, agreeably to instructions from the Hon'ble the Court of Directors, and respect to the reals of Festiva leaving the first court of President Resident President Court of President Resident President Resident Res and promoted to the rank of Ensign, leaving the date of his Commission for future adjustment.

The undermentioned Officers are permitted to proceed to Europe on Furlough :

Captain Frederick Wilson | Hardwick, of the 10th Regi | ment Native Infantry.........On
Brevet Captain Patrick John
Chiene, of the 34ta Regiment On Medical Certi-Native Infantry, .....

The Furlough to Europe, on account of his private affairs, granted to Surgeon James Frederick Steuart, M. D., in General Orders, No. 51, of the 24th ultimo,

The Furlough to Europe, on Medical Certificate,
The Furlough to Europe, on Medical Certificate,
granted by the Government of Bombay, to Lieutenant
Colonel Newton Wallace, of the 2d Regiment Bengal Native Infantry, is confirmed by the Supreme Government

Captain John Villiers Forbes, of the 15th Regiment Native Infantry, having been declared incapable of performing the active duties of his profession, is, at his own request, transferred to the Invalid Establishment

Captain John Villiers Forbes, of the Invalid Estab-

lishment, is permitted to proceed to the Mauritius on Furlough, on account of his private affairs.

His Lordship in Council is pleased to make the following Promotion in the Sanordinate Medical Department :

Apprentice Henry Coles to be Assistant Apothery, from the 18th December 1840, vice James Healy deceased.

J. STUART, Lt.- Col , Secy. to the Gort. India, Mily. Dept.

## FORT WILLIAM, 10th March, 1841.

No. 65 of 184! .- The Right Hon'ble the Governor General of India in Council is pleased to make the following Appointment:

Major R J. H. Birch, Deputy Secretary to the Government of India, in the Military Department, to be Judge Advocate General of the Army, retaining his present Official rank, in succession to Major Gavin Young deceased.

Major Birch will officiate as Deputy Secretary to Government, in the Military Department, till relieved from the duties of that situation.

J. STUART, Lt. Col, Secy. to the Govt. of India, Mily. Dept.

## GENERAL ORDERS BY RIGHT HONORALE THE GOVERNOR GENERAL OF INDIA IN

## FORT WILLIAM, 10th March, 1841.

No. 66 of 1841,-The following Promotions are made in the undermentioned Corps of the Native Army:

Corps.	Rank and Names.	To what Rank Promoted.	From what date.	In whose Room.
34th Regt. N. I.  " Ditto ditto  bundy Corps.  " Ditto ditto,	Jemadar Shaik Hidut-oollah, Havildar Davie Sing Jemadar Bedeesee Sing Havildar Ramdial Sing Jemadar Seetul Sing Havildar Lulluck Oppadia Havildar Adheen Sing Jemadar Assa Gheer Havildar Laboo Sing	Subadar, Jemadar Subadar, Jemadar Subadar, Jemadar, Jemadar, Jemadar, Jemadar, Josephadar, Junadar,	29th Jan. 1841, Ditto, lat No. 1840, Ditto, lat Dec Ditto, 19th Ditto, 28th Jan. 1841, Ditto,	Bowany Sing deceased. Shaik Hidut-collah promoted. Byroo Sing Invalided. Bedeesee Sing promoted. Maun Sing deceased. Sectul Sing promoted. Dulthomun Sing deceased. Sambooram ditto, Assa Gheer promoted.

#### FORT WILLIAM 10th March, 1841.

No. 67 of 1811 .-- It being deemed expedient that No. 67 of 1841.—It being deemed expedient that 2 Ressalehs of Irregular Cavalry should be permanently attached to the Ramghur Light Infantry Battalion, instead of being furnished as 3 present, from a Regiment of Irregular Horse, the Right Hon'ble the Governor General of India in Council is pleased to resolve, that the 2 Ressalehs of the 5th Irregular Cavalry, now doing duty with the Ramghur Light Infantry Battalion, shail be transferred to that Corps, and only on the plant of the Officers, and men of and option being given to the Officers and men of those Ressalehs to volunteer for that purpose, or to rejoin the 5th Irregular Cavalry and be borne upon its rolls, as Supernumeraries, until vacancies occur

His Lordship in Council is also pleased to resolve, that a corresponding reduction shall take place in the 5th Irregular Cavalry, which in future will consist of

6 instead of 8 Resalchs

These arrangements to take effect from the 1st proximo—His Excellency the Commander in Chief is requested to issue such subsidiary. Orders as may be necessary.

J STUART, Lt.- Col.

Secy. to the Gort, of India, Mily. Dept.

#### FORT WILLIAM, 10th March, 1841.

No. 68 of 1841.—Major David Downing, of the 3d Regiment Native Lafantry, was appointed in the Political Department, on the 1st instant, to the Political charge of Serowce, in addition to his duties as

Commandant of the Joudpore Legion.
Surgeon John Menzies, of the 55th Regiment Native Infantry, was directed in the Political Departmeat, under date the 1st instant, to proceed without delay to Lucknow, and there assume charge of the duties of Residency Surgeon on the departure of Surgeon William Sievenson, M. D., Junior, on leave of absence.

Lieutenant Edward Hay, of the 35th Regiment N. I, was placed, in the Secret Department, on the 1st instant, at the disposal of the Envoy and Minister at Cabool, for employment in His Majesty Shah Shoojah's Service.

Apothecary Francis Peterson, attached to the Pro-vince of Arraean, obtained in the Judicial and Revenue Department, on the 2nd instant, leave of absence for one month, in extension of that granted to him on the 12th January last,

J. STUART, Lt.-Col.,

Secy. to the Govt of India, Mily. Dept.

#### FORT WILLIAM, 10th March, 1841.

No. 69 of 1841 -The Right Hon'ble the Governor General of India in Council is pleased to make the following Appointment:

Captain James Dundas Douglas, of the 53d Regiment Native Infantry, Assistant Adjutant General, Meerut Division, to be Deputy Secretary to the Government of India, in the Military Department, with the Official Rank of Major, vice Major R J. H. Birch.

J. STUART, Lt.-Col.,

Secy to the Govt. of India, Mily Dept.

#### NOTICE.

THE General Treasury will be closed on Saturday the 20th instant, on account of the Hudoo Holiday Baroonee.

W. H. OAKES, Sub-Treasurer.

General Treasury, the ? 12th March, 1841.

NOTICE is hereby given, that Interest accruing on the Stock Receipts of the Book Debts of the Block December, 1834-35, 10,h August, 1835-36, and 15th January, 1835-36, respectively, will in future, i.e from the 1st of May next, be payable on separate acknowledgements of receipt to be presented in duplicate, and not, as has hitherto been customary, on acknowledgements of receipt written on the reverse of Stock Receipts.

C. MORLEY,

FORT WILLIAM, The 6th March, 1841.

Accountant General.

#### CUSTOMS.

List of Packages lying unclaimed at this Office.

1 Box, W. Spokes, 1st European Rogt. 4th Com-Box, W. Spokes, 1st. European Regt. 4th Company, per Robarts.

Parcel, Capt. Digby, per Brothers.

Case, no mark, per Bland.

Ditto, Marked F S. 26, per Bengal Packet.

Box, ditto A in diamond, per Water Witch.

Ditto, ditto B in diamond, per ditto.

Parcel, J. Swan, Governor's Clerk, per Reliance.

Ditto, J. Poate, care of Mr. Eastard, per ditto.

Ditto, Captain Mackenzie, Ship Tamerlane, per Careina.

- Careina.
- Truss, marked S B B 219 to 233, per Reyal
- Cases, ditto C T in diamond, 1 to 8, per David Scott.

Casks, ditto C in diamond, per Forth.

- Case, C. J. Baldock, Ordnance Department, per Carnatic.

- Carnatic.

  1 Ditto, Lt. Col Booth, 41st Regt., care of Griffiths and Co., Madras, per Eliza

  1 Parcel, Editor of the Agra Ukbar, per Earl of Hardwick.

  1 Box, Shaik Tetoo, care of Cockerell and Co., per Lord Hungerford.
- 2 Cases, 4 Bales, 26th Regt 2117 to 2122, per Falcon.

Case, M. P. Edgworth, per Scotia.

- Case, M. P. Edgworth, per Scotia.
   Ditto, Mrs. Gray, care of Fergusson, Brothers, and Co., per ditto.
   Ditto, Captain Hone, care of Dick and Co., per Tapley.
   Parcel, Lyall, Matheson and Co., per ditto.
   Case, marked P. G. F., per Montrose.
   Ditto, ditto B. M. P. & C.
   W. & U. 2. per ditto.
   Ditto, ditto F. B. & Co. 8, per ditto.
   Ditto, Officers Commanding H. M. 9th. Foot. per Lord Ditto.

- 1 Ditto, Officers Commanding H. M. 9th Foot, per Madagasear, Ditto, marked A in diamond, 6 L, per Bland,
- Parcel, Seev. Chamber of Commerce, per Cossio-
- pia. itto, N B Chamberlane, care of Fergusson, 1 Ditto.
- Brothers, per Victoria

  1 Tin Box, Mrs. Hannay, care of Lyall, Matheson, per Thos. Grenville.
- M G 128 to 147 } 1 Truss, marked E L in diamond, 1 in to 146 } per
- Isabella Cooper. Case, J. Cunningham, care of Macintyre and
- Co., per Henry Davidson.

  1 Parcel, J. Hawkins, per Steamer India
  1 Ditto, Mr. Gilbert, Clerk H. M. Ship Nimrod, per ditto.
- 5 Butts, marked Z in diamond, per Walmer Castle.
- 2 Ditta, ditto CBS 5 to 6, per ditto. ()
- .. 25 to 26, per ditto. S O, per ditto. 2 Hhds., ditto
- 2 Batts, ditto
- G per ditto. 1 Ditto, ditto
- 3 Hhds., ditto J W. S S G Mull

SS per ditto.

2 Ditto, ditto T
SS per ditto

G Muller.

1 Case, ditto C. W. H. per ditto.

Loose Hhds. and Butt Staves, per Adams.

R. WALKER, Collr.

Calcutta, 12th March, 1841.

The Collector has no objection to pass Packages, which are intended for private use, and not for Sale, unopened-provided that at the time they are applied for, satisfactory proof of their contents in the shape of Invoices, Bills, or Letters of Advice are produced-In the absence of these documents, owners should depute a person to be present at the opening of their Packages.

The Collector has nothing to do with the landing of Packages from Ships, nor with forwarding them to their owners or destinations.

Name of Vessel.	Agents.	Intended Departure.	To what Port.	Fourthing at Remarks.	Remarks
Steamer,	Steamer,	From Bombay 1st April, latest date for letters from Calcutta 17th	om Bombay 1st April, latest date for letters from Calentia 17th Snez.		
Blan J. Charlotte	Bland, Lyall, Matheson and Co.,	March, 12th March,	J. ndon. Mauritius.		
Damariscotta, Henry Tanner, Lord Lowther,	Damariscutts, J. G. Hooper, Ditto, Ditto, Boston. Henry Tanner, Lord L. Witler, Shand and Co. 20th Ditto, Ditto. Ditto.	Ditto,	Boston. Londen. Ditto.	V	
denry Davidson,	Henry Davidson,   Boyd and Co. Ditto   Ditto	Ditte,	Ditto Ditto	Cape of Good Hope. Singapore.	

Last OF UNCLAIMED LETTERS remaining in the General Post Office, which account ated between 1st October and 31st December 1840. which accumu

Tipper, John-W. McMoilan, Calcutta.
Thomson, Mr. Heywood-Calcutta, to be left at the
Post Office till called for.
Tuck, Thomas-at Mr. Watts, in the Scaman Home,
Calcutta.
Templar, Cart. Communications of the Scaman Home,

Calcutta.

Templar, Capt. G.—22d Bengal N. Infy, Nusseerrabad, C. I.

Todd, Mrs. E. I.—Calcutta.

Toussaint, Mrs. Edwd.—Calcutta, to the care of Messrs. Hamilton and Co.

Taylor, Esq., Alexr—9th Depot, Chatham

Turner, Mr. John—Apprentice Seaman, Ship Quintine Leith, Bombay.

Taylor, William—on board the David Scott, Capt. Spierce Science, Calcutta.

Spicron Spence, Calcutta.

Taylor, William—on board the David Scott, Capt.

Spicron Spence, Calcutta.

Taylor, William—on board the Ship Calcutta, Dons or clsewhere.

Thompson, Mr. Jonah—Carpenter of the Thos. Sparks, Calcutta.

U. & V.

Veizsie, Mrs. (2 letters)—to remain until called in the Post Office, Berhampore. Vessey, Mr. Samuel—Carpenter, on board the Barque Melford, Calcutta, East Indies.

W.
Warden Mr. William (2 letters) Rangel Fact Indies.

Worsly, Mr. William (2 letters)—Bengal, East Indies. Whitworth, Joseph—Sent to New South Wales, in the Ship Bengal Merchant.
Wilton, Private Thos.—H. 3d Buffs, with De-

tachment of Invalids proceeding by water to Caicutta.

Wilson, Captain-64th Native Infantry, Allyghur. Wright, Mrs. Dorothy-Widow of the late Lt. G. Wright, Calcutts, or elsewhere.

Wright, Esq , J .- Fort William, Calcutta. Wright, Esq., J.—Fort William, Calcutta.

Watson, Esq., John—21st Royal Fusiliers, Dinapore.

Wright, Esq., James—Shearif Office, Patna.

Wyatt, Capt. Wm.—Calcutta.

Williamson, Serjt. Wm.—Recruit Artillery, Calcutta,
or elsewhere, Bengal.

Williams, Esq., W.—care of J. Burrows, Esq.,
Singapora.

Singapore

Warnford, Mr. E. G.—Royal Sovereign, Calcutta, Willis, G. Jas—1st Battn, Artillery, Calcutta. Whiteomb, Mr. Nathaniel—Assist, Apothecary, attached to H. M's Depot, Chinsurah Hospital, Bengal

Woutters, Mr. F. J .- 31, King Cooper Lane, Calcutta.

White, Mr. Thos. B -Chief Mate of the Janet, to

white, Mr. Thos. B.—Chief Mate of the Janet, to the care of Dr. Linton, Howrah, near Calcutta. Wallace, Capt. W —Culton — Ship Countess of Minto, Capt. Wishorst of Lee L. Capatta. Walker, Thomas—on woard the Roxburgh Castle, Calcutta.

Calentta,

Young, Esq., T. H.—Accandpore Factory, Midnapore.

Young, Mr. John (2 letters)—Mate on board the Baboo, Calcutta.

WM. MOORE, Deputy Post Master.

Fort William General Post Office, 

1st February, 1841.

#### STEAM NOTICE.

THE Government of Bombay having fixed the 1st of the ensuing month of April for the despatch of a Steamer thence, with a Mail for Snez.—Notice is hereby given, that the latest safe date for the transmission of Letters from Calcutta, which may be intended for conveyance by that opportunity, will be the 17th proximo.

H S OLDFIELD, Offg. Post Master Genl Fart William, Genl. Post Office, ( the 22a February, 1841.

#### OVERLAND LETTERS AND POSTAGE.

T is hereby notified for general information-

First.—That all Letters and Newspapers, except Soldiers' and Sailors' Letters, intended for transmission by the Overland Mails, and except those specially marked 'vis Falmouth,' will be sent through France, and thus be subject to the heavier rate of postage.

Second.—Letters and Newspapers addressed to France as well as those to other foreign countries, with which

France is the channel of communication (if the latter are France is the channel of communication (if the latter are expressly directed to be so sent) will be made up in Packets and sent to the French Post Master at Marseilles; but Letters for Foreign Countries, other than France, if not specially directed to France, will be included in the Packets for England. Letters, &c., for places lying between Bombay and Marseilles, will be despatched in separate Packets.

Third. - Letters for the United Kingdom of Great Britain, weighing less than a quarter of an ounce, and passing through France, are charged single postage, which by that route amounts to 28, 84. By the Falmouth route, Letters of half an ounce in weight, are subject to single

Letters of half an ounce in weight, are subject to single postage only, which by that route, has now been reduced to 1s.

Newspapers, if sent via Falmouth, are free of postage; but if transmitted by the way of Marseilles, they are charged 2d. each.

H. S. OLDFIELD, Offij. Post Master General. Fort William, Genl. Post Office, the 27th May, 1840.

OTICE.—The Public are hereby informed, under orders of Government, dated 29th January, 1839, that excavations, surrounded with fences, and having lights at night, are in progress in the undermentioned Thoroughfares in the Town of Calcutts.

Upper North Division.
Chitpore Road, West side, from opposite Dwarkeynoth
Tagore's Lane to Churruckdangah Street, Aqueduct to be

Lower North Division.

Portuguese Church Street, a Tunnel to be constructed; it will be necessary to close the entrances to the Street, with a strong fence between Moorgyhatta Street and a Lane branching from the west side of Portuguese Church Street,

R. J. ROSE, Offg. Supt. Conservancy.

## 7 204 7

NOTICE is hereby given, that the undermentioned quantity of Pungah Salt is for Sale at the rate specified helow.

Purchasers to satisfy themselves as to the quality of the Salt in question by personal inspection of the Musters at the Government Golahs at Narainpore, and the Rowannah first presented there to be entitled to the first delivery.

DESCRIPTION OF SALT.

Agency.	Ghaut. Year of Manufacture.		Quantity.	Price.
24-Pergunnahs,	Narainpore 1st Quality,	1247, S. S.,	Maunds, 2000,	Co.'s Rs. 455.

Board of Customs, Salt and Opium, the 11th March, 1841.

H. TORRENS, Secretary.

এরেছার দেও রাঘাইতেছে যে নিচের লিখিত পালা নেমক পশ্চ'দ্ক নিরিধ দরে বিক্রার্থে প্রন্থ আছে ধরিদারাণের উচিত যে ঐ নেমকের রকন নারায়ণপূরের সরকারি গোলার নমুনা দৃট্টে থাজি লমা মত বুঝিয়া থরিদ করেণ আর যে বাজি মোকাম মজকুরে প্রথমে রওয়ানা দাধিল করিবে সেই বাজি পহিলা ওজন পাইবার যোগা। ছইবেক।

#### (बमरकत (बल्का)

এজেন্সী অর্থাং জেলার নাম	ছাটের নাম !	কোন সনের পোকান	মওয়াজী নেম্	নিরিখ দর
<b>२८ श</b> ज्ञत्ता{	নারায়ণপ্র ১ প } হিলা রকল}	সন ১২৪৭ সাল	২০০০/মোন…	কোত ৪৫৫ টাক

বোড় পরমিট নমক ও আকিম ইতি সন ১৮৪১ সাল ভারিশ ১১ মাক

H TORRENS, Secretary

NOTICE is hereby given, that the undermentioned quantity of Punga Salt is for Sale at the rate specified belo Purchasers to satisfy themselves as to the quality of the Salt in question by personal inspection of the Musters the Government Golahs at Narainpore, and the Rowannah first presented there to be entitled to the first delivery.

DESCRIPTION OF SALT

- 722-0250193	1/11501611	THAT OF BALL	1.	
Agency.	Ghaut.	Year of Manufacture.	Quantity.	Price.
24-Pergunnalis,	Narainpore, 2d Quality,	1247, S. S.	Maunds 3000,	Co.'s Rs. 447.

Board of Customs, Salt and Opium, the 11th March, 1841.

H. TORRESS, Survey

অস্তেহার দেওয়া যাইতেছে যে নিচের লিখিত পালা নেমক পশ্চাদুক্ত নিরিধ দরে বিক্রয়াথে প্রভাতে ধরিদারাণের উচিত যে ঐ নেমকের রকম নারায়নপুরের সরকারি গোলার নমুনা দুটে থাতির জন মত বুরিয়া ধরিদ করেণ আর যে ব্যক্তি মোকাম মজকুরে প্রথমে রওয়ানা দাধিল করিবেক সেইবাহি পছিলা ওজন পাইবার যোগ্য ছইবেক।

#### বেমছের বেওরা

अरुकत्मी खबीय (जनात नाम।	যাটের নাম।	কোন সনের পোক্তান।	মওয়ালী নেমক	बिद्रिश मद्र
২৪ পরগনা (	নারায়নপুরের ) দিতীয় রকম )	সন ১২৩৭ সাল	৩০০০ মোন	কো় ৪৪৭ টাকা

বোড পরমিট নেমক ও আকিম ইতি সন ১৮৪১ সাল ভারির ১১ মার্চ

H. TORRENS, Secretary.

OTICE is hereby given, that the undermentioned quantity of Pungah Salt is for Sale at the rate specified below.

Purchasers to satisfy themselves as to the quality of the Salt in question by personal inspection of the Musters to the Government Golahs at Balliagnaut, and the Kowannah first presented there to be entitled to the first delivery.

DESCRIPTION OF SALT.

Agency.	Ghaut.	Year of Manufacture.	Quantity.	Price.	
24-Pergunnahs,	Balliaghaut,	1947, S. S ,	Maunds 3000,	Co 's. Rs. 462.	

Board of Customs, Salt and Opium, the 11th March, 1841.

H. TORRENS, Secretary.

এরেছার দেওরা আইতেছে যে নিচের লিখিত পালা নেমক পশ্চাদুক্ত নিরিধ দরে বিক্রাথি প্র ন্ত আছে এরিলারাণের উচিত যে এ নেমকের রক্ম বালিয়াঘাটার সরকারী গোলার নমুনা দৃটে ধা তির্লমা মত ব্রিটা এরিদ করেণ আর যে বাক্তি মোকাম মজলরে প্রথমে রওয়ানা দাধিল করিবেশ সেই ব্যক্তি পহিলা ওজন পাইবার যোগ্য হইবেক

নেমকের বেওরা

এজেন্সী অর্থ জেলার নাম	ঘ∉টের না⊥।	কোন সনের পোক্তান।	মপ্তর:জী নেমক I	নিরিশ বরা
২৪ প∄কাণা	वानिडाघाष्ठे।	১১৪৭ সাল	७०००/ क्षांन	কো ৪৬২ টাৰা

বোউ পর্মিট নেম্ ও আফিম ইতি সন ১৮৪১ সাল তারি ১০ মাঞ্চ

H TORRENS. Secretary.

## Late Sherill's Sale.

NOTICE is hereby given, that on Thursday, the Fitteenth day of April next, precisely at the hour of 12 o'Clock at Noon, Thomas Bracken, Esquire, late Sheriff of Calcutta, will put up to Public Sale, at the Lower Verant'sh of the Court House, near the entrance into the Sheriff's Office, by Virtue of a Writ of Venditioni Exponas in his hands against Gunnesseeram and Ucheraujram,—

- 1. The Right, Title, and Interest of the said Gunnesseeram and Ucheraujram, of, in, and to all that Jummoye Land, together with a Tiled Hut, commonly called Gollah Ghur, containing, by estimation, One Biggah, more or less, situate, lying, and being at Revil Gunge, in Pergunnah Manz, and in the Zillah of Chaprah, and butted and bounded as follows: (that is to say.) on the East by Bazar Chuck, on the West by Gollah of Toolsee Shah, on the South by the River there, and on the North by the Takoor Battee of Shewchurn Shah.
- 2. Also, the Right, Title, and Interest of the said Gunnesseeram and Ucheraujram, of, in, and to all that Brick-built Puckabatee, with a piece or parcel of Junnovye Land thereunto belonging, containing, by estimation, Ten Cottahs, more or less, situate, lying, and being at the same place, and butted and bounded as follows: (that is to say,) on the North and Last by a Public Road, on the West by the House and Land of Chuckool Shah, and on the South by the House and Land of Jhummuck Shah.
- 3. Also, the Right, Title, and Interest of the said Gunnesseeram and Ucheraujram, of, in, and to all that other Brick-built Puckabates, with a piece or parcel of Jummoye Land thereunto belonging, containing, by estimation, Six Cottahs, more or less, situate, lying, and being at the same place, and butted and bounded as follows: (that is to say.) on the West by a Public Road, on the North by the House and Land of Bheecarry Shah, on the South by the House and Land of Shewchurn Shaw, and on the East by a Lane.

4. Also, the Right, Title, and Interest of the said Gunnesseeram and Ucheraujram, of, in, and to all that Jummoye Land, with Tiled Hut, commonly called Salt Petre Gollah, containing, by estimation, One Biggah and Ten Cottahs, more or less, situate, lying, and being at the same place, and butted and bounded as follows: (that is to say.) on the West by the House and Land of Shewdoyal Shah, on the East by a piece of Land of Mohurryloll, and on the South and North by Lands of the said Mohurryloll.

5. Also, the Right, Title, and Interest of the said Gunnesseeram and Ucheraujram, of, in, and to the Materials of a Tiled Hut, lying and being at the same place, and butted and bounded as follows: (that is to say.) on the West. East, and South by

the Bazar Road, and on the North by the House and Land of Takoor Shah and Seweburn Shah.

6. Also, the Right, Title, and Interest of the said Gunnes ceram and Ucheranjram, of, in, and to the Materials of a Tiled Tut, situate, lying, and being at the same place.

7. And also, the Right, Title, and Interest of the said Gunnesseeram and Veheraujram, of, in, and to all that piece or parcel of Garden Ground, containing, by estimation, Two Biggahs and Ten Cottahs, more or less, together with several Trees growing thereon, situate, lying, and being at Gudlah in the Pergumah and Zillah aforesaid, and butted and bounded as follows: (that is to say.) on the West partly by Land of Mohurryloll and partly by Land of Goculchund, and on the South, East, and North by Lands of the said Mohurryloll and Goculchund.

The Conditions of Sale may be known by applying at the Sheriff's Office.

#### CAUTION.

THE Public is hereby cautioned, that whereas Sit Mutty Cummulmoney Dossee, of Mullungah, in Calcotta, Widow of Babooram Sill, late of the New China Bazar, Merchant and Shopkeeper, having some time past entrusted to the charge of one Prawakissen Sein, of the same place, the Son-in-law of the said Cummulmoney Dossee, amongst other Deeds, Documents, Muniments and Property belonging to her, the said Cummulmoney Dossee, an Original Deed of Gift, which was duly executed and delivered by the said Babooram Sill, a long time previous to his death, and which was prepared at the Office of the said Benjamin Turner, or John Turner, his Son, Solicitors of the Supreme Court, to and in favor of the said Cummulmoney Dossee, of certain Hereditaments and Premises, and the said Prawnkissen Sein, having since refused to return the said Deed of Gift to her the said Sri Mutty Cummulmoney Dossee, and retaining and withholding possession of the same.

Now this is to caution all persons from receiving the said Deed of Gift either by way of pledge, sale or otherwise, and from leuding and advancing money upon the security of the same, or for any other purpose than for returning the said Deed of Gift to the said Sri Mutty Cummulmoney Dossee, the lawful owner of and entitled to the possession of the same, an action of traver or other proceedings will be forthwith instituted against such party or parties who may receive and hold possession of the said Deed of Gift. Any information respecting the said Deed of Gift should be forwarded to the said Commulmoney Dossee, at her said residence, or to

Messrs. WIGHT AND THOMAS. Solrs. No. 1, Larkins' Lane.

Calcutta, 3d March, 1841.

THE Public are hereby informed, that the Sub-Treasurer will negotiate Bills upon the under the Sub-Treasurer will negotiate Bills upon the undermentioned Provin-dal Treesuries, at the rate cited, to the extent of the surplus that is available at each Treasury:

#### LOWER PROVINCES.

Backergunge,..... Bancoorah, ...... Dacca, ..... Midnapore, ...... At par and three days' sight. Moorshedabad, ... Mymensing, ..... Rajshahee, ....... Tipperah, ......

C. MORLEY, Acct. General.

Fort William, Accountant General's Office, the 13th March, 1841.

No. 180 or 1841.

#### BANK OF BENGAL,

6ти Макси, 1841.

A MEETING OF THE PROPRIETORS is requested at the Bank on Monday, the 22D INSTANT, at Ten A. M., for the election of a Director in the room of Charles Lidward Newcomen, Esquire, resi red.

The Poll will close at 3 r. M.

Published by Orner of the Directors,

T. BRACKEN,

Secretary to the Bank.

#### NOTICE.

THE Interest and Responsibility of Mr. William Carr in our Pre-Carr, in our Firm, ceased on the 31st October ast; and Mr. Henry Barkley Henderson, late Brevet Major in the Bengai Army, and Deputy Military Auditor General, has this day been admitted a partner in our Firm.

CARR, TAGORE & CO.

Calcutta, 18th February, 1841.

OTICE is hereby given, that Sundry Effects
to longing to the late Mr. Robert Craigie Halkett, Collector and Magistrate of this Zillah, are under the Scal of this Court, and will be given to any person duly authorized to receive them.

JAS. GRANT, Judge.

Zilleb Dinagepore, Civil Court. The 2d March, 1841.)

#### Sleeman's 2d Report on Thuggee.

## This-day is published,

(Demy 8vo. pp. 660-Price 10 Rs.)

#### REPORT

ON THE DEPREDATIONS

COMMITTED BY

#### The Thug Gangs

#### Upper and Central India,

FROM THE

Cold Sesson of 1836-37, down to their gradual emppression, under the operation of the measures adopted against them by the

SUPREME GOVERNMENT IN 1839.

With a Preface, Introduction, voluminous Index, and large coloured Map of that portion of the Kingdom of Oude most infested with Thugs.

#### By MAJOR SLEEMAN,

Commissioner for the Suppression of Truggee and Dacoitee.

G. H. HUTTMANN,

Supt. Orphan Press.

March 10th, 1841.

## This-Ban is Published,

(Demy Syn. Price 3 Rs. Cash,)

## THE NEW MUTINY ACT,

## ARTICLES OF WAR,

FOR THE COMPANY'S ARMY.

Reprinted by order of Government, from the authorized Copy as put jorth by the Queen's Printers

Subscribers' names are received by Mr. fluttmann, at the Orphan Press, Calcutta. The Books to be paid for on delivery. Feby. 27th, 1841.

THIRD

## REPORT

#### THE STATE OF EDUCATION IN BENGAL;

INCLUDING

Some account of the State of Education in Behar, and a consideration of the means adapted to the improve ment and extension of Public Instruction in both

By WILLIAM ADAM.

(Royal 8vo. Boards-Pages 244-Price 4 Rs.) Published by the Order of Government.

CALCUTTA :- Printed and Published by G. H. Huttmann, at the Bengal Military Orphun Press, No. 1, Mangoe Lane.



# The Calcutta Gazette.

## Published by Authority.

It is requested that Government Notifications for the Calcutta Gasette, of any length, may be sent to the Press before Noon of Tuesday, and those of a few lines only before 5 P. M. of that day.

## WEDNESDAY, MARCH 17, 1841.

#### FORT WILLIAM.

GENERAL DEPARTMENT, 26TH JUNE, 1832. All Public Officers of Government sending Adver-cisements to the Calcutta Gazette for Publication, are hereby directed to make them as short as possible, and to specify always how many times the Advertise-

ment shall be repeated.

By Order of the Hon'ble the Vice President in

Council,

H. T. PRINSEP, Secy. to the Govt.

## FORT WILLIAM, FINANCIAL DEPARTMENT,

THE 19TH NOVEMBER, 1838.

The following revised Terms and Conditions for making Advances in India and China upon Goods and Merchandize consigned to England are published for general information, also the following paragraphs 5 and 6 of the despatch of the Hon ble Court of Directors, dated 17th August, prescribing the same for future observance :

## TERMS AND CONDITIONS

MAKING ADVANCES IN INDIA AND CHINA,

The Goods and Merchandize of Individuals intended for Consignment to England, re-payable to the Court of Directors of the East India Company.

ist .- The parties to whom Advances may be made shall agree that the respective Consignments be de-livered into such Warehouses as the Court of Directors may approve: and that they be subject to the con-trol of the Court of Directors until the lien of the Company upon the Consignment shall have been sa-

2d.—Upon each Consignment, the value of which is to be ascertained by the Officers of the Indian Governments, or Authorized Agents of the East India Company, an Advance not exceeding three-fifths of such excertained value will be made.

The rate of Exchange 3d.—For re-payment of

erders.

to be determined from the Advance, Bills of Exchange to time at the place change to be drawn in tripliwhere the Advance is cate, at six months sight, arriers at the rate of—

s. d. Per Company's Rupee for Ad-

deliverable to the East India Company, or endorsed to the order of the East India Company. The Policies of Insurance must be effected in the name and on behalf of the East India Company, as the Parties interested, or endorsed to their order; but persons desirous of effecting the necessary Insurance in this Country, and of depositing the Policies in the Company's Treasury, will be allowed to do so.

5th.—In case of default being made either in acceptance, or payment of the Bilia, the Court of Directors

tance, or payment of the Bilia, the Court of Directors to be authorized, in such manner and at such times as they may see fit to sell the Goods, for the purpose of they may see fit to sell the Goods, for the purpose of re-paying the Company the amount of the Advances made thereon, including Freight and any other charges or expenses which the Company may have incurred on account of the Consignment, together with interest, should any have accrued; the Company, on the other hand, allowing discount, where any part of the proceeds shall be realized before the Bilts fall due, and the settlement of either surplus or deficiency shall be made with the Consignor; and if in India or China by the Government or Aventa from whom he received by the Government or Agents from whom he received the Advance, at the rate of exchange at which the Company may at the time be drawing Bills upon such Government or Agents.

6th.—An Agent in England shall be appointed for each Consignment, to whom the Court of Directors shall be empowered to make over the Goods, subject anall be empowered to make over the Goods, subject to all the conditions agreed upon with the Company, on payment of the Bills; and with whom they shall be authorized to transact generally all business relating to such Goods. The Consignor shall be at liberty to make provision, in case of the Party upon whom the Bill is drawn, (being also the Agent) having failed to accept the Bill, for the substitution of another Agent. Agent.

7th.—After the arrival of the Goods in England and when they shall have been placed in such deposit as may have been agreed upon, the Agent may be put into possession of them before the Bills become due, upon the amount of such Bills (less discount) being paid, together with the Freigh and any other charges and expenses which the Company have paid or may be subject to on account of the Goods.

Sth.—The rate of Discount to be allowed by the Company shall be the same as that charged by the Bank of England; and in cases where interest shall have account, such interest shall be computed at the rate or rates per cent. at which the Company have allowed Discount during the period for which such interest is chargeable.

9th.—Parties or their Agents will be required to Insure the Goods from fire, and deposit the Policies with the Bist India Company; such Insurance to take effect from the date of the termination of the Sea risk. Should his wever the Parties or their Agents fail to effect and Insurance, the East India Company shall be at liberty to Insure the Goods, the expense of which shall be fulfilled to them previously to seir making over the Children to their Agents.

10th.—Parties receiving Advances, to address in each instance a Letter in quadruplicate to the Court of Directors, according to a form which will be furnished by the Officers of Government (or authorized Agents of the East India Company), signifying their assent to all the foregoing conditions, but more particularly for the purpose of expressly authorizing the sale of the Goods by the Company (without either notice to or concurrence of any person whomsoever) at any period after default shall be made either in acceptance or payments of the Bills; also authorizing, in such cases, the re-paying to the Company the Advances made, either principal or interest, together with any other charges or expences which the Company may have incurred in respect of the Goods, and appointing the Agent in England for each transaction.

Extract of a Despatch from the Hon'ble the Court of Directors in the Financial Department, dated the 17th August, No. 13 of 1898.

5.—In future we desire that you will restrict your Advances to the great staple Articles of Indian Produce, Cotton, Silk, Sugar, Coffee, Indigo, Salt Peter and Piece Goods—and further that no Advance be made upon any Consignment the ascertained value of which shall be less than 5,000 Rupees.

6.—Several Packages of Tobacco upon which you have made Advances have been seized by the Officers of Customs, in consequence of their having been imported in illegal Packages.—Extracts from the Acts 3 and 4, Will. 4. Cap. 52, Sec. 58, and 6th and 7th Will. 4, Cap. 60, Sec. 4, relating to the Article of Tobacco, are transmitted in the Packet.

Published by Order of the Hon'ble the President of the Council of India in Council,

H. T. PRINSEP,

Sery. to the Govt. of India.

### FORT WILLIAM, FINANCIAL DEPARTMENT,

THE 22D FEBRUARY, 1841.

Notice is hereby given, that the Board of Customs, Salt and Opium, have been authorized to make Advances of Cash to Merchants on Bills of Exchange, secured by consignment of Goods at the reduced rate of 2s. per Company's Rupce, until further orders. In all other respects the Terms and Conditions of these Advances will be the same as advertized under dates the 2d May 1838 and 27th November 1839.

Published by order of the Right Hon'ble the Gover-

nor of Bengal,

G. A. BUSHBY,

Secy. to the Govt. of India.

No. 240.

## FORT WILLIAM, GENERAL DEPARTMENT.

Тие 17тн Мавси, 1841.

Messrs. J. P. Grant and W. R. Timins, of the Civil Service, have reported their departure on Furlough to Europe via Bombay, on board the Steamer "Enterprize," which Vessel was left by the Pilot at Sea on the 18th instant.

Mr. W M. Dirom, of the Civil Service, embarked for a Furlough to England, on board the Ship "Bland," which Vessel was left by the Pilot at Sea on the 14th instant.

G. A. BUSHBY,

Secy. to the Goot. of Bengal.

No. 127.

### FORT WILLIAM, GENERAL DEPARTMENT,

Тнв 13тн Макси, 1841.

Notice is hereby given, that the Salaries and Allowances of the Civil and Marine Departments for March, Instant, will be discharged by the Sub-Treasurer and Marine Paymaster respectively, on or after Thursday the 15th Proximo.

Published by Order of the Right Hon'ble the Gevernor General in Council,

G. A. BUSHBY, iery, to the Goot, of India.

#### FORT WILLIAM,

MILITARY DEPARTMENT, 15th March, 1841.

Notice is hereby given, that the Pay, Batta, and other Allowances for March 1841, of the Troops at the Presidency and at the other Stations of the Army, will be issued on or after Friday, the 9th Proximo.

By Order of the Right Hon'ble the Governor General of India in Council,

J. STUART, Lt.- Col.,

Secy. to the Govt. of India, Mily. Dept.

#### FORT WILLIAM, LEGISLATIVE DEPARTMENT,

THE 15TH MARCH, 1841.

The following Draft of a proposed Act was read in Council for the first time on the 15th of March 1841.

ACT No. - OF 1841.

An Act to enable Her Majesty's Supreme Courts within the Territories of the East India Company to give relief against adverse claims made upon persons having no interest in the subject of such claims.

1. Whereas it often happens that a person such at Law for the recovery of Money or Goods wherein he has no interest, and which are also claimed of him by some third party, has no means of relieving himself from such adverse claims but by a suit in Equity against the Plaintiff, and such third party usually called a Bill of Interpleader which is attended with expence and delay;

It is hereby enacted, that upon application made by or on the behalf of any Defendant sued in any of Her Majesty's Supreme Courts in any action of Assumpsit, Debt, Detinue, or Trover, such application being made after declaration and before plea by Affidavit or otherwise, showing that such Defendant does not claim any interest in the subject matter of the suit, but that the right thereto is claimed or supposed to belong to some third party who has sued or is expected to sue for the same, and that such Defendant does not in any manner collude with such third party, but is ready to bring into Court or to pay or dispose of the subject matter of the action in such manner as the Court (or any Judge thereof) may order or direct, it shall be lawful for the Court, or any Judge thereof, to make rules and orders calling upon such third party to appear and to state the nature and particulars of his claim; and maintain or relinquish his claim, and upon such rule or order to hear the allogations as well of such third party as of the Plaintiff, and in the mean time to stay the proceedings in such action, and finally to order such third party to make himself Defendant in the same or some other action, or to proceed a trial on one or more fetgued issue or issues, and also to direct which of the parties shall be Plaintiff or Defendant on such trial, or with the consent of the Plaintiff and auch third party, their Counsel or Attornies to dispose of the merits of their claims, and determine the same in a summary manner, and to make such other rules and orders therein as to costs, and all other matters as may appear to be just and reasonable.

II. And it is hereby enacted, that the judgment in any such action or issue as may be directed by the Court or Judge, and the decision of the Court or Judge in a summary manner, shall be final and conclusive against the parties and all persons claiming by, from, or under them.

III. And it is hereby enacted, that if such third party shall not appear upon such rule or order to maintain or relinquish his claim, being duly served therewith, or shall neglect or refuse to comply with any rule or order to be made after appearance, it shall be lawful for the Court or Judge to declare such third party, and all persons claiming by, from, or under him to be for ever barred from prosecuting his claim against the original Defondant, his Executors or Administrators; saving nevertheless the right or claim of such third party against the Plaintiff; and thereupon to make such order hetween such Defendant and the Plaintiff, as to costs or other matters, as may appear just and reasonable.

IV. And it is hereby provided, that every order to be made in pursuance of this Act by a single Judge not sitting in open Court, shall be liable to be

rescinded or altered by the Court in like manner as other orders made by a single Judge.

V. And it is hereby enseted, that if upon application to a Judge, in the first instance or in any later stage of the proceedings, he shall think the matter more fit for the decision of the Court, it shall be lawful for him to refer the matter to the Court, and thereupon the Court shall and may hear and dispose of the same in the same manner as if the proceeding had generally commenced by the Rule of Court instead of the order of a Judge.

VI. And whereas difficulties sometimes arise in the execution of process against Goods and Chattels issued by or under the authority of the said Courts, by reason of claims made to such Goods and Chattels by Assignees of Bankrupts and other persons not being the parties against whom such process has issued, whereby Sheriffs and other Officers are exposed to the hazard and expence of actions; and it is reasonable to afford relief and protection in such cases as such Sheriffs and other Officers, it is therefore hereby further enacted, that when any such claim shall be made to any Goods or Chattels taken or intended to be taken in the execution under any such process or to the proceeds or value thereof, it shall and may be lawful to and for the Court from which such process, issued upon application of such Sheriff or other Officers made before as after any action brought against such Sheriff or other Officer, to call before them by Rule of Court as well the party issuing such process as the party insking such claim, and thereupon to exercise for the adjustment of such claims and the relief and protection of the Sheriff or other Officer, all or any of the powers and authorities hereinbefore contained, and make rules and decisions as shall appear to be just, according to the circumstances of the case, and the costs of all such proceedings shall be in the discretion of the Court.

VII. And it is hereby enacted, that all Rules, Orders. Matters and Decisions to be made and done in pursuance of this Act except only the Affidavits to be filed, may together with the declaration in the margin, expressing the true date of such entry, to the end that the same may be evidence in future times if required, and to secure and enforce the payment of costs directed by any such Rule or Order, and every such Rule or Order so entered shall have the force and effect of a judgment except only as to becoming a charge on any Lands. Tenements or Hereditaments; and in case any costs shall not be paid within fifteen days after notice of the taxation and amount thereof given to the party ordered to pay the same, his agent or Attorney, execution may issue for the same by Fieri Facias, or Copias ad satisfaciendum, adapted to the case, together with the costs of such entry, and of the execution if by Fieri Facias, and such Writ or Writs may best Teste on the day of issuing the same, whether in term or vacation, and the Sheriff or other Officer executing any such Writ shall be antitled to the same fees, and no more as upon any similar Writ grounded upon a judgment of the Court.

Ordered, that the Draft now read be published for general information.

Ordered, that the said Draft be reconsidered at the first Meeting of the Legislative Council of India after the 15th day of June next.

T. H. MADDOCK,

Secy. to the Goot. of India.

No. 812.
FORT WILLIAM,
SECRET DEPARTMENT.
Tun 15th March, 1641.

Major T. McSherry, 80th Regiment Native Intantry, on special duty, has, at his own request, been placed at the disposal of His Excellency the Commander in Chief, with a view of joining his Regiment at

T. H. MADDOCK, Booy.te Goet. of India. No. 204.
GENERAL DEPARTMENT,
AGRA,

THE 6TR MARCH, 1841.

The services of Mr. C. G. Mansel are placed at the disposal of the Right Honorable the Governor of Bengal for employment at the Presidency.

J. THOMASON, Secy. to the Goet. N. W. P.

No. 206.

GENERAL DEPARTMENT,
AGRA.

THE 61 H MARCH, 1841.

Mr. Assistant Surgeon D. Gullan is appointed Post Master of Jeypore, subject to the confirmation of the Government of India.

J. THOMASON,

Secy to Govt. N. W. P.

GENERAL ORDERS BY THE RIGHT HON'RLE THE GOVERNOR GENERAL OF INDIA IN COUNCIL.

FORT WILLIAM, 15th March, 1841.

No. 70 of 1841 .- The Pay, Batta, and other Allowances, for March 1841, of the Troops at the Presidency, and at the other Stations of the Army, will be issued on or after Friday the 9th Proximo.

J. STUART, Lt.-Col.,

Secy. to the Govt of India, Mily. Dept.

#### ECCLESIASTICAL.

The Right Revd. the Lord Bishop has appointed the Reverend Joseph James Carshore, Assistant Chaplain at Cawnpore, a Surrogate, and the Reverend William Winchester, Assistant Chaplain at Berhampore, a Surrogate in the Archdeaconry and Diocese of Calcutta for granting Episcopal Licences of Marriage.

WM. Hr. ABBOTT, Registrar.

Calcutta, 13th March, 1841.

## Transfer of Packets.

NOTICE - All the Letters for America, marked for transmission by the "Eugene," have been transferred to the "Washington," the former Vessel baring nut back leaks

having put back leaky.

The undermentioned Transfers were effected, in consequence of the Packets reaching Kedgeree after the departure of the Vessels for which they had been,

originally, intended.

Date of the	Names of the Vessels by which the Let ters were intended to have been transmitted.	Deetlnation.	Names of the Vessels by which the Letters were transmitted,
9th Nev. 1840, 234 Feb: 1841,	Sumatra, Clifton,	Padang, Cupe of Good	Tartar,
	AND THE PERSON AND TH	Hope,	Bland.
24th ditto,	Ayrshire	Madras,	Washington.
	Family	China,	Swed Khan
27th ditto	Duke of		ojeu zemem,
	Argyle,	London,	Rachel.
27th ditto,	Imagin of		associati.
	Muscat,	Ditto	Ditto.
27th Altto	Windsor	Ditto,	Ditto.
let March,	Resalind,	Mauritius,	Samuel Ba-
3d ditta,	Thetia,	London,	(inchel.
21	Cuntile	Ditte,	Ditto.
6th ditto		Singapore and	
COURSES PRODUCTION OF THE PRODUCTION OF T		China,	Ariel.
6th ditto,	Samuel Ba.	ESTERNICHE KOARROOM	
	ker,	Maaritias,	Adams.
8th ditto,	Fulzrobauy,	Ditto,	Ditto.
1244 diste	Juverna	Ditto,	
19th & 13th ditte	, Ariel,	Singapore,	Les ent
TO SECURE THE SECURE OF SECURE	1 *	and China,	Regina.

WM. MOORE, Deputy Post Master.

General Post Office, } The 16th March, 1841.

Letters received on dates from and to.	By what Ships despatched.	Bound to.	Remarks.
to 11th March, to 14th Ditto, to 13th Ditto, to 14th Ditto,	8th to 11th March, Bland,	Cape of Good Hope and London,	\{ Cape of Good Hope \} \{ \text{and London, \donesymbol{\capananth}} \} \text{Left Town on the 12th inst.} \text{London, \donesymbol{\capananth}} \} \text{Will sail on the 20th ditto.} \text{Left Town on the 14th ditto.} \text{Singapore and China, \donesymbol{\capananth}} \text{Will sail in a day or two.} \end{array}

## OVERLAND LETTERS AND POSTAGE.

T is hereby notified for general information-

First.—That all Letters and Newspapers, except Soldiers' and Sailors' Letters, intended for transmission by the Overland Mails, and except those specially marked "via Falmouth," will be sent through France, and thus be subject to the heavier rate of postage.

Second.—Letters and Newspapers addressed to France as well as those to other foreign countries, with which France is the channel of communication (if the latter are France is the channel of communication (if the latter are expressly directed to be so sent) will be made up in Packets and sent to the French Post Master at Marseilles; but Letters for Foreign Countries, other than France, if not specially directed to France, will be included in the Packets for England. Letters, &c., for places lying between Bombay and Marseilles, will be despatched in separate Packets.

Third.—Letters for the United Kingdom of Great Britain, weighing less than a quarter of an ounce, and passing through France, are charged single postage, which by that route amounts to 2s. 8d. By the Falmouth route, Letters of half an ounce in weight, are subject to single postage only, which by that route, has now been reduced to 1s.

Newspapers, if sent via Falmouth

Newspapers, if sent via Falmouth, are free of postage; but if transmitted by the way of Marseilles, they are charged 2d, each.

H. S. OLDFIELD, Port William, Genl. Post Office, the 27th May, 1840.

OTICE is hereby given, that Interest accruing on the Stock Receipts of the Book Debts of the S1st December, 1834-35, 10th August, 1835-36, and 15th January, 1885-36, respectively, will in future, i.e. from the 1st of May next, be payable on separate acknowledgements of receipt to be presented in duplicate, and not, as has hitherto been customary, on the receipt written on the receipt of receipt written on the receipt of the service of th knowledgements of receipt written on the reverse all Stock Receipts.

C. MORLEY,

FORT WILLIAM. The 6th March, 1841. Accountant General.

#### NOTICE.

THE General Treasury will be closed on Saturday the 20th instant, on account of the Hindoo Holiday Baroonee. W. H. OAKES, Sub-Treasurer.

General Treasury, the 12th March, 1841.

NOTICE is hereby given, that the whole of the Khas and Resumed Muhala in the 24-Pergunnahe, will be let in Farm from May 1841, and the Public are invited to ascertain particulars by application to this Office, or by inspecting the General Ishtyhars stuck up at the different Courts of the 24-Pergunnahs.

OTICE. The Public are hereby informed, under orders of Government, dated 29th January, 1839, that excavations, surrounded with fences, and having lights at night, are in progress in the undermentioned Thoroughfares in the Town of Calcutta.

Upper North Division.

Chitpore Road, West side, from opposite Dwarkeynoth Tagore's Lane to Churruckdangah Street, Aqueduct to be

Lower North Division.

Clive Street, at the junction of Strand Road, Arch of the Cross Bridge to be re-constructed.

> R. J. ROSE. Offg. Supt. Conservancy.

#### COURT FOR THE RELIEF OF INSOLVENT DEBTORS AT CALCUTTA.

In the matter of PALMER AND Co., Insolvents.

Statement of the Assignces of Messrs. Palmer and Co., of their Transaction from October to January 1841.

To Charges General, 8 3 0
To Premium on Life Insurance, 5882 0 0

> Co.'s Rs. 7167 15 6

By Outstanding Debts recovered,...... 19484 1

E. E.

D W. H. SPEED,

Secy, and Agent to the Assignees of Messrs. Palmer and Co.

Calcutta, 31st January, 1841.

(A Copy,)

Published (as filed by the Assigness) for the information of all concerned,

P. O' Hanlon, Examiner.

Office of Examiner, 16th March, 1841

Messrs. Waddington and Sandes, Attles

Court for the Relief of Insolvent Debtors at Calcutta.

NOTICE is hereby given, that

Shammachurn Mitter, of Coomartoolly Lane, in Calcutta, Banian and Trader,

Now a Prisoner in the Gaol of Calcutta, hath filed his Petition, praying for Relief under the Provisions of the Statute 9th Geo. IV. Cap. 79, entitled an Act to provide for the Relief of Insolvent Debtors in the Best Indies, &c." and the said Shammachurn little hath in trust for the benefit of his Creditors, executed an Assignment to the Common Assignee of the said Court, of all the real and personal Batates and Effects which he now both, or is entitled to, or which may come to, or be acquired by him before the Court shall have made its final order in the matter of the said Petition. matter of the said Petition.

P. O'Hanlon, Brimmer.

Office of Commisser, ISIA March, 1841. Monga Betgelgeif Beigler, Antes

কলিকাডার জোত্রছীন করজদারানের পরি खानाट बामानड

नमांकांत्र (मञ्जा याहेरलट्ट वि স্যামাচরণ মিত্র জিনি কলিকাভার স্মারটলি शनि निवानि मण्ड्मी अव .. वावनाई

সম্প্রতি তিনি কলিকাতার জেলে কয়েদ আছেন अव · , डाहात चावि मासिम कतियारक्त वह था। থুনার যে চত্থ জাজ বাদশাছের বাদশাইএর নহম বংসরের প্রকাশিত আইনের ৭৩ ধারা যাছার নাম হিন্দবানের অক্স করজদারানের পরিতাণাথ আইন তাহার লিখিত আজা তাহার সমস্তে আমলে আইলৈ এব ১ এ উক্ত স্যামাচরণ মিত্র উক্ত আদালতের সাধারণ মেক্তারকারের নি কট ভাহার মহাজনগণের উপকারাথে তাবত স্থাবর ও অন্তাবর বিষয় জাহা এফণে ভাহার আছে किया जाहा डेक बात्रश्रेत विषय डेक बामानड হ্টতে শেষ ছকুম হ্টবার পূরে ডাহার হল্তে काहित किया छेशाक्त करत्व से मकलात सक মোক্তারনামা লিথিয়া দিয়াছেন

P. O' Haulon, Examiner. এক কামিনর সাহেবের দপ্তরধানা সন ১৮৪১ সাল ১৬ মাচ মিসিউএশ ছেজর এব ১ ইসমাল উকিলগন

Court for the Relief of Insolvent Debtors at Calcutta. In the matter of John Palmer, and others, heretofore trading that an Account in detail in Co-partnership at Calcutta, of the Receipts and Disas Merchants and Agents, under the Style and Firm of Day and Albert John DeHochepied Larpent, the Assignees of the Estate and Effects of the said Insolvents, from the 1st day of October until the Sist day of January 1841, has been filed, and until the 31st day of January 1841, has been filed, and may be inspected at the Office of the Chief Clerk.

Office of Examiner, 16th March, 1841. Messrs. Waddington and Sandes, Atties.

## ক্লিকাডার জোত্রছিন করজদারানেরদিগের পরিতানারে আদানত

ঋনি শাৰ পামর সাহেব ওগয় अउद:वांस द ংছর বিষয় জাহারা ইহার পরে बत (मख्यां या চারবার করিতেন বধরায় কলি हेर्डिছ (य पार्वि দাতায় সপ্তমাগরি এব ০১ গমন্তা কাৰাথ ठे अब নিরি নাম এবং, উপাধিতে পাম আসভোষ ্ কোয়ানির আদবট মান ডি ছাচিপাএড ল্যারপেন্ট উক্ত ঋনিদিগের মাল ও কায়দাদের এসাইনি অথাৎ মোকার তাহা । सञ्जाम अक स्थानाम अव . सव्राव्य अक सव्या हि দার ই জন ১৮৪১ লালের আব্রোবর মাহার ১ ठाउँ मां के स्मक्तिकि मार्गत ०५ छ तिथ मासिन हिंद्राहें छोड़ी जिल दक्ताक माहर त्वत मध्वश्रानाम धागमस किरिल में के किरिज्ञाहेरवन

विकासिक्य मार्ट्स्य प्रवस्थाना नमें अन्तर नाम १७ मान

Court for the Relief of Insolvent Debtors at Calcutta.

in the matter of John Ludwick ) Notice is hereby given, Montgomery Beaumont, of Cawn- that on Saturday, the pore, Army Clothier, an Insol- 3d day of April next, ) is appointed for further Hearing in this matter for the purpose of declaring a Dividend: and that an account in detail of the Receipts and Disbursements of the Assignee from the 8th day of October 1839 until the 5th day of March 1841, has been filed, and may be inspected at the Office of the Chief Clerk.

Any Creditor or other person interested who may intend to establish or oppose any claim upon the Estate of the said Insolvent will be heard, having given notice at the Office of the Chief Clerk three clear days before " the Hearing."

Office of Examiner, 16th March, 1841. Mr. Alexander, Assignee.

## কলিকাডার কোত্রহিন করজনারানের দিগোর পরিত্রাণার আদালত-

খনি জান লাডউইফ মাণ্ট अउदावाय श्वत গোমরি বোমেণ্ট কানপুর নি দেওয়া যাইতেছে বাসি প্লটনের কাপড় সর যে আগতো এপ antein রেল মাহার ও শবি ৰার ভারিখে এই বিষয় পুনরায় সুনানির নিমিতে अव । दिष्ठां कहमार्थे निकांत्रिष्ठ स्ट्रेग्राट्स अव ।। এই जारमारमञ्जादकारहत क्यांश्वरहत अक ধুচরা হিসাব ই৭ ১৮৩৯ সালের আক্রোবর মাহার ৮ उ:विश्व नां ० नन १४८१ जात्मव मार्च मास्ति ए তারিথ দ খিল হইয়:ছে তাহা চিপ ভেলাক সংহ (बंद मखंद्रथान। य चारे लिहे मृक्की रहें (तक−

🗁 "কোন মহাজন কিয়া অন্য সহাধিকারি বাজি জিনি ৰাণ্ডিভ ছংয়ন ঐ উক্ত নাড্যানের আয় म रमत्र डेन जानजा कतियात जिनि ये मनानित्र निय মিড দিবদের পূর্ব পূর্ণ ডিন দিবস থাক্তিতে চিপ (कनाके मारहरवन्न चाहिर्य में...राम निरम **डा**हा স্না যাইবেক"

একজামিনর লাহেবের দ্পুর্থানা मन ১৮৪১ मान १७ माई মে - আনিক্ষেণ্ডর মক্তিরারভার-

Court for the Relief of Insolvent Debtors at Calcutta. In the matter of Ezekiel On Friday, the 5th day Moses, of Calcutts, one of March, instant, IT was the Members of the late Firm ADJUDGED, that the said of Isaac Jacob and Company, an Insolvent was entitled to the benefit of the Statute 9th Geo. IV. Cap. 73.

Notice whereof is hereby given. Office of Examiner, 16th March, 1841. Mr. Martindell, Atty.

## কলিকাতার সোত্রহিন খনিদিনের পরি ত্ৰাণাৰ আমানত

নাভয়ান ইনিকেল মোৰে বত্ৰাৰ মাট মাহার ৫ স্ক ষেক্ল বিষয় কিনি কলিকাতা নি তারিখে বাসি আইজ্যাক জেকাব এবং. বার अश् छजरिकार ब्बामानित्र नारवक कात्रवादत्र a seatain इन त्य जे के बिक्रियेन लगाजिन्होंन अर' (मालम जिन्हें निक्सिन साथ (हानन नाह ज से कार बाननाह র বাদশাইএর ৯ বৎসরের প্রকাসিত ভাইনের ৭০ গারার

উহার থবর এতদারায় দেওয়া জাইতেছে —
একজামিনর স'হেনের আংকিয়
সন ১৮৪১ সাল ১৬ মার্চ
মেন্মারটেণ্ডেল উকিল——

Court for the Relief of Insolvent Debtors at Calcutta.

In the matter of Francis | Notice is hereby given, that Favier, of Chitpore Road, on Saturday, the 3d day of dn Calcutta, Merchant, an April next, is appointed for Insolvent.

In the matter of Chitpore Road, on Saturday, the 3d day of dn Calcutta, Merchant, an April next, is appointed for Insolvent.

In the matter of Francis | Notice is hereby given, that Favier, or Saturday, the 3d day of Saturday, the 3d day of Insolvent Hearing in this matter for the purpose of declaring a Dividend: and that an Account in detail of the Receipts and Disbursements of the Assignce from the 8th day of October 1839 until the 5th day of March 1841, has been filed, and may be jnspected at the Office of the Chief Clerk.

"Any Creditor or other person interested, who may intend to establish or oppose any claim upon the Estate of the said Insolvent will be heard, having given notice at the Office of the Chief Clerk three clear days before the Hearing."

Office of Examiner, 16th Murch, 1841. Mr. Alexander, Assignee.

## কলিকাডার জোত্রহিন প্রনিদিণের পরি আগাথে আদালভ

নাত্যান ক্যুনসিস কেবি এওবারায় থবার দে যার কলিকাতার চিতপুর ওয়া যাইডেছে যে রোড নিবাসি সওদাগর আগতো এপরেল মা ছার ও শনিবার তারিখে এই বিলয় প্নরায় সংানির নিমিত্তে এব এই কায়দাদের মুক্তিয়ারকারের জমাধারচের এক খুচরা ছিলাব ই০, সন ১৮৩১ সালের মার্চার বর মাহার ৮ তারিখ নাও সন ১৮৪১ সালের মার্চার বে তারিখ নাও সন ১৮৪১ সালের মার্চার বে তারিখ নাও সন ১৮৪১ সালের মার্চার কে তারিখ নাও সন ১৮৪১ সালের মার্চার কি তারিখ নার্থ আইলেই দ্বীটা হইবেক

্রে "কোন মহাজন কিয়া অন্য সত্যাধিকারি ব্যক্তি জিনি বাঞ্চিত হয়েন ঐ উক্ত নাতয়ানের জায় দাদের উপর আপত্য করিতে তিনি ঐ সুনানির নিয়মিত দিবসের পূর্ পূণ ভিন দিবস থাকিতে চিফ কেলাক সাহেবের আফিষে সংবাদ দিলে ভাছা স্না যাইবেক"

একজামিনর সাহেবের আফিষ সন ১৮৪১ সাল ১৬ মার্চ মেৎ- আলিকজেণ্ডর মুক্তিয়ারকার

Court for the Relief of Insolvent Debtors at Calcutta. In the matter of Andrew Hebritan School of Andrew Hebritan School of April 1988. Notice is hereby given, beriet, of Weston's Lane, in that on Saturday, the 3d Calcutta, Register in the day of April 1984, is apsecretary's Office, Military pointed for further Hoaring. Department, an Insolvent in this matter, for the purpose of declaring a Dividend: and that an Account in detail of the Receipts and Disbursements of the Assignee from the 8th day of October 1889 until the 5th day of March 1841, has been filed, and may be inspected at the Office of the Chief Clerk.

"Any Creditor or other person interested, who may intend to establish or oppose any claim upon the Estate of the said Insolvent will be heard, having given notice at the Office of the Chief Clerk three clear days before the Hearing."

Office of Examiner, 16th March, 1841. Mr. Alexander, Assignee. কলিকাতার জোত্র্নি কর্জদারানের পরি তাগাথে আদালত

নাতরান এণ্ডিরিউ হিব এত গারার এবর
বলেট সাহেবের বিষয় জিনি দেওয়া যাইতেছে
কলিকাতার ওএটানস গলি যে আগতো এণ
নিবাসি মিলেটরি ডিপাটমে রেল মাহার ও শ
ণেটর সেকেটরি আফিষের নিবার তারিথে এই
রেজেইর বিষয় প্নরায় সুনা
নির নিনিত্তে এবং বিভাগ করনাথে নিজারিত হ
ইয়াছে এবং এই জারদাদের মুক্তিয়ারকারের
জমাধরচের এক খুচ্গা হিসাব ই • সন ১৮৩১ সা
লের আক্রোবর মাহার ৮ তারিথ নাও সন ১৮৪১
সালের মাচ মাহার ৫ তারিথ দাধিল হইরাছে
তাহা চিত্ কেলাক সংহ্বের দণ্ডরথ নায় আইলেই
দ্দ্যী হইবেক

ক্রেণ কোন মহাজন কিয়া অন্য সন্থানিকারি ব্যক্তি জিনি বাজিও হয়েন ঐ উক্ত নাড্যানের জায়দাদের উপর আপাত্য করিতে তিনি ঐ সুনানির নিয়মিত দিবসের পূর পূল তিন দিবস থাকিতে চিক কেলাক সাহেবের আকিবে সংখাদ দিলে তাহা সনা যাইবেক"

একজামিনর সাহেতের দ্পুরশ্বানা সন ১৮৪১ সাল ১৬ ম:চ মেৎ, আলিকজেওর মৃক্তিয়ারকার

Court for the Relief of Insolvent Debtors at Calcutta.

In the matter of Juggomohun Mitter, of Simlah, in Calcutta, Merchant and Trader, an Insol-the said Insolvent was entitled to the benifit of the Statute 9th Geo. IV. Cap. 73.

Notice whereof is hereby given.

P. O' Hanlon, Examiner.

Office of Examiner, 16th Murch, 1841.

Mr. Hudson, Atty.

# কলিকাতার জোতাহিন কর্মদারানের পরি তাগাথ আদালত

জগমোহন মিত্রের বিষয় বন্তুমান মাচ মা
জিনি কলিকাতার সিমলা হার ৬ শনিবার তা
নিবাসি সপ্তদাগর এবং বাব রিখে এহা হকুম
সাই হইল যে ঐ উক্ত না
তয়ান প্রাপ্ত হইলেন লব্তে জার্জ ফোর্থ বাদসা
হের বাদসাইয়ের ১বংসরের প্রকালিক আইনের
৭০ ধারায়

উर्। इ अवत अञ्चाताय (मुख्या साहेट्डाइ

একজামিনর সাহেবের স্ট্রধানা সন ১৮৪১ সাল ১৬ মাচ মে•১ হডসান উক্তিন Court for the Relief of Insolvent Debtors at Calcutta.

In the matter of Isaac Jacob, Abraham Musliah, Elisho Abraham Jacob, Benjamin Abraham Jacob, and Joseph J. David, heretofore carrying on business in Co-partner- on business in Co-partner- other carrying on the carrying of the Statute of ship at Calcutta, as Mer-chants, under the Style and Firm of Isaac Jacob and Company, Insolvents.

Notice whereof is hereby given.

Office of Examiner, 16th March, 1841.

Mr. Martindell, Atty.

## কলিকাডার জোত্রহীন ঋনিদিগের পরি जागायं जामानड-

নাত্যান আইজ্যাক জে বভ্ৰমান মাচমা কাব এবরেহামি মদলিয়া হার ৫ সূক্র র ডা ইলিস্ল এবরেহ্যাম জেকাব রিধে এহা ভন্তরিক বেনজেমিন এবরেহাাম জে হইল যে ঐউজ না कार धरा कारमण (अ ए खानगन थाथ इह বিডেএ বিষয় জাহারা ইছার লেন লব্ডে জাজ গ্ৰেকারবার করিতেন বথ ফোর্থ বাদস হের इायु क्षिकां जाय मल्यागिति व.ममाने एयत ३ वध আইর্যাক সেকার এব•১ সরের প্রকাসিড আ কোয়ানির নাম এব ০১ উপা ইনের ৭৩ ধারার ধিতে —

উছার ধবর এভচায়ার দেওয়া যাইভেছে-একজামিনর সাহেবের আকিষ সন ১৮৪১ সলে ১৬ মাট মে॰, মারটেণ্ডেল উকিল

SUPREME COURT OF JUDICATURE AT FORT WILLIAM IN BENGAL.

IN EQUITY.

DURSUANT to an Order of the Supreme Court bearing date the 30th day of October, 1820, made in a Cause wherein Rajkistno Bonnerjee and others are Complainants, and Tarraney Churn Bonnerjee and others are Defendants-Notice is hereby given, that on Wednesday the 7th of April next, at 12 o'Clock at noon, the Receiver of the Supreme Court proposes to put up for lease, upon such terms as may then be agreed upon the following Zemindaries and Talooks belonging to the Estate of the late Radhamohun Bonnerjee deceased, that is to say -

All that three annes and for gundahs share of the Pergunnah Mahomodshoye, in the Zillah of Jessore, with Onder Britty.

A six annas and eight gundahs share of the said Pergunnah Mahomed-hoye.

A Talook called Camarcoondoo, in the said Zillah of Jessore.

A Talook called Dulpha Bagoorah, in ditto.

A Talook called Baudamalunchee, in ditto.

And Truff Fuzzoolapore, in ditto.

For further particulars apply at the Receiver's Office, Supreme Court.

Receiver's Office, Court House, 20th February, 1841.

#### NOTICE.

SUGGESTIONS or Tenders are hereby invited for lighting the Town of Calcutta, or any particular portions thereof, with Gas.

To be addressed to the Magistrates under cover to heir Clerk Mr. Samuel at the Police Office.

By Order of Sessions,

W. H. SMOULT.

Clerk of the Peace.

Clerk of the Peace's Office, 2d March, 1841.

NOTICE is hereby given, that the undermentioned quantity of Coast Salt is for Sale at the rate specified below. Purchasers to satisfy themselves as to the quality of the Salt in question by personal inspection of the Musters at the Government Golahs at Sulkea, and the Rowannah first presented there to be entitled to the first delivery. DESCRIPTION OF SALT.

Agency.	Ghaut.	Year of Manufacture.	Quantity.	Price.	
Madras Permit Salt } in Gola No. 48, }	Sulkea,	1836-37,	Maunds 16000,	Co.'s. Rs. 397.	

Board of Customs, Salt and Opium, the 16th March, 1841.

H. TORRENS, Secretary.

এম্বেহার দেওয়া যাইতেছে যে নিচের লিখিত করকচ নেমক পশ্চাদ্ত নিরিশ দরে বিক্রয়াথে প্রস্তুত আছে শরিদারাণের উচিত যে ঐ নেমকের রকম মোণ শালিথার সরকারি গোলতে নমুনা দৃষ্টে শ্রাতিরক্ষমা মত ব্রিয়া ধরিদ করেণ আর যে বাজি মোকাম মজকুরে প্রথমে রওয়ানা দাধিল করিবেক সেইব্যক্তি পহিলা ওজন পাইবার যোগা ইইবেক।

#### নেমকের বেওরা

ध्यात्मी खर्थाः ध्यात्मात्र नाम।	ঘাটের নাম।	কোন সনের পোক্তান।	মওয়া <b>লী</b> নেমক	বিরিথ দর	
বাদরাজ পর্রহিটী নমক ৪০ নহর গোলা	मानिश	১৮৩৬।৩৭ সাল	১৬০০৴মোন	কোঁ° ৩৯৭ টা <b>ৰ</b> ।	

ব্যেত পছমিট নেমত ও আক্রিম ইতি সর ১৮৪১ সাল তারিব ১৬ মাচ

NOTICE of Public Sale for Arrears of Revenue, unless intermediately liquidated, at the Collector's Office of Zillah Rajshahi, on Friday, the 16th day of April 1841 next, corresponding with 5th Bysaik 1248 B. S. or F. S.

Name of Mehal to be sold, and of the Purgunnah in which it is situated, and No. of Lot in Collector's Sale Advertisement.	Recorded Proprietor.	Annual Sudder Jumma.	Arrears of Revenue, including Interest and Penalty.	Remarks,
Qt. Ph. Lushkurpoor, &c. 2 As. 15 Gs. Share, Lot No. 1,	Rani Bhoobunmoi Debea,	31950 8 11	4403 4 9	
Do. Do. 4 As. 13 Gs. 1 C. 1 1 K. Do. Lot No. 2	Rani Soorjmoni Debea,	55478 0 5	6366 9 4	
Do. Do. 1 A. 3 Gs. 1 C. 1 { K. Do. Lot No. 3,	Jaesunkur Sandial,	13869 8 1	1580 15 11	
Mouza Subsar, Ph. Moha- } medpoor, Lot No. 151, }	Bhowanychurn Mitter,	442 6 0	70 8 8	- 4
Qt. Ph. Tshirpoor, 10 As. ( Share, Lot No. 163,)	Beressur Rae Chowdry,	81411 1 11	4276 13 S	
Tuppea Koosumbi, Lot No. 368,	Hemluta Chowdrain,	15208 11 1	2899 2 8	

Rajshahi Collector's Office, the 12th March, 1841.

H. B. GARRETT, Offg. Collr.

NOTICE of Public Sale for Arrears of Revenue, unless intermediately liquidated, at the Collector's Office, Zillah Jessore, on the 23d day of March 1841 next, corresponding with 11th Chyet 1247 B. S.

Name of Mehal to be sold, and of the Pergunnah in which it is situated, and No. of Lot in Collector's Sale Advertisement.	Pagerilail Proprietor	Annual Sudder Jumma.			Arrears of Revenue, including Interest and Penalty.			Remarks.
Pergh. Danteea, &c. No. 1,	{ Essurchunder Pal Chow- } dree, &c.,	47822	5	61	4571	1	11	Indigo, Date Trees, Sugar, and all kinds of Grains are produced in this Mohal.
Turff Joraduh, Pergh. Ma-	Rajeeblochun Roy, &c.,	5894	0	8	922	4	11	Do.
Turff Koolbarrea, Do. No. 4,	Ramkanye Deb Roy, &c.,	8285	2	11	256	8	3	Do.
Pergh. Santore,	Essurchunder Pal Chow-	42633	7	5	3333	15	8	Do.

Zillah Jessore, Collector's Office, the 10th March, 1841.

C. STEER, Offg. Collector.

NOTICE of Public Sale for Arrears of Revenue, unless intermediately liquidated, at the Collector's Office, Ziliah Jessore, on the 23rd day of March 1841 next, corresponding with 11th Chyet 1247, B. S.

Nameter Mehal to be sold, and of the Pergunnah in which it is situated, and No. of Lot in Collector's Sale Advertisement.	Recorded Proprietor.	Annual Sudder Jumma.	Arrears of Revenue, in- cluding Interest and Penalty.	Remarks.
Pergh. Essufpore Aumeera- } bad, No. 2,	Beemolah Dossea,	14994 15 11	1786 5 1	Indigo, Date Tree Sugar and all kind of Grains are pro- duced in this Meha
Pergh. Emadpore, No. 8, Pergh. Nuldee, No. 4,	Woodyechand Aude, &c., Shreenarain Sing,	6857 2 10 71211 11 8	999 1 5 2398 12 8	Do. Do.

Zillah Jessore, Collector's Office, the 10th March, 1841.

C. STEER, Offg. Collector.

NOTICE of Public Sale for Arrears of Revenue, unless intermediately liquidated, at the Collector's Office, Zillis Jessore, on the 28d day of March 1841 next, corresponding with 11th Chyet 1247, B. S.

Name of Mehal to be sold, and of the Pergunnah in which it is situated, and No. of Lot in Collector's Sale Advertisement.	Recorded Proprietor.	Annual Sudder Jumma.	Arrears of Revenue, including Interest and Penalty.	Romark
Pargh. Chingootea, No. 1,	14 1		i.	Indige. Date Tree Bugar, and all kind of Genins are produced and in this Mehal.
Pergh. Noonnuggore, No. 5,	Ditte,	6572 8 6	1986 7 9	Do.

# THE CALCUTTA GAZETTE.

Dublished by Authority.

WEDNESDAY, MARCH 17, 1841.

No. 324. FORT WILLIAM, SECRET DEPARTMENT, THE 15TH MARCH, 1841.

Brevet Captain George St. Patrick Lawrence, 2.1 Regiment of Light Cavalry, is appointed Political Assistant and Military Secretary to the Envoy and Minister at Cabool, in the room of Brevet Captain Todd.

T. 11. MADDOCK, Secy. to the Govt. of India.

No. 699.

FORT WILLIAM,
POLITICAL DEPARTMENT,

THE 8TH MARCH, 1811,

Captain W. C. McLeod. 30th Regiment Madras Native Infantry, late in charge of affairs at Ava, has been directed to return to the Tonassarim Provinces as Principal Assistant under the Commissioner, in charge of special duties.

T. H. MADDOCK,

Secy. to Gort. of India.

No. 700.

POLITICAL DEPARTMENT,

FORT WILLIAM, 15TH MARCH, 1811.

Mr. H. Inglis, Assistant to the Political Agent in the Cossyah Hills, resumed charge of his duties on the 1st Instant.

T. H. MADDOCK, Secy. to the Govt. of India.

No. 701.

FORT WILLIAM,
POLITICAL DEPARTMENT,

Тие 15ти Макси, 1841.

Mr. Assistant Surgeon James Cornfoot, of the Madras Establishmeat, has been appointed to the Medical charge of the Nagpore Residency, until the arrival of Mr. Assistant Surgeon Garbett.

T. H. MADDOCK,

Secretary to the Gort. of India.

G. H. Hattmann, Bengal Military Orphan Press.